

القر الجديد أمجلس الوزراء في مبنى الادارة المركزية للجامعة اللبنانية في المتحف

مل يعود دبنى مركز الشرطة والعبادت الى وسط

ٌشُركة "سوليدير" اعدت دراسة عن اعادة تشييد البينى

لَّذِي سَبِق انْ هَدَمْ وسيكون مُؤَلِفاً مَنْ ٢ طبقات فيها ٨٠ مكتباً. كلفته ندو خمسة ملايين دولتر وتنفيذه قد يستفرق

إقترح الرئيسان الاميركان السابقان الجمهوري جيرا

فورد وُلَّدَيْمُوَّدُرِطْيَ جِيمِّيُ كَارِّتر تَسُوِيَّةً لَمْثُكَلَّةً الرَّدِيْسِ بِيلَ كَلِيْنَتُونَ النِّي يَعْتَرَضَ لَن يِحْلَكِمِهِ مَجْلُسِ الشَّيُوخِ،

يعترف بموجيها باليمين الكانية في مقابل حمايته من أي

ملاحقة قضائية أملم المحاكم العائدية بعد خروجه من البيت

الطباعات غبرو ناصف بعد يولة في بغداد وعودة الى القاورة ومقال سالم مشكور، المتقفون العرب والموقف من العراق، الكم تدعمون النظام لا الشعب العراقي، والسيد

ربي منظم المحول المسلم و استعمار المحروبي، واستيد ياسين عن انتهاك العدوان الإميركي لطقوق الانسان العالمية ومحمد الرميدي عن "وباء الميكناتورية".

NOUVELLE COLLECTION

Un choix prestigieux de marques

حل لكلينتون

من فورد وكارتر

ص ۱۶

Cerruti

مبنى الشرطة

هل يعود؟

اص ۱۱.

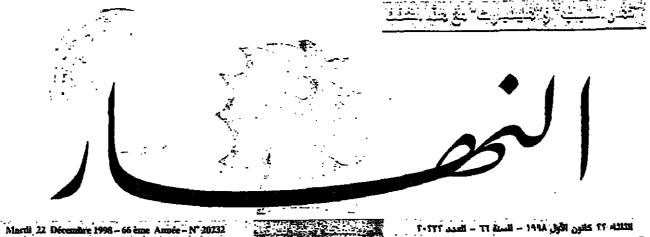
محور عن

Allemande

Greiff

الوضع العراقي

تعيينات أمنية وإدارية ومراجعة سريعة للاعلام



• ESPACE 2000 TEL.: (09) 210847/8 ELECTRONICS S.A.L. **●NEW LINE UP 1998 ONE YEAR FULL WARRANTY** 

خنث الندار

ثعالب وانتصارات

من الانتصار الذي نسبته كل من اميركا وبريطانيا الى نفسها في تحقيق امداف "تعلب الصحراء"، الى الانتصار الذي نسبه الرئيس صدام " " " د « «العاقس في مواجمة "الثعلب"،

ثمة مشكلة واضحة في تعريف الانتصار وخصوصا انا ما راجعنا بعض النتائج الاولية التي لا يحتاج تحديدها الى تقرير عن النتائج العسكرية للضربة: اولا، الاجماع العولي: ال الضربة اصابته بمرة

احداث شرخا هو الاوضح منذ انتهاء الحرب الباردة. لكن المفارقة ان هذا الشرخ يصعب ترجمته في السياسة من العراق وفي نظام الرقابة المفروض عليه لان الظاهر حتى الان ان الفيتو الاميركي

وبريسة موقع صدام، ان الضربة عززت موقعه السياسي اذ انه يقوى بتفكك الإجماع الدولي

وبالاستيآء العربي المتزايد، وان لم يتضح بعد ما أذًا كانت الضربة أضعفت قاعدته الداخلية. فأذا صح ان الضربات أستمدفت مراكز الدرس الجمعوري والمذابرات فقد تكون بداية لذلذلة القاعدة. لكن النتيجة الان ان صدام لا يزال في السلطة ومو

تتاريات

الرهان مستمر

ً النَّفَس الجديد والمميز الذي أطلُّ به العمد،

يتواصل بليقاع ثابت، ويستمر في ترجمة نفسه وفي التعبير عن آمال الناس وطموداتهم.

بُجدارةً وُثقةً، ومن دون طُبل وُزمر. وقد ظهر ذلك جلياً عبر قراراته، وما أقدم عليه

وَكِأْنِ دَائِماً وَاتُقَ الْخَطُوةِ، وَاتْقاً مِن نَفْسِهِ،

والنَّفُسُ مُتواصل بَّالاسَّلوب ذاته، ورهان الناس

فطريق العمد في بدايتما، وقائمة المطلوبات

المهم الخُطوة الاولى، وقد تمَّت. وتمَّت بنجاح، وحظيت فوراً بتاييد الناس ونالت ثمّتمم

فُمِّع أنطلاقة الدفعة الاولى من التعيينات، يمكن

وُحسّبُ الاصول المرعية الجانب والاجراء، ووفق

مبادئ الكفاءة والجدارة والنزامة، الني شدد عليما

بها، وتكوِّن حقوقهم قد وصلتهم أن هي طبقت

والَّدَفَعة الاولى تقول ان ميزان العمد كان دقيقاً

صحيح ان المضاجـأت كاتنت نادرة في هذه

التفعة، بأعتبار ان معظم الاسماء شبعت نشراً

لكن بعض النين شملتهم كانوا ث

للفَاية، سواءً فَي اخْتَيارَ الْأَسْمَاءُ او في أَخْتَيَار

القول أن ورشة العمد انطلَقَت بأمان.

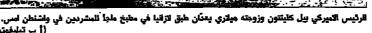
الرئيس لعود حتى الآن.

واتقاً من وقوف الناس في صفه.

سحر بعاصيري – التتمة في الصفحة ١٢ –

حسينٌ الى للعراق والعراقيينُ في مواجمًا

والبريطاني سيحول دون ذلك.





احتجاج أميركي على تظاهرة دمشق وتخوف من تأزم العلاقات

# عودة "أونسكوم" إلى العراق

واتمنى أن نجد في الاسابيع المقبلة، سبيلاً لتوحيد الرأي".

جيمُس فولي أن الولاياتُ الْمتحدةُ سَتعارضُ أي أقتراح لرفع العقوبات الدولية عن العراق، ما لم

يُسَمَحُ (لأونسكوم) بالعونة الى العراق "للعمل بطريقة فعالة".

التتمة في الصفحة ١٦ --

المتشددين "ولن يعلمني رئيس الوزراء ضمان

عارضوه، في حين امتنع أربعة عن التَّصويتُ وام

مبكرة الاسبوع المقبل على لَجْنة القولتين في

الكنيست التي ستحدد موعد قراعته الثانية، وسيتعين لاحقا اجراء قراءة ثالثة لاعتماده نمائياً.

وُكانَّ تَتَنِياهِو صُرح لِلْتَلْفَزِيون الاسرائيلي خَلَّال

استُراحة في أُروقة الكنيسَّت: "أنني وأثَّق من الفوز في الانتخابات المقبلة من دون أبنى شك".

يقضّي بالغاء انتخاب رئيسٌ الوّزراء بالاقتراع العام المباشر وبالعودة الى النظام السابق لانتخابه في

الكنيست. ونالُ الاقتراح ٢٢ صوتاً في مقابل ٧٥

وامتناع نائب عن التصويت.

وتبنَّت الكنيست في قُراَّةَ أُولَى، اقتراحاً

وسيحال نص اقتراح قانون لجراء انتخابات

يشارك فيهُ خمسةً من أصل النواب الـ١٢٠،

وقالُ رئيس الكنيست أن (٨ نائباً أيدوا

وصرح الناطق باسم وزارة الخارجية الاميركية

بحث مجلس الامن الذي يعاني انقسامات حيال الضربات الجوية الامتركية - البريطانية بالعودة والعمل بفأعلية.

الآخيـرة للعراق، في سيناريـوات عـدة امس لتنشيط جهوده التي مضى عليها سبع سنوات لنزع اسلحة الدمار الشامل العراقية، فيما أكدت ازالة أنسلحة للدمار الشامل العراقية "أونسكوم" وقال ألامين ألعام للامم المتحدة كوفي انان

"الاثنين الكبير" في الكنيست: لفشل نتنياهو في السلام

واجه أمس رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنيامو أصعب احظات حياته السياسية في الكنيست التي رفضت الشروط التي أقترح وأُقرَّت بفالبية الثَّلْثينَ في قراءة أولَى اقتراح قانون قدمه حزب العمل المعارض لاجراء

انتخابات مبكرة في غضون ستّة أشهر. ووافق وزيـرا الـدفــاع والذــارجـيـــا موردُخاي وأربيل شارون ونتنياهو نفسه على الاقتراح، اذ سبق له أن اعلن أنه سيدعو الى اجرا ُ أَنَّتَ خَابَاتُ مَّبِكرةٌ أَنَا رَفَضَتَ الْكَنْيُسَتَ سياسته في عملية السلام.

وحاول رئيس الوزراء الاسرائيلي في الجلسة العاصفة، التي وصفها رئيس الكنيست دان تيخون بـ"الاثنين الكبير" واضطر الى تعليقها لتهدئة النواب، أن يلعب ورقته الاخيرة فدعا زعيم حزب العمل ايمود باراكُ الى تأليفٌ حكومة وحدة وطنية والتفكير في الموضوع ٧٢ ساعة قبل التصويت على الانتخابات المبكرة. لكن باراك رفض الاقتراح الذي رأى أنه جاء متأخراً. وقال ان الحكومة قضت على عملية السلام من اجل

ص المعامل المعامل المراحية المعاملة والمراق ما الم واشنطن ان العقوبات لن ترفع عن العراق ما الم تسمح بفداد للجنة الخاصة الامم المتحدة المكلفة

شأن الدريات العامة أتُعكست في هذا القرار وبالتَّاليُّ فانَّ كل العناوين الواردة في الخطاب والبيان وضعت لتنفذ. وإلى السماح بالتظاهر، صدر قرار اخر عن مجلس الوزراء باسترداد المراسيم الخاصة بتوزيع القنوات والترددات وأتجز مجلس الوزراء ايضا تعيينات المراكز الامنية التي تشمل قيادة الجيش والامن للداخلي وامن الدولة والامن العام والدرك والمذابراتُ والمراكز الأدارية في مُؤسساتُ الرقايةُ: ۗ المِجْلسُ التَأْديْنِي، الْتَفْتَيْشُ المِركَزِّي ومَّجلسُ المُدمة المننية وشملت قرارات مجلس الوزراء اعتماد المبنى

الاداري الدألي للجامعة اللبنانية مقرا لمجلّس الوزر4. ردود الفعل على هذه القرارات تميزت بترحيب ونقابيُ ولاسيما منها قرار السّماح بالتّطّاهُر. لكن الاتّذَادُ العمالي العلم مع ترحيبه بخطوة الدكومة تريث في التعليق على مُوضوع "تقديم طلب خطي" كما ورد في متن القرار. وقبل صدور القرارات بشر رئيس مجلس النواب نبيه يري بدأ سبولد - أما رئيس الحزب التقد الاشتراكي وليد جنبلاط فواصل انتقاداته للعمد والحكومة وفي ما يتّعلَق بموضوع الاعلام علمت "النمار" ان ثمة توجها لاعطاء محطات تراخيص حرمت منما "من دون وجه حق" بعدما الغي مجلس الوزراء المراسيم التي صدرت سابقاً ووزعت بموجبها الترندات والقنوات على المحطات القائمة مما اقَفَلَ الْفَصَاءُ امامُ تلك أَلتي لم يرخّص لما، وهذا الامر سيؤدي حتما الى اعلاة النظر في أوضاع المؤسسات الاعلامية التي كانت الحكومة للسابقة انكرت عليما الترخيص، وفي المعلومات ليضا أن ليس ثمة توجه نحو إقفال معطات قائمة

قرار مجلس الوزراء لمس في اول جلسة يعقدها بعد نيل الحكومة الثقة، والقاضي بـ"السماح بالتظاهر بطلب خطي وفعل للقانون"، الذي منع بدءاً من عام ١٩٩٢، أعطى

الطباعا قوياً عن النَّمج النَي ينوي الحكم اعتماده. فالتعمدات الواردة في خطاب القسم والبيان الوزاري في

المطيت تتافيص في اطار مما عرف بـ"المداصصة". لكن وزير الاعلام أثور الخليل اوضح لله "لا يمكن القول الان أن هناك زيادة تراخيص او انقاصها وذلك في انتظار س بن حسر رحب مرسيس و المان التي نص عليها المان التي نص عليها القانوبيمي واطلاق عمل اللجان التي نص عليها القانون بعد اعادة النظر فيه". وتوقع الجاز العمل في اسرع وقت ممكن. ولم يستبعد الاستعانة بذيرات فنية خارجية.

(ص ۲ و۲ وه و۲ و۷)



### واشنطن تنذر بتسليم المتهمين الليبيين

قبلشباط

متوسطات أسعار عرف العبلات الرئيسية في سوق بيروت

البنيه الاسترليني المارك الالملني الفرنك الفرنسي الفرنك السويسر؟ اللير الايطالي الين الهابلني 1.777. 1,775. 117, -9

# ربما للمرة الاولى يكون الرجل المناسب في المكان المناسب، وللمرة الاولى تتقدم الكفاءة على

واشتطن – و ص ف – أعلن الرئيس الاميركي بيل كلينتون اس. ان الولايات المتحدة لن تتفاوض مع ليبيأ على شروط تسليم الليبيين المشتبه في تورطهما في قَضْية لوكربي الى القضاء، وانها ستطالب بغرض عـقـوبات أشـد على طرابلس أذاً لمّ يُسلما قبل حلول شبط ١٩٩٩. وقال خلال احتفال اقيم عند مقبرة ارلينفتون طَأَئْرة تَلِيعَة لشركة "بان أميركان" ـــر- سبـــ سبرـــ بين اميرـــن فوق قرية لوكربي في اسكوتلندا: "لاه عرض غير قابل للتفاوض يقبل كما هو أو يرفض كما هو". (ص11)

Changez de couleurs clon votre hanea!

Optez pour

le Ier canapé

aux housses

City of France

مديسة المفروشات

amovibles!

## ولا شفاعة لهم على ما بدا سوى أمليتهم. وهذه شمادة بألف، تمسّك بها الناس وراحوا يردُّدون: ألفُ مرةٌ مجمولين أوادم على معرُّوفين... من المعروفين. النَفْسُ مُستمر، وأمال الناس مستمرة. والرمان "زيان" ROBERGÉ Pegase Electrorique

► Boutique Roberge Liban

Tel.: (09) 900 555

Fax: (09) 900 554

Route Principale - Kashk

وتكراراً في وسائل الاعلام.





Ibrahim B. Mouzannar

Depuis 40 ans le spécialiste

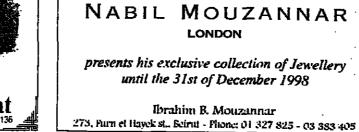
du Prêt à Porter

HOMMES.

HORCH, TABET BOULEVARD SIN EL FIL

TEL - FAX: 01.491500 +







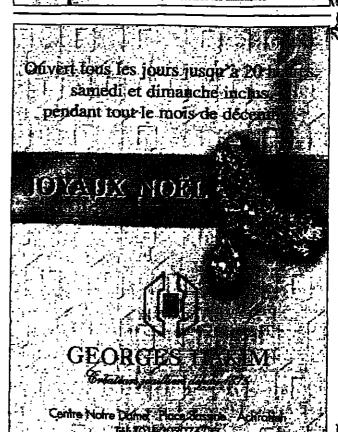






LES AUTRES VENDENT DES MARQUES. **NOUS EXPOSONS NOS** 





ARTISAN DE L'ART. LAMARTHE Autoroute Antélias. Tél: 04.520 111 - 03.660 111

يقول وزير سابق انه کان

خمسةً قُرارِاتٌ على الاقل اتخذها مجلس الوزرا؛ في اول جلسة له بعـد نيلُ

حكومة رئيس ٌ الْوزراء سَايم الحص ثقة مُجلسٌ النُوَاب تُشَيِّرُ الى شروع الحكومة

فوراً في ترجَّمة ما سماه البيان الوزاري "معالجة الاختلالات"، وهو بالمعنى السياسي

وتتناول هذه القرارات اعادة درس موازنة ١٩٩٩ والسماح بالتظاهر، واسترداد مراسيم توزيع القنوات والترددات للبث الاناعي والتلفزيوني مع تأكيد الاتجاه الى

اعادة النظر في قاتون الأعلام، وقبول استقالةً جُميع السَّفَرِهُ المعينين من خارج

الملاك، فضلا عن لجر4 تعيينات لعارية تناولت رؤساء الاجمزة الرقابية وتعيين مقر

وليس مبالفة القُول لن حال الترقب سانت الاوساط السياسية والنيابية أمعرفة

لتجاه التعيينات التدارية وطبيعتها ومدى تداخلها مع التعيينات الامنية بعدما سرت

شائعات كثيرة مول أحتمال مصول مثل هذا التداخل رسم كثيرون علامات

وبدتُ هذَّهُ الأوساطُ متحفزة لرصدُ لتطلاقُ عملُ الحكومة في اول ترجمة عملية

واذ توقفت بعض هذه الاوساط عند اتجاه الحكومة الى اعادة النظر في ف

قانون الأعلام وفي السماح بالتظاهر في شكل اساسي باعتبار ان هذين القرارينُّ ينقضان ما سبق ان اتخذته الحكومات السابقة ويخلان في رأيها بمبدأ استمرارية

الحكم في ذاته، فانَّ مصادر وزارية توليهما الممية مماثلة من زاوية النقض الاجرائي

لْمُعَارِضُ للقَاتُونُ ٱلسابِقُ للاعلام أو لَمنع التَطَاهُر، فَان تَيارَاتُ سياسية وَقَفَتُ بِقُوةَ

في السَّنوات الْآخيرة صَّد هنين للقرَّارين، علَّما انَّ القُّودة عِنَّ منْعَ الْتَظَّاهِرِ أَمْر

مي المصورة طبيعي نص عليه الدستور الذي يضمن حرية التعبير والرأي في حين ان منع التظاهر مو انتهاك ومخالفة فاضحان له. فضلا عن ان الدولة لا تخشى على امنها ما

دامت تطبق القوانين على الجميع وهي القوانين نفسها التي تؤمن الحصانة للجميع. ولوضحت المصادر الوزارية المعنية أن رئيس الجمعورية العماد لميل لحود كان أول

الْمَتَكَلَمِينَ فِي جَلْسَةٌ مُجَلِّسِ الْوَرْرَاءُ حُولٌ مَنا الْمُوضُوعِ ولِيرزِ الْمُنْدَفَعِينَ في الْبَجْلُهُ

ويسري الأمر نفسه بالنسبة الى اعادة النظر في قلنون الإعلام بحيث جرت محاولات عدة في السابق لاجماض المنحى الذي اعتمدته الحكومة في هذا الاتجاه من

دون جدوى وشكل الموضوع الاعلامي لجرز ثغر الاداء الحكومي على المستوى السياسي والوطني رغم ان المصادر الوزارية المعنية تشير الى ان القرار الذي

لتخذه مجلّس الوزراء حول الاعلام لا يزال قرارا تمهينيا ولم تحدد بعد المراحل التيّ

وليسُ النستوري للحكوماتُ السَّابقةُ. وبصرفُ النظر عن مُوقَّفُ الحصُ شخصِ

استفمام حول مُفرَاه والعكاساته السياسية في حال حصوله.

نَقَضْ مَبَاشُرْ لسياسات المكومات السَّابَقة.

تحيث المرجع الديني الإبرز في التهارات الاسلامية الاصواية اللبنائية وتحديَّدا الشّيعيَّة عن موقف العالم في مواجَمَّةً الاتفرادُ الأميركي في موضوع العراقُ الذي يطُلولُّ المنطقة كلما شعوبا وانظمة واقتصاداً ونقطا، قال،

"نُدن نلاحظ أنَّ الْعَالَم لا يتابع هذه المسألَّة بدقة، ولهذا فأنه يتقبل الاعلام الميركي، وخصوصا تقارير الامم المتحدة، بدون مناقشة، لان العالم الأخر — ما عدا اميركا ويريطانيا – ليست له اية اهتمامات بالموضوع في شكل تُميَّق وأساسيَّ، اما فرنساً والصين وروسياً فأنَّ امتَّماماتها تتحرك في أتجاه مصالحها الاقتصادية، باعتبار أن لروسيا وفرنسا ثيونا على العراق، ولان للمين تعلول أن تربح سوق العراق واستثماراته وربما بتروله، وما الى ذلك. اما الدولُ العربيَّة، فأن للدول القريبة من العراق – ولاسيما دولُ الخليجُ – تشعر بالخطورةُ التي تُثيرُ الخوف والفرع من هذا الرَّجل. واما النول الأخرى البعيدة قاتما قد تتَّعاطف مع صداًم حكماً في يعضُّ دولُ المُفرب ولكنما لا تملك الكثير من قوة الموقف السياسي بحيث تقف امام النطط الامبركيَّة في هذأ المجال. أنلك، فأنني اتصور ان اميـركـا تحـاول بين وقت وآخـر، ان تخلق ظرُّوفا تُبْعُدُّ مسَّالَة رفعُ الحَصَارُ، وتَبَعَيُ الوضع العَراقيُّ في حَالة الامتزاز. وقد لاحظنا في المرحلة السابقة، ان لميركا اتارت الدنيا في عملية التمديد بقَصف العراق، حتى كُأن العلَّام يحبس أنفاسه بين ساعة وساعة، ولكن تدخل بعض الدول كروسيا وفرنسا والصين، جعل صيام يتراجع فر أخر أمظةً، وربما شعرت أميركًا بأن تنظماً في الضَّربُّ العسكرية في ذلك الوقت، لا يُخدم صنقيتُها في العالم، ولاسيماً في المنطقة. وبقيت اميركا تبحث عنَّ الظرفُ

المُلائم، الذي يمكنها من خلاله ان تَقُوم بمنه الضربة. وربما لرادت اميركا من رئيس هيئة المفتشين "باتار": ان يثير مشكلة مع النظام العراقي، بحيث يبدو انه لم يقمُ بِالتَّزَامِاتِهِ، لمام الدول التي تُحدث اكثر من واحد منها، بانه عندما يبتعد عن التزاماته الدوليةَ، فَأَنَّمُم لا يستطيعون ان يتُدخلوا. انّ اميركا استطاعت ان تحشُّد في الواقع العربي والدولي في شكل عام، ان تحشَّد الجو لنَّفْسي والسياسي، الذي كَان يعلك اكثر من عنصر في الواقع لتـضرب ضربتـما تحت تأثيـر ان الرجل لم يف بالتَّزَأُمَاتَهُ، وكَأَن تَقَرِّير "باتلر" القَشَّةُ التِّي قُصَّمَت ظُهْرَ

وهناك نقطة لا بد ان تلاحظها"، اهاف المرجع الاسلامي الابرز، "وهي ان صدام بدأ كشخص يتـشأطُ ليلعب تعبة للقط والأفأر مع لميركا وبريطانياء فيواصر المسألة الى حلفة الهاوية، ثُم يترلجع حتَّى يسقط صدقية اميركا في تمديدها وموقعماً كُقُوَّة في العالم لا يمكن احداً ان يتحداها. انه كان يتعامل مع اميركا على اساس ان يطلق التحدي، من دون أن تملك اميركا في طروفها للسياسيَّة ان تسقط مَذا التحدي. فلذا أضفنا أنَّ الظُّروف التي ميناً ها "باتلر" امام العالم، بحيث لا يمكن احداً من العَلَّم الَّذِي كان يُضغطُ على أميركا أن يضغُط عَلِيها، حتى ان فرنساً التي كَانت متحمسة للعراق، بدأت تتُحدث ان الْمَسْوُولِيةَ عَلَى صدام، كما أن أكثر من دولة، ما عد روسياً الَّتي نتصور الما تبحث عن دور كبِّير للمخول الى المُنطقة. ومن هنا فان حركتها الآن هي حركة النولة الكبرى التِّي تريد ان تبقَّى دولة كبَّـريُّ، لأن اميـركـا استطاعت أن تسقط صدقيتها، وتريد ان تمولها ما يشبــه دولةٌ من دول العـالمُ الثـالثُ فَي الصَّغـُوط التي تمارسما عليها، وفي الحدود آلتي تريد أن تضعماً لمامهاً فَى ّ تَجَارُة الْاسلحَة، أو في علاقاتما مع آيران او غيرها. فأَذَا أَضْفُنا الى ذلك مُناسِّبَة اخْرَى خَلَصَةٌ وَهُي تَتَحَرِكُ فَي خطين، الخط الاول، هو ان اسرائيل التي تمثل عنواناً كييراً در. في السياسة

الأميركية، بسدأت فسي طوال شهر رمسضان المبارك تعقيما والاعياد السعيدة لاتفاق "ولي رىفىر"، وفي ٤٠٠ جــاكيت افشالما لمممة نُـــلاَثُ وْأُربِـــعُ زُرْار " قيـــاس من ٤٨ الى ١٠ " <u>کلیئت</u>ون،

بدأت تولجه

رفــضــاً في

ROASTERIES

Kadamany

ِ طرابِكُسُ/المعرضِ، النَّلُّ المُنجِمةُ، اللَّمُوفَأَ-لينَالُ تَلْفُونُ ٢٤٢٤٦٢؛ ٣، غَاكِسُ ١٨٨٨ أَكَّا ٢ ، ٩٦١،

٦٠٠ بسنطلون ' قيــاسـات من ٤٨ الْـي ٤٤ ' سعر الجاكيت ۰ ۱۳ سنال = ۱۳۰ سعر البنطلون

۶۵۵ = انفال= ۵۵۵ فيمحلات کلان دوک

Clin d'oeil (كمال فلبي وشركاه) رأس بيسروت-شارع مدام كورى

المنتوبرة، تلقون : ٧٨٧٨١٩

الجد

قدام

هل "نصح" نتنياهو كلينتون ببغداد؟

الرأي للعلم العالمي، لأن زيارة كلينتون الى فلسطين في مممته، التي يريد من خلالها افساح المجال لمنا الاتفاق ان يأخذ طُريقَهُ الى التنفيذ، ابرزت اسرائيل دولة تتمرد على الاتفاق وعلى لميركا، ومن الطبيعي أن الاصور لو سارت على طبيعتما، لواجمت اسرائيل اكثر من المشاكل في داخل أميركاً، لأنها تحنت الرئيس الاميركي والسياسة الأميركية، وفي العالم من خلال النَّمَا تَقُفُ صَد عُماية السلام، بعدما برزالفلسطينيون في تنازلاتهم، التي وصلت الى اسقاط ورقة التوت في الغاء بنود البيثاق الفلسطيني، من دون أن يحصلوا على شيء في مقابل ذلك،

لمِذَا، فَانَ عَمَلِيةَ القَصْفُ الْمِيرِكِي العَرَاقِ، تَبَعَدُ اسرائيل عن أن تشرب هذه الكأس، لأن العالم سوف له: ألى بغداد، فأنا تعرفُ طبيعة مذا الموضوع. والنط تِعطيه تأييداً من الشعب الاميـركي، يضغط على هؤلاء القضية تتحرك في مسارها الطبيعي جداً، الذي يلتقيّ الدالية، لا تملك ان تقوم بهذا الدور من التلحية الولَّقِعِية". كان موقف روسيا من الضربة الاميركية – البريطانية للى مـوسكو للتـشـاور وذلك يعني الامـتـجاج في اللفـة الديبلوماسية، كما أنَّ الدوما صوت على قرارُ يدعو الكرَّمَلين لليَّ رفع العقوبات عن العراق من جانبٌ روسياً التي تصاول أن تمارس الآن دور الدولة الكبــريّ. هلّ

يمكن أن تثير اميركا وبريطانيا الدنيا على روسيا باعتبار أنَما بِنأْت تَعْمَلُ عَلَى اضْعَلَفُ الْعَمَ ٱلْمَتَحَدَةُ وَاسْقَاطَهَا، وندن تعلم ان العالم يحبس انفاسه امام مثل مذه

اذلك، أتصور أن من الممكن أن تكون روسيا قند ارائت ان ترفع سُقَّف المعارضة للعماية العسكرية الأميركية -البريطانية من لجل أن تحصل على شيء ما، ألَّن نادي الدول الكبرى قد يفكر في صراعاته النَّاخلية انْ يضَّغط فـريق على فـريق، ولكننِّي لا أتصور انه يسـمح باسقاط فريق ممم في هذا النادي لان ذلك قد يؤدي في نماية المطلف، تحت تأثير الصراعات السياسية والاقتَّ صادية بين الدول اللخرى، ألى اتفراط عُقد مَّذه الدول. أن المستكبرين في العالم قد يتُصارعون في المساحة التي يضعونها التقسمم ولكنهم عندما تكون المسألة مسالة ان تضعف مواقعهم وتقوى مواقع المستضعفين فلتهم يتحدون للحفاظ على مصالحهم في

منتجع LE TOURNANT السياحج

المطرب حنا معوض والمطربة فيوليت معربس والراقصة الدنوعة نينًا (بالاشتراك مع فرقتهم الموسيقية) سهرة مع عشاء فاخر، مشروب مفتوح، سهرة مع عشاء. مشروب، منامة، ترويقة، الشخص ٧٥ العجز ضروري: ٢٠٨٢٨١-٢٠٨٢٨١-٣/٧٦٢٧٠٠ -٣/٧٦٢٧٢٠

سرعل أتوستراد كوسبا / اهدن

ينسى ذلك، ويشغل بقضية العراق، ويترك السرائيل أمجال لأن تنفذ ما تريد أن تنفذه من الاستيطان، أو يتركها في انتخاباتها المبكرة لو حصلت، وما الى ذلك، واذاً صحت هذه الاخبار، التي تقول ان هذه الخمس حقائق التي تددث خُلالما كلينتون مع نُتنيامُو على درج الطائرة، كَأَن هي في سـوَال كلينتـون له: كيف يمكن أن تـفـرج المسألة أي فشل المساعي الاميركية؟ قيل أن تتيلمو قال الثاني هو مسألة الدالة الخاصة لكلينتون، باعتبار ان كلينتون كان يواجه في أول عودته من رحلته التصويت على عزله وتقديمه للمحاكمة، فريما كَان يفكر إن مثل هذَّه الضَّربةُ التيُّ تجمعت كل طَروفُها السَّياسيةُ الَّدولية والعربية بالذِّات، انما يمكن أنَّ تؤخر ذلك، النين يعملون لعزله اننا عندما ندرس كل هذه، نجد ان بالسياسة الأميركّية في الموضوع العراقي، وأنّا كانتً لميركا تتحدث عن اسقاط النظام العراقي من خلال المعارضة، فاننا نعرف لن المعارضة العراقية في اوضاعها للعراق متشددا لَّذُ استدعت سفيريها في واشنطن ولندن

تستطيع روسيا آنجاز أي ّشيءٌ على هذا المعيداً؟ أجلب المرجع للديني الاصولي الابرز: "لقد قلت أن روسيا تبحث عن استعلاة دورها في العالم ولو كان ذُلك بالطريقة الاستعراضية، ربما لا تستطيع روسيا ان تقوم بعمل فاعل لان التوازنات الدولية لا تسمح أها بذلك، أو حركت كل اسلطيلها فهل تمثل في حرب مع اميركا لو يريطانيا؟ هذا جنون... هل تملك ان تطلق اسلحتها التووية؟ هذا خيال... هل أنها ترفع الحصار من طرف ولحد عن العراق؟ التي اتصور أن مناك أكثر من عقدة في المسألة، لماذا؟ لان قضية رفع الحصار عن العراق من طرف ولحد لا يستمنف ولو في الشكل اميركاً أو

بريطانيا، بل يستمعف الامم المتحدة، وفي ضوء خلك

مَّل يمكن اسقاط النظام العراقي؟ سركيس نعوم

يقدم حفلة رأس السنة

## ٥ قرارات إجرائية تمثل رداً مباشراً على الحكومات السابقة لحود وراء اعادة السماح بالتظاهر والمراجعة الاعلامية ... والادارة لأهلها

ستليه في انتظار انتماء الدراسات التي من شأنما أن تفسح في العبال أمام أعادة فتح جديّ وواضح الملف الأعلامي. ولممية منين الموضوعين لقمما لم يطرحا عرضا بل كلةا مدرجين في جدول الأعمال: مما عكس في رأي المصادر الوزارية، اصراراً من أحود على بتمما في مجلس الوزراء بالطريقة التي اقرا بما، ولم يطرحا من خارج جدول الأعمال على سبيل تسجيل المواقف او ما شابه. وهو ما عكسه كلام رئيس الجممورية في مداخلته وقد أبدى حماسة كبيرة لتطبيق حق التظامر وقاتون الأعلام ضعن ألقاتون،

على ان الاهم بالنسبة الى هذه المصادر هو التعيينات الادارية التي تشكل في الواقع النموذج الاول لاسلوب الدكومة وعملها ومدى التزامما العناوين العريضة ليدتها الوزاري في نقطة ثقل اساسية هي الاصلاح الاداري، في حين أن التعيينات الاسية التي عرفت الجلهاتها منذ بعض الوقت عبر وسائل الاعلام، تعود في مضمونها وميثيلتها الى لحود نفسه الذي خبر عن كثب الضبط العدينين وامليتهم. وقباساً على الاممية الَّتي اولاها رئيس الحكومة الاجمزة الرقابية كأحدى أبرز الوسائل من لجل عملية الاصَّلاح واستمرآريتها بُحسب ما ورد في البيان الوزاري، فقد روعيت في التعيينات الدارية معابير عدة ابرزماء

التعاريينَ الْمُتَمَرِسِينَ في الوطَّلافُ المَحْتَلَفَةُ وعَايَشُوا عن كَتَبُّ مَنَّاتِهَا وَتَعْرُمُا. وُمُو الإمر الذي يؤملهم لامتلاك عنصر الموضوعية من خلال مراسهم الطويل ويفسح في المجال امامهم لوضع اختصاصاتهم موضع التنفيذ. وهم تقيا الاكثر اهلية وكفليةً لمعالجة الشولابُ الَّتي تشكو منها الأعارَّة اللبنانية. وهو امر يـقتضي التمرس به وقتا كبيرا لأذرين من خارج الأدارة في حال تكليفهم ركاسة الاجهزة الرقابية.

السياسية أحيانًا. ومنا الأمر يعيد الادارة في رأي المصادر الوزارية الى عمد الرئيس فؤاد شماب على صعيد اختيار الاداريين الاكفياء الذين يتمتعون بقدر كبير مَن التجرد والموضوعية، ويستعدون دورمم من صَلاحياتُهُم أَلَتِي تَوْمَنْ لَهُمْ – إن الْأَفْضَلِينَة التِّي اعطيتَ لابنُهُ الادارة اتلدت تقديم العناصر الافضل الى مؤسسَّات الرقابة النَّيْن سيَّتم العمل معَّمم لاحقا على وضع خطةً عمل لأصلاح

بمدف ان يبرمن الحكم للناس تمسكه بالمحافظة على الدريات وحق التعبير، وهما نقطتان ساختنان اتارتا جدلا طويلا على امتداد العمد الماضي واصر العمد الدالي

– أَنْ رَوْساءٌ الميئات الرقابية هم من خريجي الععمد الوطني الادارة، وهم من

- عَدَم انتَمَاءُ الأداريين المعينين ألى أي فريق سياسي. وهو ما يفسح في المجال لمأمهم في حرية الحركة والعمل بعيدا عن المخاذلات أو حتى المشاركة

اداري يتخطى الطابع النظّري الاكاديمي الى الواقع الفعلي.

كلمسا اقستسرح على الرفيس المص في عسمسد الرئيس المبراوي القبسول بتبشكيل الحكومسة يجسيسه بانه لا

يِّ مَن المِسؤول؟

يستطيع أن يفعل ما لا

يستطيع الرئيس النسريري

نقل عن مرجع ديني قوله انه ليس مع لعبة المداورة في تممیش دور کل فلت فی

I DE STREET

قال أحد النواب انه يخشى ان يأتي وقت يطبق فيه على حكومة الحص القول الفرنسى؛ "كوني جمينة وأسكتي".

لحود استقبل اللجنة الوطنية للمرأة

استقبل ركيس الجمهورية العشاد لميل لدود أمس في قصر بعبدا "اللجنة الوطنية لشؤون للمرأة اللبنانية" برخاسة السيدة منى المراوي، وضمت السيدات رنده بري وفساديا كسيسوان وسلوى بعاصيري ودلال صيقلي ومنى خلف وكذلك استقبل راعي ابرشية زهلة للكاثوليك للبطران أندره حداد

وتلَقَى برقيات ۖ تَهنئُةَ بالأَعياد وجلول رمتضان من الرؤساء الموريتاني والإيسالاني والتسونسي ومن وزير الاعلام الكويتي يوسف محمد الس واستقبل آارگیس لدود مساء قالاد الجيش الجديد ألعمأد ميشال سليمان تم النَّائب جان عبيت



الاعتبار اعادة النظر في القانون رقم

والاذاعي. ٥- تأكسيادا لنمج الحكومية في

المحافظة على الحريات، ولاسيما منها

حرية التعبير، تقرر السماح بالتظاهر

بعد تقديم طُلب خُطي وفقًا للقانونُ وطبقا للقواعد الاجرائية للتي يحددها

آ– قبول استقالة جميع السفرا

لُا– أعادة درس مـشـروع مـوازنة

٨- التشدد في جباية فواتير

الكمرباء والمياه. وتكليف وزير الموارد

الملئية والكمربائية وضع دراسة

لتفعيلُ الجباية في قطاع الكمربة

لتخفيف العجز في هذه المؤسسة كما تقرر اعتماد مبدأ تقسيط متأخرات

الكمربك والماتف القديمة وفق قواعد

تضعما للبؤسسات العامة ذات الصلة

٩- التسعسميم على الادارات

والمؤسسات العامة التشند لتطبيق

النوام الرسمي واعادة العمل بلجمزة ضبط الدوام في كل ادارة ومؤسسةً

كمأ عالج متجاس الوزراء مواضيع ادارية لتفعيل الأنتاجية وانضباط

٠ ١ – قرر مجلس الوزراء تعيين: بد میشال ثابت رئیسا للمجلس

فؤآد هيدموس رئيسا لميئة

العميد الركن ميشال سليعان قاذنا

ألعميد عبد الكريم ابرهيم مديرا

اللواء لدوار منصور مديرا عاما لامن

العميد هنسن فواز ناثبا للمدير

(كمقال ادلسبي وشنوكاء إ

تلاجواخ الانجليزية

DORMEUI

والليوسات الجاهزة للرجال

THOMAS OGILVIE

أنها تستقبل زبائتها الكسرام

طوال شيهر رمضنان للبيارك

لغاية الساعـة العاشرة ليلاً و

أيام الاحاء لغاية الواحدة ظهرأ

رأس بيسروت-شارع مدام كوري

تلفين : 444414-614444

التفتيش المركزي عند شفور المركز، منذر الخطيب رئيسا لمجلس الخدمة

١١ – وتقرر تعيين:

علما لقوى الأمن الداخلي.

العلم لامن الدولة

بالتنسيق مع الوزراء المنتصين.

سنة ١٩٩٩ لكلّ وزارة ومؤسسة

المعينين من خارج ملك وزارة

الظرجية.

دراسة متكاملة عن وزارة الاعلام تأخذ اقتصرت دفعة التعيينات الاولى في الاعتبار الميكلية والوضع الاداري وأأمالي المتعلق بالوزارة والمؤسسات المشار اليها 3- أسترداد المراسيم التي تتعلق بتوزيع القنوأت والترحداث التأفزيونية والاناعية ووضع دراسة متكلملة في أقرب وقت للملِّف الاعلامي بأخذ فيُّ

ومستشال تابت لرئاسة المجلس التأديبي العام ومنذر النطيب لرئاسة

"عَقَد مَجَاسِ الوزرة جاسته في غخامة رئيس الجممورية

وقد استهل فخامته الاجتماع كما هنأ فخامته دولة الرئيس

دراسة جدول الاعمالُ وقرر الْآثي؛

؟- التــفــويـض الى وزير المال ومنع التهرب من الضرائب مع كندا. وكذلك طلب الى وزير الاعلام أن

التوظيف في وزارة الاعلام والاذاعة اللبنانيـة والأوكالة الوطنيـة للاعـلام

و"تلفزيون لبنان" وذلك الى ان تصدر

التي لصدرها مجلس الوزر4 امس على المناصب الامنيـة والعـسكرية، والتي كانت اسماء المعينين فيما معروفة سلفاً، وعلى تعيين رؤساء لمجالس الرقابة ألثلاثة وهم فؤاد هيدموس لرئاسة هيئة التفتيش المركزي

على ان مفاجأة جلسة مجلس الوزراء تمثلت في سلسلة قـــرارات اخرى كان ابرزها اعلاة السماح بالتَظْأُمر "تأكيدًا لنمج الدكومة في المحافظة على الحريات ، واسترداد مراسيم توزيع القنوات والترددات التلفزيونية والأعلامية واعادة النظر في قائون الاعلام مما اكد ان الحكومة تولى منا الشان اولوية، الى وقف التوطيف في وزارة الاعلام والوكالة الوطُّنية للاعلُّام ۗ و تلفزيون لبنان ۗ الى حين صدور دراسة متكلملة عن وزارة الأعلام في شأن الوضع الاداري لَمَذُه المؤسسات وهيكليتما. وكذلك قرر مجّلس الوزرُّهُ التــُـشــد في ضـبطُّ للدوام الرسمي في الادارات والتشدد في جباية رسوم المياه والكمرباء، وأَعْتَمَدَ مَقَراً مَسُتَقَلاً لَمَجْلُسَ الْوَزْرِكِ مبنى الادارة المركزية للجامعة اللبناتية. وقد عقد مجلس الوزراء جلسته العانية قبل الظهر في قُصر بعبدا، واستمرت ثلاث ساعات وربع ساعة وُلم يغبُ عنها اي وزير. وْأَنْتُهت في لَّاوِلْىَ وَالْرِيعِ. وَادَلَّى ُوزِيْرِ الْاعْلَامِ لَتُورِّ الخَلِيلُ بَالْبِيانِ الَّاتِي:

تاريخ اليــوم الاتنين الواقع فــيــة ١٩٩٨/١٢/٢١ الساعـة العـاشـرة صباحا في القصر الجمموري بركاسة

بتوجمه للى جميع اللبناتيين خصوصا والى العرب والمسلمين عموما بالتهنئة على حلول شهر رمضان المّبارك طالبا من الله ان يكون شمر خير وعطاء. سليم للحص والوزراء جميعا بالثقة التي حصلوا عليهاً في المجلس التيابي مشيدا بالمناخ الديموقراطي الذي ساد

وكذلك تقدم دولة رئيس مجلس الوزراء بالتهنئة ألى اللبنانيين والعرب والمسلمين بحلول الشهر الفضيل، رمضان المبارك بعثد نلك باشر مجلس الوزرا

ً (– احالَة مشروع مرسوم على مبجلس الشهورى يرمي الى تصديد العصد الاقصى للرعشايا اللبناتيين المدنيين النين يمكن منحهم اوسمة وطنية أو ترقيعهم في هذه الأوسمة من درجمة الى درجمة فسلال السنة

توقيع لتفاق تفاتي الازدواج الضريبي آ- الموافقة على دفع ما يوازي مبلغ ١٦٢٢٠٠ دولار أميركي مساهمةً ماتية لتغطية روأتب ويعض نفقات شركة "تلفَّرْيون لبنان" عن شمر كلتون الاول الجاري.

يقدم في فرصة قريبة دراسة شاملة عن اوضآع "تلفزيون لبنان" والخيارات المطروحـة في أنباه ايجـاد حلول جنرية لهذا الملف. كـمـا قــرر مــجلس الوزراء وقف

منيرا علما للامن العلم. ١٢ – كما قرر مجلس الوزراء ان يكون مسقسرا لمجلس الوزراء المبنى الاداري الحالي للجامعة اللبنانية، وتنتقل مكاتب الجامعة اللبنانية الى المبنى الزجلجي قرب المتدف ۱۲ – نرس مـــ مواضع ادارية ومالية اخرى واتخذ في

وقف التوظيف في وزارة الاعلام و"تلفزيون لبنان" و"الوكالة الوطنية"

مجلس الوزراء يسمح بالتظاهر و"يسترد" ملف الاعلام

شأتها للقرارات اللازمة 12 – واخيراً أطلع وزير الداخلية مجلس الوزراء اته تم تعيين العميد ناصر الرهبان قلاداً الدرك، كما اطلع وزير الدفساع مسجلس الوزراء اته تم تعيين للعقيد ريعون عازار مديرآ

وسئل الظيل عن التعبينات في الإدارات وفي مجلس الانماء والاعمار، فأجاب: "لم يبحث في هذا الموضوع في جلسة اليوم". 🗣 مل بحث في مسوطسوع دمح

المناديق والمؤسسسات العسامية لم نصل بعد الى هذا الامر الأنه يجب أن يكون من ضمن ملف الاصلاح

🕭 ما هي القاعدة او المعايير التي أعتمدت في التعيينات؟ القاعدة مي الكفاية والجدارة والتراتبية، الى التَّزامة لأنَّ مذًّا عنوانُ

🖣 مل اتير موضوع ايجاد مقر حًاص لجلسات مجلس الوزراء؟ – تقـرر ان يكون مـقـر مـجلس الوزر4 في مركز الجامعة اللبنانية، على ان تَنتقلُّ الجَامِعةَ اللبنانية بأدارتها الدالية الى المبنى الزجاجي. 🗣 ما هي المقبات التي

عنها رئيس الوزراء والمتعلقة بمشروع قاتون الموازنة؟ – لم نصل آلى هذا الموضوع بعد في الحقيقة طلب من كل وزير اليوم ان يعيد درس موازنة وزارته وان يأتي بأي سـؤال او مـا الى نَلك الى مجلس الوزراء. ولكن اليوم، بوضوح، ندن في صدد اعادة درس مشروع الموازنة الذي اقترحته كل أدارة وكل

– التنبة في المقدة ٤ –

INVITATION

Tabbah

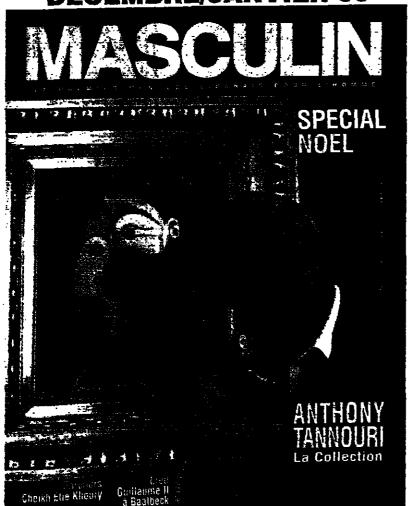


Tabbah loailliers vous invite à découvrir ses nouvelles créations du jeudi 17 décembre au jeudi 24 décembre tous les jours jusqu'à 20h00



Achrafieh - Kaslik - Verdun

**DECEMBRE/JANVIER 99** 



Actuellement en vente

PAIL

....

## العراق يرفض عودة لجان التفتيش ما لم تكن مرتبطة برفع الحصار ويطلب من الدول الشقيقة والصديقة خرقه اذا لم يُرفع

يتوقع مصدر ديبلوماسي عربي أن تنصب الجمود بعد الضربة العسكرية السركية البريطانية للعراق على رفع الحصار عن الشعب العراقي كشرط لأي ميفة جديدة يبحث فيما مجلس الامن الدولي لمعاودة عملية التفتيش عن واستدة المعظورة داخل العراق.

ويقول المعدر ان دولا عربية ستعمل بالتنسيق والتعاون مع دول اخرى مثلُ فَرُنَّسا وليطَاليا وروسيا والصين لربط اي صيغة جديدة التفتيش عُن السلحة بتحديد فقرة زمنية لعملية التفتيش وبالتالي لرفع الحصار، لأنه لم يعد مُقْمَهُ وَلَا مَعْقُولًا الاستَمْرَارُ فِي هَذْهُ الْعَمْلِيَّةُ الْيُّ أَجْلُ غَيْرٍ مَعْرُوفُ وكَذَلْك لَهُمَافُظَةٌ عَلَى حَمَارُ لَا يَتَأَذَّى مَنْهُ ٱلنظامِ العَرْلَقِي أَذَا كَأَنْ هُو المِسْتَمِدَفُ، أَمَا الشعب العراقي الذي عانى طويلا. القد الفققت الولايات الاميركية والمتحالفون معما في جعل حرب الخليج

إِلَى عرفت بـ"علصفة للصحراء" تؤدي ألى لسقاطٌ النظام العراقي، واخفقت مرةً الدَّرِي مَع حليفتها بريطاليا في العدال عدواتهما الاخير على العَّراقُ الذي عرفُ ريع مع الصدره" ألى اسقاط هذا النظام، رغم اعتقادهما بأن مجرد ضرب المرس الوطئي واضعافه وهو القوة الاساسية التي تدمي الرئيس صدام مُسْنِي، يَكُفِي لَقِيلُم حَرِكَةً تُمْرِدُ فِي الْمَاخَلُ وقِيلُم نظام جَنيد تَرضَى بِهُ الولايات المتحدة وتنعمه مع معظم دول الغرب والشرق. لكن ما أملت به الولايات المتحدة وحليفتها بريطانيا لم يتحقق، وعاد الكاتم على احتواء نظام الركيس صدام وتحجيمه، وشل قدرته على التحرك

وعلى أتتاج أسلحة الدمار الشامل وابقائه داخل القفص ويضيفُ المصدر تفسه أنه أنا صح ما يدّعيه الرّئيس كلينتون ورئيس المكومة البريطانية طوني بلير أن الضربات العسكرية للعراق قُد حُققت المنافعة والجزت مهماتها، ولم يعد في امكان حكم الرئيس العراقي ان ينتج اسلحة معظورة على مدى سنوات، فأمانا البحث اناً في مجلس الامن الدولي عن طريقة جديدة امعاودة التفتيش عن الأسلحة، والتحدير من احتمال معاودة

غرب العراق اقا ما دعت العلمة؟ ار الولايات المتحدة، أنا كانت قد استطاعت جعل زمه ثلاثين دولة تشترك معما في حرب الظليج دون ان تحقق كل امدافها من تلك الحرب، سوى أنها جعلت النصار المضروب على العراق لا يؤذي النظام الذي تستمدفه قما الشعب العراقي ولاسيما الشيوخ والاطفال، فانها لم تستطع في عدوانها الله على العراق أن تضم اليما سوى دولة واحدة مي بريطانيا، وقد لا تُجد،

حتى هذه الدولة، تقف معها اذا ما عاودت العدوان على العراق. واذا كانت حكومات دول عربيةً لم تتحرُّكُ لتَّقَفُ في وجه العدوان الاميركي بغير بياناتُ الاستنكارُ، فأنَّ الشعُوب العُربية مبت مسَّتنكُرة ذلك عُبرُّ تظاهرات عباذبة وحاشدة متف فيما المتظاهرون ضد الواتيات المتحدة الاميركية وبريطانياً، وان اي عدوان جديد على العراق سيواجه بموقف عربي شـنيّد من قَبَل الحكوماتُ والشّعوبُ مَعا، لأن اسْتَمرارُ لَلسَكُوت سـوّفُ سيشكل احراجا للنول العربية الصنيقة للولايات البتحدة الاميركية.

وتسائل المصدر الديبلوماسي العربي: ما الذي ترمي اليه الولايات المتحدة كِلُ مرة تقرر فيما ضرب العراق؟ هل تريد اسقاط النظام فيه وإقامة نظام آخر؟ وُقد تَأْكُد لَّها لنَّ هُنا لا يُتَّحقق بالأسَّلوب العسكري النِّي تُعْتَمده، اتمأ بتُحركُ من داخل العُراق، وقد عجزت عن خلق هذا التحركُ رغم ملايين الدولارات التي اتفقتما لمنّا ألفاية.

لَّما أَذَا كَانَّتَ لا تريد اسقاط النظام في العراق كما تدعي بل لحتواءه بعد لضعافه وتحبيمه، وشل قدرته على انتاج اسلحة الدمار الشامل، فان عملية التفتيشُ التي قام بما فريقُ الاممُ المتحَّدة، فضلا عن الضرباتُ العسَّكريةُ وقد فَاقَت علَّى هَدُ قول الْمُعتَّدينَ أنفسهم تلك التي وجهتها الى العراق في حْرب الخليج، ألَّم يكن كُل نِلك كَافيا لتحقيق المدفُّ ولتُجاز المهمة؟

ان الدول العربية، في رأي المصدر نفسَّه، باتت مُحرَّجة حيال العدوان الأميرُ في المتكررُ عَلَى القُراقُ، لأن الشُعب العراقي هو وحدُه المتأذَّى منه. فَلاّ النظام سقط، ولا تم تدمير كل الاهداف والمواقع المطلوب تدميرها ما دام ثمة كلام على أحتمالُ معاودةً ضرب للعراق وكأن مّا حصلٌ حتى الآنُ لم يحققُ والدولُ العربيةُ لا تولجه ومي متفرقة ما حصل ويحصل للعراق، الما تواجه استمرار نتنياهو في التعنت والتصلب في تغفيذ اتفاق "واي ريفر" لكي ينقذ

حكومته من السقوط، فهو منذ ان تسلم الحكم في أسرائيل، وهو يهرب من السَّلام كلمًا اقتربُ منه، وهو يريَّد أن يُكون السَّلام قَلْتَلَا لَما يُريَّدُهُ الْعربُ والفلسطينيون او مقتولا اذا لم يكن يحقق ما تريده اسرائيل. وتواجه الدول العربية ايضاً ليس مصير حكومة نتنياهو والتمديد باجراء انتخابات اسرائياية مبكرة تؤخر مواصلة السير بعملية السلام، انما مصير

0000000

الرئيس الاميركي نفسه والتشغال بنفسه عن مواصلة الاهتمام بهذه العملية. وأن أيُ تَغْيِير يَحْصُلُ سواءً دَلَخُل العراق نتيجة الضَّربة العسكريَّة الاخيرة، أو دَلْخُلُ اسرائيل نتيجة المواجَّمة شبه الداسَّمة بين حزب "العمل" وتكتل "الليكود" أو داخل الولايات المتحدة الأميركية نتيجة المفي في محاكمة الرئيس كلينتون وهو ما ينعكس بلا ريب على الوضع العام في المنطقة، ويجعل العام المقبل في نظر كثير من المراقبين، عام الحسم لما في لتجاه السلام العادل، واما في لتجاه لذلك، فان اقل ما هو مطلوب من الدول العربية امواجمة شتى الاحتمالات، هو

التضاءن ليس مع العراق فحسب بل مع انفسهم وشعوبهم، وأن يخرقوا الحصار

منهم، ومن الدول الصديقة.





Desc Hours Numero Appele Type

E 00:06:37

Holiday receptions

For successful New Year's eve

and holiday receptions, our French Chef Jean-Pierre Neu has prepared for you a complete and refined menu,

delivered to your home.

Si Bristot

Madame Curie street - Tel: 01.351400/1/2/3/4/5

**Sidani** 

## مرسوم تعيين الوزراء بالوكالة لدى غياب الأصيلين

مـدر المرسـوم رقم ۹ القـاضي بتعيين وزراء بالوكـالة عند غيـاب الوزراء الاصيلين، وهنا نص المرسوم: آن رئيس الجمهورية بناء على الدستور، بنه على المرسوم رقم ٤ تاريخ ١٩٩٨/١٢/٤ المتضمن تشكيل الدكومة بناه على اقتراح رئيس مجلس الوزراء

المُلاةُ الاولَى، يعمد بالوكالة الى كل من السادة الوزراء الأثنية اسماؤهم بمممات الوزارة المذكورة قبالة اسمه، لدى غيابُ الوزير الاميل لاي سبب

· ميشال المر (وزارة الخارجية، وزارة المفتريين). - مدمد يوسف بيضون (وزارة الداخليـة، وزارة الشـؤون البلديـة والقروية). – سليمان غرنبيه (وزارة النفاع

– أنور النليل (وزارة السيامة، - غَازَى زعيتر (وزارة الزراعة، ميشال موسى (وزارة الصحة

DEC

والرياضة، وزارة التعليم الممني والتتقني، وزلَّرَةُ الثقافةُ والتعليمُ حسن شلق (وزارة البريد والمواصلات السلكية واللاسلكية).

 جورج قرم (وزارة الاقتصاد والتجارة، وزارة الصناعة). كرم كرم (وزارة العمل، وزارة الشؤون الاجتماعية). ناصر السعيدي (وزارة المال).

ارئيور نظريان (وزارة الاشغال العامة، وزارة النقل). – محمد نجيب ميقاتي (وزارة الموارد المائية والكمربائية، وزَّارة المأدة الثانية: يعهد بالوكالة الى

وزير العدل السيد جوزف شاوول بمممات شؤون الاصلاح الأداري، لُدَّى غياب وزير للدولة لشؤون ألصلاح الاداري الاميل لاي سبب كان. المُأْدَة الثَّالِثَة، يَنشر هذا المرسوم وبيلغ حيث تدعو الداجة ويعمل به فور صدوره يُعبدا في ١٨ كاتون الاول ١٩٩٨

رئيس مجلس الوزراء الامضاء سليم الحص



Saturday from 9 a.m. till 5 p.m. Sunday from 3 p.m. till 7 p.m. Al Nahr: 460 Corniche Al Nahr, Tel: 01/582 000 ext: 105 - 106 Hamra: Harura, Main road, Sabbag Center, Tel: 01/34 77 90 Kaslik: ATCL Boulevard, facing Officers' Club, Tel: 09/63 90 50



## رمضان ميارك

لناسية حلول شهر رمضان البارك يقدم فندق سمرلاند أشهى الإفطارات اليومية في Coffee Shop كما يدعركم لزيارة خيمة الحلمية بأجوائها الطربية ولياليها الرمضانية وموائدها العامرة بالنرجيلة. المأكولات والحلوى العربية



. الحجز: ۸۰۰۰۸(۱۰)

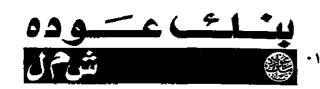
فیك تربح BMW 323iA كلّ شخص لديه حساب **EVANTE** فرصة كي يربح واحدة من أربع سيّارات BMW 323iA طراز ٩٩، كاملة التجهيز، ومسجَّلة، عند توطين فاتورتين من أصل ثلاث (الكهرباء، الهاتف، الهاتف الخليوي) في بنك عوده. سيتم اختيار رابح، بواسطة الكمبيوتر، في كلِّ من التواريخ التالية: ١٦ و٣٠ تشرين الثاني

> و١٤ و٢٨ كانون الأول ١٩٩٨. مع حساب **EXPRESS** ي بنك عوده توقع دائماً شيئاً جديداً.

Nom Utilisateur :

Menas Dece Marure Mandro Appelà Type Durée

ماذا تنتظر إذأ؟ إفتح الأن حساب عوده.



لمزيد من المعلومات، الرجاء مراجعة أقرب فرع لبنك عوده أو الإتصال: ١٥ ٢٥ ٢٥-٠١ / ٢٥ ٢٥ ٢٥-١٠

لجميع المناسبات

فلكس: ۲۰۱ م/۱۰

الحص: قرارات مجلس الوزراء

## من هم القادة العسكريون والأمنيون الجدد؟ \*



للمدير قعلم البديد لأمن الدولة اللواء الركن

النمسا، تونس، المانيا، فرنسا، قبرص، سوريا، الصين، الجزائر ال المكافحة، مساعد المفتش العلم، أمين سر مجلس الامن الداخلي، قائد الامارات العربية المتحدة، المملكة شرطة بيروت، قائد المعمد. العربية السعودية ولدى المنظمة \_ حافز اوسمة عنة هي: – وسلم الدولية للشرطة الجنائية (الانتربول). الاستحقاق اللبنائي درجة ثالثة وثانية واولى، ميدالية الجدارة، وسام الارز 🔻 قائد العرك العميد فاصر الوطني من رتبة فارس، وسأمّ الرهبان: - مَن مواليد زغرتا ١٩٤٢ ـــــ .ــــــ تا ۱۹. -- عبيد في قوى الإمن الداخلي منذ شهر تووز ۱۹۹۱. - دخَّل أَلْسَلَكُ \$١٩٦٠.

– قيم عسكري.

عربية واجنبية.

- مجاز في الدَّوق عام ١٩٨٢ من جامعة الدكمة وفي التاريخ علم ١٩٨٢

من الجامعة اللبنانية، ومُجَاز في الادارة من "المدرسة العليا" في فرنسا

ْ-- خَدَمْ في كُلُّ الوحْداتُ في قوى

يذكر أن العميد ناصر الرهبان،

هو ثالث قائد للدرك من مدينة

زغرتا، في السنوات الماضية بعد كل من العميد انطوان سعادة والعميد ("ج

هل ستكون تمة جلسة لذرى لمجلس الوزرا هذا الاسبوع؟

– أن الموعند لم يتصدد بنه

وستعرفون ذَلك في حينه. • هل مناك اتجاه لاستحداث وزارة

– لَمَ يبحث في هذا الموضوع، ولكن

كما قلت في ماً يتعلق بالمناديق

وجميع الجرائات الادارية، فـان نلك

استقالة السفراء السبعة

لتعزيز وضع الملاك

اكند منصدر حكومي أن ركيس الجممورية العماد اميل أحود هو أول

رئيس للجمهورية يقبل في أول جلسة

لمجلس الوزراء من عمده أستقالة كل

السفراء المعينين من خارج الملاك

ومو ينبه الى عدم تعيين أي سغير جنيد من خارج الملاك من اجل تعزيز و

وضع النبيلوماسيين ملخل الملاك.

وقال المصدر أن لدود لتخذ قر بقبول استقالة السفرة السبعة لقطع

ألطريق على مطالبة بعض المسؤولين

السابقين والطليين بتعيين سفراء من

خَـارِجِ ٱلْمِلَاكِ، عَلَمِا أَمَّهُ كَـانِ فَـ أستطاعته عمم بث استقالة السفرآ

امس لان القانون اعطاه مدة شمرين

من تاريخ تسلمة سلطاته لاتخاذ قُرار

خارج الملاك والذين قبلت أستقالاتهم

لي مجلس الوزراء هم. محمد شطع

(وَلَشِنطَن)، جوني عبده (اللرة مركزية

مقيم في بـآريس)، امين الفــازن

(رئيس بعثّة لبنان لدى المنطمات

(منير المراسم في وزارة الخارجية

أمضى أربع سنواتٌ ونصف سنة فر

نوربتلیان (تایالاند). وآوضح مصدر مطلع أن لدى السفرة السبقة مملة

شمرين بنأت مع تسلم لدود، ثنتمي

في ٢٤ كانون الثاني المقبل، لتسليم

مكاتبهم الى من سيخلفهم من سفراً او قائمين بالاعمال.

عمشيت احتفلت

بتعيين ابنما

قائدا للجيش

عمشيت – "النمار":

انتفلت بلدة عمشيت لبسر ابنها العماد ميشال نهاد سليمأن قالدا

للجيش فقرعت الاجراس وأطلف

الاسمم النارية، بعدما ثلاقي الاملار

عفويا في سَاحة البلدة, وتعدث منّ

العتجم عين ركيس المجلس البلدء الحكتور انطوان عيسى فنوه بمنافير العدد

القائد الهديد وعصاميته وشغافينه

وقال أنه "من عمشيت ولكل لبنان

للمشاركية في مسيرة العهد على قاعدة الانصمار الوطني والوثام العدني

والاجتماعي"، وزار عيسى مع وقد من المجلس البندي منزل العماد سليمان

الادارة المركزية ولم يعين في مركز في الفارج)، زهير شكر (فطر) أصف ناصر (قاراقستان) وفاتشب

الدولية في جنيف)، رامز دمشق

السفرة السبعة النين هم من

في هذا الشأن.

يْأْتِي ضَّمَن مَلْفُ الْأَصْلَاحُ ٱلْانْأَرِي.

الامن الداخلي". – حائز أوسمة لبناتية عدة واخرى

الدِّرحيُّ، وسَّاماً فُجر الجِنُوبُ والْوحدة الوطنيـة، وسـام الارز الوطني رتبـة ضَّابِطَ، وسَّـام ألارزٌ ٱلوطني رتبـة كوموندور اضافة ألَى ثَلاثة أوسمة عربية هي وسلم الملك عبد العزيز، وســام تــشــاد الــوطـنـي، وســام ألاستنحقاق المصري درجة رابعة ووسلم اجنبي هو وسلم تيودور فلاديموسكو من رومانيا درجة رابعة – حَاكَرُ عَشَراتَ الْتَنْوِيهَاتُ مِن المدير العام لقوى الامن الداخلي وقائد الشرطة القضائية وقائد شرطة بيروت

– تابع دورات تخصص عدة في الولايات المتحدة الاميركية وكندا - مثّل لبنان في مؤتمرات دولية عـدة في كل مَن أكندا، اليـونان، البيان الوزاري على صعيد لطلاق عملية اصلاح اداري تنظيمي ومنهجي، استكملنا اليوم بنية مؤسسات الرقابة وهي مجلس الخدمة المعنية وهيئة التقتيش المركزي والمجلس التأديبي وأخيرا التزاما منا الدستور والقَّاتُونَ؛ قررنا أنشا و مقر لمجلس الوزراء تعقد جلساته فيه، كما نص أتفاق الطائف وكما نص الدستور

ُوخَّتم، 'ترجو، بتأیید من الرأي

العام ومن الناس الطيبين، أن تتمكنّ

من أكمال المسيرة وتنفيذ كل ما

تعمدناه، في البيان الوزاري لما فيه

خير الناس والوطن، وندن نركز في شكل لسلسي في سياستنا على اتما الانسان في هذا البلد وبنائه وتنميته".

رئيس الوزراء سليم العص

استقبل أمس في منزله في عائشة بكار عفو المبلس البلدي في بيروت

عبد الدميد فلُدُوري مع عُددُ من النين خاضوا الانتخابات البلدية على

لائحته ويشكلون مجلس بلدية الظل

وتداول معهم شؤون بلدية للعاصمة.

للحص كتابه "على مموة أأبدر".

وقدم انطوان شكري الجبيلي

الرئيس رفيق العريري غادر

بيروت أمس متوجمًا الى الولياتُ

الْمَتْحَدة الاميركيّة في زيّارة خَاصة الاطمئنان الى صحة والدة زوجته التي

تُعلَّجَ فَيْ مُسْتَشَفَى كُلِفَلِانُدُ. • مَفْتَي الْجِمَهُورِيةُ الْشَيْخُ

محمد رشيت قباني استقبل النائب

صائب سلام هنأ برمضان

وجه الرئيس صائب سلام برقيات

تمنئة بحلول رمضان الى زعماء

يكون شهر أطمئنان واستُقرار.

صالح الخير والدكتور عسان قاتصوه

قَكْد الْجِيش الجديد العماد ميشال سليمان. (م. ت)

منا نبذات شخصية عن الضباط الكبار النين شملتهم التعيينات العسكرية وآلامنية التي قررها امس مجلس ألوزراء كما وزعتما الوكالة الوطنية للأعلام الرسمية؛ ع قائد الجيش الجنيد العماد • قائد الجيش الجنيد العماد میشاد نهاد سلیمان، – من بلدة عمشيت قضاء جبيل.

– مواليد ١٩٤٨. – تطوع في المدرسة الدربية بصفة تلميذ ضَابُط عَام ١٩٦٧ وتُذْرِج فيما برتبة ملازم عام ١٩٧٠. – تدرج في الترقية حتى رتية عميد اعتبارًا من ١٩٩٦/١/١ - شغلٌ وظَّائفُ قيادية عدة من آمر فصيلة حتى قلاد كتيبة وضابط في لركان قيادة الجيش. ومدرب في مدَّرسة للرَّتباء والمدرسة الدَّربية. – عين رئيسا لفرع مخابرات منطقة جبل لبنان من ١٩٩٠/١٢/٤ .1991/A/1E .J

عين أمينا للأركان في قيادة الجيش اعتبارا من ١٩٩١/٨/٢٥ الى .1997/7/1-– عين قائدا للواء المشاة الدادي عشر اعتبارا من ١٩٩٣/٦/١١ الى .1997/1/10

– عين قطادا للواء المشاة السادس اعتبارا من ٢١/١/١٩٩٦ لغاية تعيينه قائدا للجيش. - قاد اللواعين السادس والدادي عشر على جبِّمة المواجمة مع العدوُّ

العالم العربي والاسلامي متمنيا ان الاسرَّائيلي في الجنوبُ والبقاع الغربيُّ وفي ممبات حفظ الامن في الداخل. وتمنى أن يحتفل لبنان بهنه المناسبة السنة المقبلة وقد زال ـُ حائز وسام الدرب ووسام الارز الاحتىلال الاسسرائيلي عن الاراضي الوطني من رتبة فارس واوسمة الوّحدّة الرّوطنية وفجر الجنوب والتقدير العسكري والاستحقاق وتمانى وتنويمات متعددة. تشكيلات في قوى الأمن – تُنابُع دُورات دراسيـة عـدة في فرنسا وبلجيكا والولايات المتحدة

قائد البيش الثاني من بلدة عمشيت

بعد العماد فيكتور خوري). • المدير العام الأمن الدولة اللواء

الركن المهندس البحري ادوار منعور:

– من مواليد رأس بعلبك عُـام

– تطوع في الجيش – القوات

– رقي الى رتبة ملازم بحري علم

- تدرج في الترقية حتى رتبة لواء

شفل وظائف قيادية عدة، آمر

مركب وقائد قاعدة بدرية في القوات

البحرية وفي أركان قيادة الجيش

ومديرية ألمذابرات وفي الاماتة العلمة

عين رئيسا لجماز اسكان

العسكريين المتطوعين اضافة الى

عضوية المجلس العسكري اعتبارا من

١٩٩٥/٩/١٥ آلى تعيينه مديراً علماً

 تابع دورات دراسیة مختلفة منها دورة مُمندس بُحري في فرنسا ودورة أركـان في الولايات المتحدة

– مُتَّاهِل من السيدة ايفًا

🕏 المديّر النّعامُ لقبوى الأمن

- تاريخ الولادة ومكانما: طرابلس

– مضّل السلك في تباريخ – مضّل السلك في تباريخ

- رقي الى رتبة مالازم في الدرم) ١٩٦٤/٩/١ مالازم أول في تاريخ

١٩٦٨/٤/١ نقيب في تاريخ

/ / / / / ۱۹۷۲/۱/۱ رائد في تاريخ ۱/۱/۱۹۷۸ مقدم في تاريخ

١٩٨٢/٧/١ عـقىيد في تاريخ

١٩٨٥/١/١ عـمـيـد في تـاريـخ

خدم في مراكز مختلفة منها: ---

شرطة بيروت، فَصيلة الجميزة، فصيلة

ألنامور، فصيلة بشري، مفرزة بيروت

الجنائيةُ، رئيس الفرع الثاني في قيادة

الدرك، مساعد رئيس الشعبة الفنية،

رئيس شعبة العمليات في الأمن العام، أمر مفرزة بعبدا القضائية، فرع الضمة

والعمليات في الشرطة القضائية،

مُفرزة بَيروت القضائيَّة، رئيس قسَّم

الداخل العميد عبد الكريم ابرهيم:

ميليتسكا ولهما ولد واحد

**-متأمل وله ثلاثة أولاد.** 

البدرية عام ١٩٦٢.

اعتبارا من ١٩٩٥/١/٥

في المجلس الاعلى للدفاع.

لأمن الدولة.

الاسركية

1985/1/5

1911/1-/4

-199-/1/1

اجريت تشكيلات في قوى الامن ودُورة أركان في الداخل. — حائز اجازة في العلوم السياسية الداخلى رافقت تعيين ألمنير العام الجديد وقائد الدرك، وجاءت كالاتي: – مُتَأْهَلُ من السيدة وفاء سليمان ولمما ثلاثة اولاد. – رقي من رتبة عميد ركن آلى . (یشار آلی ان آلعماد سلیمان مو

– العقيد سمير صبح قائدا للشرطة القضائية – العقيد زياد عرابي قلادا لمعمد

تنفيذ لما تعهدته الحكومة 330349 341717 اعتبر رئيس الوزراء سليم الحص ان قـرار الحكومـة امس القـاء منع التظاهر والغاء مراسيم توزيع الترددات والقنوات الاعلامية هو "انطلاقا مماً تعمنته الحكومة في بيائما الوزاري"، مشيرا الى "أنّ مجملُّ القرارات التي اتخذها مجلس الوزراء

مهمة جداً وتقع في لطار تنفيدُ التعمدات التي التزمناماً". أقلمت غروب أمس جمعية العناية بـالـطـفـل والم لفـطـارا في فـنـدق "البيريسـتـول" حـضـره الى الحص شخصيات رسمية وبيبلوماسية

والقت رئيسة الجمعية حساتة الداّعوق كلّمة عن فضائل رمضان وتطرقت الى اعمال الجمعية وخدماتها. الدص

والـقى الحص الـكـلـمــة الأتــــة: الحييكم جميعا، واحيي جمعية العناية بالطفل والام التي هيأت لنا هذه الاجواء الطيبة، وَنَمَنَ نَكُنَ اعظم التقدير والاحترام أمؤسسات المجتمع الاملي لاتنا ندرك اممية الدور الذي تقوم به في المُجتمع. هذه المؤسساتُ الاهلية تتكامل في الخدمات التى تقدمها مع النشاط الذي تقوم به الدولة في الميدان الاجتماعي، وأحياتا كثيرة لهذه المؤسسات فضل ردم الثَغْرَاتَ التي تُتبدي في ميكليةُ الخدمات للتي تقدمها الدولة، والكل ينكر بالنير الفدمات التي قدمتها هذه المؤسسات خلال الدرب اللبنانية القذرة، التي استمرت أكثر من ١٥ سنة، على صعيد الاغاثة والأعانة والمساعدات الاجتماعية بدون كلل لو مِّثل، فشكرا لكل مدَّهُ المُّوِّسسَاتُ ولمن فيما، بل في طليعتما جمعية للعناية بالطفل والم .

وأضاف، "على الصعيد العلم، لتني سعيد بان اسجل انطلاق الحكومة في مسيرتها على طريق تنفيذ البرنامج الذي آلت على نفسها تنفيذه اليوم في اول اجتـماع لمجلس الوزراء، اطلقت الحكومة جملة قرارات، هي ۗ من الاهمية بمكأن، وهي تقع ۖ في اطلر تنفيذ التعمدات التي التزمناما في بياننا الوزاري، اولا: قرر مجلس الوزراء الفاء القرار الذي كان يمنع التظَّامر، والذي كَانَ يحد من حريةً الاجتماع، وهي من الحريات العامة التي كفلها الدستور بالطبع التظامرات يمكن ان تتم تعبيرا عن رأي معين ضمن حدود القانون، وهناك قانون ينظمه ثم على صعيد تأكيد التزامنا الصريات، أتخذنا قرارات تتعلق بالاعلام وحريتها فألغت الحكومة المراسيم التي صدرت اذيرا والتي وزعت الترددات والقنوات على بعض





SONNEZ haufbois, TÉSONNEZ Musettes!

La mode Khabbaz débaroue à Verdun...

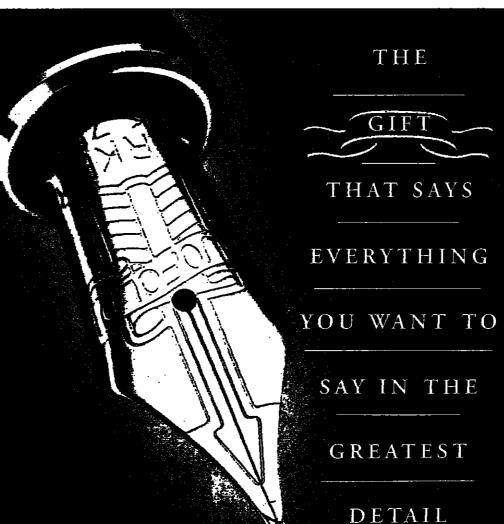




It requires years of experience and a steady hand to slit the nib of the PARKER DUOFOLD Pearl & Black. The disk, a mere .005 of an inch in thickness, must hit its mark exactly.

Once slit, each individually embossed 18K gold nib is polished to a high lustre. All told, its a process that takes several days to complete. But given the results, it is time well spent. Like all of our writing instruments, the PARKER DUOFOLD has a lifetime guarantee.

A PARKER IS IN THE DETAILS ቀ PARKER



New Parker Duofold collection at:

MILORD Ashrafich 01.291-47 Concords Sq. Versium ABC Dhayeli

WADIH MRAD Since 1934 03.224224

Makdesi St. 01.354848

STAR STATIONERS

PRESS STOP

GILAR Hamna St. 01.343101

Mekalles Main Rd. 01.287439

LIBRAIRIE MICHEL

LIBRAIR!E ALWANE

BOUEIRI PRESS Kaslik 09.210654

MICHEL SEMAAN

Special Prices And Gifts
For the Festive Season PHIERS Let's make things better Exclusive Agents: az - electronic s.a.l. Mkalles (01) 283705/7/11-(03) 675756, Kastik (09) 640251/2, Sami Solh (01) 386238/395516, New at ABC

الاعلام، أن تراّخيصَ أُعطيّت في السابق قد تُسحب؟ - نُدن كما قلْنا سنعيد النظر في ققون البث التلفزيوني والإذاعي. في

البدث في كُل نقطة. 🗣 ملَّ سيؤخذ بتقرير اللِّجنة التي

سيُعاد النظر في مذا القانون

- سيأتي ذلك من خلال تعيينات

- أؤكسد أن نلك سُيِّكُونَ في رعَ وقت مكن، <del>لأن اكث</del> ر

امكاناتنا في سبيل التومل الى الدلول الناجحة والثلجعة".

◄ وقف التوظيف في وزارة الاعلام - تتمة المنشور في الصفحة ٢ -• مل يمكن القدولِ، في ملف

قىدمت دراسة او تقويماً للملف الاعلامي، ام ان الموضوع سيعاد درسه ب مناك تقرير للميئة الفنية، كما أن مناك تقريراً للمجلس الوطني

الاعتبار، وسنرى اين هي ألثغرات. وسنكون ضمن الرؤية القاتونية وَالْوَاقَعَيَّةَ لَمَنَّا النَّمَرَ، فَنَأْخَذُ فَي الاعتبار مذه الاختلالات.

الوطني للاعلام غير موجود اليوم الآ انتمت ولايته.

ملف لمعالجة وضع "تلفزيون لبنان"؟ العلومات موجودة لدى ولا اعتقد اته واعتقد ان لدينا طاقات وامكانات يُمكن أن نتعاطاما في شكل ايجابي

لي حَالَ، ضمن مُذَهُ النَّراسيَّة، اثَّا ظُّمرت تُغرات أو اختلالات، فلا بد من

الْاعلام، ومذا كُله سيلُوْندُ في وكما جاء في البيان المزاري، نؤكد انه

🗣 مل هناك تلازم بين تعيينات المجلس الوطني ومعالَّجة المُلَف الأعلامي وامكان اعطاء تراخيص جديدة؟ منتلفة للميِّئات المنتلفة. ولا تُنْسى قه ضمن القانون مناك ميشات

مُختلفة، مُنها المجلِّس الوطني للَّاعلام ومنما الميئة الغنيّة الْتِيُّ لَم تَبِدُأُ عملها الى اليوم في شكلٌ رسمي. وهذا كله سيكون عُمن اعادة درس الْملف، وسنأتي فُوّر الانتَّماء من درَّسهُ الى مجلس الوزراء 4 مل مناك مملة محددة لاعداد

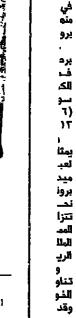
يمكننا ترك وضع "تلفزيون لبنان" في مذه الصال. هذا الاسر صهم جداً، جداً كي يعود "تلفزيون لبنان" ليأذذ مكانته الطبيعية.

"تلفزيون لبنان" يشكر مجلس الوزراء

أمل سيتم تعيين المجلس الوطني الاعلام؟

وجه امس رئيس مجلس الادارة المدير العام لـ"تلفزيون لبنان" جان كلود بولس شكراً الى رئيس الجممورية ورثيس الوزراه والوزراة على القرار المتخذ في جلسة اليوم في شان تلفزيون لبنان ، الذي يسمح للموقافين بتمضية اعباد مجيدة واكمال أيام شهر رمضان المبارك بعيش كريم . وقال: "نقدر عاليا تفهم وزير العقام أوضاع شركة تلفزيون لبنآن وهذا ما لمسناه خلال تلاثة أجتماعات عُقْبِنَاهَا مِعَهُ، كما أَنَا نَتَقِبَلُ بَايِجَابِيةً كبيرة وتفاؤل كبير كلامه على أممية تلفُزيون لبنان، وتأمل بطول نمائية وثلبتة لاوضاع التلفزيون، ونُمن على أستعداد لوضع معرفتنا وحبرتنا وكل

– العميد رفيق حداد رئيسا لاركان قوى الامن الداخلي. المحطات التلفزيونية والاذاعية، وذلك – العميد جورج حجار مفتشا عاما، مقدمة لاعادة النظر في البنية الاعلامية في البلاد، كما في أعادة النظر في القَّانون الذي ينظّم العمل الاعلامي، ويخاصة قاتون البث الاعلامي المرئي والمسموع، انطلاقاً مما تعميناه في



يرو

سو (۲

بمثا لعب

ميد

نحــ تتزا

الهلا

وقد

شعب العراق؛ معربين عن اسفنا لتجاوز

دور الامم المتحدة واعتماد معيارين

مَنْتَلَفِينَ لِتَطْبِيقَ قَرَارِكُمَا. لَقَدَ رَحَّبُنّا

جميعاً، على صَعَيدُناً الشَّخْصِي وَعبر المجلس الإعلى الطائفة، بالتخاب العماد

واثنا اذ تكرر تمنياتنا للعمد الجديد

بالتوفيق والنجاّح، نرجو للحكومة (...)

أن تَحَقُّقُ ٱلأَمَالُ المُعَقَّـودة عليها،

وترجمة خطاب قسم الرئيس لمود

بالإفعال، واضعين كل طاقات ابنا*ه* 

الطائفة وخُبراتهم في خدمة الامداف التي يسعى اليما اللبنانيون(...)."

Housecoats

اميل لحود رئيساً للجمهورية (...)

حكيم يتمنى للحود التوفيق

وللحكومة تحقيق آمال اللبنانيين

domtex

celebrating

**Blankets** 

& Bed Covers

نتمنى لكم أعيادا مباركة

وكل عام وانتم بخير

مجموعة مميزة من الله الاونبونير للمناسبات

وأفخر انواع الشوكولا من معملنا

للركز الرئيسي مار الياس - تقاطع الاستقلال

سنتر الديار - ت: ٢٧٥٩٨٤ ـ تلقاكس، ٢٧٥٩٨٥

۲ - النورة - خلف مطعم McDonald's قرب صينانية باسكال ۸۵۵۵۵۲ (۲-)

E-mail: ekseco@yaboo.com

٢- الحمراء - شارع نعمت يافت تجاه Hamra Seca ت: ٢٤٧٦٩٥

١ - الصنائع - سنتر اريسكو بالاس ت: ٧٤٩٦٨٧

Christmas Tableclothes

تمنى بطريرك الروم الكاثوليك

مكسيموس الخامس حكيم لركيس الجمهورية العماد لميل لحود التوفيق

والنجاح، وللحكومة أن تعقق الأمال

السعقودة عليما. عقد المجلس الاعلى للطائفة اجتماعاً

مسة أمس برئاسة البطريرك حكيم،

حضره الوزيران ميشال موسى وسليمان

طرابُلسيُّ وُالْغَائِب مَيشُللٌ فُرعُونَ، والنائِب البطريرِكي العلم المطران يوحنا

لا يسعنا ألا إن نعلن تضامننا مع

وَلَكُنَى حكيم كلمة جه فيها:

Blankets

منصور، والاعضاء.

## شُرَح ملابسات اعتذار الحريري والخلاف على المادة ٥٣

## بري: قانون انتخاب ترضية يذبح لبنان ويؤسس لحرب

اكد رئيس مجلس النواب نبيه بري ان اهم معطة الاصلاح السياسي هي وَانُونِ الانتخابِ الجديدِ، قائلًا أن "الذي يفكر في دوائر التخابية فيما جوائز المواكف وبناهب فليخيط في غير هنه المسألة، ألاله يكون كمن ينجع لبنان وباسس لعرب جنينة". وأوضح "أن لا لحد كان ضد مجيءُ الرئيس رفيق المريري ألى رفاسة المكومة، وان القَرَارُ ٱلسَّوْرِي كَانَ يِرِيدِه عَلَى الأَقُلُ في هذه المرهلة". ولاحظ أن الاصلاح الأثاري عبلية دلامة ومستمرة".

وتدنث بري أمس لدى استقباله في مكتبه في سلحة النجمة نقيب المحروين ملحم كرم مع مجلس النقابة. وقال ملمم حرم مع مجسس المحجد، وحدى غيره، "يمنا أن نستطلع الحقائق من حَكِّل النبع، فنسألك لولاً أن تشرح لنا حَكَامِيةُ التَّالِيفُ وَلِمِلْنَا حَصِلَ الذي حصل؟ الناس عُرفُوا أن الرئيسُ الدص كلِّف بعدما افتذر الرئيس الدريري، فماذا حمل في الاستشارات؟ كأن قبيل جفن في المستسارف: حان الرئيس الدريري قبل 54 ساعة يتمتع بتاييد 47 نائباً بمن فيهم نواب كتلتك وعددم 91، ثم كلف الرئيس الحص لَّذِي رَشْمَهُ ٩٥ تَلَابًا وَتَأْلُ ثُكِّةً بِـ٥٨ صوَّتًا. كيف اتتقلت هذَّه الاصواتُ من مناً الى مناك؟ وكنلك نسألك ان تشرح للبنانيين خفّايا الاستشارات. ثقياً: في قلمن العام، أن من يريد

إن يعلم المأذا ذهب الرئيس الدريري يجب ان يعلم اماذا جــه الرئيس الدريري، فالوقت الضافع يمتد من الطُّلُفُ الى تأريخ التحرك الجاد في مسيرة السلام، فمل جاء الرئيس

عد اليون

الاسلابطة

أنحاش

تنسب انتفلت

يندا تلبيش

والعوقف الذي لتخذه الرئيس الحريري في أعتظره، هل صحيح أن سبيّة الحقيقي خلل دستوري، حول الزامية الاستشارات ولأن بعض النواب جيروا لرئيس الجمعورية اصواتمم؟ (...)".

وقال بري: "في تصوري ان قصة المادة ٥٦ لم تكن هي السبب، وكلنا نعرف مجريات ما حصل، فالذي حصل رئيسٌ ۗ الجمهُوريَّة أَبلغه رغبة ۗ الركيسَ الحريري قبل ان يعتثر أنه يريد ان استشارات نيابية وتفسيرات عدة حولها. والتفسير الاول صدر عن الاستاذ أبي الفرزلي الذي قال ان يجري استشاراته النيابية في الليلة نَفُسُها. وقد اتمل الرئيس بري بالرئيس الدريري وتمنى عليه ان يبدأ الْعَادَةُ ٥٣ تَجَيِّزُ الْمُأْثَبِّ أَنْ يِغُوِّضَ الْيَ أُستُشَارُاتُهُ قُبُلُ جُولته التقليديَّةُ عَلى رؤساء الحكومات السابقين، نظراً رئيس للجممورية اما انا غقد قلت املم لُّضُطراره الى الانتقال ألى الجنوب النواب في لقاء الاربعاء النيابي ان تفسيري الفاص المائدة المنكورة لا يجيز التفويض مطلقاً، انما يجوز للنلاب ان يسمي رئيساً مكلقاً واحداً او التين او ثلاثة، او إشخاصاً عدة، او مصبوره هى التنصل الى الجنوب يسبب تعرض شقيقه لدلاث سير. واوضح آنه "في المحضر الرسمي للاستشارات يطلع رئيس الجمهورية رئيس المجلس على نتيجة هذه يمتنع عَنْ التسمية، لكن ليس فيّ أمكانه تفويض رئيس الجممورية، وانا اتنى كنت مطلعاً على الْتَتَبِجَةُ، ومِنْ ٣٨ُ فوض النَّاكُبُّ رَثِّيسَ الجمَّم ورية فالرئيس يسجل ويعتبر نئك ورقة يستدعيه رئيس الجمهورية آلى القصر بيضًا. لقد الليت بَهذا الرأي وجرت الجمهوري". واشار الى أنه "بعد اقل من نصف ساعة من الاجتماع تلقيت بيستشارات النيابية في المرة الاولى، وقد فوض ٣١ نائباً الرئيس لمود وكد نائباً اعطوا الرئيس رفيق الحريري بينهم ١٩ من كتلة التحرير، واثنأن أعطيا الرئيس سليم الحص هما الرئيس الدسيني والنائب نجاح واكيم الذي سمى ايضاً الدكتور حسن الرفاعي. لقد جَاعت التنيجة على هذاً الشكل، ولم تكن مناك أي نية، وقيل الجمهورية فلمأذا منا الموقف الأنَّ؟.

اتصالاً من الرئيس الحريري النَّني شكرني على تسميته وابلغه في الوقت نفسه اعتناره عن عدم تشكيل الحكومة بسبب تقويض ٣١ نلاباً رئيس الجمهورية. فقلت له: "سبق ان قبلتُ بأقل من ٨٦ صوتاً، ويوم ّناكُ هوض اكتر من ٢٢ نائباً رفيس فرد الرئيس الدريري بأن مناك

بْكل اوْجْمَهُ سواءٌ في ّالأنْلَرُةَ او فيّ السياسة او الاعلام.

سينودس الشرق

أن هذا الامر لم يكن وارداً عند فخامة الركيس ولا عند أي أنسان، ولأكن صريحاً اكثر، لم يكنّ ولرداً عند اللفوة النسوريين على الاطلاق، وعلى العكس مصريين حى فقد كان الاخوة السوريون مصرين على الرئيس الدريري".

وشرح بري ما حصل يوم ِاعتذار الرئيس الدريري وبعده، مشيراً إلى إن الستشارات بالتفصيل، ونلك يعنى أن أسألكُ إذا كنت تعتبر الـ (٢ مُـوتا مـُوتاً نللها الرئيس الدريري قبل ان

حمَل الرئيس الحص على نسبَة اعلى مما حصل عليه الرئيس الحريري، وكلتت نسبة النواب الذين فوضواً اقلُ في الاستشارات الثانية، وهذا كل ما

رأيي الخاص". واقول: لُيست مناكُ مؤامرة ولا تأمر".

جرى ليس القلابا أميركيا ولا فرنسيا

يعقد رئيس اللجنة التنفيذية لمجلس البطاركة والاساقفة الكاثولتك في لبنان المطران رولان ابوجـودة والأمين العلم للمجلس الاب خليل علوان، مؤتمرا صحافيا الدلايية عشرة قبل ظهر غد في المركز الكاثوليكي للأعلام، يتحدثانُ فيهُ عَن سينُونسُ بطاركة الشرق الكاثوليك الذي يعقد مُنْ ٩ ايـار ٩٩٩٩ اللَّيُّ ٢٠ مِّنْهُ في

السفير البرازيلي أشاد بالحكومة "المليئة بالرخم" ماكلين: العمليات ضد العراق

التي اثنهت عباح الاحد

الهراوي وصفير

يتشاوران في الاوضاع

تلقى البطريرك الماروني الكاردينال مار نصرالله بطرس صفير اتصالا

هاتفيا من الرئيس الياس المراوي

واستقبل البطريرك صفير النائب

السابق عثمان الدنا الذي هنأه بعيدي

الميلاد ورأس السنة، ثم عضّويّ

المجلس التنفيذي للرابطة المارونية

حارس شماب وجورج بشير، فالقاضي

وتشاورا في الأوضاع.

أسعد جرماتوس.

كانت ناجحة وقلصت قدرته العسكرية

قراراتٌ مجلسُ الأمن والعُقوباتُ التيّ تلحظما، ومي باقية على حالما. ومثلك اجماع لندى المجتمع الدولي على منه القرارآت فاعلة".

السفير البرازيلي

لهنه العمليات التي كانت ناجدة، والتي نعتقد انها أنت الى تقليص لْلْقَدْرَة العسكرية لـ(الرئيسُ العراقيُّ) وبدأتا مشاورات مع الاطراف في وحداث مستورت من مسرس المضي في مجلس آلامن لدراسة سبل ألمضي في الخطوات الاخرى التي يمكن التخلاها". واضلف: "ثمة لتفاق مبدئي على ما

Unbeatable Offer

IncoNet, your friendly Internet provider.

and EASYSOFT, your expert computer store, are now offering

•3 years Free Internet with IncoNet

Call Easysoft: (01) 335 337

واشار آلی قارار بالاده "اقامة معارض في لبنان وفي ١١ دولة لذرى في النكرى الـ٥٠٠ لتأسيسها والتي تصادف سنة ٢٠٠٠. على ان تُبدأً المعارض في منتصف السنة

اطلع الامين العام نوزارة الخارجية ظَافَر الدسن أمس في قصر بسترس من السفير البريطاني ديفيد ماكلينن على نتائج العمليات المسكرية الميركية - البريطانية، ضد العراق

وقال ماكلين انه تبلغ تعليمات كغيره من السفراء البريطانيين واطلع الدسن على "تقويمنا والامبركيين

سِيرُجِيوِ تَيليس الذَّي صرحُ على الأكرُّ: "أَجْرِينَا جُولَةً لَفُقَ حُولَ مَا يَجْرِي في اولويات الديبلوماسية للبرازيلية تأييد الإفكار الكثيرة".

صناعى لالمغيا خارجها، وكذلك الامر بالنسبَّة الى أسوج، أضافةُ الى مصانعُ بابلتية. ونلك عَاند الى الثقة التي تُعلقُها تلك الدول على البرازيلُّ. وندرس حاليا امكان انشاء مراكز دُراسَاتُ برازيليـة فيُّ لبنان. وبْدأناْ مشاريع متواضعة وواقعية".

ينبغي القيام به، ومو يعود آلي

التفاوض مع صدام أستنادا الَّى تلك القرارات، وما سنقوم به الآن مو التحدث مع الشركاء حول طرق جعل واستقبل للحسن السفير البرازيلي

العالم، وحول العلاقات الثنائية، ومنّ القرار ٤٢٥ دون قيد او شرط. وندن نقف بجانب لبنان الذي نريده بلدا حرا في نروة تطورة". وأشأد بالحكومة الجُّديدَةُ "المليِّئَة بِالرَّخْمِ، وصاحبة

ووصف بلاده بأنها "اكبر مجمع

• Intel PII-350 mhz computer

Olitech 56k V90 fax modern Int.

APC 300 Urs
 Windows 98 English/Arabic
 hv Intel

• 15" digital monitor

• IBM Lexmark printer

Upgradable to 500 Mhz

هنه الْكُتل ضيكا. مؤلاء النَّينّ فوضوا رئيس الجمعورية لم يخوضوه لِّتُهم شبك بل لِتُهم رغبوا في تفويضه بعد هذا الاجماع الذي لقيه من الشعب والمجلس، ولقد حاولت طوال اكثر من نصف ساعة تني الرئيس الدريري عن موقفه لكننى أوفق، واتصلت مرة ثانية به عله يكون أعاد النظر في موقفه، لكنَّه ظل مُصُرًّا

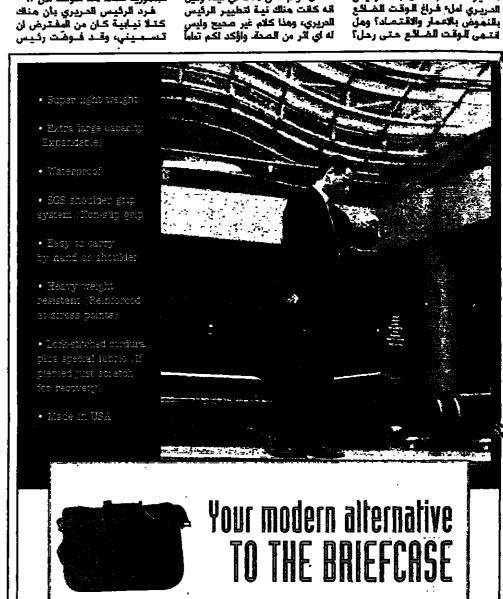
الجممورية". قلت له "اماذا تعتبر ان

عليه، انْنَاكُ الْبَلَغْتَهُ النَّي نَامِبُ الْيُ الْبَنُوبُ لأَن شَقْيَقِي فِي الْمُسْتَشْفَى، وطلبت منه الا ينبع خبر اعتذاره، وبعد تفقدي شقيقي في المستشفى لتصلت به من المصيلح، وحاولت مرة لذرى ان أحمله على تعديل موقفه من دون أضاف بري: "لقد عرفت في وقت لاحق أن رثيس الجممورية قال للرئيس الدريري: لقد تلد ٨٢ اي نَدُو ثُلِثَيَّ اعضاً وُ مُجلس النولب، واريدُ

النَّينِ فوضوني مسألة نسَّتورية، فأُنا لَجِيِّرُ مُنَّهُ الْأُصُواتُ لَكَ، وَانَّا كَنْتَ تعتبرها غير دستورية فلنني اعتبرها لأغيثًا. ومن الجمعة وحتى الثنين، بقيت المُور كما مي، وقد أتصل بي فخامة الرئيس في العاشرة من صباح الاثنين وابلغني آنه يريد ان يجري استشارات جنيدة، لأنه لا يستطيع الانتظار اكثر، ومنا اريد ان أوضح أنه فَى الْاسْتشارَاتُ الجديدة من الطبيعي أنَّ يسمى النواب الذين سموا الرئيس الدريري وغيرهم الرئيس الدَّص، وَمَذَّا امر طبيعي، واستغرب ما قبل في هنا المجال لأن الرئيس العريري اعتذر ومن الطبيعي أن يسمي التوابُّ غيره، بل على العكس من واجبات النواب عندئذ أن يتخذوا موقفًا ومن الطبيعي أن بفعلوا ذلك اذ ليست قصة التفويض هي آلتي افتعلت المشكلة، ومنَّ منا

وتابع: "لقد قلت أن القمة ليست قَصَّةَ آلمادة ٥٣، واعتقد ان مناك طريقتين مختلفتين تُماما في العُمل بين الرئيس لدود والركيس الحريري، ثانيا اعتقد ليضًا أنه لم يُكن في المكان الرئيس الدريري ان يؤلف العكومة كما يريد، فأفترض أنه بهذه الطريقة يضمن فرض ارائته في الحكومة، لكن شَيئًا ۗ من ذلَّك لم يحصَّل وهنَّا الكلامّ قد لا يعجب البعض ولكن هذا هو

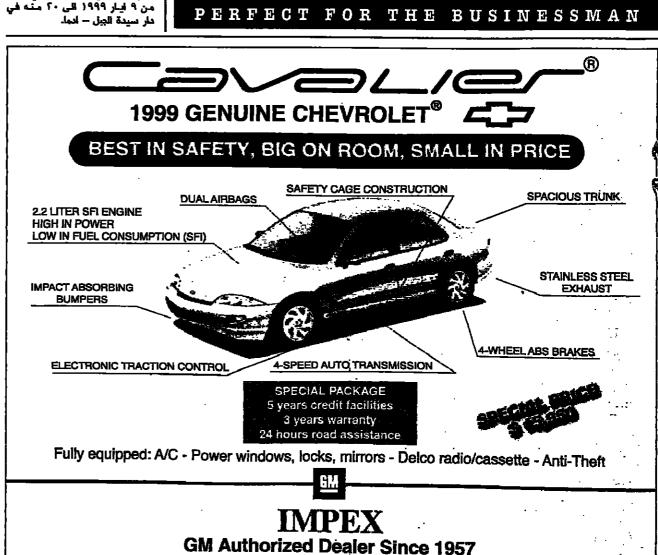
موسر ود عامر . وسئل عما يقال عن انقلاب أميركي احيانا أو انقلاب أييض فأجاب، "لقد كان يأتيني في الماضي محللون يربطون التطورات مثلا بالانتخابات الأمركية او الأسرائيلية. ويقال اليوم ان هُناتُك اتْقَلَابا وْفي آخر هَذا الزمانُ صار الرئيس الحص مع لميركا، ورفيق الدريري ضد أميركا، فالدريري له علاقات في أميركا لكثر من علاقات سليم الحصّ بِمَكَّتي مرةً، وَلَمانا هذا الكلام الذي مو في غير محله؟ مل اصبح رفيق الدريري ضد اميركا؟ اسألوه، واذا قال انه ضد اميركا فأنا اقبل، ليس صحيحا هذا الكلام، فما الاصلاح هو كل شيءً، ولا اصلاح اداريا من دون اصلاح سياسي، ولا أصلاح مباليها من دون الأصلاح السياسي. هذه ورشة مستمرة، ومن يعتقد أن الاصلاح الاداري مو تطمير فمو مخطئ، هذه عملية دائمة ومستّمرة، والمطلوب ان يتم الاصلاح



**EASTPAK** 

Guaranteed for life, maybe longer...





Badaro, Buick corner, near National Museum - Phone: (01) 615 715 Corniche du Fleuve, Jisr el Wati - Phone: (01) 426 425

AVAILABLE IN DIFFERENT COLORS AT:

LINEAURIE MODULE - Abdel Ariz St. - Tel: 01.541789

LIBRAIRTE ALWANS - Zariff, Istakiel St. - Tel: 01.788581

بعدما صدرت قرارات بدفعها

» مُـسُـؤول في تعـاونيـة موظـٰفي

مولطن قال انه قرآ في المبحق

ان "بنك المدينة" اشترى "بنك

التجارة الخارجية" المتعثر بمبلغ

لربعـة مقليين و٩٠٠ الف دولار

وسأل متى تدفع لجنة تصفية

ألبتك ودائع المودعين البالغة

رئيس لبنة تصفية "بنك التجارة

الخارجية ۗ المحامي رفيق غائم اوضح ان

لللجنة في صحد اعصداد الجحداول

النمائية وتقويم الاحتياط العفروض

ايداعه جانبا من اجل أنبده بالتوزيع

في مملة تبدأ أواخر كاثون التَّأْلَى

المقبل ودفع كل الودائع المستحقة

الى ما بعد الاعياد

ليتسنى للمواطن تأمين المال اللازم في

أحلوا الجباية

الدولة اوضح أن دفع المنح المدرسيلة

ينتظر تأمين الآموال بعد آقرار الموازلة

متى يقبضون؟

نسبتها ٤٠ في المثة؟

## جنبلاط: ذهب الحريري وجاؤوا بترويكا كما يريدون أرفض بيع القطاع العام أياً يكن الثمن

التي ستحتج على بربرية اميركا وربيبة

امانا منا الحرمان في حق منطقة

- يجب الا نحصر الحرمان في منطقة

الجرد (عاليه)، رغم ألمرآجعات المتكررة؟

الجرد لَثُلا نظلم مناطق لُدُريُّ، قُالدرمان

في المناطق متسلو بنسبة تقارب الـ ١٠ في المناسة من الارض اللبنانيـــة (...)

مشكلة الدرمان كبيرة وليست جردية

فقط، لذلك، وبعدما تحررنا من الوزارة

السابقة، سنعمد الى معركة وطنية

عريضة لرفع الحرمان عن كل المناطق

(...) فالدرمانَ ليس محصورا في الجرد،

ونحن ننتظر ما ستؤول اليه هذه الوزارة

الُجِيِّيَة، الْتَى اطلتُ بِعناوَين مِخْيُفُةُ،

مذه العناوين التي مي سع القطاع العام، ونصائح البنك الدولي، فصده عناوين

تزيد الفّقير فقرا، وتّزيد الفني غنى، لا

لكُتُر ولا أقل (...) لَذَلْكَ نَقُولُ: اولًا، لا

ابيع القطاع العام ايا يكن الثمن، نعم

🗣 ما مي المعطيات التي تملكها في

– لنُضع الامـــّــور في لطارها لا

نستطيع تشكيل حركة وطنية كما

كانت عليه سابقا (...) إن المعطيات

تغيرت اليوم، تكن الافكار التي

لطرحها لظن أتها ليست بعيدة عنك

کشیوعی او کقومی او کبعثی او

لما عن المعطيات التي لملكهاء فليس

عندی الکثیر۔ لُکنی اری لونا امیرکیا

فاقعًا في منه للدكومة، ومذا العمد

ومدًا النظآم. صحيح يقولون اتمم اتوا

بساركة سورية، هذا صحيح، لا توجد

مشكلة في ذلك، ولسوريا معطيات لا

كأملي او ككتائي محروم (...) "انا خائف"

لنظام ضرائبي علدل (...)

لتخاذ مولقفك الاخيرة؟

سرکا بریطانیا (…)°.



جنبلاط في الدوار المفتوح ليل الاحد في صوفر.

صوفر – "النهار": واصل ركيس المسرب التسقسمي الاشتراكى النائب وليد جنبلاط هملت على الدكم والدكومة، معتبراً إن "المعاصصة موجودة في الحكومة الطلية، فهناك حصة (رئيس ألجممورية) اميل لحود وحصة (رئيس مجلس النواب) نبيه بري وحــمـــة (رئيس الوزر4) سليم للعصُّ". وقـال: "ذهب (الرئيس رفيق) الدريري فجاؤوا بترويكا كما يريدون، مريزي مسوري مرويد في غياب التمثيل الدزيي والمناطقي". واذ سأل: "ما ادراك ما يحمل هذا الدكم في طيساته من لذطار؟" قسال: "ارى لوناً اميركباً فاقعاً في هذه الحكومة، وهذا العَمْد، ومنا النظام". ورفض بيع القَطاع العام "مما كان الثمن".

بعد حوار ماثل اجري معه مطلع كـــانون الأول البــاري في مـــدينة الشويفات، وبدعوة منّ وكَللة داخلية للجرد في للحزب التقدمي الاشتراكي، حاور جنبلاط اهالي جرد عاليه في مناسبة تكريم "شهداء الحزب" من ابناء المنطقة وفي نکری، سقوط لحد مسؤولیه نبیل حضر الحوار الذي استضافته قاعة

'جمعيةُ الرخُـٰاءُ الاجْتَماعية" في صوفر النائب اكرم شميب وشخصيات حزبية ورؤسا بلَّديات ومخلَّتير، وجمع من المشايخ وحشد كبير من المعازبين. بهد الوقوف بقيقة صمت، دعا جنبلاط الى الوقوف بقيقة صمت لخرى تضامناً مع للشعب العراقي.

"الخلاف على تُنورة" وبدأ جنبلاط الحوار بالكلمَّةُ الأثنية: عندما نرى هذه المسرحية العالمية التي شاهدتموها على شاشات التنفزيون من دولة تدّعي الديموقراطية والحضّارة والرقي، وكيف تسمع لنفسها بأن . أَ الْمُثُلِّ الْعَلِيا لَلْعَالَمْ، وكيف يختَلُفُ حزيان على رئاسة الجمهورية، والذلاف، لا تؤلفنوني، وبالانن من المشايخ، على تتورة، ويا للاسف، لما وَملت اليه مذه الدولة العظمى التي تصاول دوماً اعطاء الدروس في الديموقــراطيــة والاخــلاق والحرية وغُيــرها من لَلمُثل. لنظروا الى هذا الانحطاط، لتحطاط الطبقة السياسية الاميـركـيـة، جـمـهـورية كــاقت آم ىيموقــراطيـــة، انظروا الى اي درك من الانحطاط وصلت اليـه. وفي الوقت للذي كَان يخطبُ فيه القاية الكِّبار َ في الحزبُ الجمهوري او الديموقراطي في الكونغرس لَّعراقيَّ نَسُهُ وشيوخًا ولطفالاً وشيَّباً وشياباً تحت القصف ففي ليلة واحدة، وباعترافهم، قصفوا ٥٠٠ صاروخ من نوع أحوما هوك (...)".

Computer + Printer + fax modem + Scanner = 1250\$ Intel PII-300A

أَتَا أُعَلِم أَن الصُّورَة قَاتَمَة، في الوقت

نقسه فان الشباب العربي في جامعات

AGFA A4 scanner HP695C printer

1250\$

VBC COMPUTERS

املكها، لكّني اري ميزان القوي ويعض المؤشراتُ، أن اقتولُما في الوقتُ الحاضر، سأتركها للزمن، بعض الفُوفُ، وغَـدًا (امسُ) عندهم جلسـة، ستبدأ فيما لول حفلة تعيينات، والتعيينات مخيفَّة، لأنه حتى لو اتى عسكري ألى جمارُ أمني، فمذا لا يعني ان اي عُسكري يُستطيع الحكم. فعندماً يتسلم احداً جهازاً امنياً، والحمد الله اصبح عددهم كبيبرآ، فاته يكون

وزاري، حتى تحدثوا في التخصيصية ووزير المال الجديد يتحدث عن البنك الدولي. وهم كانوا ينتقدون الدريري. اليوم نلتقي مع الدريري على قاعدة وطنية علمة، ربَّها هناك بعض التفاصيل، فليس من الضــروري أن يكون هناك السَّجَامِ كَامَلُ مِعَهُ، لَكِنَ أَوْكَدُ أَنَّهُ مَا دَامِ هِذَا البَّلَدُ مِيزَاتًا طَلَافِياً دَقِيقاً، فَيجِبِ الْأ نَفَرُّطُ فِي لَلْفَتَاتَ، الْفُتَاتُ الْتِي أُعَطِيت للوطنيينّ في للطائف ولن أزيّد أكثر حتى لا أتهم من بعض لجهزة المذابرات، والدمد لله لم يلحقوني "وما بتفرق معي"، لكنمم (المنابرات) يمطرون الصحافيين بتلفونات تمديد، ويسألونُهم لمانا تنشرون صورته؟ ولمانا نشرتم تصريحه؟، لُقُد بدأ النكتيلُو. لا اريد أن أتهم بأني لحرض طائفيـــا، معركــتنا معركة وطنية وستبقى وطنية، اكبر عنهم ولسَّـقطَّناهُم في الْماضيَّ، وأن شـَّاء اللهُ

خير (...). 🕏 كيف تتصور القانون الانتخابي الذي يجب أن يكونٍ؟ — مع الدائرة المصفرة في ما يتعلق

البقاع الفربي، وردت عليها المدفعية جه في بيانه وبجمود (الرئيس) لدود، المشتركة. وظهراء تعرض موقعا أَنْ عَدُونًا هُو أُسْرِائَيْلُ، لَكُنْ فَي الوقَّت نفسه لي الدق في أن اخلف (...) عنما كوكبا وزمرياً التابعين له لقصف من اطراف البقاع، جبه برد مماثل، وبعد القـاهرة، في الازمر، جيل المستـقـبل، اقرأ خبرًا نقلًا عنَ الـ"واشنطن بوست" الظمر تعرض موقعا سجد والفزلان بأن البثناغون يعتبر البيش اللبناني جيل استمرار التصديح في سوريا، امس لقصف مدفعي وصاروخي من مرتفعات كفرقة أميركية، هذا الذبر أماتة الجيش، هاجم السفارة الاميركية في قلب الشام الإقليم؛ ردت المدفعية على مصدره. وحرق العلم الاميركيء الجيل للعربي هذا معيب، ولم يصدر اي تكثيب ندن وحلق الطيهران الحسربي مسعظم لم نصدق كيف بدأت بعثات الضياط والشُبَّاب العربي في الإمس وفي العُدُّ سينزل الى شوآرع بيروت، سيعتصم، سيتضامن مع الشعب العربي العراقي. ساعات النمار بكثافة فوق القطاعين بالْذهاب ألَّى مُدارس الاركان في سوريا الاوسط والفربي، واستمر ّ آلى ما بعدّ وتتعاطى ليس الأركان فـ حـسب، بلَّ للسياسة ايضا (...). هذا مو منطق التاريخ، وكلُّ ما نتَّ مناه حلول الظلام. عبون مصبح ومن مراسل "النمار" في حاصيا ان رجال المقاومة قصفوا في التاسعة فقط من لحُولتنا ولحُبائنا في الجيش "حصص الترويكا" لنا للحق ان تناقش وُنْجَــادل، فــصل اللبناني وللقــوى الامنيــة في لبنان، الآ يعترضوا مسيرة التضلمن العربى الوطنى صباحا موقع "الجنوبي" في تلة زمريا

السياسيين عن الجيش خطأ كبير. فلا يجوز تعيين فلان قائداً الشرطة او لأمن الدُولَة او المخابرات لأنه صنيق هذا أو ذلك كما لن هناك في الوزارة الحالية مُحاصِمَة، فَهُنَاكُ حَصَّةً نبينَا بَرِي وحصة أميل لدود وحصة سليم ألدص أترويكا الوزارة، فليسمحوا لنا. قالوا لا تُوجد ترويكا، ذهب الدريري فجاؤوا بترويكا كما يريدون في غياب التمثيل الدزبي والمناطقي. ليسمحوا لنا. لا يوجد عُطأةً على أحد، وبدها انتباه(...)

سيستخدم جماز أمنه لمصالحة الخاصة،

لارماب المجتمع وغير المجتمع، فالأهم في الموضوع الرادع الاخلاقي (...). إماذا هذه النظرية التي خرجوا بماء

بأنه ممنوع على السياسيين ان يتعاطوا

فَى الْجَـيْشُ، لَمَانًا؟ مَلَ أَصَبِحُ الْجَـيْشُ

مُسْتَقَلاً؟ أَنَّا سَيَاسَي، يَعَنِّي أَنَّا مُسَوُّولُ

عن جيش، اريد توجيَّهه انَّ معركتي من

الاسناس، منذ ليام كنمنال جنبالاط ان

يصبح هذا الجيش يتكلم العربية، في أن

يورد في بيانه العدو الاسرائيلي. وأخيراً

"اذاعة وطنية" ♣ ما هي التدايير الاعلامية التي ستتبعها، واتنا نرى عولمة الاعلام كما في "المؤسسة اللبنانية الأرسال"؟

– لقّد قالوا في بيلتهم الوزاري انهم سيقومون بشيَّ بالنسبة ألَى قاتونُ الاعلام ندن سنطالب، ولنا الدق كحزب لو كـأحـزلَّب وطنيـة، سنطالبٌ باذاعـة وْطْنِيةَ، لَكُنْ دوْن أَن تَكُونَ عَلَيْنَا شُروطُ اقتصادية او سياسية تمنعتا من ايصال ما تريده (...) 🖣 ماذا تحضر اميركا للمنطقة بعد

زيارة الوزيرة دونًا شَلَالًا؟ برد عربير – عندما تحدث الحكتور سليم الحص عن تجربة التخصيصية، والنموذج في لميركاً اللاتينية أو في المفرب العربي، منا نموذج لا يُفتدى (...).

نلتقي والمريري 🗣 مل مناك رُوابط مُتينَةُ لتحالفك مع الرئيس الدريري؟ على بعض الخطوات الخَّجولةَ التِّي سُرُّبتَ البنا حول التخميمية، قلنًا له لأ. اختلفنا علَّى مُـوضُوع سُـيُـاسـة البنك الدولي ومندوق النقد للدولي. واختلفنا لإحقاً،

ولم يكن هناك مــال على مــوضــوع الصندوق (...) لكن الاخسوان مسا أن تسلموا الحكومة الجنيئة، وفي اول بيان الى تعقيقُ منه الأمداف. ً - دعوة المسيحيين ف اجل الشرق الاوسط الممزق".

للتـعــاون مع يونسكوم لتنفــيــذ في الشرق الاوسط وبالاخص اعدقائنا وزَّملائنا في مُجلس كنائس الشرق – توفير وعي واستجابة من اعضاء الأوسط اننآ كمجتمع مسيحي هنا ندعو الاسرة المسيحية الدولية لتوفير حكومــتنا الى انمــاه كل العـمليــاتـــ الاغاثة الضرورية لضحايا العملية العسكرية التي يصبح شعب العراق العسكرية الحالية وضحايا العقوبات متمكة وضعيفة.

– دعوة الاسرة المسيحية الدولية

كنائس الشرق تثنى على بيان كنائس أميركا المنددة بقصف العراق ناشد الامين العلم لمجلس كتائس وثمن القس جرجور موقف مجلس . كنائس اميركا الذي اصدر بيانا للشرق الاوسط للقس رياض جرجور التسرق الوست سس ريـــــ عرب رر الميئات الانسانية والعاملة في مجال الإغاثة مساعدة شعب العراق في الامه خاصاً دعاً فيه الى وقف قصف العــراق واســــّــئنافُ ٱلبــمـــود الديبلُومُ اسَية الدولية من خلال الامم

"تجمع جزين" يأسف لقصف معبر كفرفالوس ووادي جزين

تراشق مدفعي وصاروخي على جبهة حاصبيا

طيران اسرائيلي فوق الشوف جبه بمضادات

الْاسرالأيليين و"الجنُّوبي" مرتفعات جبل

الضمر ولدراج زلايا. وقبيل العاشرة،

اطلقت المقاومة صاروحا على دبابة

اسرائيلية كاثت تقصف المنطقة

المقابلة من موقعها في تلة عين قتيا،

فأسكتتماً. وسقطت ليضاً قَذَائف

معفعية في مُحيط موقع عين قنيا.

واقفل معبر زمريا طوال ساعتين ابان

سرسي. وافاد مراسل "النمار" في صيدا ان الطيران الدربي الاسرائيلي نقد غارات وممية بين الخامسة والربع والسادسة

مساء، على علو مخفوض، فوق صيدا

وشرق صيدا واقليم التفاح وجبه

وأورد مراسل "التمار" في الشوف

ان الطّيــران العــربي علق قــرابة

السادسة والتقيقة آلُو ( مساء عَلَى

علو مخفوض فوق المنطقة، وجبه

بمضادات عسكرية من محيط دير

بيانا التجمع مخاتير ورؤساء بلديات

وآجان وجسمعيات واندية جبزين

اتّناً كشعب ليّمان مسيحي: { – ندعو الى وقف قصف العراق.

٣- وندعـو حكومــة العــراق لان

تتعاون كليًا وبُدون شُرُوطٌ معٌ مفتيشي الاسلمة التابعين للامم

العقوبات الاقتصادية على العراق

وبدون شروط، ولايجاد السبل

الجديدة العودة العراق الى المجتمع

ونؤكد للمجتمعات المسيحيا

فطلبُ الى الله ان يعطينا القــوة

لنكون حكيمين في أيعاننا ونطلب اليه

ان يعطى شعب العراق القوة والعزا

في مولجمة ما يعانيه ويتحمله كل

جزين ونقلت مراسلة "النمار" في جزين

برمايات من المضادات العسكرية.

"في بلاد العالم قاطبة، وفي أشد

الدروبُ ضراوة، وبين الد الأعداء في

التاريخ، يعطي المتحاربون مدنة في فترة الاعياد.

ومع التعياد المجيدة واطلالة رمضان

المباركة، تساقطت مدايا العيدين

قَنْلَافُ على معبر كفرفُالوسُ نَمَارُ

السبت الفَّائَتُ وَفَي زُحَمَّةً ٱلْمرور، واصابت سيارات مدنية، وقبلما بأيام

على ولدى جــزين ولصــابُت منازلهــا ولفــتلطت شقاياها بيكه الاطفــال

وانتظرنا لعل صوتا يعتذر، أو

ليضَّاحا يُقدم حيال مَّا جَرى ويجري،

غير ان الجريمة مرت. ولولا العناية

الالمية اسقط عشرات القتلى على

المعبر المنكور، والأهم من ذلك أن

معظم وُسلال ٱلاّعلام لم تعلَّن الخبر،

اجهاها ربما او امتعها من نشره

ولظمار العقيقة التي طالما طألبنا بمأء

آلا ومي حساية المدنيين والطرق

ان تجمع مخلتير ورؤساء بلديات

ولجـان وجـمعـيـات ولندية جـزين ومنطقتها اذ يأسف لها حصل وكأننا

أصبحنا نعيش خارج الدولة والوطنء

يناشد الرئيس العماد اميل لحود،

وهو المؤتمن على الشعب والدولة،

حُمُّايةٌ مَذَا الشَّعبِ المسكينِ الذي

علق ولا يزال كل الأمال على العبمد

المقاومة

الاسلامية" أن "مجموعة الشهيدين

حسن ترديني ومحمد قاسم هاجمت، العاشرة والثاث ليل الاحد، تحركات

معلديةً في موقع سجد، محققةً فيها اصلات ماشرةً.

وُنكرتُ في بيان آخر ان "مجموعة

الشُّميْدينُّ سُلَّمي مُلَّدَاتِي وعَلَي الشَّعوطة استهدفت بأسلحة صاروخية؛

في التاسعة والدقيقة الـ20 مباح

(أمس) موقع عين قنيا، مما ادى الى

اعطلب مريض مدفع من عيار ١٣٠

وفى الوقت نفسه هلجمت مجموعة

الشمينين حسين بكر وحسان علاء

الدين موقع الاحمدية بالاسلحة

الرشاشة والصاروخية، محققة فيه

وكانت مجموعة الشميدين هيثم

البـزال واحمد زعيـتـر فـجـرت في

التَأْسَعَةُ صِبَاحًا عَبُوةً نَاسَفَةً فَي دُورِيَّةً

لحدية مؤللة على طريق موقع زمريا،

مما أدى آلى اصابة جيب "ويليس"

مباشرة. وفي الوقت نفسه هاجمت

مجموعة الشُميد على المق موقع

زمريا بالاسلحة الرشاشة والصاروخية .

العب قلين اللبنائيين في السنجبون الاسرائيلية الى ندوة، الدادية عشرة

قــبل ظَمـر الْيسوم في دار نقــابة

الصحافة، يتحدث فيماً امينما العام

محمد عفاً عن مشاركته في القمة

آلتى عقدت اخيرا في باريس.

طرابلس – "النهار":

الشهر العاضي.

ملاح منير.

・と・49・5・2・49

العالمية للمدافعين عن حقوق الانسان

الموقوفون الاربعة

بتهمة قتل السائقين

الى التحقيق في طرابلس

سربسى تسلم امس مغوض الحكومة لدى المحكمة العسكرية القاضي نصري

لحود التحقيق الاولي مع الموقوفين

الاربعة بتممة فتل ثلاثة سائقي

سيارات عمومية وجدت جثتهمً

مشوهة وملقاة في جرود البترون

وقرر القاضي لحود لحالة البوقوفين

صبتاح اليثوم على النائب العتام

الاستئناقي في الشمال القاضي وليد

عيدو بدسُّبُّ الاختصاص، التُّحقِّق

معمم في جرم أأقتل واحالتهم على

المحتقق الاول في الشحمال القناضي

والمتممون الاربعة ومن بينهم محلم

یدعی ح. ح. کان اوقف ثم افرج عنه

ثم أُعيدُ اعْتَقَالُهُ لِتَقْدِيمِهِ إِلَى التَّحْقِيقَ

م حيد المستعد المستعدين المستعدين والقضاء العادي بعد أخذ موافقة نقابة المحامين في الشـمـال التي ينتـسب اليها. والموقوفون الاخرون هم ت. ج.

الضحابا... و"الغلة"

السرقات مستمرة في بيروت والمناطق، ومنا لائمــة بالضــمــايـا

۲۷ ملیون لیرة من منزل مـمی

سهيل الفناوي في طرابلس. ١٥ مليون ليرة من منزل يوسف

۲۸ مليون ليّرة من منزل كسبار

٧ مــلايين لُيــرّة من مغزل فــايـد

٥ ملايين ليرةً من منزل مروان

رشيد المكأش في بلَّمة العقيبة -

١٤ مُليـون ليـرة من مـحل جـاك

موريس الراغي في فرن الشبالد. "مرسيدس" لمخليل يوسف ابو

خليل مَن آلدورة. "مرسيدس" لدوالي يوسف الطيار

"مرسيدس" اللياس سعيد شربل

"مرسيدس" أمعمد أحمد عسيلي

"مازدا" ارباب عشمان كرامي من

سلب حسين علي المقحاد ٢٠٠

دولار بعد اقتحام مجمول محله في

المشرفية وتمديده بسكين بالقتل

ومرب السالب في سيسارة "مرسيدس" عمومية كاتت تنتظره

في النارج وتقويما أسرأة ظلتُ

ممرام جقماجيان في محلة النبعة.

محسن الخازن في زغرتا.

جرجس فنياتوس في زغرتا.

کسروان.

من الاشرفية.

من الاشرفية.

طرابلس

م*ن* طر<del>اب</del>لس.

من الدبت - الكفاءات.

وُ مُعِبَ الْجِنَةُ المِتَافِقَةُ لَدِعَمُ قَضِيةً

ملليمترا وأشتعال النأر فيه

اصلاات مؤكية.

وفي بيــروت، اعلَّنت "المقــاومــة

الجنيد والحكومة الجنيدة".

ومراخ النساء.

ومعاناته تتيجة الهجوم الاميركي – البريطاني عليــه. ونكــر بأن هناك المتَّحَدَّة لَحَّل الْارْمَةُ. وضَّرورة انماءُ العقوبات الاقتصادية عآن العراق حاجآت منسة الى الادوية والمعدات بدون شروط وعبودة العبراق الى الطبية، وبخاصة مستلزمات العمليات المجتمع الدولي. وفي ما يأتي بيان مجلس كنائس لميركا. الجراحية، وكذلك غناء الاطفال ومواد

وكسان مسجلس كنائس الشسرق

-- بئل جــهــد ديبلومــ<del>اس</del>ي دولي مدعوم من الامم المتحدة من لجّل جمَّع كل الولايات المتحدة والعراق للوصول آلی حل مبیاشر وبطریقی سلمییة

الاقتصادية ولنظام أأعقوبات ألني تنتمجه الامم المتحدة. – انماء ُحال الرفض العراقيـة

الاوسط قد ندد باستعمال القوة والعنف في حل قضية العراق وطالب بحلها بالوسائل السلمية واصدر نداء 1 - وندعو إلى الاستئناف الغوري
 الجمود الديباوماسية الدولية من خلال طالب فيه بما يأتي: لامه المتحدة

جحد الطيران الحربي الاسرائيلي مساء أمس طاعاته في الاجواء اللبنانية

وصولا الى منطقة الشُّوف حيث جبَّه

بمضادات ارضية، فينما تراشقت

المقاومة مع الإسرائيليين يسلنهم

جيش لبنان الجنوبي" بق**ذائ**ف مدفعية

وعُلَّمت مـراسلة "النمــار" في بنت

جبيل من مصادر "جيش لبنان الجنوبي"

ان قوة من هذا الجيش قرب معبّر

زمريا، تعرضت، قرابة التاسعة صباحاً،

لقصف مذفعي وصاروخي من اطراف

– وقف فــوريّ لعــمليــة "ثعلب الصحراء" العسكرية.

للقضايا البارزة التي تخص العراق. – المراجعة الفورية للعبق وبات

اجمع الى المشاركة في الصّلاة من لجل السلام لشعب العراق وايضا من

# مواقف متضامنة مع شعب العراق

للغارات الاميركية – البريطانية على العبراق رغم توقف عبملينة أثعلب الصحراء". وابدت بيانات وتحركات امس تضامنها مع الشعب العراقي. الاسلتذآة المتغرغون

أين كأنت هاتان الدولتان عندما قُصُفٌ الاطفال والنساء وَللشيّوخ في قَـامًا، وهي في رعـاية الأمم المتـــــــة وتحت مظلَّة القوات الدولية؟ ولماذا لم تُسرعا للى تطبيق قرارُ الاممُ المتحدةُ رقم 270 وتفرضا سلطتـهـا على أسرائيل بالقوة لتنسحب من لبنان؟ أن رابطة أساتذة الجامعة اللنائمة اذ تستنكر هذه المجمة المتوحشة والغاشمة على شعب العراق، تدين فًى شدة هذا العدوان وتطالب برفع النُّصار عن اطفال العراق وشعبُه وبعودة لميركا وانكلترا لآى الانضواء تحت راية الشرعية الدولية المتمثلة

# يستنكر العدوان

تلقت نقابة الصحافة اللبنانية امس بباتا اصدره اتداد الصحافيين العرب تَمْنَى فيه "أن تنقشع سريعاً الغمة التي نزلت علينا جميعا في ظل العدوانُ الاميركيُ البريطاني الشَّرس على شعب العراقُ . وجدد البيأن رفض الاماثة العامة للاتصاد هذا العحوان واستنكارها الغطرسة الاميركية المتفلتة التي تشن هجماتها المدمرة للقضاء على كل

امكقات العراق أأشقيق وتشريد شعبه وتبويعه". واعتبر ان "هذا الواقع يستدع تدركنا عربيا ودوليا عاجلا لوقف العدوان وردع اصحابه". وناشد كل المنظمات والميئات والنقابات العربية

وجهت رابطة الاساتذة المتفرغين في الجامعة اللبنانية، إلى الامين العام الأَّمم المتــحـدةُ كــوفي الله ورئيسُ الاتحاد العالمي لنقابات المعلمين دانيال مونتو، كتاباً عن الازمة العراقية، وفيه أته حين يحتفل العالم بأسره بالعام الخمسين لاعلان حقوق الانسان (...) نرى اكبر دولتِين في العالم، اميركا وانكلترا، تصبّان حمّم نيرانهما على شعب العراق.

# اتداد الصدافيين العرب

التضامن معما في "تدرك سريع يوقف وطالب الامم أأمقحدة بـ"اتشاذ موقف جري؛ في وبه هنه المبية". عجلة العدوان التندخلة والمتمورة".

وتجمع مركزي في عوكر اليوم واعتمم طلاب فبروع الجامعة

اللبنانية في الشمال في كلية الدقوق استنكاراً العدوان، والقيت كلمات دعت للى وحسدة العوقف العسربي وطالبت المجتمع المولي بوقف المصآر والعدوان على الشعبُ العراقي. وتوالَّى علَى الكلام: مُعثَّلُو طلاب الدزب السوري القومي الاجتماعي، و"حركة الشُّعُب" و"اتَّعلا الشيابُّ الَّديمُ وقـــــراطي"، و رابطة الطّلاب المسلمين ، و شبيبة المنتدى القومي العربي"، و"جمعية شباب المشاريع"

وطلاب من "النادي الثــــقــــأفي وست. الفلسطيني". المنظمات الكيليية الم وعقدت المنظمات الشبابية والطالبية اجتماعاً في مركز الحزب السوري القومي الاجتماعي لمتابعة التحركات الشبايية والطالبية

المستنكرة للعدوان وتولفق المجتمعون على الدعُوة للى تَجِمَّعُ مَرْكَزَيِّ اليَّوْمِ الأولى ظَمراً امام السفارة الأميركية في عوكر، ودعوة جميع الميثاث النقابية والاجتماعية والثقلفية وروابط المعلمين والاسساتذة التساتويين والجامعيين الى توسيع دائرة التضامن والمشاركة في التنجمع المركزي

واستنكرت المحكمة للعربية الدائمة لمتلَّمضة العُنف ضد النسآء العجوان؛ وسامت بعثة الامم المتحدة في عمان بيان استنكار بعدما علقت أعمال دُورتُما المنصُقِّدة في عمان لمدة ساعتين لحتجاجآ. واعلن البيان الستنكار الهجمة

الامبركية – البريطانية على الشعب العراقي ضد المواقع المدنية في بفداد تجت العاظت حفظ امن المنطقة رغم معرفة العالم ان هنَّه الضربة مي تنفيذ اسياسة الاوبي الصميوني السنكم في قرارات الأنارة الاميركية وتعبير عنَّ المصالح الاستعمارية في المنطقة العربية". 🗣 من سراسل "النمار" في عكار ان

ساعتين في ساحة حلباً وشارك فيه طلاب مُدارس ورؤساء بلديات، ورفعت لافتات تندد بالمجدة على العراق. ووزعت الاهزاب بيلنا أعتبر ألن الاعتبادات الاميركية على العراق تهنف الى خدمة العدو الأسرائيلي في مواقفه العدونية ضد شعوب الأمة العربية"،

احزابا وقوى نفذت اس اعتصاما أمدة

يزمع اللَّقيام بها للبنان، في أ لا من

وقال الجُّميل أنه "رغم أنتخاب اميل لصود رثيسنا الجمنصورية، والتَّفَافُنَا حُولُهُ وَرَغْبِنَنَا الْصَادِقَةُ فَي دعم مسيرته، ألا أنه من الواضح أنّ عناصر تحقيق المصالحة الوطنية لم تنضح بعد ويبدو ان ثمة عناصر في داخلٌ لبنان وخارجه، ما زالت تتحكم الوامية والاساليب البالية والضغوط

هو على حساب مصالح العمد الجديد وأن رسسالة نصف الليل التي

"المتابعة الاعلامية"

عَمَّدُ رئيسَ الجممورِّية اميَل لدودَ عمد الدّريات الاعلامية والديموقراطية، ودولة المؤسسات والقانون". واملت في بيان أما أمس في "انباز الدراسة الشاملة في العلف الاعلامي التي قـررها مجلس آلوزرا؛ في لمــرعً

وقت. وتضمين المعالبات احكاماً أُتَـقَـالَيْـةَ تَعَيِّدُ الأمورُ إلى نصابِما الطبيعي، الى حين ارساء آليات جديدة تفرضما النظوات التشريعية والأجرائية التي ستعتمد في ضوء أعادة تنظيم الأعلام العرثي والمسموع الخارج من حرب الاستيلاء والمصادرة والتنفيسف في زمن المصاصصات

تأريخ صدورها تتبويجيا للتبق اسم أولي في أنبساه تُمسحسيّح العلفُ

منَّ اوله بَعَـد آسـتـرداد مـرسِّـوميّ القَنْوَات والتربيات". وبعا الى "ورشة عمل مفتوحة وسريعة يشارك فيما القطاع الاعلامي لبلورة خطوات عاجلة ترد الامور الى نصابما وترفع سيف

النحالدرسية تصحيح الهويات بعد اقرار الموازنة في كل المراكز متقاعدون مدنيون سألوا متى

ميشال سركيس دريان قال أن غطا حمل في مركز جونيـة لاصدار المويأت باللسبة للي هوية زوجته واضاف ته دهب الى المركس ذاته لتسجسيد المعاملة ففوجىء بانه مقفل منذ

وسنال الی این یذهب بعنها أُبِلغِ الَّبِيهِ ٱلمِخْتَارِ إِنْ المعاملة يجِب أن تتم في مركز جونية

ع مصدر في وزارة الدلذاية أوضح ان في أمكان أي مواطن حصل خطأ أ فَى بِطَاقِة مُويتُه الْجَدِيثَة الْتَقْدَم من احد مراكز المويات في كل المطفظات مزوداً بطُلَقة. الموية موضوع الخطأ واذراج قيد فردي وآذر عائلي. وَلَقَتَ آلَى أَنِ ٱلتَـصَحِيحُ يِتَم من

دونَ اي مقلّبل أو بدل مادي. واشار الى ان تقديم الطلبات للحصول على موية جديدة لا يزال مستمرا لدى مظتير البلدات في كلّ المتلطق.

اقتراح للافتات توجيهية

من الدكتور فوزي العوجي: "اقترح على رؤسـاء البلديلت وضع اللافتات التوجيُّـميـة في الشـوارع: "طريق بيتك هو طريق وطنك فحافظ على النظام فيه ونظافَّته، لان نظافة الطرق هي مرأة المواطن داخل بيته".

- "الشَّرطة هي في خدمة المُواطنين ت ذالف الحديث فلا تخالف الاوامرأ "الاشارة الضوئية تحافظ عليك وعلى عـائلتك من حـوّادث الاصطدآم، ومى تعادل الشرطي، فلا تخالف". "الامتجاج بآلتزمير لا يخفف ازدحام السير ولا يبدل الأشارة الحمراء".

فولتيس المياه والبلديات في فتسرة الاعياد، واقترح على الجمات المختصة التريث في الجباية الى ما بعد الاعياد

ألغى مؤتمراً صحافياً عن ارجاء عودته

الجميل متمسك بدعم لحود: عناصر المالحة لم تنضج بعد

ملدية علي من اي نوع، بينما ألمدت ألغى الرئيس لبين الجميل امس بغموض مقصود آلى اتصالات مزعومة المؤتمر الصَّحَافي الَّذِّي كان يعتزمُ عَمَّدَهُ الْيُـومِ فَي مَكْتَبِهُ فَي بَارِيسَ لايضاح ملابسات الزيارة التي كان باسسرائيليين، وهو سا انكر المدعى

> هذا الشهر، ولرجئت ريثما تستكمل الاتصالات في شأتما. في الاوضاع اللبنانية قسرا، وتعوق تُدْقِيقُ مِنْهُ الْمِصَالَحَةِ، مِعتَمِيةَ النَّرِائِعَ

على أتواعما لابقة الوضع اللبناني كما

وعلى حساب علاقاته باللبنانيين. تبلغتما من وزارة الخارجية اللبنانية والتي عطلت عسودتي الى بيسروت، اكنت ان ليس مناك مأخذ مالية او

نوهت بقرارات المكومة

رحبت ألبنة البتابعة الاعلامية بالقُرارات الاعلامية التي اتخذها مجلس الوزراء امس، "أذ تأتي السؤكسد ان

وشكرت الرئيس لنسود ورثيس الوزراء سليم الدص ووزير الأعسلام الرورد أتور الخليل، ورأت في السيتسرداد الدكومة المراسيم التي كانت في وتجاوزا للقوآنين وتكريسا للمحاصمة على حساب القانون والدستور، خطوة

من جمة اخرى، رأى المدير العلم لاذاعة "صوت لبنان" سيمون الفازن في تصريح "ان الملف الاعلامي فتح

العنام التمييزي أي وجود له في ملفات القضاء اللبناني. كل ذلك هو ضمن ساسلة الافتراءات والتضليل التي أواجمها منذ فيتبرق كبماً التسريبات الصحافية المشبوهة التي تزعم أنني زرت السفارة الأسرائيلية للتعزية باسحق رابين رئيس للوزراء الاسترائيلي السنابق، او بمقتل وا ورغم كُل ما حصل، أنا مستمر في

اسرائيلين( ـــ). دعم منسيرة الرئيس لمود بقوة، لتني اعلم جيدا نيأت الرئيس لدود الذي لا مدف عنده الا ان يعيد لبنان

الى أهله ويستعيد دورة الطليعي في

الكتائب: التعسنات بداية حيدة

أعقبر النائب الاول لرثيس حزب الكتبالاب المصامي مبيسر الصاح "ان النكومة سجلت اليُّوم بَدائية جيدَّة في لاتعيينات التي قررتها والإجراءات التي اتخذتها، لانها تنتسب في معظمها الى قضية الحقوق والحريات، كمثل استبرداد مبراسيم توزيع الاقنيبة والتسريدات والافسراج عن حسرية

النظامر واستعاد في لجتهاع المجلس المركسزي الذي عسقسد مسسله ايس الذكرى الفامسة لتقدير بيت الكثاثب المركزي، مطالبا "العهد الجديد بنفص الغسبار عن ملف البسريمة لكشف الخاعلين

وقال: "يوم امس، صادف الذكرى الخأمسة أتفجير البيت المركزي واستشماد الرفيق انطوان بعقليني. وملف القسمسيسة تاثم في الادراج لا يتحرك بقرار شبه مريح، حتى بتأكله التقادم ويصبح المرتكبون في حمى مسرور الزمن على الجسريمة. في مذه المناسبة، يجب ان نتذكر ونذكر في أن واحد أن الجريمة في قصدها كلف جماعية، وأن حالت العوائق المادية 🕊 👫 تَغَمَّى أَنَّ قَتَلُ الْجَمَّاعَةُ بِكَلِيلُمِا. المقصود من وراء هذه الجريمة اغتيال المسترب: في خطه الوطني، وتقله 🕊 🔻 السعبي الضروري لارساء البصائحة

الوطنية وتثبيت السلم الاهلي". واضاف: لقد سجلت التكومة اليوم بداية جيدة في التعيينات التي قررتها والأجرابات التي اتضنتهما في أسور أساسية لا بل كيابية، لانها تُظسرُ في معظمها الى قضية البقوق والحريات، بالإضافة الى مسئلال السد الدرام والتصدي لنسبألة الأهيلاح ومكافعة الفساد فمن همن وا ألاطار استردت مراسيم توزيع ألاقنية والترددات الاذاعية، والأرجث عن هرية أنتظلم التي اعتبقات ربيماء وعينت

الكيد عن المؤسسات التي تمادي في دقها الظلم". رجورا من البرامة في مراكز تباريّة -مفاتيح (...)"، The pleasure is all yours. kenneh (19-914021 Verdun 01-796969 Harmich 05-450528 tchrafieh, 01-215922 Rivnet Chehican 04-922373 Tropple 180-4-16685 Zahle: 08-815581 Wardich, 03-691505





المسيرة ليترسخ في لبنان ان العكم

لن يندرف نحو عسكريتارياً مقنعة كمأ يشاع، فللعسكر ثكنه ولا خوف على

ألنيموقراطية من عسكر يحترم القانون

ويلتزم الدفاع عن الدريات". وكتم المليغ "ان العمد خطا خطوة

تنفيذية عملية لولى في ترجمة خطابً القسم وننتظر العزيد منه".

ً الشّيوعي ورحب مسؤول العلاقات السياسية

وعضو المكتب للسياسي في المزب

الشيوعي سعدالله مزرعاتى بقرار

السماح بعودة التظاهر أته مؤشر

إيجابي في مرحلة جنبنة مع حركةً

الاعتراض. والتظاهر لا يعني القيام

بممارسات عشوائية. واكرر أن قرار

السماح بالتظاهر جيد لكن الاهم منه

هو السعي الى أزالة اسبفُ التظاهر

الكتلة الوطنية

الوطنية" ابرهيم اسطفان "ندن مع

الحريات والتظاهر ضمن الاصول

القاتونية. ونطالب بها منذ زمن طويل

شرط أحترام القوانين والإصول التي

تنص عليها وعدم استعمال الاسلحة

والعصّي وتخرّيب المؤسسات للعامة والخاصة اثناء قيام التظامر".

ورأى ان اعلام وزارة الداخلية

بالتظاهرات السلمية أأمر مطلوب لكننا

لا نقبل أذا كلنت موافقتما مشروطة".

وقنل الامين العلم لـ"حزب للكتلة

والاحتجاج

احزاب رحبت بقرار السماح بالتظاهر

وتقيلنا عودة للسماح بالتظاهر بارتياح

يستطيع رفض اعطاه التصريح

بالتظاهر ولآ يجوز أن تمنع الحرية تحت

القومي واعلن عميد الاذاعة والاعلام في

الحزب للسوري القومي الاجتماعي

نصري الصابع: "أن دولة القالون

تكتملُّ بصون الدرياتُ العامة. والسماحُ

بالتظاهر هو تعبير ديموقراطي اصيل يكتمل مع استرىاد الحكومة المراسيم

مراقبا في مجلس النعمة المدنية، ثم

انتقل علم ١٩٨٢ ألى وزارة الصدة حيث

عين رئيسا لدائرة الدروس والقضايا

والعلاقات الصحية الدولية. عام ١٩٨٨،

عّين رئيسا لمصّلحة الدّيوان في وزارة

الصَّحَةُ ثُم مديرا علما للوِّزَارةٌ حتَّى عَاْم

١٩٩٢. ومُنها الى رئاسة ادارة الاعداد

والتدريب وادارة أأمعمد الوطني للإدارة

وَالْنَمَاءُ فَي مَجِلُس الخَدِمَةَ الْمَنْنِيَةَ حَتَّى علم ١٩٩٤ حين عين مختشا علما

ومفوض الحكومة لدى المبلس التأديبي العلم وهو، فضلا عن ذلك استلا مادة

القانون الأداري في كلية الحقوق والعلوم السياسية في جامعة القديس يوسف منذ

ُتلُبت توقع تعيينه في منصبه الجعيد

"فقد كان أسمي مطروحا امراكز عدة

وعن وضع الادارة يتددث مطولاء ومو

الذي عُلِيشٌ مراحلٌ صَعبة فيما وخصوصاً

التطمير العاري في المرحلة السابقة.

"الادارة اليوم في وضّع سيى، جدا، وهي موضع شكوى الجميع من مسؤولين ومواطنين، والتقارير السرية لاجمزة

الرقابة تعكس هذا الواقع الاليم. الادارة

تدَّتاج الى عمليَّة تنقية وأصلاح وتدديث

لتواكب متطلبات العصر وعملية النهوض

ويقول عملية التطمير السابقة:

"العملية تمت في وقت غيـر مناسب

وبطريقة غير ملائمةً، من الصعب، بل من

المستحيل، تكرار هذه التجربة، لانها باعث

بالغشل والسبب انها جائت مجتزأة ولم

تشمل كل القطاع العلم وكل العاملين

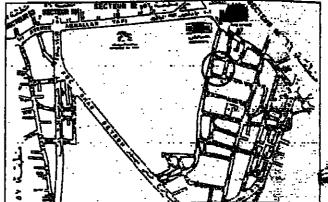
فيه، أَلَى أَى فئة أنَّتموا، مع احترام مبدأ

حق الدفاع عن النفس. يجب أن تتوافر الاتباتات اللازمة، كذلك لا يمكن الجاز أي

وقد حصات على ما تمنيته".

## 📫 فيما تنتقل هي الى المبنى الزجاجي الفخم مبنى الادارة المركزية للجامعة اللبنانية

مقر "متقشف" لمجلس الوزراء



بلظ الدائرة مهاى الإدارة المركزية الجامعة اللبنلاية الذي حول مقراً اسطس الوزر4.



لحد الوزراء الحاليين محمد يوسف

بيضون، وكان يستنفعمه موظفو

واخضع الغريق الذي كلغه مجلس

الوزَّراك الَّبحثَ عَلَى بِّعض المباتيَ

المكومية، المبنى للكشف الاسبوع

الفائث، الا أن القرار النهاجي لم يبتُّ

لا امس. واللافت أن المبنى لا يفصله

عن ميدان سباق الخيل آلا مسافة

قصيرة الامر الذي اعاد الى انمان

البعض ما سبق ان تردد عن مشروع

بنَّهُ مُقر لمجلِّس الوزرة في سباق

الفيل، وتسائل البعض عن امكان

الى الجمة الاخرى، تبدو ملامح

"الفَخْفُخَة" واضحة على المبنى الرجاجي." حاليا المبنى خال. بدأ بناؤه اواقل

للسبعينات ليكون مقرا لمجلس النواب،

لا أن أن أندلاع الحرب اللبنائية وتُحول

المنطقة خط تماس لخرا لنجاز المشروع،

ونال المبنى قسطا وافرا من القذائف

ورصاص القناصة والتي لم تسلم منها

والمبنى الزجاجي لم يصبح أسما على

مسمى الا قبل سنة تقريبًا، فهو لم

يعرف الزجاج الابعد أتجاز اعمَالُ

التُسرِمُسُيِّم النِّتي بُـدَّات فيَّ ١٩٩٥/١١/٢٢ اثر تلزيمه لشركة

ويتألف الببنى من طبقة سفلى

وشملت اعمال الترميم مد التجميزات

الكهربائية وتركيب أجمزة للتبريد

والتدفئة وامدادات خاصة بالكومبيوتر

وعلم ان النظام الكمريائي الذي

يجهز به المبنى متطور جدا ومعتمد في

اوروبا ويتميز بفاعلية قوية واستهلاك

ضُكِّيلُ لَلطَّاقَةَ اصْافَةَ آلَى مُولِدِينٍ

للكمرية قوة كل منهما ٢٠٠ KVA

ومن "الزوائد" التي تميز المبنى لاقطان

لُلصُ واعَقَ، فرجَّاجِهُ ٱلمزدوج الذي

يحجب ٩٠ في ألمئة من اشعة الشمس

لُعزَل المبنيُّ من الاصوات الخارجية

يحتاج الى من يردع عنه مواعق أأشته

لئلا يكون فريسة سملة لمّا. ومن

ميزات الببنى ليضا سطحه وجدرانه

للمحاضرات بوسألأل سمعية وبصرية

متطورةً جدا وقادرة على استقبال

وكأثت تضاربت الاراء سابقا حول

الجهنة التى ستشفله بعد انجاز التأهيل،

فبعدما تردد امكان تصويله مقرا

للمعمد العالي للموسيقي

الادارات الرسمية، أصدر مجاس الوزراء

والخامسة لمديرية التخطيط في مجلس

السفلي مولدات ألكمربه وخزافات

المياه وكل ما يتعلق بخدمات المبنى

ويتوقع أن يضم المبنى الزجاجي في

حلته الجديدة كل لجهزة الأدارة

المركزية ومكاتب للعمداء ألموزعين

وتردد امكان تبهيز صالة

الدَّاخْلِية العارْلة للصوت والدرارة.

المؤتمرات المهمة.

واستقبال الزوار.

حالياً على مقار عدة.

والوسائل التقنية الدييثة.

"سنام" بقيمة ٥٠٢٥ مليارات ليرة.

المنطقة كلما

وجود نبة مستقبلية في تحقيق ذلك.

الجامعة في مقابل بدلات محددة.

للبنى الزجاجي حسم أمره مقرآ لركاسة الجامعة اللبناتية

كتبت موناليزا فريحة: من بين مبان حكومية عدة مقترحة وقع الاختيار لخيرا على مبنى الادارة المركزية للجامعة اللبنائية في منطقة المتحف ليكون مقرا لمجلس الوزراء. هُمُو يقع ضمن العاصمة، وفي موقع وسط بين مقر رئاسة الجممورية في بُعبداً ومقر رئاسة الحكومة في وسطّ بيروت على أن تنتقل أنارة اللَّمِأمِعة اللبنائية الى البنى الزجاجي قبالة المتحف الوطني.

المنت المعدل

٠ - - - د

المراسية الأرا

نسب النساد

- i . . .

المراجعة والأحاجة

. ــــ ــن لك

10 - wh ...

والمراضية المبدية

ر . السار السائد فكان

44 ---

والمدار الملكان عللج

A Section 1

وريسان أأس أوانة

أرسه المائت

ے یہ ایک فوج

وكان تردد قبل اسبوعين احتمال اختيار المبنى الزجاجي مقرا لمجلس الوزرَّاءُ، ولم يستبعد الرئيس سليم النص ذلك معتبراً أنه "من الاحتمالات الممكنة شرط عدم رشقه بالعجار".

غير ان استبعاده في القرار الاخير قد يَعُودُ الى أسباب أُمنية نُظْرا الَّي موقعه في منطقة تشكل احد الشرايين الرئيسية في العاصمة. فالإجراءات الابنية التي تفترضها جلسات مجلس الوزراء السبوعية كانت ستؤدي حتما أأى لُختناق المنطقة بحركة السير واسر المواطنين طويلا في سياراتهم. من جمته، يُبدو موقّع الادارة

المركزية لكثر ملاحمة من التلحية الامنية، فهو قريب من المتحف الوطني والمستشفى العسكري ومتراجع نسبيا عن الخط العام لطريق الشام، إلا ان الشكل الخارجي للمبنى يبدو متواضعا بازه الميني الزَّجاجي، ويُكلُّد يعُكس "سياسة التقشف" التي رفعت لوامها

في اي حالَّ، سيكتسب المبنى اهمية خاصة، فهو سيضم مجلس الوزراء كمؤسسة مستقلة لأول مرة تطبيقا للفقرة الخامسة من الملاة ٦٥ من لتفاق الطلافء وسيحتضن الامانة العامة لمهلس الوزراء وجميع الموظفين التابعين لماً. وكان المبنى تابعاً لوزارة الدفاع، واستعمل اخترة معينة متحفا عسكريا. شغلته الادارة المركزية للجامعة اللبناتية خلال الاحداث بعدما ارتأت الانتقالَ من مركزها في بئر حسن الى منطقة قبريبة من "البيروتين". يمتد الببنى على مساهة ـــــ د به ١١٠٠ متر مربع، وهو مؤلف من اربع أُطبقات. في الطبقة الأرضية حاليا مركز مصادر المعلومات ومركز الإحصاء وقاعة خليل الجر المخصصة الندوات واللقاءات وتتوزع الطبقة الإولى الدوائر المالية والادارية، وفي الثاقية جناح رئيس الدامعة اضافة الى اماتة السر ودائرة العلاقات العلمة وقاعة مجلس الجامعة

المعلومات التلقائيُّ، وفي الطبقة الثالثة دائرة القضايا والمنشورات ورغم الأحدأث الدامية للتى كانت بنطقة المتحف مسرحا لها لم تطاول البيني لصابات مباشرة، واقتصرت على يعض الاضرار وتم ترميمها. جدد اثاث المبنى على مراحل، وجهزت القاعات باجمزة الكومبيوترء وفرشت قاعة مجلس الجامعة في جناح الرئيس بأثاث حسيث وفستم وزونت طباولة للاجتماعات. ويرجح تعويلها قاعة

للى المصلحة الادارية المشتركة، ومركز

🦈 لاجتماعات مجلس الوزراء. ومنت قبل فترة سجادة حمراء في مخل المبنى، وافترشت الدرج العريض المؤدي الى الطبقات العليا. يجآور الببنى موقف للسيلرات يملكه

(2 **S**@)

**Polyre** 

جزء لا يتجزأ من الحريات كتب رضوان عقيل: رحبت أهزأب بقرار مجلس الوزراء امس السماح بالتظاهر ووصفته بـ الْخَطُوة الْايتْجَابِية \* وَاعْتُبُرتُهُ مِنْ ورأى نائب رئيس حزب الكتائب المطالب التي تنادي بما "لأنه جزء لا منير الداج "ان الاجراءات التي اتفنما يتجزأ من الدريات السياسية والنقابية". أمسُّ مجلس الوزراءُ تعالج فيَّ معظمها قضايا اساسية ومنها قضية الدريات.

> وحدهٌ "التيار العوني" رأى ان "هذا ُكلى لان هذا الموضوع يتصل بجوهر الدق ليس هنية من احد". مبتررات وجود لبتان وخصوصا ان الاشتراكي التظأهر هو لحدى وسائل التعبير وقال عضو قيانة الدزب التقدمى الاساسية ومنع ممارسة هذا الدق جلب الاشَّترَّاكي النَّالَاب اكرم شميب "انَّ مشكلات عُدة مثل التي تمثلت بمأساة انتخابات الاتحاد العمالي العام قبل ان مسألة حق التظاهر من النقاط التي اثرناما اثنة مناقشتنا آلبيان الوزاري يعود الى رئاسته الياس ابو رزق وقد لان التظاهر جزء اساسي من الدريات أَدتُ تَلَكُ الممارساتُ أَتَذَاكُ أَلَى شُقَ السياسية والنقابية. ندَّن متمسكون الاتداد وتفييب مُفته التمثيلية". بهذأ المطلب الديموقراطي ولا يجوز اضاف الن القرار الذي اتخذه مجلس الوزرا الباح في المبدأ حرية التظاهر وترك فقط لوزير الداخلية المساس به. وهذه العودة هي خطوة مطلوبة بغية صون الدريات التي تتمنى ان تتعزز في هذا الظرف وتبقى تنظيم ممارسة هذا الحق وهو لا

مضمونة في مختلف الميادين. وراًى أن "من الضروري ابلاغ وزارة الداخليـة اي قرار بالتظاهر من اجل حملية الناس لكن اذا كان هذا الحق

لُكتماً في المقابل حذرت من شروط قد

تضعما وزارة الداخلية على التظامرات

مشروطا بعوافقة فمنه ليست حرية". "حزب الله" ووصف عضو الكتلة البراماني لـُ حَزْبِ اللهُ النائب محمد فنيش قرار مجلس الوزرا بـ"الخطوة الايجابية ومي تراجع عن قرار طالما طالبنا به أثنه كانّ يتعارض مع مبدأ دستوري واسلسي وله علاقة بحرية التعبير. وَهَذَا القَرَارُ يثبت أن الدريات مع الحكومة الجديدة مصونة بغية حفظ حق المواطنين في

وكرر "ان هذه النطوة ليجابية ومنسجمة تنفذ بعض ما ورد في البيان

الشارع والجامعة والمصنع ضمن الاطر القانونية العرعية الاجراء". واضاف "تأمل ان تكتمل هذه

البنزين، اول الردود

على المقررات، كان

اعكان ألاتك

للعمائي الإضراب

ستار تنظيمها".

# وهو ليس هدية منّ احد".

فبعد شُمر على تأليف حكومة

(الكونسرفاتوار) أو مركزاً لاحدى مجلس الوزر4. قراراً في ۱۹۹٤/۲/۲۳ خص بموجيه الطبقات للثلاث الاولى للمحيرية العامة للامصاء المركزيء والطبقتين الرابعة الانماء والاعمار، على ان تضم الطبقة

النقابية بطريقة حاسمة في جلسة في هذه الاجواء لم يكن صعبا ترتيب "مظلة" سياسية لما يتوقع الوزراء ان أمَّن المواطنين والسائمة الاتجاهات الدكومية لمعالجة الأزمة عبر صحيح ان الاتحاد العمالي العلم لوح

بالنزولُ الى الشارع "رفضا لفطة التجويع" ومكتب المعلمين أكد ان 'قيادتُه على المحك مع القواعد التي تضغط في اتجاه التصعيد"... لكن ذلك كله لم يُمنع صدور القرار المكومي القاضي برفع الرسوم الجمركية على



المسمر وروزنامته الدافلة بالتظاهرات في كلُّ المناطق شهدت بخول اكثر منّ وساطة "على الخط"، فانها لم تطف على "شد الحبال" بين الحكومة والاتحاد. فالاتداد مض في التحضير للقاءات وطنية ارادها تعبثة سياسية ونقابية وشعبية، وتميأت السلطة السياسية لقرار يتخذه مجلس الوزراء بمنع التظاهر. وفي هذا الاطار، كشفٌ مرجع حكومي لـ "النمار" (١٩٥/٧/١٧) ان التقلمر ممنوع وسيعاد تأكيد القرار وكل من سيحاول أن يثير فوضی او پتسیب فی تشویش او

سرسى رويست. زعزعة آلامن والاستقرار، سيعرض نفسه للملاحقة القانونية وسيلاحق المدرض على أي تصرف كهذا"، على ان الْقَرَّارِ المُرتقب، لم يكتف في اليوم التَّالِي بِالْتَدْكِيرِ بِقَرارِ سَابِق، بِلَّ اقْتَرِنُ باعتبار التظاهر مساسا بالامن القومي مميزا بين منع التظاهر وقمعه فوصلت الرسالة: الاكتفاء بالإضراب، كحد أقصى للتُدركات، وجاءً في القرار:

"في منا يعتود الى منوضوع التظامرات، اطلع مجلس الوزراء على الكتاب أأذى قدمه الاتداد العمالي العلم الى وزارة الناخلية في هذا الخصوص ويعد تُداول الموضوع قُرر:

 تأكيد قراراته السابقة منع التظاهر في كل المناطق اللبنانية. – تكليف الجيش اللبناتي وقوي الامن الداخلي وبقية الاجمزة الامنية لتخاذ كل التدابير والاجراءات لتنفيذ قرار منع التظاهر والطلب آلى وزير الداخلية الابلاغ الى مجلس الامن المركزي ومجالس الأمن الفرعية في المحافظات اتخاذ كل التدابير اللازمة للتنفيذ. وفي هذا الصدد أكد مجلس

"التيار العوني" الناظمة للاعلام المرثي والمسموع. وان اطلاق حرية العمل التقادي والطالبي عبر وتحدث عن "التيار العوني" حكمت السماح بالتظاهر يصحح الكثير من اداه نيب واكتفى بان القوانين والمستور تكفلان حق التظلمر والتعبير عن الرأي السلطة عندما تندرف لان التظاهر وتؤكد شرّعة حقوق الانسان على هذا وسيلة التعبير الشعبية المباشرة في الدق المقدس".

وَّقَالَ "هَذَا الْحَقِّ دَفَعَ ثَمَنَهُ شَهِائِنَا

## هل عادت المارسات الديموقراطية الى قواعدها سالمة؟ التظاهر مسموح مجددا وأبو رزق يعتبره انتصارا

تأكيدا لُنمج الدكومة في المحافظة على الدريات، قرر مجلس الوزراء امس السماح بالتظاهر، بطلب خطى، وفقا للقانون وطبقا للقواعد الاجراقية التي يحددها وزير الدلخلية. وهو الغي بذلك القرار الصادر عن مجلس الوزراء قبل نَحُو خمس سنوات (فَي ١٨ تموز ١٩٩٢) والذّي قضّى بمنع التظاهر، غَداة الْعدُوانَ الاسرآئيلي، وجاء فيه: "حفاظا على سلامة المواطئين، وفي ضوء التطورات العسكرية، يمع منعاً باتا كل شكل من اشكال التجمعات او التظاهرات على الاراضي اللبنانية كلها وتكليف الاجمرة الآمنية والقوى العسكرية تنفيذ هذا القرار".

وقرار المنع هذا، لِم يكن لردع رسربر مسلم مسابق المرابع التي حصلت محاولات التعبير عن الرأي التي حصلت في السنوات الماضية السياب عدة منها اً هو سياسي، ومنها ما هو اقتصادى، اذ لجاً مجلس الوزراء مرارا ألى قرارات تؤكَّد ما سبَّق، كَان آخُرها في تُمُوز 1990 عندما قرر الاتداد العمِلي العلم الحكومة زيادة الرسوم على السلع ومنما البنزين، وسط اشتداد الازمة المعيشية، ولرجاء مستمر للوعود ببت سلسلة الرتب والرواتب واهمال مطالب المعلمين المزمئة.

الرئيس رفيق الحريري الثانية (أيار ١٩٩٥) ظلت المذاوف آلاقتصادية على حالها. التأجيل المستمر للوعود ببت سلسلة الرتب والرواتب للقطاع العلم والتي كان يغترضُ أنماؤما وأقرارما في كلون الثاني 1990 فضلا عن مطَّالَب المُعلمينَ المزمنة. اعادت الى الواجهة ملف للجمود الاقتصادي، على 'وقع" تخوف المعارضين من خلو الساحة من أي حضور إلا العضور الموالى، مما يسهل للحكومة حرية الدرُكةً في كل الاتجامات وفرض أمر واقع ليسَ سياسيا فَمُسَبُّ، بلُّ اقتصاديا واجتماعيا واعلاميا تظمر ملامحه في خطوات الأحقة، ("النَّمَار" ٩ أ مـزيـرانْ ١٩٩٥) بنأت تـرشح عـن الاجتماعات التي كانت تعقد يوميا في القصر الجكومي معلومات عن الما التجاذب القائم بين الحكومة والقطاعات

صدوره، رغم ردود الفعل الاوليَّة عُلَىَّ زيانة الرسوم والضرائب



الوطني هي من المسلمات الأساسية التِّي لاَّ يجوِّز النَّماون في شأنها". ونتيجة نُلك، نجح الاتّحاد العمالي تنظيم الاضراب وتأمين شموله كآ لبنان بنسبة عالية من القفل، غير انه اخفق في خرق قرار منع التظاهر، واستعاض عن ذلك بتجمع خطابي في ساحة بشارة الخوري، علما ان خرق القرار في صيدا تسبب في صدام

العامة وحملية مكتسبات مسيرة الوفاق

كيف استقبل رئيس الاتحاد العمالي العلم الياس ابو رزق "رفع الحظر"

في اتصال مع "النمار" اعتبر ابو رزق "ان القرار الذي اتخنته الحكومة يؤكد ما ورد في خطاب القسم لجُمة حملية المستور واحترامه الافتا ألى أنه التتصار للاتحاد ومطالبه المزمنة وخيب المدعين ان الحريات قد تنقرض في هنه الفترة".

ورأى أنه "يقرن القول بالفعل" رري. واصفا اياه "بالخطوة الايجابية التي تؤكد الدريات العامة والنقابية يوم كان وزيرا للداخلية في حكومة رشيد كرامي، في عمد الرئيس شارل حاو عام ١٩٧٠، اصدر كمال جنبلاط مذكرة تنظم التظاهر وتطلب تدديد

نقطة انطلاق التظامرة ونقطة الوصول شرط عدم أأمرور بالمنطقة النضراء أي الوسط التجاري. وينكر بيروتيون "قدماء" ان تظاهرة اندرفت أنذاك عن خط سيرها المعدد في طلب الترخيص، في البسطة التحتا فمّا كان من الزعيم للنزي الا النزول شخصياً الى الشارع

لاعادة تصميح مسارها. هذا كان قبل الطائف طبعا. فهل عادت الممآرسات الديموقراطية اليوم الى قواعدها سالمة؟

هيدموس الرئيس الجديد لهيئة التفتيش المركزي فؤاد سالم هيدموس رفض التعليقُ على نبأ تعيينه باعتبارُ إن أي تصريح يتطلب اننا مسبقا من رئيد "فَكُبُفُ أَطْبِقُ القَوْآنِينَ عَلَى الْمُوطَّفِينَ ولا أبدأ بتطبيقها على نفسي؟". وفي سيرته الناتية أنه من مواليد علم ١٩٤٠ في سن الفيل، ومتزوج من (جان ئو برسودير)

كتبت فاطمة العيساوي:

ثلاثة اسمه جديدة في رثاسة

هيئات الرقابة، فؤاد هيدموسَ أركاسة

هيئة التفتيش المركزي، ميشال تابت

لرئاسة المجلس التأديبي ومنذر النطيب لرئاسة مطس الندمة المدنية.

الرؤساء الجدد ليسوا حديثي العهد

في الْاَتارة فالتطيب امضّى (٣ عاما في

المُجلس قبل ان يُنتقل الى وزارة المواردُ

الملئية والكهربآئية شفل منها فترة

للعامة ولهُ خبرَة طويلةٌ في التفتيشُ، وكلُّ

منهما تدرج في المعهد الوطني للادارة،

مما يبشر ّ بذمُّنية متقاربة في العمل.

وكذلك تخرج تابت في المعهد نفسه،

فُضلا عن اتَّمَّامه دراساًت متقدمة في

طويلة، جمعت بين الهيئات التلفينية (في وزارة الصحة) وتلك الرقابية (في مجلس

كيف ينظرون الى ممماتهم الجديدة

الرئيس الجنيد أمجلس الفنمة

المحنية منذر الخطيب لم يكن يتوقع تعيينه واعتبره "تعبيرا عن ثقة بقدراتي.

اشكر رئيس الجههورية ورئيش

للحكومة على هذا النيار وأتمنى أن أكون

تعيين القطيب في رئاسة مجلم

الخدمة المُدنية ليس مسَّعُوبا لديه "فأنّا لست جديدا على المجلس. لقد امضيت

فترة طويلة من حياتي الأدارية فيه، أذ

اتني بدأت في هيئة التفنيش المركزي،

ثم المضيت أ ؟ عاما في مجلس الخدمة

المنية اذا لي خبرتي". الخطيب من سمحيت من من من المحدد مواليد برجا في اقليم الذروب عام 1921، تلقى تعليمه المدرسي في

المقاصد ونال لجـازة في الحقّـوق من الجامعة اللبنائية. بدأ حيلته العملية في

ميئة التفتيش المركزي عام ١٩٦٧

واستمر الى ١٩٦٩ حين آلتحق بمعهد

الادارة في مجلس الخدمة المدنية وتخرج

في المعتمد وعيّن رئيس دائرة في

المُجِلس وبقي فيه حتى علم ١٩٩٠. ثم

الماثية والكُمْربائية، الَّى أَنْ عِيْن عَام

١٩٩٦ منيرا علما لتعاونية موظفي

متزوج من هدى الخطيب لهما لربعة

اولاد: مُحَّمد (٢١ عاما) يُدرس الحقُّوق

في الجامعة اللبنانية، صبحي (٢٠ علماً)

يترس ادارة الاعتمال في الجامعة

الْلَبْنَاتَية، فوزى (١٨ عُلُما) يدرس

المنتسة في جامعة بيروت العربية وتالا

لم يتَّسن له الوقت بعد للاطلاع على

الاوضاع في المجلس او دراسة الملَّفات،

لكُنه يُرى في قرارات تُعيين رؤسا؛ ميئات الرقابة "ان تمة قرارا جنيا

بتُفعيل مُبِئَاتَ ٱلرقابة، وَهُو قَرْار

. سيطبق حتى النهاية ويتوقف عليه

مستُقبلُ البلدُ والاطرة، بما يحقق امنيات

المواطن في ادارة جهدة تقدم اليه

وماذا يحمل من تصورات لموقعه

يقُول: "أن شأه الله خير، القرار يدل

على نيَّةً في تَحْمِيلَ هذه الْمِيئَاتُ وَنَمَنَ جنود لتحقيق ثلك، الحديث عن مجلس

الذيمة المننية يتطلب جلسة مطولة،

المهم اتنا نحمل الامانة وتريد إن نؤدي

ولجباتنا على اكمل وجه وأكَّد وجود

النية بالتنصيق والتعاون بين الميئات

المعنية بالاصلاح بفية لنجاح العملية،

وخصوصا لجمة العلاقة مع وزارة الاصلاح

وعدودة بجه سمته مع وروزه مصر الاداري: "كـل يـدرس ملفــاتــه، في تنسـيق تام، فنحن ننتمي الى الفط نفسه، وليس تــهة احتمال لتضارب في

الصلاحيات، فالوزير (حسن) شلق منّ

بناة مجلس الخُدمة المدنية، وأنا من

لبنائه، لقد عملنا معا في المجلس، ولو

في دائرتين مختلفتين، صحيح أنني لم

البُّحث بُعَـدٌ معه في الموضوع لكَنتأ

متفاهمان في النهنية، باعتبار آتنا ابناء

موسسة واحدة

الدولة

(٤ أعوام).

بن مدير وصاية في وزارة الموارد

على قدر هذه الثقة وأن لُحملُ الأمانة".

الْدُنَّمَة المدنيةُ وَالمجلسُ التّأْسِينُ العلم).

بعد تلقيهم نبأ تعيينهم؟

القاتون ألعام، وتحصيله خبرة مهنب

آما هيدموس فمو متخصص بالإدارة

مديراً عامًا في تُعلونية موظفى الدولة.

هيدموس وتابت والخطيب في رئاسة الهيئات الرقابية

خبرة ادارية طويلة وتوجهات إصلاحية مشتركة

صونيا بوحبيب ولمما ولدان خليل تأبع الدراسة المتوسطة والثاقوية فإ

تلاوية فرن الشباك الرسية ونال الجازة ثم شهادة الدراسات العليا في العلوم الإجماعية من الجامعة اللبائية وتخرج في المعهد الوطني للإدارة والاثماء عام

مِن المعمد الدولي للإنارة العلمة في بريس ويحضر شهلاة الدكتوراه في الأدارة العامة في جامعة باريس الثقية والمرازة محاضر في المعمد الوطني للادارة والانماء

أعد أبحاثا منها الشبلب والترفيه (عام ١٩٧٢) و"الاسرة في الريَّف" (عام رحم ١٩٧٥). وتدرج في الوظائف الآتية: رئيس قسم قائمقامية بنت جبيل الى عُلِيةَ ١٩٧٤، رئيس قسم قائمقامية جزين حتى ١٩٧٥، رئيس قسم محافظة الجنوب الى ١٩٧٧، رئيس طائرة المشاريع والبرامج في وزارة الداخلية الى غايةً ١٩٨٠، مُفْتَشُّ ادْأُرِي في التَّفتيش المركزي الى غاية ّ ٩٩٤ آ ومُفتش علم في التفتيش المركزي منذ ١٩٩٤/٧/٢٢.

ميشال تابت راكم خبرة ادارية طويلة قبل تعيينه في رئاسة المجلس التأديبي فهو من مواليد بحمدون عام ١٩٤٠. تلقَّى دروسَّهُ في الكلَّيَّة العُلمائية الفرنسية ثم نال اجازات في الحقوق الفرنسية واللبنانية والعلوم السياسية في جامعة القديس يوسف، فضلا عن شُمَادة للنراسات العليا في فرع القانون العلم من الجَامِعة نفسها.

نال دكتوراه في القلتون العام من جامعة تولوز في فرتّسا عام ٨٩٧٨ ، وهو خُريج النَّوْرُة الَّاعَدَلُدية الأولى في المعَّمَدُ الوطني للادارة والأنماء عام ١٩٦٥. سيرته المهنية طويلة وغنية فقد عين

عملية اصلاحية من دون قرار سياسي، واعتقد ان القرار اتَّخَذَ أُخْيراً". ونكر أن المجلس لا يضع يده مباشرة على المرتكبين بل يحالون امامه، ووفق تهم محددة، مؤكدا ان لا تضارب بين ميئلت الرقابة بل تكاملٌ وفق صلاحياتُ واشار للى ان التأديب سيأخذ شكلا مختلفا أفمن قبل طبقت عمليات تأديب

جماعية، أيوم لا عمليات جماعية بل

يحالُ المرتّكُب افراديا وفي ضوءُ المذالفات المسلكية التي لا تسقط مع

فيما رحب بعضها باعادة النظر في قانون الاعلام

مرور الزمن".

## محطات قد تقيم دعوى لإبطال قرار الحكومة؟

كتبت رلى بيضون: أثار قرار مُجلِّسُ ٱلوزراء امس اعادة النظر في قانون الاعلام واسترداد المراسيم المتعلقة بتوزيع القنوات، ردود فعل مختَّلفة لُدَّى مسؤوليَّ المحطَّات التَّلْفَرْيُونِيةً. ويأتى صَّدور الْقرار بعَّد نحو شهرين على توزُّيعٌ القنوات والترديات على المحطَّات المُرخَصُ لَهَا وبعد سُنتين عَلَى اقْفَالَ بِعُضَّ المحطَّات غُير المرخص لها تطبيقا لقانون الاعلام.

وفي حين رحب رئيس مجلس ادارة تلفزيون الـ (NTV) تعسين خياط وصاحب تلفزيون أله (ICN) هنري صفير بالخُطوة، غاب مسؤولو المعطات ٱلمرخص لما عُنَّ السمع. فاتصلتُ "النمارُ" بكل منهم وتبين لَمَا أن رئيس مجلس ادارة "المؤسسة اللبنانية للارسال" (LBCI) بيار الضاهر موجود خارج البلاد. أما مسؤولو "المستقبل" و"الشبكة الوطنسية للارسال" (NBN) والـ (MTV) و"المنار"، فتعذر الاتصال بهم. الا أن مصدرًا أعلامُيا قال لـ "النمار" أن المحطات المرخص لما تستطيع أن

تقيم دعوى عطل وضرر امام مجلس شورى الدولة لأبطآل قرار استرداد المراسيم المتعلقة بتوزيع القنوات، لأن هذا التوزيع حصل وفق مرسوم حكومي مما اعطى التلفزيونات "حفا مكتسبا". أَمَا رُئيس مَجَّلُس ادْلَّرَةُ "تلفزيون لبنان" جان كلود بولس، فاعتبر ان اعادة النظر بَقَانُون الاعلامُ "ضرورية"، وَلَفَّت الَّى ان "سوقَ الأعلانات لا تتُسعُّ لعدد

"التلفزيون الجديد"

ورأى رئيس محطس ادارة "التلفزيون الجديد" (NTV) تحسين خياط ان قرار اعادة النظر في ملف الاعلام "مو تصويب لكلُّ الأخطاء القانونية التي ارتكبتها مجالس الوزراء السابقة". وأضاف "ان التراخيص التي منحت كاتت مخالفة للقواتين

واستنسابية. وقرار مجلس الوزراء هو عمل عظيم لتصويب الأعتداء على

القوانين ووضع حد لعملية المحاصصة". وُلَفَتُ ٱلَّى أَن "التلفزيون الجديد" كان سيمصل على ترخيص من طريق القَضَاءُ حتى لو لم يصدر هذا القرار. "نحن أقمنا دعاوى عدة ولدينا ثقة في القضّاء ومطمئنون الى انّه سيعيد لنّا

### "الشبكة المستقلة" وأثنى صاحب الشبكة المستقلة

للاعلام" (ICN منري صفير على قرار مجلس الوزراء، معتبرا "أن احترام العمد الجديد للحريات يظمر ف استرجاع حق توزيع القنوات وأعادة درس ملقّي الأعلام والاعلان". ولفت ألى "ان العمد بدأ محترما الشعارات التي لطلقما خطاب للقسم. واذا كان الكتاب يقرأ من عنواته، فالحرية والنظافة مما عنوأتا العمد

الدورو وتوقع صفير ان تنال الـ (ICN) ترخيصاً، ونكر بأنه لم يوافق على بيع معدات المعطة عندما اقترح عليه البعض ذلك. "قلت لمم لا، لان لبنان

### "تلفزيون لبنان"

وقسال رئيس مسجلس ادارة تلفزيون لبنان" جان كلود بولس ان اعادة النظر في قانون الاعلام "ضروريا ويجب ان تتمّ بروية وبعيدا عن أي أعتبار سياسي فينال من يست اجازَة". ولقَّت آلَى أن قَيمةٌ ٱلاعلاناتُ العائدة الى التلفزيونات لا تتعدى ٢٠ مليـون دولار سنويا، "وهي لا تكفي لتغذي عددا كبيراً من المُعطات، اذاً نص دفتر الشروط على ضرورة ان يرتكز تمويل المحطات على الاعلاثات". وعن تأثير قرار اعادة النظر على "تَلَقِّرْيُون لِبِنَّانَ"، أَشَارِ الى "أَن أَلدولة تتجه الى جعله تلفزيونا علما ومن المبكر اليوم الكلام عن هذا الموضوع. واعتبر لن الدولة يجب الا تنظر اليه كتلفزيون يجمع لما مالا، وخصوصا في الوضع الدالي للأعلانات".



هذا التاريخ من العام الماضي ٢١٩ ملليمتراً، لما المعدل التصاعدي في مثل مذا اليوم فمو ٢٠٨ ملليمترات. الضَّغط الجوي كان مساء امس ٨٦٨ الله مَلْلَيْمِتْرِا ۚ زَفَّبُقًا وَدُرِجَةَ الرطوية ٤٥ في المئة وُدِّرِجَة الحرارة في بيروت

ومن مراسل "النمار" في حاصبيا ان الثلوج غطت القسم الاكبر من جبلُ الشيخ وأن الامالي منَّاك لا يزَّالُونَ يأملُونَ في حصول موسم شتاءً

ازالة طبقة من الثلج بلغت سماكتما ٥٠ سنتيمتراً. من جهة أخرى تعمل جُرافات الاشغال العامة على فتح الطريق بين بشري ومفترق المصعد



(سعید معلاوی)

لا يزال الطقس الجاف يصيطر على لبنان وجيراته رغم ثلوج قليلة فوق الببالُ العالية كالأرز وجبل الشيخ وعيون السيمان، ولكن الابيض لم يصل الى تحت ١٨٠٠، وليست هناك تباشير بقرب شته بارد ومستمر قبل ثلاثة ايلم. وعلى هذا توقعت مصلحة الرصد الجوي في المديرية العامة الطيران المنني أن يكون الطقس اليوم بين غائم وماطر احياناً مع ارتفاع بسيطٌ في درَّجاتُ الدرَّارَة التي من المتوقع ان تكون من ١١ درجة الى · ؟ على الساحل ومن ٢ الى ٥٥ في المرتفعات ومن £ الى ١٦ في البقاع. الرياح السطحية جنوبية – غربية سرعتها من ٨ الى ٢٥ كيلومتراً

باستثنّه طريق الارز – عيناتا وطريق عيون السيمان – حدث بعلبك. وفي سجل مرصد نقولا شامين أن كمية المطر التي سقطت في الـ؟؟ الساعة المنتمية في الساعة التأمنة من مساء امس بُلغت ٨ ملليمترات،



الثلج للمرة الأولى هذه للسنة يغطي قمة جبل الشيخ.

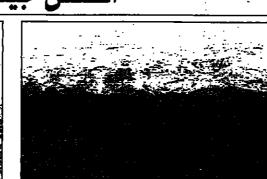
وفي بيان للمديرية العامة لقوى الامن الداخلي أن كل الطرق سالكة





غابة الأرز في جوار تكنة مدرسة قنزلج. وبذلك صار مجموع المطر لهذه السنة ١٣٤,٥ ملليمتراً يقابله في مثل

وكتب مراسل "النمار" في بشري ان الثلج غطى القمم العالية ووصل الى اطراف بلدة بشري، في دين بدأت مدرسة التزلج في الارز عملما على



الأوروبيين المستنفيدين على كل

وستتقوي العملة العوجدة، بعد

استبعاد التقلبات المادة في اسمار

الصرف، ليكانات الشركات التجارية

"النَّهْلُوُّ لَسِ. -- التُنْعَةُ فِي الصَفَحَةُ ١٦ –

(4) القيسم الأول من المقيال تشير في

المستويات

تجار الحمراء اقترحوا شهر التسوق

بين ٢ كانون الثاني و١٥ شباط

طلبت الميئة الادارية لجمعية تجار الدمراء باقامة مهرجان السيأحة والتسوق

رفعت الهيئة الى رئيس جمعية تجار بيروت نديم عاصي اقتراطتما في موضوع

البيع الاستثنائي (الوكاريون) وممرجان التسوق. واعلنت في بيان لما أمس أنَّهُ

بعد التشاور مع التجار من جميع القطاعات التجارية في شارع الدمرا ومتفرعاته

أُولاً: الْفَصِّلُ بِينَ الاوكازيون وممرجان (السياحة) والتسوق حتى تزيد مراطل البيع، وكل مرحلة لما عروضما بحيث تصبح كل فترة محطة تبضع تختلف عن

ثُلْتِياً؛ وجوب تعزيز معنى الاوكازيون والعمل بمعناه الدقيقي الا وهو البيع

ثلثاً، وجوب المحافظة على المبادئ التجارية السليمة والمتبعة في عالم التجارة،

وهي البيع بأسمار مدروسة في الفترة الاولى من كل موسم، ومن ثم البيع

بأسعار استثنائية قبل أنتماء الموسم، ومن ثم البيع باسعار نماية الموسم وان

يكون لني التلجر والزبائن لقاءات على مراحل ثلاث أولى وثانية وثالثة على مدار

وَالْتَالِثُهُ خَمْسَةَ عَشَر يُوماً أَكُل مرحلة مما يجعل حال السوق مستقرة، وفترة

أَنْبِيعِ الاستثنائي محددة ألوقت والمدة، حيث كل مرحلة تأخذ دجمها الدَّقيقي من

ورأت الجمعية ضرورة تعديل مرسوم البيع الاستثنائي (الاوكازيون) ليصبح

"أ" في فصل الشتاء يبدأ البيع الاستثنائي (الاوكازيون) في ١ شباط ويمتد

ب – في فُصل الصيف يبدأ البيع الاستثنائي (الاوكازيون) في ١ أب ويمتد

ما يجعل الزبائن امام الأُختيار في اي مرحلة يريدون التبضع. (هذا لا تنسى ان التجار هم ليضاً قوى شرائية في السواق).

لما مُوضُوع فترة الاوكاريون لسنة ٩٩٩ وبعد اللغط العاصل حيال مواعيد

مذه الفترة عنَّد الزَّبَائِن والتَّجَارُ أَخْنَين في الاعتبار الركود الاقتصادي الحاصل في

البلاد، وانسجاماً مع مطلب معظم التَّجارُ هذه السنة، تفضل الجمعيَّة ان تكونُّ

واعلن ان مهرجان السياحة والتسوق "يجب اقامته جرياً للعادة حفاظاً على

سمعة لبنان، مع دراسة اعمق في خصوص الموعد، ومشاركة كلملة وفاعلة لجميع

اجهزة الدولة، والتعاون الكاملُ ما بين جميع القطاعات التجارية وللسياحيةً

والخدماتية، والأصرار على أن يكون عنواته "مُهرجان السياحة والتُسوق في

لْبِنَانِ"، لأَنْ لِبِنَانِ سَيَاحَةُ وتُسَوِّقُ، لِنَا المرحلة الرَّابِعَة التَّبِضع هي ممرَّجانَّ

مطار بيروت – حركة الطائرات

الاربعاء ٢٢ كانون الأول ١٩٩٨

-7.20

-T.S+

T.Ta

1.3.

.L.10

.7.1.

·¥. 10

·4.)c

-1.7-

· Y. 0 ·

·4\_· ·

٠٠.٠٠

14.5-

12.21

to.T.

37.0-

17 ..

37.13

IY.T.

Ir.F.

17.72

37 E-

18.10

14.52

\*\*...

القامرة-كاسكنونة . . ي. ٢٠

(المواعيد قابلة للتعديل)

الاغيس البعطن

٠٠,٢٠

..,52

-1.52

47.6

·\*.Fe

17.1-

32.1.

12.5

18.-0

18,50

12.5.

13.1.

17.15

37.7 .

14.35

14.5-

14.5-

5 - . £0

f1. ..

\$1.1.

11.50

fr. . .

فلجكية

الخرق الاوسط

النبرق الوسط

الشرق الاوسط

لشرق الاوسط

اير غراسي"

أشرق الاوسط

الشرق الاوسط

لأشرق الإوسط

فحرق كوسط

النترق الاوصط

لأشرق الاوسط

كشرق الوسط

المارات

الصرببة

الكوسية

الربطانة

أبروفلوت

هذه الفترة استثنائياً بين ؟ كانون الثاني ١٩٩٩ و١٥ شباط ١٩٩٩".

فحول السنة ورابعة في ممرجان السياحة والتسوق. رابعاً: أذا وزعنا المواسم التجارية على عدد الاشمر، في سنة الشمر كل موسم بين صيف وشتاء، تكون تتجبة المرحلة الاولى خمسة الشمر، والمرحلتين الثانية عمل

الاستثنائيّ للبِّضائع الْمَرَّاد التخلص منها لاسباب معينة، افترة قصيرة من الزَّمن.

١-١-٩٩ ولادة الـ"يورو" وعملة وحيدة في تموز ٢٠٠٢ [7]

عاملي الاستثمار والتجارة. ثم أن الغاء

سعر الصرف يلَّفي نفقات الصرف في

منطقة العملة، أي نسبة توفير في

حـــدود ٠.٥ فيّ البئــة من الغاتج

الدلخلي الاجـمـالِّي السنوي لَّلاتحـالَّـ

الاوروبي. كذلك فإن النقد الموحد يسمل في عدد الاسعار في

استعمال عُمَّلِيةُ مقارنة الاسعار في

الدول المشاركة الامر الذي ينشط

سيحدى سعر صرف العملة الاوروبية

الموحدة الـ"يورو" في ١٩٩٨/١٢/٢١

لتَنْطَلَقَ فِي الْأُوْلُ مِنْ كَــَانُونَ الْتَــَانِي ١٩٩٩ العملة الرسمية للدول الاعضاء

في "الاتصاد الاقستصادي والنقندي"

ملة كل واحدة من الدول الاوروبية

المشاركة، فتنطلق عمليات التبادل

وتتم اصدارات الدول (bons d.Etat)

مكان الاوراق النقدية الوطنية، بحيث

تصبّح الَّنْقُدُ المتبّلال الوجيدُ بعّد

ما هو دور البرامان والمجلس

يقوم البرلمان الاوروبي الذي وضع

التشريع الذاص بالاتداد الاقتصادي

والنقديّ بدور استشاري. ويشاركُ المجلس الوزاري لدول اوروبا في اتخاذ

القرارات. وتقوم الحكومات الوطنية في

أوروبا بدور مركزي في عمليةً الانتقال

الى العملة الجديدة. لذ تقع عليما مهمة

اعداد التشريعات المتوافقة والمعطيات

الدييدة خصوصا بالنسبة الى النصوص

القانونية ذات الطبيعة النقدية

وطبيعي ان تكون السياسا

الاقتصادية موضع تنسيق وأن تقوم

السياسة الضريبية على تعاون وثيق

بين المؤسسات الاوروبية والحكومات

بدورها كمؤسسة منتخبة ديموقراطياء

وكسلطة اشتراعية عليا للدولة العضوء

الا ان السياسة النقدية لن تعود،

بعد الأول من كاتون الثاني ٩٩٩،

جزًا من أختصاصات المجالس البرامانية

الوطنية. فالسياسة النقدية امتطقة

ألـ يورو يحسدها النظام الاوروبي

وستظل السياسة الاقتصادية بعد

للدخُّول في مرحَّلة الـ"يورو" جرَّءًا من

مسؤوليات الدول الاعضاء المشاركة

في منطقة العملة الموحدة. وستجد

الدول الاعتضاء ان عليها توجيه

سيأساتها الاقتصادية وفق الامداف

التي حسددها الاتحساد الأوروبي، وفي

مقدّمها التخلص من العجز في موازنة

كل واحدة منها. واتسجاما مع سياسة

التنسيق تلك تم اعتماد "ميشاق

استقلالية المصرف الاوروبي

والمصارف المركزية الوطنية ستكون

بستنقلة تمأما سوة بالنسبة الى

المؤسسات السياسية والخاصة بالدول

ان المصسرف للمركسسزي الاوروبي

وتبـقى السـيـاسـة النقــديـة من مسؤولية المصرف المركزي الاوروبي.

بعد بدء العمل بـ "UEM".

للممارف المركزية (SEBC).

وستحتفظ البرامانات الوطنية

سحبُّ العملات الاخْرى(4).

الوزاري الاوروبيين؟

الآوروبي.

بـ"الاورو".

السيادة النقدية للبنك المركزي الاوروبي

والسياسة الاقتصادية منسقة بين الدول الاعضاء

لسنة ١٩٩٩ ما بين ٢ كلتون الثاني و٥ شباط المقبل.

الي ٢٨ منه من كل سنة للمرحلتين اعلاه.

الى (٢ منة من كل سنة للمرحلتين أعلاه.

السياحة والتسوِّق ويتم للحقَّا تحديدٌ موعدها".

الومول

فرىكفيرت

الرياس

تكويت

المحدر السيرية العلمة للطيران المعنى.

لوهتماترا

اللبيكية

للشرق الاود

للتبرق الاوسط

الشرق الوسط

الشرق الاوسط

للشرق الاوسط

الثرق الوسط

الشرق الاوسط

لشرق كاوسط

آب فرانس

مر للطيران

الشرق الاوسط

لتبرق الاوسط

للشرق الاوسط

لولبيك

التركية

الكوينية

العارات

## نتائج اصدار سندات الخزينة ٢٥٤,٣٣ ملياراً الفائض الاسمى و٢٢٧,١٦٦ ملياراً الفائض الشرائي

سجل اكتتاب بسندات الخزينة في اصداري الاسبوع العاضي فائضًا اسمياً بقيمة 202 مليارا و737 مليونا و-92 الف ليرة وشرائيا بقيمة 777 مليارا و717 مليونا و- 20 اللَّهُ لِبُرة. واسْتُحوِّنت فئنا للسِّنة والسِّنين غالبية الاكتتابات؛ في حين تراجعت معدلات الفوائد ٢٢ نقطة اسلس واستقرت على فلئدة السنة. وهي بلغت ٢٧. ( ( في المئة لـ٢ الشهر، و(٢.٦١ في المئة لـ٦ الشهر، و(١٣.١ في المئة لسنة و١٦٠٦ في المئة لسنتين،

وبحسب مصلحةً الخزينة وجهاز الدين العام في وزارة المال بلغ المجموع العلم للاكتتابات الاسمية 250 مليارا و-17 مليونا و490 للف ليرة لبنانية، وتوزع كالآتي، – ٢ اشمر: ٤٩ مليارا و٥٢٨ مليونا و٢٦٠ الف ليرة، - ٦ نشمرُ، ٤٤ مَلْيَارُا وُ٤٣٠ مَلْيُونَا وُ١٧٠ الف لَيْرَةَ. – سنة، ١٧٥ ملياراً و٥٩٥ مليوناً و٣٢٠ الف ليرةً. – سنتان: ١٥٥ مَلْيَارَا و٤٦٧ مَلْيُونَا و٢٢٠ الف ليرة. الاكتتابات الشرائية.

وبلغ المجموع ألقام للاكتتابات الشرائية ٢٩٨ مليارا و٤٥٠ مليونا و٨٩٤ ليرة — `T انشمَّر، ٤٨ مثيارا و٣٧٦ مئيونا و٧٦٩ ألفا و٧٧٦ ليرة. -- ٦ اشْهُرُ: ٤١ مِلْيَارًا وَّ١٥٦ مِلْيُوْنَا وْ١٧٧ اللَّفْ وُ٧٤٧ لَيْرَةَ.

– سنة، ١٥٢ مليلراً و٩٣٧ مليوناً و٤٨٧ الف و٩٧٧ ليرة. – سنتان: ١٥٥ مَليلراً و٤٨٤ مَليوناً و٢٥ الفا و٣٩٤ لَيْرَمَـ وحققت الاكتتابات استحقاقا علما بقيمة (١٧ مليارا و٢٨٧ مليونا و٥٥٠ الف ليرةً لبنانية، وتوزعُت كالآتي: ٢ اشمر: ١٢ مليارا و٩٨١ مليونا و٤٤٠ الف ليرة.

٦ اشمر: ١٠ مليارات و١٦١ مليونا و-٢٤ الف ليرة. سنة: ٤٤ مليارا و٦١٥ مليونا و٥٣٠ الف ليرة. سنتان: ١٠٢ مُليلُرا و٥٩٨ مُليونا و٤٤٠ الف ليرة. وحققّت فوائد القُسَائم استَحقاقًا بقيمة ٢٦ مليارا و١٠٩ ملايين و١٥٥ للفا

### احصاءات الكتلة النقدية المجمّعة:

## ٦٧ ملياراً تراجعت السيولة بالليرة و١٥٢,٦٥ مليون دولار زادت بالعملات

أظهرت إحصاءات الكتلة النقدية المجمعة خلال الاسبوع الممتد من ٤ كانون الأول ١٩٩٨ ألَّى ١٠ منه تراجع السيولة الجاهزة بالليرة بواقع ٧٠٪ مليارا، فيَّما زادتُ الودائعُ الانخارية بالليرة بولقعُ ١٠ مليلُرات، وبالعملات الأبضية مَّقَوَّمة بالدولار الاميركي ٢.٥٢٦ أ

هُنَّا بِيلُنَّ الكِتَلَةَ النَّقَدِيةِ المجمعةِ كما صدرٍ عن مصرف لبنان: 1/1؛ سَجَّلَت السيولة الجاهزة بالليرة Míl خَلِل الاسبوع الممتد من ٤ كانون الأول 199٨ الى ١٠ منه: تراجعاً مقداره ٦٧ مليار ليرة نتيجة تقلص حجم النقد المتداول ٧١ مليار ليرة، وزيادة الودائع تحت الطّلب ٤ مليارات ليرة. M2. زادت الودائع الادخارية بالليرة M2 - M1 مبلغ ١٠ مليارات ليرة خلال هذا الاسبوع. ويبلغ بذلك النمو السنوي للكتلة النقدية M2 خلال سنة نسبة 17.40 في المئة. M3 أزادت الودائع بالعملات الاجنبية M3 – M2 مقومة بالدولار الاميركي (بعد تصحيح فـروق القطع) مبلغ 2,101 مليون دولار، وبلغ بذلك النمو الاجـمـالي السنوي للكتلة الإجمالية M3 ك. £1 في المئة.

14. بلغ نبو الكتلة النقدية في مفهومها الواسع M4 خلال سنة نسبة ١٠.٨٨ في المئة. وقد زادت مُحفظة سندات الذرِّينة المكتتب بما القطاع غير المصرفي مبلغ ٤٠ مليار ليرة. ﴾ ستقر سعر قطع الدولار الاميركي في سوّق بيروت، خَلال هذا الاسبوع على

التغيير السنوي (٪	التغيير الصبوعي	۰۱ کساتون الأول ۱۹۹۸	۲ کــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	كلتون الاول ١٩٩٨	كانون الأول ۱۹۹۷	بالمليثرات ل.ل.
-11,٠	77-	1950	3996	1959	1971	MI
17.40	0Y-	73056	17099	1201-	1207.	M2
13,31	HYT	74927	TAYTA	72494	YPA3T	M3
144	fit	20515	٤٥٠٠٠	£+44Y	£-YY0	M4

Ml = نقد في التداول + ودلاع تحت للطلب. Ml = M2 + الودائع الاخرى بالليرة اللبنانية. بالعملات الاجنبية. M2 = M3M3 = M4 + سندات الجمهور من غير القطاع العصرفي بما في ذلك الغوائد المحققة.

## التقرير السنوي لـ"أسكوا" عن التطورات الاقتصادية سنة ١٩٩٨ لبنان (٣,٨٪) ثاني أكبر معدل نمو بين الاقتصادات الأكثر تنوّعاً استعجال التخصيص وتحسين نظام الجباية وتوسيع قاعدة المكلفين

والاجتَّماعية لغرب آسيا (اسكوا) نُمُو الَّنَاتُجِ الْمَطِّي الْدُهْيِقِيِّ الْأَجِمَالُيْ فِيْ لبنان بنسبة 2,0 في المِّلَة سنة ١٩٩٩، وإن يكون تحقق معدل نمو بنسبـة ٨. ٢ في المئـة سنة ٩٩٨ (، وهو ثاني اعلى معدل بين البلدان ذات الاقتصادات الاكثر تنوعا. كنلك توقعت تراجع اسعار الفائدة في لبنان سنة ١٩٩٩، وان ينمو الناتج المعلي الاجمالي الدقيقيّ في مُنطقة "اسكوأ" بنسبة 7.9 في المئة.

واستبعدت اللجنة اي تدسن يذكر في أستمار النفط، وانّ يراوح سنمر البرميل بين ١٠ دولارات أميركيةً

لحع تليبا بيرانه	ا دوادرا وان نرا	م موسی) و ۱	البيلاوي في مؤتمرة الصطفي. (وسا			
نسبة العجز في الميزانية الى الناتج المحلي الاجمالي في بلدان "الاسكوا"، ١٩٩٢–١٩٩٨ (٪)						
(=)1444	-1997	1997	البك			
			مجلس التعاون الخليجي			
٤,٠	۱,۵	7, -(1)	البدرين			
٤,٠	3.11(1)	(1))),)	الكويت (ج)			
٨,٦	٧,٠	٤.٥	ا عُمانَ			
9.0	P, 14(±)	٥,٢	أقطر			
٥,٠	1,1	T,Y	المملكة العربية السعودية			
Y,D	7.9	35.0	الإمارات العربية المتحدة			
			الاقتصادات الأكثر تنوعا (ب)			
1,•	۰,۹	1,1	, and			
9,7	A,F	Y,Y	الأردن .			
10	FF.0	14,1	لبنان			
۲,٦	۲,٦	٤.٠	الجممورية العربية السورية			
٤,٠	3,0	1.0	<del>ال</del> يمن			

لممدر، اللبنة الاقتصادية والاجتماعية لغرب آسياء استناداً الى مصادر وطنية ودولية. (\*) تقديرات أولية. (١) تشير الى وجود فلاض.

(ب) باستثناء العراق والضفة الغربية وقطاع غزة. (ج) حسابات تستند الى التقويم السنوي، علماً أن الأرقام الرسمية تستند الى السنة

معدل التضخم في منطقة "الاسكوا"، ١٩٩٦–١٩٩٨ (٪)							
(f)144A –	) <b>4</b> 9Y`	3997	أناد				
			يلدان مجلس للتعاون الخليجي				
1,•	۲,۸	٤,٠	الامارات العربية المتحدة				
(0,0)	٠,٢	(٠.٢)	البحرين				
(0,0)	(0,0)	٠.٣	عمان				
۲.٥	1,1(1)	3.Y	قطر				
(1,5)	٠,٦	7,1	الكويت				
(A, +)	٠,٩	٨,٠	العملكة العربية السعودية				
		1	البلدان ذات الاقتمادات الأكثر تنوءاً (ب)				
۲.۵	۲.۰	1,0	الاردن				
٤,٩	۸.۲	۸,۸	الجمعورية العربية السورية				
T.A	٧,٨	A.4	اليثان - المالية المالي				
۲,٦	٤.٨	Y,T	مصر(ج)				
٥.٠	3,6	' fy.r	الليمن				
٤,١ ا	7,1	3.4	للضفة الغربية وقطاع غزة .				

نسبة العجر في الميزانية الى الناتج المحلي الاجمالي في بلدان "الاسكوا"، ١٩٩٢–١٩٩٨ (٪)						
W.	1997	~- 199V ·	(*)1994			
مجلس التعاون الخليجي						
البدرين	7(1)	1,5	٤,٠			
الكويت (ج)	(1)1,1	3.11(1)	٤,٠			
عُمان	£.0	٧,٠	٨,٦			
قطر	٥,٢	P, A(+)	۹.٥			
المملكة العربية السعودية	7,7	1,1	٥,٠			
الإمارات العربية المتحدة	35.0	۲.۹	۷,۵			
الاقتصادات الأكثر تنوعا (ب)						
يمر	1,1	٠,٩	1,•			
ال <b>أ</b> ردن	Y,Y	A,F	9,7			
لبنان	14,3	FF.0	10.0			
الجمهورية العربية السورية	٤,٠	۲,۲	7,3			
اللبون	1,0	3.0	٤,٠			

معدل التضدّم في منطقة "الاسكوا"، ١٩٩٦–١٩٩٨ (٪)						
(1)1994 -	) <b>49</b> Y`	3997	البلد			
		1	يلدان مجلس التعاون الخليجي			
1	۲,۸	٤,٠	الامارات العربية المتحدة			
(0,0)	٠,٢	(+.5)	البحرين			
(0,0)	(0,0)	٠.٣	عُمان			
۲.٥	1,1(1)	3.Y	قطر			
(1,7)	٠,٦	7,1	الكويت			
(A, •)	۰,۹	٨,٠	المملكة العربية السعودية			
		1	البلدان ذات الاقتمادات الأكثر تنوءاً (ب)			
۵,۲	۲.۰	٦,٥	الاردن			
٤,٩	۸.۲	٨,٨	الجمهورية العربية السورية			
T.A	٧,٨	A.4	<b>ئىئان</b>			
۲,٦	٤.٨	Y,T	مصر(ج)			
٥.٠	3,6	' fy.r	الليمن			
٤.١	۲, ۲	3.4	الضفة الغربية وقطاع غزة			

المصدر: اللجنة الاقتصادية والاجتماعية لفرب آسيا، استناداً الى مصادر وطنية ودولية. ملاحظة، إشارة () تعنى رقعاً سالباً. (١) تقديرات أولية أب/ باستثناء العالة.. (جُ) تُبِنأ السنة الْعَالَية في ١ تموز وتنتمي في ٢٠ حزيران من السنة التالية.

وتوقع تقرير "اسكوا" ارتفاع

معُدلاتُ التَّضَدُم في مُعظَّم بلدانُ المنطقة نتيجة تدسن قيمة الواردات، وخفض المعونات الحكومية. واوصى التقرير بالاسراع في أتمام عمليّات التخصيص وتدسين نظام جباية الضرائب وتوسيع قباعدة المكلفين.

عقد الامين العام التنفيذي لـ"اسكوا" الدكتور حازم الببلاوي امس مؤتمرا صَحافَيا فَيُ بِيتُ أَلَّهُم ٱلْمُتَحِدةَ، عـرض خـلاله للتـقـرير الاولي الذي البرته لللجنة عن التطورات الاقتصادية في منطقة "اسكُوا" سنّة ١٩٩٨.

لوضع التقرير ان النمو الاقتصادي في منطقة "لسكوا" كــان هزيلا سنة ١٩٩٨، وبلغ معدل الناتج المحلى الاجمالي فَيَّ بلدائها بأستثناء العراق، ٩. ٠ في الْمِئْة، مقارنة بـ ٣ في الْمِئَة في ٩٩٧ ـ ويعود ذلك ألى الانخفاض الداد في اسعار النفط وتشير التقديرات الدولية الى ان الناتج المحلي الاجمالي الحقيقي لمجموعة بلدانٌ مجلسُ التُعاوِّن الطَّيْجي سَجل نُموا سَلِبِيا فَي ١٩٩٨ بنسبَّة ٢,٠ في المِئَة، بينما سُجل هذا الناتج امجموعةً

البلدان ذات الاقتصادات الأكثر تنوعا زيادة ٢.٦ في المئة. وعن لبنان، المح التــقــرير الى ان

معحل نمو الناتج المحلى الاجمالي الدقيقي بلغ في ١٩٩٨ ٢.٨ في المثة وهو قــريب مما تعــقق في ١٩٩٦ و١٩٩٧، ويعتبر ثاني اعلى معدل بين البلدان ذات الاقتصادات الاكثر تنوعاء وهو أتجاز لانه اقترن باتباع سياسة نقدية متشددة وفرض قيود مالية ولَنَخُفَاضَ لَلْعَجِزُ فَيَ الْمُوازُنَةُ بِنَسِبَةَ مِنْدُونِةَ لِلَى لَلْنَاتِجِ الْمَعْلِي ٱلْاجِـمـالي. وتعزز اقتصاد لبنان بتنفق اكثر من ٢٠٠ُ ألف سائح على البلد بزيادةً ٢٤ في المئة عن 1997".

ً ولفت السبسلاوي الى ان التطورات التي تعصل في سوق النفط لما أثار اقتُصادية ممّمة بالنسبة الى دول "اسكوا"، اذ من بين اعضاء "اسكوا" الثلاثة عشر، هَنَاكَ ١٠ بلدان مصدرة للنفط. ويقدر ان يكون معدل سعر "أوبيك" \$3.16 دولارا للبرميل في ١٩٩٨ اي ادني بـ ٢٠٢٤ دولارات من معدله سُنَّة ١٩٩٧ الذي يلغُ ٨٦,٦٨ دولارا، منا يعني الخفاضا نسبته ٢٢.٤ في العلق، وكان معدل سعر النفط في بلدان "أوبيك" في ١٩٩٨ الدني منذ اكشر من ٢٠٠ سنَّة عندما بلغ ١٢.٤ دولارا للبسرمسيل مسعدلا

وبالمقارنة مع ١٩٩٧، زاد انتاج النفط في منطقَــة "لسكوا" ٢٨. ( مليون برميل يوميا وبلغ ١٨.٧ مليونا في ١٩٩٨، وهذه الزيادة الانتاج والتي تبلغ ٨ في المئة لم تكنُّ كافية لتعويض انخفاض الاسعار. وأشار التقرير آلى ان أيرادات المنطقة من النفط تعادل في ١٩٩٨ نسبة ٤.١٧ في المئة من قيمتما في ١٩٩٧، و٢٠.٥ في المئة فيقط من

اعلى قيمةً لها حققتُما في ١٩٩٨.

وتطرق الى "مـــشكلة البطالة رحسري حي المسافرينة والتي تفاقي البلدان المزمنة والتي تفاقيمت في البلدان ذات الاقتصادات الاكثر تنوعا في ١٩٩٨، وزاد من حستما انضفاض فرص العمالة التناحة لعمال هذه البُلُدان". وتختلف منه المشكلة في بلُدان مجلّس التعاون الخليجي التيّ تعتبر مستقبلة تليد العلملة، ويقترض فيما أن توفر فرص عمل كافية للقوة العاملة المخلية المتزايدة. ورد التقرير النسبب الى الدوافيز التي تعنصها حكومات هذه الدول لتشجيع توظيف مواطَّنيما في القطأعُ العام.

التضخم والعجز

واشار التقرير الى ان معدلات التضخم في ١٩٩٨ كانت لدني مما كَانْتَ خَلَالُ ١٩٩٧ في جميع بلدان "اسكوا"، وسجل اعلى معدل للتضم سنة ١٩٩٨ في اليسمن وأدناه في الاردن، وبلغ معندل التضدّم في لبنان

لَبِـةَ مـئــوية من الناتَج المعلي الاجمالي اوضع التقرير لن تبنان مو الله الوحيد بين بلدان "سكوا" الذي الله الوحيد بين بلدان "سكوا" الذي تمكن من خفض للعجز في موازنته فيّ حين أستطاعت مصر الابقاء على عجرً في موازنتها عند المستوى نفسه الذي بلقُّه فَى ١٩٩٧. وشهنت كل بلدانَّ "أسكواً" الاخرى زُيلاة في عجوزات موازناتها بسبب الانخفاض الداد في

وأضاف ان التطورات الدولية كانت لما آثار سلبية على صادرات المنطقة في ١٩٩٨، وتجاوز لنخفاض الصادرات في ٢٠١٨، وجبور مسين الضفاض قيمة الواردات وبالتالي ~ التتمة في الصفحة ١٦ ~

الاستقرار والنمو".

الاعْضَاءُ او بالنسبَّةُ الَّى الْاتداد الاوروبيِّ، هذا المبدأ الذي جناء في منساه ماستريشت لكنته التشريعات في الدول المعنية لاحقاً". وُسيعينُ اصحاب مناعة القرار في المصـرف الأوروبي (أي مسجلس دُكالُّم المصارف والادارة) لولاية ولحدة غير قابلة التهديد من اجل ضمان الاستقلال التام للفريق المؤهل

والمتمتع بممارات عالية في المجال أُنقدي والمعرفي. ولم تشر معامدة ماستريشت في أي من بنودها ألى احتمال أنسحات لحَدى الدول الاعضاء، او شروط ذلك، من الاتحاد التقدي الاوروبي. وتعود الى المُجلس الاوروبي سُلطَةٌ فُرضٌ عقُوباتُ على الدول المشاركة أذا لم تتقيد بما هو مطلوب منما بعد انضمامها آل

منطقة للـ"يورو". الاتماد الاقتصادي

ليست العملة الأوروبية الموحدة الـ"يورو" التي ستغدو عملة رسميـة لـ الْ يُولِة اوْروبِيـة في ١-١-٩٩٩١ سوى معصلةً سنوات من المفاوضات والنداسيات بين الدول المعنية، والنتقارية اقتصادياً.

ويستجل الاتعاد الاقتصادي والنقدي مرحلةً مهمة في مسيرة التعاون الوثيق مأخل الاتمــــاد الأوروبي، والاتمـــ الاقتصادي يكمل السوق للموحدة وهو ضروري لتملية دينامية مسيرة الاندماج

الأوروبي. ان فشل الاتداد الاقتصادي والتقدي ماحمة أي من الدول أن يكون في مـصلحـة أي مَنَّ الدولُّ الاعضاء فغيّاب الموحد شيؤني الى مخاطرة اساسية: خفض سعر الصرف، الامر الذي ينعكس سلّبياً على النّمو ان الایّجابیات المالیة للنقد الموحد

هي أكثر لهمية من التكلفة حتى خُلال المرحلة الانتقالية، ويتمثل العامل الاساسي في الخفض العلم امعدلات الخائدة الناتجة من سياسة التقارب الدول الإعضاء. والدخول في الـ"يورو" يسمح للدول الاعضاء بتحقيق سياسة أقتصانية من طريق عوامل ثلاثة: – الفياء سعر المبرف، تدعيم المتلفسة في قلب مُنطقة الـ"يورو" مما

## وفي ما يتعلق بالعجز في الموازنة

## القصار يزور روسيا الشهر المقبل بعد تسلمه رئاسة الغرفة الدولية

القصار لكد "ان المدف الاول الزيارة يتمثّل في الاطلاع عن كَشْبُ عَلَى الاوضاع الاقتصادية الراهنة في روسياً والبحث في مجالات تقديمً الفرفة الدولية للمساعدات الفنية والأستشارية الى هذا البلد، بما من

وعرض معه لموضوع الزيارة والتحضير وجاء في بيان صدر عن الغرفة ان

القصار، بعد أن يتسلم معملته رئيسا لَفُرِفَةُ التَّجَارَةُ الْحَولَيَّةُ في الأول من ١٩٩٨، الاتحاد الروسي. وهو استقبل امس سفير روسيا توليغ بيريبسكين

يزور رئيس أتحاد غرف التجارة شأته وضع سياسات اقتصادية والمناعة والزراعة اللبنانية عدنان مطابقة للسياسات الاقتصادة العالمة مطابقة للسياسات الاقتصادية العالمية تعيد الثقة بالإقتصاد الروسي وجدوى الاستثمار فيه .

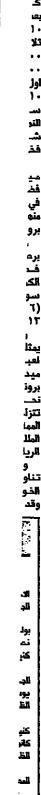
وفكسر البسيسان ان برنامج الزيارة يتضعن اجتماعات عمل مع كل من رئيس الوزراء الروسي يفسفيني بريملكوف، ووزير التجارة الضارجية جورجي كابونلاء والنائب الاول لرئيس الوزرة يوري مساسليكوف ومساكم للمصرف المركزي فيكتور جيراشنكو ورئيس قداد الغرف الروسية ورئيس أتحلد تجمع للمناعبين الروس وغيرهم من المسؤولين عن القطاع الذاص".

## اعلان عن بيع عقار

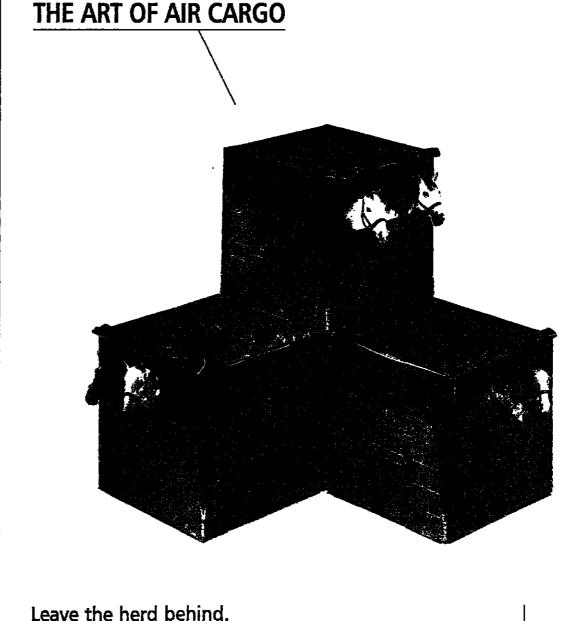
# تعلن تجنبة تصفيبة بنك المشرق عن استدراج

عروض بالظرف اتختوم عند الساعة الواحدة من بعـد ظهر يوم الجـمعـة الموافــق في ١٩٩٩/١/١٥ في مقرّ اللجنة في بيروت - الحمراء شيارع الصوراتي. مبنى الكنيسة العمدانية. الطابق التاسع. وذلك لبيع العقار رقم ١٢١١ - البرفأ باب ادريس شارع

على من يرغب بالشراء الحضور الي مقرّ اللجنة المذكور لاستبلام دفتير الشيروط واستيمارة عيرض الشراء وكتيب وصف العقار الشار اليه وذلك من الساعة التاسعة وحتس الساعة الرابعة عشرمن كل يوم عمل حتى ١٩٩٩/١/٩.



قدا



An experienced staff of IATA-trained personnel. Headquartered in a fully

Tel.: (961-4) 410 476 / 520 681 • Fax: (961-4) 403 275 • http://www.cargolux.com

certified Border Inspection Point. Standard and customized stalls.

Brand-new aircraft offering four separate temperature zones.

Sales & Reservations Office • Flotel Building • P.O. Box 60321

On-ground reception. Overnight holding.

Cargolux - World Class. Worldwide.

People should have it so good!

Cargolux Airlines International S.A.

Jal El Dib • Beirut • Lebanon



يندسر في سوق قلطع في بيروت حتى يكاد يقتصر على تصديع مراكز القطع وثلبية ما يبرز من طلب تجاري على لدولار العيركي الذي استقر سعر صرفه امس تتيجة ابقاه مصرف لبنان هامش تدخله في التجامين من دون تغيير، بن ١٥٠٢،٠٠ ليرة شراه و١٥١٤.٠٠ ليرة بيعة، ليقفله

وتَبِماً لَذَلَكَ وَنَظَراً الى تَرِيدِ البَتَعَامِلِينِ في التَّحَلِي عَن قدولار في هذه الفِتْرة، جرى تناوله فعلياً في العمليات المُصرَفَيةُ عَنْدِ الدِدِ الأعلى لَمِنْا الْمِلْسُ بِمَا بِينَ ١٥١٢,٧٥ و٤٥،٢٥٤ ليـرة مع لقطة أرتكارٌ عَلَى ٤٥١٤،٠٠ ليـرة كان يبيعه بما مصرف أبنان كلما فأق للطلب عليه المعروض بنم وقدرت مصادر متداولي القطع حجم العبليات امس بأ لا يزيد على سبعة ملايين دولار كان بعضها بن نم المصرف المركزي بيعاً بـ١٥١٤،٠٠ ايرة. هَى الخَرْجَ، أُستُوعِبت أسواق القطعُ العالبية يسرعة لس نرار مجاس النواب الميركي الموافقة على احلاة ملف عزل

أي آخر العمليات بسعر وسطي معلن ١٥٠٨،٠٠ ثيرات،

الرائيس بيل كلينتون على مطس الشيوخ نمائيا خلال السأبيع الطبلة بتهمتي النلاء يشهادة كالآبة تحت القسم وتضليلُ العمالةِ. وبدأ من التحاول ان المتعلمانين كانواً ولمين المحمد وب المستون المحمد المحم لتح وول ستريت لمعرفة ردة فعل المستثمرين في الاصول لاميركية وجاء الرتفاع الشديد الذى سجلته الاسمم الميركية امس بعد الفتح في ذال اعتقاد انه يتعذر على لجممورين تأبين غالبية تأثي أصوات مجلس الشيوخ المطاوبة أعزل الرثيس، ليدعم الطلب على الدولار أزاء سائر العمالِت الرَّكيسية الأخرى، بما غيما الاستراينيّ الذي افادّ كثيراً اس في تسجيل ميزان الدسابات الجارية للبريطاني

بيروت

1444/1/4

1999/1/¥

1999/1/9

الاعدار

3444/1/V. TE

----

الأسواق الخارجية تجاوزت احالة قضية عزل كلينتون على مجلس الشيوخ مع الشتراب هيـدي البيالاد ورأس السنة بدأ النشـاط ﴿ فَالْمَا غير متوقع مقداره ٢٠٢٨ مليار استرايتي في الفصل ﴿ القامر و٢٨٩،٦٥٠ دولارا بعده الثلاث من السنة في مقابل عجز بقيمة ٢٢٥٥. ( عليار وتعقت اسعار الفحة لققفل الاونصة منها في لنين بـ ٤,٩٠٥٠ دولارات في سقسابل ٤,٩٠٥ دولارات البسعية

الماضي بعدما ثبتت ظمرا بـ ٤,٩١ دواترات. وأتنفعت اسواق الاسمم في البورعات الاوروبية دعم من القفزة الكبيرة التي تسطتما وول ستريت لمس، بعد الفتح، من جمة، ومن عودة للدولار الى الارتفاع من جمة الشركات الاوروبية العصدرة. ولم يكن لاستبعاد القدام الاحتياط الفيديرالي اليوم على

خفضٌ مُعدلات الفلادة الإميركية مجدداً لي أتعكسُ سلبي على وول ســـّـريت وتاليا على البورصات الاخرى، في وقت جه تسجيل ميزان الحسابات العارية البريطاني فالضا غير متواع في الفصلُ الثلث من السنة ليدفع مؤاشرُ "الفاينشالُ تايس" صعودا بأن أقدفل مرتضعا ٢٣٤.١٠ نقطة على م ۸۷۲٫۵۰ نقطة، وكـنك مؤشـر "لكس" في بورصة فـرنكفـورت الذي ارتفع ۱۹۹٫۹۳ نقطة الى ۴۸۲۱٫۵۰ نقطة، ومؤشر "كاك ۶۰" في بورصة باريس ۱۱۱٫۵۲ نقطة على ۲۸۰۲٫۶۱ نقاط

وتقلب مؤشر "داو جولز" المناعي في وول ســــــريت ــــــــــــودا بين ادنى على ١٨٩٨.٧٤ نقطة واعلى على 9-79. 17 نقطة، قلبل ان يسجل منتصف التعاول في الجاسة المسائية (8,7.4 ، نقطة بزيادة 81,314 نقطة عته الجمعة للماضى

وكأن سبق ذكك صبلحا ترلجع معتدل لبورصة طوكيو وسط مَعْلُوفُ مَن ان تَوْدِي لِدَالَةً مِلْفَ الرِئْيِسُ كَلَيْتُونَ أَمْلُمُ مطس الشيوخ الى صرف القيادة الامبركية عن معالجة القضايا البتعلقة بالاقتصاد العالبي، فأقفل مؤشر "تيكاي" متراجعاً £1,72 نقطة على 1,70(\$1 نقطة. ايلي قهوجي

استرليني في الفصل الثاني. وُبْدَتْ لَقَالُو الْمَتَّعَامِلُينَ مشدودة أكثر أمس إلى لجثماع هيئة السوق أأمفتوحة اتتابعة الأحتياط الفيديراني الاميركي المقرر اليوم البحث في المندى الذي ينبغي ان تَكَخَّهُ مَعَلَّاتُ الغَالَادَةُ في الوائيات المتحدة، في وقت تجمع أراه الخبراه والمطلين الماليين على اله من المستبعد حصول المزيد من تخفيف قيود التلسيف في هذه المرحلة بعدما تبين ان الاقتصاد الأميركي تجاوز ازمة الاسواق الناشئة في آسيا

ولميركا الجنوبية وبأت يتمتع بالمناعة الكلفية التي تتبيع له النبو ولو بوتيرة معتدلة العلم المقبل. وقد تجمعت هذه المعطيأت امس لتحد من الضغوط الدولار في مرحلة اولى، ولتنعش الطلب عليه على سَمِيلَ تَعْطَيَةً ما الْكَثَبَف مَن مَراكَز عَلَيهَ فِي مرحَلةَ تَلْيَة، مما جعله للعبد يقفل في اندن بتحسن كالآلي، - ١٨٠٦ ( الجنيه الاسترايني في مقابل ١٨٠٥ (١

قدمعة الماضي في تيويورك. - ١٧٣٠ ( مارك الملي في مقابل ١٦٦٤٠ (. - ١٠١٠- د مرت هملي في مقبل ١١٢٠٠. - ١١٢٠- فرنكت فرنسية في مقبل ١٠٣٠٠. - ١٠٢١- فرنك سويسري في مقبل ١٠٣٠٠. - ١٦٥٨- ليرا فيطليا في مقبل ١٠٢٠٠٠. - ١١٢٠٠ ينا يابليا في مقبل ١١٥٠٠٠. - ووقعت المعادن الثمينة في دائرة الضعف بعد توقف

الضربات الجوية ضد العراق وعودة اسعار النفط ألى التراجع بعدماً ثبين أن الاضرار لُتي لُحقَت بمصفاًة البصرة لا تحولُ دون تدفق النفط العراقي الى الاسواق الذارجية. فكان ان رى صحة سنرمين من مصوون متربيد، تعفن ون لشطت عماييات تدقيق الارباح على الذمب الذي العفل الاونصــة منه في لندن بـ ١٨٥,٥٠ دولارا في مــقـــلِـل ٢٩٠.٤٥ الجمعة الماضي، بعدما ثبتت بـ١٨٩.٩٥ دولارا قبل

الشركة اللبنانية – الفرنسية للضمان واعادة الضمان ش.م.ل. مجموعة نسناس وهانم أوغلو

مع أطيب التمنيات

شتورا زحله 0F3-73\F. F-00F3TY\Y. 770-30\A. PTT--6\A.

- الجلسة الثانية: ١٨٨ صحماً من سوليدير "أ"، و(١٨٩ سمماً من سوليدير "ب"، و٦٦٢٥ سمماً من بنك عودة "ج"، و٢٠٠ سمم من بنك بيروت "ج"، و٢٠٠٠ سمم من رسائي يونس، و٢١٢١ سمماً من التسعنت الاييض لحامله، و٢١٨٠ سمماً من يونيسيرلميك "ج"، و٠٠٠٠ سمم من ليباتون مولدينفز و١٠٠٠ سمم من بوخليل ماركتس في السوق

لْبِنَانَ وَالْمَمِجِرِ لَكِسَمِمِ لِلْبُنَاتِيةَ ٢٥,٢١ نقطة نسبتها ٢,٨٨ في النَّـة واقفل على ٩٠.٩٠٠ نقطة، وكذلك مؤشر ليبلون مولدينغ العام "ليسبي" ٧٥.٠ نقطة نسبتما ٠.٨٥ في المثة واقفل على ٨٦,٩٤ نقطة، فيما أرتفع مؤشرها الخلص باسمم المصارف ٢٠,١٠

نقطة تسبتها (١,٠ في البئة والأفل على ٩٧,٥٩ أ نقطة، هنا حركة بورصة بيروت ليوم الاثنين ١٩٩٨/١٢/٢١؛

وبلغ مجموع الاسمم المتداولة ٢٤٦,١٤٣ سمماً قيمتما ٢٢٢,٥٨٨ دولاراً توزعت على - البلسة الاولى: ٤٢٦ سمماً من سولينير ٣٠، و١٦٨ سمماً من سولينير "ب".

بورصة بيروت

تراجعت اسعار اسمم سوليدير من الفلتين "" و"ب" وليبالون مولدينفز، وارتفع سعرا

سمعي بنك بيروت "ج" ورسامني يونس في بورصة بيروت امس، فيما استقرت اسعار بقية

-- T3(TT\1 · AT14.3\3 · - T7P4.3\3 ·

جل الديب

•										
Shares Official Market	#Corper القميمة ه	Price آبار سعر التثبيت آبار	Lest Flaing Date تاریخ آذر تثبیت	% Change التأثير النبي	Lest Fixing \$ آذر تابیت	Tetal Supply أكمية أستروشة	Total Demand اکنیا انطاریا	Total Executed  Lipidal Lack	Fixing Price مع کثیت	السوق الرسون
Solidere "A" i Let Fixing)		14891	18/12/98		10 1/8	1926681	423	Ş	97/8	سوابنير ٣ (التيبت الأول)
Solidere "A" (2ad Fixing)		14092	18/12/98	-346	10.248	1435752	1685	1638	97/8	سوليدير 🏲 (فلليت الكاي)
Solidere "B" (let Fizing)		J53 <b>69</b>	18/12/98		18 L/B	134997	鍵	442	10 1/8	سوليدي آب" (الكثيت الأول)
Solidere "B" (2nd Fixing)		14592	19/12/98	45:	10 3/8	383839	~ 1291	1891	97/8	مولينير " (التبت الثاني)
Banque Liberative Pour le Commerce "C"		27144	(7/12/96	0.00	18	12329		·		البات البنتي النجارة ع
Banque Andi "C"		43544	18/12/98	0.96	257/6	7632	36250	5632	28 7/8	بقد جودة "ح"
Back of Betrat "C"		11593	18/12/48	9.82	7 19/16	5769	49674	600	7 11/16	بڪ پيروت 'ج'
Bybles Bank "("		4713	18/12/98	8.06	32/16	94758	7600			بنك ييبلوس <sup>م</sup> ح"
Rassumy-Youris Motor Company "B"		,4987	14/12/98	4.85	31/16	41148	19000	16000	3.3/16	شركة رسلني يونس "ب"
Cleants Liberarie	7	1131	14/12/98	0.00	34/32	257649				شركة الترابة البنتية.
Eleruh ·	5	1084	9V12/18	8.06	23/32	47530				اترنيت
Counts Blants Bearer	1	3639	18/12/98	0.00	1 24/32	7161	1761	1761	1 34/32	السنت اليش (لطبله)
Cincents Blancs Nomical		2639	29/10/98	8.00	1 24/32	5000				المنت اليش (اسم)
Unicerande Nombael (A)		3451	03/06/46	Lite	[ 29/31	5000				يونيسورقيك اسمي (1)
Uniceranic Nombrel (B)										يونيسيرليك استي (ب)
Uniceranic Bearer (C)		3922	18/12/98	0.50	13632	3000	7180	2180	1.39/32	يوليميرليك لحله (ث)
Shares Junior Market										الاستدر السوق الموازي
Lebanen Holdings		10462	15/12/98	-177	7 1/16	10000	10000	1,0000	6 15/16	ليطون مولبيلغز
Bon Khalil Merkets (B)		3116	19/17/92	0.00	2106	71147	17.0367	IANA	1106	ده هنا، خطب (د)

11,47

37,--

38,38

الشرالية

) . . . .

تعميم فاثدة القسيمة قيمة الساد قيعة أأساد

9793. . .

**...114** 

الاسمية

11,2.

15.53 37AY

IT, AT STAY

تدفع مرتبن

قيمة القسيمة للسند الواحد 🗣

فالدة النسمة

۲۰,۰۰

YAFE

سندات خزينة لسنتين (بالمناقمة)

TAPE TARE

عمليات حسم سندات الخزينة لدى مصرف لبنان (اجمهور مصرف لبنان فقط على ان يكون عمر السند ثلاثة اشهر على الاقل)

1999/4/8

5.../1/7

٤٠٠١/١/٤

تأريخ دفع القسيمة

1999/Y/A T---/Y/7

المدة من تاريخ الاستطاق

٩ اشمر (۲۲۲ يوما)

تثريخ

### ودائع لاجل بالليرة اللبنائية للمصارف لدى مصرف لبنان

المدارك المداولات Value in USD: 333.588

_	
(X) <u>इन्छड</u> ्ड	
¥,0.	ليوم واحد
17,4	الثلاثة أيأم
34.4	لسيعة ايلم
4.10	لثلثين يوما
1	شهلانات ليناع آمدة 20 يوما
1.,40	شهلطت ليماع لمئة ٦٠ يوما

ودائع لاجل بالدولار الاميركي للمصارف لدى مصرف لبنان (من ٥٠ مليون دولار وما فوق)

(X) <b>audil</b>	
0,0	لاسبوع ولحد
7.350	لشهر ولدد
0,44170	تتلاثة اشم
-0750,0	لسنة واحدة
0,7 <b>470</b> •	لسنة وتصف سنة
0,A)10·	ــــــ رــــــــــــــــــــــــــــــ

فوائد للحسم والشراء على السنطت التجارية وفقا لتطبيق آلية القرار الرقم ٦١١٦

ستة	۱۸۰ پوما	۹۰ یوما	۰ ۲ یوما	(بالعملة اللبنلاية)
T.,	T	۲۰,۰۰	T+,++	- حسم
17,11	17.71	11,14	9,10	شراء:
سلة	۱۸۰ یوما	۹۰ يوما	۲۰ یوما	(بالدولار الاميركي)
4,9E0T1	4,110	Y, o	Y.OETYO	1 (444)
1.4207)	677,7	٦,٥	1,02770	شراءً ،

(منه المعطيات هي المعلومات فقط، فوائد الدسم هذه ممكن أن تتغير في أي لحظة).

 طبقاً للمذكرة الإدارية الرقم ١٢٢٥ الصادرة عن خاكم مصرف لبنان التي تشير إلى عدم. لحظ مَا يِكُلُ عَنْ الوحدة التقدية (القروش والسنتيمات) عند أيراد المبالغ بألعملة اللبنانية.

### T. .. ٦ اشمر (١٨٢ يوما) T ... ٣ أشمر (٩١ يوما) قيفة المسم للسند الواحد لغير سندات فثة السنتين السعر المدة من تاريخ الاستحقاق YY38... ٩ اشمر (٢٧٦ يوما) ٢ نشمر (١٨٢ يَوْما) A0.E. . . 9505. .. ۳ لشمر (۹۱ يوما)

## حركة مرفأ بيروت

دخلت مرفأ بيروت أمس ١٩ بلخرة ناقلة ٢٩٨٥٩ طناً، وغلدرته أربع. وبقيت فَّى الَّامْوَاصْ ٣٦ بلخرة بينما تسع مسافرة هي: "الوليد" و"باسل و"رايلتس" و"ميريز كارير (" و"ادريلتيك كوين" و"سي كوكيت" و"الداج سعيد (" و'عبدالله ر" و"ستويكوييف". وينتظر وصول ست بواذر بحسب لائمة الغرفة الدولية الملاحة.

	الشناخ النواكر
Section 2	

الزكيل البترة	البصانع (طن)	الدرنا	الباغرة
سي الين سي الين سي الاين ديمينا ي برجاوي ماركو	۱۹۲۵ مختلفاً ۱۳۲۵ مختلفاً ۱۳۵۵ مختلفاً ۲۲۵۵ ترایاً ۲۵۰ ملکیة ۲۰۰۰ کفیولاً	رافينا بورسعيد الاسكندرية تيودوسي تريستا باتياس	شيرين "م" روميا دنول بيروت كليتن علي بدر المطفى ؟ ايزولا توشيز

			-
غلوب شيستغ معتد	۱۰۰۰ المنيوم ۱۳۰۲: مختلفا	لايزاييت	-
	الرواز حجيبة	الأوأدد	8
ا خوريەر	۲۵۰۰ جنیناً	امنيعة	
ا در ع - ا	هيآ	7.6	
پونیشیپینغ	1248 11/20	47	
أَبُو رَجِيلَيَ	٠٠٠ مختلفاً	ارسس	
1	قاطرة	ا فيراق ر	) 4 11
ا معاده	משקף	إبروكوللي	- 11
ع مصوي	١٤٤٥ مِصَلَعًا	البرياتيك كوين	11
بيد حوبرو	Taltie Y.	ا ســّ، گوگنت	11
ی. برجاوی	۳۵۰ ماشیة	اللاأب سعيد ا	17
ي. برجاوي	. 10 ماشية . 10 مختلفاً	**************************************	1.
ا الجزائري -	ه د محتلفاً	A.c.	
الماست أمحانس	٥٥٠ سيارات	ستويجوبية غاست تشكتبر	
اسراد شبينة		إغاست تشكنور	3 8
C 0-10-1	۷۲۸ سیگرات	كورال ماي وأي	12
, ,,,,,	، ، ەە ماشىق	T and t i	3.£
م س. ت	. ١٩٥٠ مختلفا	م. س. ث. اليلا	1.5
ابو هد	٩٠٠ منطقا		10
غولف أجبائسي	۲۰۰ سیارات	וניט	11 11 11 11 21 21 21 21 21 21
ا غذيب أ	١٥٠٠ مُطَعُفًا	البيان من	12
		عاس اسطمبول	12

المبيع 4-14,77 7777,94 T97-, .. EET, AY ۲٤,۲۰ 7.71,57 | 517,57 £-T,9A £17,67 2.1.,.. كيلو النهب عيار ٩٩٥ باب اول للشراء 110... المبيع 527... ...333 125.... 110 ... 150 ... E CUPPENCY CROSS RATES وحدة النقد الكندي الاوروبية ECU السركر الالملتي الايطأل السويسري الاسترليني 1,0£90 1104,• •,•1770 1111 الاتحاد الاوروبي . 1,5715 -,1014 .0-91 ..... ·,··YTE . . 7707 0,0440 T, TOTE فرنسا 1.A.0Y 1,9779 · . 1941 .,..).1 \*. • 155T 1.TTT ليطلبا البابان 1422,44 1-70,75 190,11 72,97 37,04 116.9. TAL. -,897• أأنستغنج النغال مؤشر كاك ٤٠ <u>الفرنسي</u> مؤشر دلكس <u>الالماني</u> مؤشر فليننشال تليمس البريطاني مؤشر نيكاي الياباني مؤشر داو جونز الاميركي لقفال اليوم AAAA,AA التقفال السابق AAAA,AA التقفال السابق AAA,AA التقفال السابق AAA,AA اقفال اليوم اقفال اليوم 12107,90 اقفال اليوم ٢٠,٥٠ ٥٨٧٢ EATT.Y. التقفال اليوم ، ١٠,٢٧٨٥ أنه التقفال السابق ، ١,١٤٧٥ أنه الاقفال السابق ٤٢٢٢,٧٤ ∽ الاقفال السابق ١٤١٩٤,٢٩ بورصة وول ستريت (\$) السابق السابق الاقفال 35 3/4 70 13/10 ITT Bus 56 I5/Io 58 1/4 | Columbia Gas السابق 36 1/3? الاقفال 437/16 43 (1/16) Comine Inc. 18 15/16 18 1/2 PolaroidOuaker 79 1/2 Johns. 42.1/2 ( Allied Sign Kellogg Csx Corp. 59 13/16 58 13/16 **Ouaker Oats** 34 5/10 41 13/16 41 11/16 69 5/16 69 5/8 Aluminum Schlumberger 97/3 Cyprus Amax Min. 44.5625 58 7/8 9 11/16 #1675 100 9/16 100 34 Am Express 9414 Lockheed Martin Sears Rocb. 92 13/16 42 1/16 3 13/16 Аппсо Delta Air Lines Sony Corp Adr. 97 15/16 98 1/4 Loews 73 14 74 1/16 15 3/4 Asarco Inc. Tandy Mallinekrodt Disney Corp. 72 3/4 74 9/16 AT et Corp Tenneco 144 3/4 144 VI6 Merck 74 5/16 Eastm Kodak Atl Richf. 64 1/8 65 7/8 Texaco 68 IS/16 Merril Lvn. 75 3/16 76 1/2 Estee Lander - A 40 (3/16 Avon Prod. 40 1/16 86 11/76 \$4.1/16 Texas Instr. 70 34 70 (2) Min Mining 75 15/16 74 13/16 Exxon Bankamerica Corp Mobil Ford 69 15/18 69 (/2) Textron 90 5/8 39 (5/16) 56 (5/16 55 916 31 13/16 Bozing 31 13/16 Genl Dynamics Monsanto 57 3/8 55 5/8 55 11/10 58 7/16 Time Warner Inc. 43 W16 Boise CASC 27 (5/16 28 3/4 43 5/16 Gilette 비셔 100 1/2 103 1/4 Morgan 43 1/16 N) L/5 130 7/8 | 120 13/16 Bristol My. Union Carbide Natl Semio 16 3/ In Grace 15 IÆ 14 7/8 40 5/8 40 5/8 Union Pacific Corp 33 1/2 Burlington Nort 33 15/16 24 13/16 Navistar 40 (02) 26 L/4 Caterpillar 41 7/8 42 L/8 Unisys 17 3X 17 1/16 Occ. Petrol. Chase Manh. Utd Techno. 19 IA Hilton 72 1/4 27 9/16 82 15/16 Chevron 84 1/8 US Life Inco Fund 52 1 L/16 737/16 Honeywell Chrysler Usx Marathon Grp 277/16 39 3/8 JP 3/3 Pepsico 17 11/16 175/8 INA Citicorp. Inco Ltd. 23 7/8 Usx Steel Grp. 116 115 1/16 Pfizer 10.5625 10.5625 Coca Cola 65 3/4 Intl Bas 73.5/8 71 15/16 Warner Lamb. 32 7/16 32.5/8 PG et Com 171 9716 176 3/8 Pharmacia Up John 42 15/16 Intl Paper 86 7/S Colgate 110 15/16 Xerox 41 3/4 107 11/16 53 1/4 الاقفال السابق بورصة باريس (فنف) الاقفال السابق السابق الإقفال Cadbury Schwepper 10.22 176.7 176.5 | Nord-Est السلبق الاقفال 1.185 1.2 Contrica Norsk Hydro 3.32 Tate and LylcTesco 626 Charser 3.17 O.N.A. 16919 Tesco 1087 Coats Viyella 2421 Petrofina Unit Biscuits 26 or 15 Air Liquide 8.5R Commercial Union Philips Electronics Pinault-Printemps-R **4.62**5 183 Vickers Cookson Grp Plc 106.4 American Barrick Vodatone Group 1.055 Cordiant Anglo Amer. C. S.A بورصة طوكيو (ين) Courtairlds 4,43 Procter and Gamble 182.7 4803 420.2 Diageo Roussel-Uclaf Akai Electric Bridgestone Corp Canon Inc 1530 Bayer Aktiengesells BCM 225.1 25 10 2575 453 4170 752 3400 7.7163 Dixons Royal Dutch غير متوافرة 1 62 5.29 ECC Saint-Gobain Fuji Bank Fuji Photo Film SCOR S.A. 5.55 General Accident 349.5 259 32.8 Genl. Electric C'. 3010 1112 2010 1149 Bon Maria 7.185 GKN Bouygues Jal
Kirin Brewery
Matsushita E Ind
Mitsubishi Corp
NEC Corporation
Nihon Kagaku San
Nip Steel Corp
Nomura Secs
Pioneer Elec.
Sharp Corp
Sony Corp
Sumitoms Bank
Tiledo Chem In In Skis Rossignol Sommer-Allibert Granada Gro 75.8 (385 2000 691 1013 296 210 1052 1056 8501 101

Great Univ. Stores

Guard, Ryl, Ex.

HSBC HLDGS

Land Sec PLC

Legal Gen. Gsp.

Marks Spencer

National Power

Pearson Grp.

Prodential Com

Rucul Electronia

Rank group Reed Intl.

Rexam

Ris Tiplo

Royal Sun

Sainsbury

Siebe Ple

Std. Chart. Bank

Scars

Kinglishe

Linyds Londto

Luck

Natiwest

P. and O.

6.45

15.42

5.51(81)\*

648

7.a3736

8.465

3,2559

60167

5.19

33) 23

46512

253

2 26 644

137 316

Takeda Chem Inds

Toshiba Corp Toyota Metor Co

Yamanovchi Phart

DEUTSCHE TELEKON

Commerz Bank AG Daumler Benz AG Deguesa AG DT Babeock St

Drescher Bank AG Hoechst AG

RWE-DEA AG Schering AG Siemens AG

Dr Luthansa AG

Mantie-mann AG Preussag AG Thysica AG Veba AG

Volkswagen AG Deutsche Bank AG Linde AG

Bayer AG Bay Mot Werke

'amaichi Sees

بورصة فرنكفورت (مارك الباني)

غير

بتوافرة

3700

6.51

3,4925

15.65

5.36 ICI

6.395

¥.775

3,281

3.99

5 20bb7

1202

6,975

4 075

1.37

144.5

100.5

1352 423,9

7.5

5,3297

565 677

5.745

0.59

10.01

5.08

3,6529

9915

1.19712

6000

7 05

239.9

411

1375

430

8.15

5.933

6.79

239491

5 745

10.15

3 860

الاسواق المالية

الفرتك

البلجيكي

33,33

الكويتي

EGAA, TE FITE GA

•,97

الاردتي

أ المولندي

A-5,51

4.7,71

الامارات

البيزيتا الاسبانية

11.10

الليرة

الاوسترالي

97.,00

972,00

154,4.

940.45

اليوناتية

الكورون

الاسوجي

144,73

149,31

القطري

15,67

17,07

السعودي

للفرتك

السويسري

111E,0E

1114,65

النينار

البدراتي

T99.,..

9.2,77

9-8,57

الريال العمائي

T41.,..

القرنسي

£39,59

571,59

المصري

SOTE, 95

19,3307

التركية

٠,٠٠٥٠

10.5. ..

1012, ..

السورية

77,70

Casino Guichard-Per Casino Gui Per Adp

Club Mediterrané

Danone (ex BSN)

Du Pont Nerpours

East Rand Prop

ELF-Aquitaine

Eridania Beghir

Galeries Lafayette

General Motors

GTM-Entrepos

Hoechst Akt.

IBM Corp

ICI Ltd Plc

LA Rochette

Legrand ADP Locindus

Lafarge

Legrand

L'Oreal

LVMH

Metaleuro

Mobil Corp.

Moulinex

Nicolas

Mitsubishi Corp.

Eurafrance

Fives-Lille

ميموع العداوال Total Shares Traded - 4£263

Crédit Lyonnais

CFF

181 1585

304.5

1.03

€0 934

3698 461

6000

3.104

553

227

15.55

522

1410

840 800

3865 1043

23.5 33.4

84.25 1249

CIE Ban

æ

357 85.45

840

184

1550

62.4

304.5

3699 464

5900

231

16 518

1413

825

798 47

3690

988 23.5 33

395 87

1249

Suez Lyon - Des eau

Thomson-CSF

Volkswagen AG

Zambia Copper In

بورصة لندن (استرليني)

Allied Domecq

Asda Group Plo

Assoc Brit Food

BAA

B.A.T.

Bicc

Baois

Barcluys

Boc Group

British Petrol

British Airways

British Telecon

Burmah Oil

Cable Wireles

Allied Zurich

Zellidia S.A.

Wagons Lits Tourisn

Total

Valeo

Vivendi

الشراء

الشراء

	الهوم أحد أنهام									
	الدولار الاميركي	الجنيه الاسترليني	ألمارك الإلماني	الفرتك السويسري	الغرنك الغرنسي	الين الياباني	الدولار لاكندي	الفلوران المولندي	اللير الايطالي	وحد <b>ة النقد</b> الاوروبية الكا
يومين	2,77	1,10	۲,95	•,35	T. • £	17,0	٤,٨١	7,70	٥٧.٦	7.27
شهر	٥.٤٠	7,77	7,74	1.20	7.7)	119	٤,٩٠	T.T1 (	T.1A	ዮ,ደና
.7 اشهر	0.11	7,15	T.1.	1,55	T.1.	10,0	٤,٨)	T,14	Τ. ) Α	וז,ד
ـ 1 اشتبراً	٤,٩٢	0,81	7,13	1,85	31.7	1.11	2,70	7.11	T.IA	7.17
ستة	£.AY	٤,٤٧	7,11	1.54	7,15	1.12	٤,٥٢	7.89	T.) T	T.17
۵ سنوات	S,TY)	_	_	- !	- 1	1	-	- 1		- J
ـ ۱۰ ستوات	2,097	_	- 1	<b>-</b>	_	i - I	_	-	-	- i
لـ ٦٠ سنة	0 5 Å	-	- 1	- i	- i	i – i	-	L <del></del>	-	

والمنطق المنطار العواد الاربلية والسلع								
	راعية	السلع الز		الحديد	المعاس غير	المعادن الثمينة		
الاقفال السابق	شيكاغو (بـ٤) الاقفال	الاقفال الاقفال السابق		الاقفال الاقفال السابق	لندن (بهٔ الطن)	الاقفال تقفال السابق	لندن (الاونصة بـ 5)	
570,	آنار ـــــــ ۲۸۹.۲۵	12 159T 127T 1217	آنار	1889) 1881, 1888 1881,	الگلوميتيوم ــــ٥٠	191,70 FA9,	النهب	
07.447	ايئر	Y,04 Y,05	أيار سكر آنار	014 017., TA10.	القمدير النيكل	TE9, TEY.	البلاتين ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
07.P17 04.F17	آنفر	7,7, ¥,7,7 70,7	ايار تعوز	i -		ļ	البلاديوم	
01,730	تشرين الثاني 029.۲٥ . كانون الثاني 032,۰۰	}}A,T•  }}T,+•	بن كانون الاول اثار	) (بـ \$ الطن) 	لندن اسعار الين	(بـ S الطن) 	لندن اسعار السكر	
009.VO	اللر 14.70 زيت الصويا تشرين التقي 17.19		•	1A7 1AF		l i	انار ۱۰. انار ۱۰.	
רד, דץ רב, דז	کنون فتان	17.19   17.A. 15   17.47	آفار	1450 1410	-			

With the cooperation of Merrill Lynch

A tradition of trust.

BEIRUT - TEL: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602123

بعدما "اتهم" بالاضرار بمياه طرابلس

دراسة أكاديمية عن "زيبار" الزيتون

واقتراحات تضمن تفادي التلويث

ول يمكن تنقية البياه من "الزبيار"؟

قد يكون "الزيبار" لمد عناصر

لا اعتقد ان أحداً يملك عصاً

سحرية تجد حلأ فوريا لمشكلة

تلوث مياه طرابلس. فأأتلول كلما

معقدة وطويلة، وما اتضد من

قرارات متسرعة أم يكن الا من

بابُ أمتصاص ألنقمةُ، فكأن لا بد

من تعديد هوية مجرم ما. فختمت

المعاصر بالشمع الاحمار لبعض

الوقت واصيب المواطئون برزقهم

ومقومات عينشتهم، ولم تحل

ولأن الطول تدور هنول منسايا

مياهُ طَرابلس من الملوئات الدخيلةً،

وأنا كنأ نعني بآلدخيلة تلك أأتي

تُتسرب فقط اليما من منطقة شمر

العين، فـلا بد من تجـزئتـمـا اتّـنينُ

اساسين: "الزيبار" والمتسربات

في ما يخص "الزيبار": بعد

الاطلاع على تجارب الاسبان

والايطَّالِينَ في معالَّجته، نجري اليومّ البحوث في كلية العلوم على ادخال

ملاةً الكلّس في عـصـر الزيتـون بنسب محددة وفي ظروف دقيقة،

وهدفنا اصابة ثلاثة عصافير بحجر

الاول: زيادة هامش الفرق في

الكثافة النوعية بين زيت الزيتون

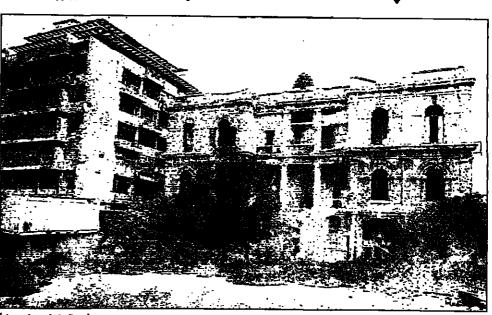
بْالْتَأْكِيْدِ مِسْكَلَةً تَلُوتُ مِيَّاهُ هَابُ.

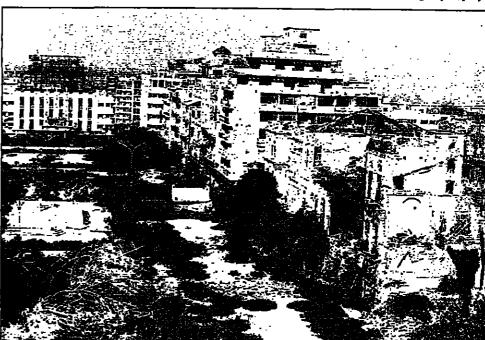
التلوث واقلما ضررأ على السلامة

المجارير.

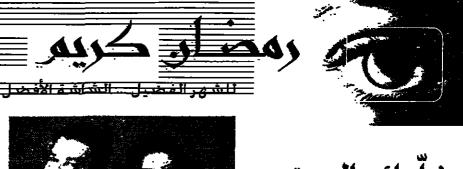
دراسة لـ "سوليدير" تحفظ ظابعه الخارجي

## هل يعود مركز الشرطة والمباحث الى وسط بيروت؟ ٦ طبقات، ٨٠ مكتباً، ٥ ملايين دولار و٣ سنوات للتنفيذ





قعشب البرى يذبىء المنفر ويكسو سلحة الشهداء.



الفنانة العتزلة هسدى رمسزي





هل معود کما کان؟.



المخفر؟ قال: "بالغُلط". يبدو أن الفلط سيصحح.

حلوما ومرما، ولأن تلكُّ الأيام حَّملت الغيراتِ والبركة، يُحن الناسُ ألى كل ما يُذكّرهم بما، ويستعيدون في خيالهم صور المطارح والاشياء والساحات وأهلها؛ الترامواي، سلحة البرج، عجنَّقة الاستَّواقُ، أصوات الباعة... ويودون لو تعود. مخفر... الذكريات

ني ساحة الشهداء، قبللة التبثال تماماً، كان مخفر البرج "مركز الشرطة والمبادث" مبنى قديم من طبقتين، وثالثة ارضية، تدذَّلُهُ من

يخبرنا بيروتي عتيق أنه كأن من أشهر المضافر في بيــروت، و نزل فيه" كثيرون، لبنانيين واجانب فمو يقع في نقطة استراتيجية وسط العاصمة، شرق ساحة الشهداء، وكان يمر أمامه المضربون والمعتبدون والمتظاهرون ضد الاتتعاب الفرنسي وهم في طريقهم الى مبنى السراياً الصفيرة المجاورة حيث مقر الحكومة ولا يلبثون أن يعودوا اليه معتقلًا بعد اشتباكأت مع رجال الشرطة وقوى الامن، اضافة الى "الزائرين" الدخرين من المشاغبين والمشبوهين والطلاب ورواد السينما والترامواي النين لا يعضعون ثمن التــنّكــُرةً وضيوف "التي المجاور" المعروف بـ

أُشارَعُ المتنبي أُ. مركز الشرطة و... خلفه الكتب التي تؤرخ لبيروت القديمة لا تذكر شيئا تقريبا عن مبنى المضغر، وتركز اكثر على ميني السرايا الصغيرة والاسواق القديمة، باستُثَناء فؤاد دباس الذي يتحدث عنه في كتلبه "بيروت ناكرتنا"، قبل ان يتتَّحول مخفَّراً، فيقول: "آلمبنى كان مقراً للبنك العثماني من ١٨٩٢ آلي ١٩٠٦، ثم تدول فنْدقا خديويا. أما الدي الساخن حيث كان يباع التب السريع بالثمن، فكان خلَّف هذا المبنى. وافترة طويلة، ظل رواد ذلك الدي يقسولون اتهم نلمبسون وراه

يبروتي أخر عاصر تلك الفترة يذكُّرُ ۗ أَنَّ المبنَّى كَانَ فَعَلَا لَلْبِنُّكُ للعثماني، وقد بناه الوالي الذي كان مكتبه فَّى لَّلسرايا الصَّفيرة المَّباورة، اولئل القّرن الصّالي، على عـقـار ۖ لأل فرعون. وفي العشرينات، بعد حرب الـ١٤ وعند بداية الانتداب الفرنسي، تدول المبنى مركزا للشرطة والسَّاحثُّ. ويفد الاستقلال نقل قسم التحري الى مخفر حبيش، والمفرزة القضائيةً الى العدلية، اصبح المبنى مقرا لقيادة شرطة بيروت، وصار يضم ايضًا مفرزة العناية الطبينة التي كان يترأسها طبيبان ومهمتها معاينة بنات الموى في الَّديّ المباور". وتعاقب على رئاسة هذا المركز

قَـادة عـدة ننكـر منمم: نور الدين الرفاعيء ناصر رعد، عزت خورشيد، عزيز قليلات وصلاح اللباييدي. ومع اشتيداد الحرب اللبنانية، هجرت الشرطة مقر قيائتما وسط العاصمة، وانتقلت الى ثكنة العلو وتعرض المبنّى للقصف من مختلف الْجِبِهَـٰاتُ، ولم تسلم زاويةٌ فيه من الرصاص والقطلاف التي منمت أقُسلما منَّه، وعلى مر الاعوآم، تحول هيكلا ممشما متصدعا نبتت حوله الأعشاب وعندما سكتت المدافع وبدأ الحديث عن مخطط اعمار وسطّ بيسروت، كسان مسبنى "الشسرطة وَأَلْمَبُسُاهِتُ" مَنْ المِيسَانِي التي تم تُفجيرها. واليومَّ، العقار خَال يتُتظرُ ما يملأه حركة وأعطرا.

يعود مجددا بعد علم من الاجتماعات أتمت شركة "سوليدير" دراسة أولية عن أعادة تشييده، بالتنسيق مع مجلس الانماء والاعمار والمديرية العامة لقوى الامن الناخلي وقيادة شرطة بيروت ووضع التصاميم الاستشاري منير

ساروفيم من IDEP Consult. مدير المشروع في الشركة بيار اده، يؤكد "نيَّةً "سُوليدير" اعلَّادةُ تشبيبُ المبني كما كأنَ تماما، وفي للعبقار ناته، مع مبراعباة الطابع المعماري المميز لمدا المبنى القديم،

(ساكو بيكاريان)

حفظا على التراث والذاكرة أوائل التسعينات، نظم مجلس فالولجمة لن تتغير، من الدرج الى الاتماء والاعمار جولة للاعلاميين في وسط بيروت، وعندما سألنا ركيسة النوافذ والاعمدة، اضافة الى القرميد أَنْذَاكَ اللَّفُ حَمْل شلق؛ لماذًا مدم والأرزة في الوسط، وسيستعمل المجر المائل الى الاصفر والزجاج واليوم، وفي آخر التسعينات، لاشفاف والمخطط التوجيمي العام ولأن الذاكسرة خسزآن النكسريات،

هدد الارتفاع بـ١٨ متراً وَنصَّف متر كما في السابق. وسيبقى المبنى مؤلفا من الخارج من طبقة أرضية وطبقتين عاويتين لكن التصلميم المسديدة من العلقل، وبناء على حاجات قـوى الامن، سـتـجعله من طبقة ارضية تعلوما ثلاث طبقات". يقسم المبنى الجديد قسمين: الأول من الجهه الخلفية تبلغ

مساحته ١٧٥٠ مترا مربعاً، ويضم سلحة وحديقة ومداخل السيارات والثاني هو مبنى الشرطة في ذاته، ومعظه من ناحية ساحة الشَّمطاء. مسلمته ثلاثة آلاف متبر مربع، ويتألف من طبـقـتين تحت الارِض تُتَسعان لمئة سيارة، ورافعة وآلية ومئة دراجة نارية، اضافة الى مخازن ومستودعات، تعلوهما لربع طبقات تضم مكاتب للأجمزة والاقسام المختلفة، بحيث تخصص الطبقات

السفلى لتلُقي مراجعات المواطنين، والعلوية للقيادة والادارة. ولحظ التصميم اقامة نحو عشرين مكتبا في كل طبقة، وخصصت الجهة الأليات والسيارات وخروجما تغانيا لعرقلة السير في المنطقة. وسيجمز المبنى بستة مصاعد وسلمين والات حديثة للتبريد والتدفئة والاطفاء، وأجهزة لتصالحت متطورة، لضافة الى مدرات خاصة تسجل تنقل المعوقين، وستتمركز فيه القطعات الآتية،

مفرزة سير بيروت، مفرزة بيروت القضَّائية، أستقصه شرطة بيروت، فميلة البرج وقيادة شرطة بيروت التكلفة ألتقريبية للمشروع نحو خمسة ملايين دولار لميركي من دون احتساب ثمن العقار، ويتطلب تنفيذه ثلاث سنوات علما أن اعداد هذه أتدراسة الاولية استغرق علما كاملا. وتبقى آلية تنفيذ المشروع وتمويله في اتتظار موافقة الحكومة الجنينة وأتفاقما مع "سولينير" ليعود مركز "الشرّطة والمبادّث" المبنى المكومى الاول الني أعييد

اعباره في وسط بيروت الجديد مي عبود ايي عقل مغدوشة: تأجير اشجار للتزيين

في مناسبية عيدي الميلاد ورأس السنةً: وجرياً على عائنها منذ أربعةً اعولم، اجرت "جمعية بيئة بلا حدود" في مفدوشة اشجاراً للامالي لتزيينها

واوضع رئيس الجمعية اتمل قزحيا "ان منه المبسادرة تندرج في أطار حماية التروة الدرجية عبر شراء الاشجار الطبيعية من المشاتل وليصالماً باسعار رمزية الَّى من يجدّ الاصطناعي بلمظاً".

### مياه عين الدلب صالحة للشرب

أعلن رئيس مشروع ميله الشفة في عين الدلب نزيه وأشم ان العياه ميت خالية من الجراتيم بعد تجميزه بآلة التعقيم المطلوبة، داعينا المشتركين في قرى حاصبياً، العربانية والدليبة – قضاء بعيدا الى استخدام أأمياه للشرب وغسل المواد الغذائية في ضوء النَّتَائِج الايجابيَّة للتَّحَالِيلُ المُذِيرِيةُ

وأشار الى "ان اللبنة تسعى مع المسمسات المعنيسة في وزارة الموارد البائية والكهربائية الى التحقق من مصدر التلوث في محيط النبع، تمميداً لاتخاذ الإجراءات اللازمة . وناشد الوزارة "الاهتمام بتأمين مصادر ضع جنينة للمياه من الأبار

التي نفذت لمصلحة القرى الثلاث، علماً أن الشبكات التي تم تجهيزها العلم التفضي ثم تربط بعند بمصلار المياه الجنبية، وكناك لم تنفدً الذرائات اللازمة لضخ الميله اليما". ويذكر أن المشروع يعاقي نقماً حاداً في كمية الميانة، وهي لا تسد حلبة القرى الثلاث،

فتح جُدلاً بين المعنيين والخبراء على المصادر المقيقية لمنا التلوث والطول المتاحة.

وكُانت عقدت اخيراً في طرابلس ندوة عن واقع مـيــاه الشــرب في المُدينة، وبُدا لَافتاً في حينه وجود رُجِـاجِـةٌ على طاولة المصاضرين أُستَفُدمت عينة أما يجري العنيثُ الدكتور اقطوان الديري، لستـاذ الميكانيك في كليـة العلوم -- الفـرع

الثالث، سبق ان اجرى دراسة عن "زيبار" الزيتون، والذي يعتبر احد المصادر الاساسية للتلوث وقدم في مذاً الاطار، بحثـاً تنَّاول فَـيــهُ المشكلة الراهنة، وحجمها ومصادرها ووسائل معالجتما، وقال: وضعوا على الطاولة زجاجة شفاقة فيها مياه ملونة اكدوا

جميعهم انها مياه طرابلس الجارية ق*ى* الاتأبيب وصـــولاً الى المنازل الشرب في طرابلس استّناداً ألى – رؤية منه المياه

– فحص مخبري بكتريولوجي لهأ في مختبر مصلحة مياه طرابلس اكد وجود ملوثات مؤنية. ُ التأكيد أن المجرم الاساسي الذي لوث مياه الشرب في طرابلس هو "زيبار" معاصر الزيتون، وانه تالياً يُجِبُ الانتقامُ مِنْ أَصْحَاب للبعاصر، وهكذا صار.

اثتي اعرف مياه نبع هاب جيئآ من متّبعها إلى مصبهاً. أضافة إلى كوني باحثاً من ملاك كلية العلوم مع المجلس الوطنى للبحوث العلمية على مواضّيع متعلَّقة بزيَّت الزيتون ومعالجة "الزيبار"، ولدينا نسائج منشورة عن الموضوع تزيد على ٦٠ صفحة، تبنت ادارة الجامعة اللبنانية ايصالما الى الوزارات المعنية (البيثة والزراعــة والمناعــة). ويهــمني ان اعلق بصدق على ما ورد على النَّدو

أولاً: لا بد ان نوضع ان المياه تنبع من مفارة هاب في وادي همر العين في منطقة رأس مسقا العقارية، وعلو بابما عن سطح البحر يقارب ١٢٠ مِتراً، ويقع النبع على عمق ٥٠ متراً فقط من قعر الوادي، وهذا يعني ان الم سلطية وقريبة جداً من قعر

طبآبيعة منطقة النبع ومنطقة البحيرة التي تحتها والتي يعتقد الهما تغذي ينابيع ابي حلقة، وكل البناطق التّي تحوظهاً، هي صخرية وتحتوي على كثير من التشققات النافيينة. ولا شيء على الاطلاق قادراً على حماية هذه المياه من التسربات الدخيلة، أكان ذلك من زيبار معاصر الزيتون ام من غيره،

وهو ما قد يكون الأسوأ والأخطر على الاطلاق. جمعت هذه المياه في منبعها من مصدرين قريبين وجرت عبر نفق معزول طوله ٣٦٠٠ متر حفر في الصخر، درجة ميلانه تقارب ٦ في المثة ألى مكان مناسب قرب جسر وادي هاب، ثم دفعت المياه عبر أتابيب اسمنتية الى المصافي في اعالي البحصاص لتعود فتوزع على طرابلس والميناء عبر شبكّة من

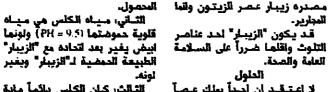
الانابيب غير مضمونة الصلاحية. ثم أن مُنطقة الكورة والمناطق اورة التي يمكن أن تكون مسصمادر تلوث نبع هاب لا تنعم بشبكة من المجارير لمياه الصرف الصححي، والوعي عند المواطنين منقبوص، ورقبابة القبانون تكاد تكون مُعَدُّومَة لَتبقى وانْتَى هاب مكبأ قائماً للمجارير و"الزيبار"

ومــاك الكلس، مما يســمل عــمليــة الفصل ويكثر بالتأكيد كمية الزيت ومخلفات محطات الوقود وبعض النفايات الكيميائية الصناعية. ثلقياً: إنْ نَتَطَلَعِ إلى مَيِاهِ من خلال زجاجة فندكم عليها انهآ ملوثة لنصدد بناء على هذه الرؤية موية الملوثات، لم يعد مقبولاً في وقت صارت الاجمرة المبرمجة

لَّدِديثَةَ مُؤْمِنَةً فَي اي فرع مَنْ فروع كلية العلوم في الجامعة اللبناتية. الاحرى بنا أن نقارن هذه المياه بواسطة جــمــاز -absorption at (omique مرتبط بحاسب مع عينة مثالية من مياه نظيفة تنبع على علو يزيد على ٢٥٠٠ متر من جبالنا، فُنَمَدد أَدَّ ذاك تماماً هوية العناصر الدخيلة ونسبها. تالثاً: "زيبار" معاصر الزيتون مو

سائل اسود مائل الى البني، كثافته النوعيـة ٠٠,٩٨، شبديد الصوضـة، يسبح فيه ما يعادل ١٢ في المئة من وزنه سواد عضوية مشأتية من عُلَافٌ حَباتُ الزيتون وَمن قطع البذور وغيرها، وهذه المواد كونها تحتوى عَلَىٰ سكريات تصبح في شــروطَ ملاَّئُمة فَأَبِّلة التَّخْمَرُّ والنَّـفككُ في مرحلة لاحقة و"الزيبار" سائل شديد التسرب وهو ايضاً (comosii). وبمأ أنه شديد الحموضة فمذا

يعني أن فرص السياة لاحيه بكتريولوجية مؤنية في "الزيبار" تكاد تكون معدومة، وخصوصاً اذا لفَفَفًا في الاعتبار أن حرارة الدو في يدفعنا إلى الاستنتاج إن التلوث ألبكت ريولوجي الذي اصاب مياه الشحصرب في طرابلس لم يكن



(حسان عصافیری)

ً الثالث؛ كان الكلس بإثماً مادة معقمة ومصفآة ستارة للمياه لذا فتسوقع أن يسساعسدنا في نطيسة "الزيبار" لاعادة استعماله، فيفيد اصحاب معاصر الزيتون من نامين

الساه اللازمة وتتخلُّص طَراباس من "الزيبار" كونه احد ملوثات مياهما. ولا ننصح لاصحاب معاصر الزيتون بالتنسرع أو البده بتطبيق الطريقة التي ذكرت عشواكياً.

أمنا في منا يعني المتسسربات الاضرى، وهي كشيسرة ومشعشدة الموية، فلا حل لما ألا بعد سلسلة من التنابير التي قد تكون طويلة ومكلفة، ومنها:

🤻 شبكة منجارير في منطقية الكورة ومبراقيية يقبيقية للإبار الارتوازية، وخصوصاً ما حفر منماً لغايات الصرف الصحى، واتباعها بعراكز تعلية فبل ارسالها الى البدر أو للافادة منما في أغراص الري. 🧢 صب قــــقـــر وادي ماب بالاسمنت وجانبيه من اميون دتي

البحماص. 🗣 مراقبة دقيقة ودائعة لبظفات محطات الوقود وبعض النفايات

🖷 تسسين نوعية المصافي في البحصاص وألافادة من تبارب الأخرين في الدول المتطورة".

### دعوة ثانية لحضور جمعية عمومية عادية

لما كان الاجتماع الاول المحدد في ٦ (/٩٩٨/١٤ للجمعية العمومية العلدية لشركة الشَّبكة الوطنية للارسال ش.م.ل. لم ينعقد بسبب عدم توفر النصاب القاتوني.

يتشرف مجلس ادارة شركة الشبكة الوطنية للارسال ش.م.ل. دعوة حضرة المسلهمين الى لجتماع ثان للجمعية العمومية العائية السنوية: في مركزها الرئيسي الكائن في محلة البناح -- بناية هالة، ونلك في تمام الساعبة الثراثية عشرة ظمر نمار الضميس الواقع في ١٩٩٩/١/١٤ من أجل التداول في جدول الاعمال الآتي ( ، الْاستماع الى تَقْرِيرَ مجلسَ الأَدارة وَتَقْرِيرَ مَعُوضُ الْمِرافِيةَ حُولُ أعمال وحسابات السَّنة المالية البقفلة في ١٩٩٧/١٢/٢١. المصادقة على حسابات وميرانية السنة المالية المقطلة في

١٩٩٧/١٢/٣١ وابرك نمة مجلس الادارة عن ادارتهم خلال هذه ا. الاستماع الى التقرير الخاص لعباس الادارة والتقرير الخاص لمفوض المراقبة المنظمين عملا باحكام العادة ١٥٨ من قانون التجارة حول التعامل مع بعض أعضاء مجلس لدارة الشركة، او مع

مؤسسات أذرى يشترك فيما بعض اعضاه مجلس أدارة الشركة. ٤. اعطاء الترخيص لأعضاء مجلس الادارة سندا للمانتين ١٥٨ و١٥٩ من قاتون التجارة. ٥. تعيين معوض مراقبة جديد لعراقبة حسابات الشركة عن السنة المالية ١٩٩٨.

يعقد منا الاجتماع بمن حضر، وتدعو الشركة حضرة المسلمين للاطلاع على الميزانية والتقارير الموضوعة بتصرفهم في مركز الشركة. واذ نأمل حضور جديع المساهمين شخصيا او توكيل مساهم أخر، تَعْضَلُوا بِقُبُولِ فِلْأَقَ الْأَحْبُرِامِ.

على ملعب الأستماعيلية يلتقي

الاسماعيلي والاتعاد السكندري في

آلاسماعيلي الوصيف الثاتي للأهل

وله ٢٨ نقطةً والاتحاد السائس وله

٢٣ نقطة. والفريقان التقيا نَمَّابا

الاسكندرية واسفر لقاؤهما الذي

قاده الحكم محمد كمال ريشه عن

العبادل الايجبايي ؟ – ؟ (الشوطّ

المصري ( – • سجلها مُحمدُ عمر

"الاكنُّو" قبل نماية الوقت الاصليّ

بأربع تقاط (٨٦) وكان بلعب

بعشرة لاعبين بعد طرد الحكم لاعبه

محمد حشمّت في الشوط الثاني.

وكنفنة البلدية أرجح لانه صاحب

ارض وصاحب ثأر وفوزه بالنقاط

الُّثلاثُ انجاز قد يممد لفروجه من

"النفق المظلم" والتعادل وأرد لقوة

الكروم – اسوان

يلتبقى فريقنا الكروم السكندري

واسوأن سفير الصعيد الوحيد في

الكَّروم الصادي عنْشـر وله ١٨

نقطة. واســوان مــاحبُ اُلقــاع

والمرشح "الحَّاقُوري"، للهبوط الى

دوري النسيان. والفريقان التقياً

ذهاباً الجمعـة ١٩٩٨/٩/٤ في

اسوان واسفر لقاؤهما الذى قادة

الدكم محمد ضياء الدين عن

التعادل الايجابي ١ – ١ (١ – ١).

سجل محمد عبد الرحمن اصابة

السبق لاسوان في الدقيقة ١٧

برأسته وادرك الكروم التعادل

بضُربة جزاء "بنالتي" ترجمها في

نجاح حماده عبدالله في الدقيقةً

23. وكسفسة الكروم أرجح لانه

صاحب الضيافة، والتعادل وارد

لجودة العروض الاسوانية في مرحلة

الشرقية - مزارع دينا

على ملعب جامعة الزقازيق في

محافظة الشرقية يلتقي فريقا

الشرقية ومزارع دينا (اتحاد عثمان

الشرقية الوصيف الثاني للقاع

وله ١٨ نقطة، كــمنـــا الكروم

السكندري. ودينا التـاسع وله ٢٠

نقطة، والفريقان التقيا ذهابا الجمعة

١٩٩٨/٩/٤ على ملعب دينا في

المراتية في وادي النطرون واسفر

لقاؤهما الذي قآده الدكم مصطفى

النبوي عن فوز المزارع ١–٠ سجلما

ياسر محمد في الدقيقة ٤٩. وكفة

الشرقية ارجح لانه صاحب ارض

المنصورة – القناة

على ملعب المنصورة يلتقي فريقا

المنصورة السابع وله ١٢ نقطة.

والقناة العاشر وله، كما غزل

المحلة ومسزارع دينا، ٢٠ نقطة.

والفريقان التقيا ذهاب الخميس

۱۹۹۸/۹/۳ على ملعب هيئة قناة

السويس في الأسماعيلية واسفر

لقاؤهما الذي قاده الحكم الدولي

عبدُ التوابُّ بيومي عن التعادلُّ الايجــابي (- ( (۱-۲). ســجل

حمادة فأتَّي أصابة السبق للقناة في

التقيقة ٦٠، وأدرك المنصورة

التعادل بضربة جَزاء "بنالتيّ

ترجمها في نباح عبد المنعم

المنصورة تبدو أرجح.

مسعود في الدقيقة ٣٦. وكفة

الاهلي – غزل المحلة

الاهليّ حـــامل اللقّب في المواسم

الخمسة الاخيرة وصاحب الصدارة

(٤٧ نقطة) وضيفه غزل المحلة

ثامن الترتيب العام (٢٠ نقطة)

وكلا القريقين يبغي الفوزء الاملي

املا في تصقيق الفور الـ١٢ على

التوالي والابتعاد في الصدارة وصولا

الى اللَّقب السادس، والغزل أملا

في تحسين موقعه والانضمام الى

فرق الطليعة بعيدا من تبارات

القاع. والفريقان التقيبا ذمابا

الجميعية ٤/٩٩٨/ على ملعب

الغنزل في المحلة الكبسرى واستفر

لقاؤهما الذي قاده الحكم الدولي

جمال الفندور عن التعادل السلّبيّ

٠-٠. وكنفة الاملي تبندو أرجح،

والتعادل وارد اذ يملك الغزل رابع

اقوى خط ظهر بين الفرق المصرية

الـــ3( بعـــــد الاملي والزمـــــالك

والمقاولون العرب.

على ملعب القامرة يلتقي فريقا

وصاحب ثأر.

المنصورة والقناة.

الاياب.

دوري الأضواء هذا الموسم.

على ملعب الاسكندرية الاولمبي

شكيمة ضيفه.

عُـــةً ٤/٩/٩ في

ثاني اقوى اللقاءات هذا الاسبوع.

## اختير أيضاً في استطلاعي "رويترز" و"انترناشونال سبورت" الكرة الذهبية لزيدان أفضل لاعب أوروبي ١٩٩٨



## بكنباور غير راضٍ عن النتخب؛ الألمان فقدوا سيطرتهم على الكرة

شترونتس (بايرن ميونيخ)، اندرياس

موار وكريستيان نيراينفر ولارس

ریکن (بوروسیاً دورتموند)، بیگرند شنایدر (اینتراخت فراتکفورت).

المهاجمون، كارستن يائكر

والكسندر تسيكار (بايرن ميونيخ)،

مَّاركو بُوده (فيتردر بريمن)، اولف

کیرستن (بایرلیفرکوزن)، اولاف

مارشال (افتسي. كليزرسالاوترن)، اوليفر نوفيل (هانزا روستوك)، ميكايل بريتس (هيرتا برلين).

بكتباور

الا أن رئيس ناديّ بليرن ميونيخ ونائب رئيس الاتحساد الالمائي لكرة

القدم فرائتس بكنباور اعرب عن عدم

رضاه عنَّ نتالَج المتنَّخب الألماني هذه

السنة، معتبراً في مقابلة مع مجلة

وقُال: "لَم نر المؤشرات. كُنا بالغي

"كيكر" "ان الالمان فقدوا تفوقهم".

الاعتداد بانفسناً، والأخرون تعلموا منا

وسبقونا". لكنه اضاف ان فريقا المانيا

قُويا لَمر جومري، لانه اذًا فقد الفريق

جانبيته فأن الأمر يخشى ان يكون "مبينا لكرتنا".

ورأى أن الخطأ السساسي هو في العمل مع الاجيال الصاعدة. ولاحظ ان

الالمان الشَّبابُ ليسوا في اللعُب أسواً

من غيرهم، لكن "اخطآه ترتكب في

الأعداد" وهذا ما يفسر عبد الاجانب

٢٦ لاعباً استعداداً للرحلة الى الولايات الشخيدة في شبهاط ١٩٩٩ والّتي تستمر عشرة ايام يخوض خلالها الفريق مباراتين ضد الولايات المتحدة في آ منه في جلكسونفيل، وضد كولومجينا في ٩ منه في ميناي،

كايزرسلاوترن)، ستيفان باينليشّ وكارستن راميلوف (باير ليفركوزن)، ديتمار هامان (نيـوكـاسل يونايتـد،

ونادى بخفض جنزي لعدد المباريات التي يخوّضُها المُنْتَخب كل سنة، معتبرا أن عشرة لقاءات سنويا حـدا اقـصى تكفي". واشـار الى أنّ الفريق يخوض في الوقت الحاضر

منافسين لا يثيرون الاهتمام".

"عحداً كبيراً من المباريات ضد

رياضين: يفقد منصبه في الدوري البرتغللي هذا ؟- هرمان ماير (التزلج الالبي -الموسم بعد ألبرتف البين فيتور التمسا) ٧٦ اوليَفينيرا (سبورتنغ براغًا) وراوول ٣- ماريون جونز (العاب القوى الولايات المتحدة) ٧٤

الفيش (كامبومايورنزي). 🖣 اعلن نائي تينيريف الاسباني امس انه آقال محرب فريقه خوان ماتويل ليلو بعد تدمور مستوى الفريق وتراجعه الى المركز التاسع عشر وعدم تحقيق اي فوز على ارضه هذا الموسم. وصـــرح الناطق باسم النادي ان

اسمه عدة مطروحة للتعاقد مع لحدها يبتهم محرب ريال محريد السابق الويلزي جـون توشـاك والارجنتـينى اوسي ارديليس مسدرب توتنمسام هوتسبر الانكليزي سابقا وشيميزو اس – بولس الياباتي حاليا. وكان نيلو تولى تدريب النادي في

شبلط ألماني وُانَقَنَه مَنَ المبوطُ الْيَ الدرجة الثانية.

## شؤون البلت والناس

مطرانية بيروت المارونية من مطراتية بيروت المارونية برنامج الاحتفالات بعيدي الميلاد ورأس السنة الجديدة، ( – يحتــفل راعي الابرش للمطران بولس مطر رقيس أساقفة ييروت بقداس نصفُ للنَّيل ٢٤– ٢٥ كلتون الاول في كنيسة مأر يوسف التكمة.

٣ – ويقيداس رأس السنة الجنينة في كنيسة الورنية – رأس سروت الجمعة ( كَـاتُون

٤ ّ ـ يتقبل تماني العيد في دار المطرائية في بيروت. – يَوْمُ الْعَيْثُ ١٩٩٨/١٢/٨٥ بعد قَدَفُنَ السَّاعَة ٠٠٠ ( ( -ومن السَّاعة ٢,٢٠ بعد الظمر حتى ٧,٣٠ مساء. · — وثاني العيد ٢٦/٦٢/٨٩٩١

زين الدين زيدان عقب تسلمه "الكرة الذهبية" أمس في باريس. (رويترز تيليفوتو)

أذاع مدرب المنتخب الالماني لكرة القدم أريش ريبيك لائحة اولية من

وتَضَم التَشكيلة سبعة لاعبين من بايرُن ميونيخ متصدر لائمة الدوري الالماني "البوندسليفه" ليس بينهم ساعد الدفاع ماريو باسار، في حين قرر ريبيك منح لاعبين جديدين هما مپكايل بريتس وبيرند شنايدر فرصة. ويغيب عن المنتذب مهاجمه أوليفر بيرهوف الذي حمل شارة الكابتن بعد نمأية كأس العالم الـ11 في فرنسا، وكريستيان تسيغه ويورغ ماينريش لارتباطهم مع نواديهم الايطالية اذ يلعب الاول والثاني مع آسيميلان،

والثالث مع فيورنتينًا.

(باریس سان جیرمان، فرنسا)۔

الشبياب الذين يلعبون في النوادي

واللاعبون أللا ٢ هم: - حراس المرمى، اوليسفر كان ألمدافعون: ماركوس بابل ولوثار

(بايرن ميونيخ)، ستيفان كلوس (پوروسیا دورتموند)، ینس لیـمـان (آسيميلان، ايطاليا). ملتيوس (بأيرن ميونيخ)، ينس نوفوتنی (بایر لیفرکوزن)، مارك ریمر (هانزا روستوگ)، کریستیان فورنز

-----

المنجا مسروك

والمسترية والمسترية والمسترية

ا برجود

ج المساسط لح

الدالشين أعج

\_\_\_\_

الرائية والقطاقة

\*\*\*\*

والمستعلق المستنا

.... در در استالو

المنتين في الدائمي أأبي

المناه ال

ر المستونة

\_ رو دسته دونت لعظ

والمستراء مستا للشلال

----

Special Control of

من عادية

Marie Caramina Contract

the Jack and

الماسية الماسية

# 501 cl .--- .

194 A. See as a second

Here ...

of the same

Section .

E du ...

المناه ال

Ba Wall Commence

the later with

1 129; 124 Campan ,

إنسال وسيما مشاه ريار

make the street

المعاشي والبركة

الامارة

يدا بعداسته زري

the second of the second

<u>-----</u>

- سـواعـد الدفـاع: ميكايل بالاك ـــأركــــــو رَايش (افسي.

اتَكَلَتَـراً)، ينسُ بيـريميس وتومـاس مدربان أقيلا في البرتغال واسبانيا

عين تادي نورم بسرغ الالماني لكرة القسدم امس قسريدل راوش مسدربا جديدا لفريقه في محاولة لأنقائه من السقوط آلى الدرجة الثباتية بعث اغواش (اكاديميكا كويمبرا)، وخوان سلسلة من التنائج المخيبة. وسيحل راوش الذى أقاله بوروسيا

موينشنف لادباخ في تشرين الثاني الماضي، محل فيلي رايمان الذي استقال في ٦ كانون الاول الجاري التمضية مزيد من الوقت مع زوجته المريضة. ويحتل نورمبرغ المركز ما قبل الاخير في لائمة الدوري الالماني الذي

توقفُ في عطلة الشتاء. 🕷 اقآل نادي فيتوريا غيمارش البرتغالي مدرب فريقه ألمولتينيغري زوران فيليبوفيتش بعد نتائج مخيبة أخرها خسارته السبت الماضي امام إكامب ومايورنزي ١٠٠ في ألدوري البرتفالي وتراجعه الى المركز العاشر

يرميد ١٧ نقطة. 🍂 وبات فیلیبوفیتش رابع مدرب

۲ – بعتفل بقداس عید الميالاد يوم الجمعة ٢٥ كاتون الأول في كنيسة مار يوسفُ المكمة الساعة ١١,٠٠ قبل

الثاني ١٩٩٩ الساعة ١١,٠٠٠ قَبْلُ

من الساعة ١٠,٠٠ صياحا حتى ومن الساعة ٢,٠٠ بعد الظهر

حتى ٧,٣٠ مساء. -ويوم الاحد ١٦/١٢/٨٩٩١ من السَّاعَةُ ٣٠٣٠ بعد الطَّمر حتى ٧,٣٠ مسك. بعد الظهر حتى ٧٠٢٠ مساء.

مدرسة بيروت الاملية لجنة الأهل في مدرسة بيروت الاهائية B.C.S تسكى الحيث تتقيم من مؤسس المدرسة الاستاذ نواف خوري وافراد الميثة التعليمية بالتهاني في مناسبة اعياد الميــلاد ورأس السنة وشـــهــر رمضان المبارك، كما تهتشهم

بالتنائج التي مققتما في

الامتحانآت الرسمية وما تقوم به

الأدارة من أنبــــازات في حــــُـقُلْ

وكان اختير في استطلاع عام الكومبيوتر والمذتبرات الرياضية ١٩٩٧ لمحاء الداتماركي ويلسون رئيس اجنة الاهل والاعضاء كيبكيتير وبطلة كرة المضرب السويسرية مارتينا هينفيس.

مجلة "فرانس فوتبول" الفرنسية

وبات زيدان (٢٦ عــامـــا) رابع

لاعب فرنسي يحرز الكرة الذهبية

بعــد ريمون كــوبا (ريال مــدريـد

الاسبنائي / ١٩٥٨)، وميسنال

بلاتینی (<del>جـــوفئتــــوس تـوری</del>نو

البيطَاليِّ/٣٨٩ڒ و١٨٩٤ و٥٨٩٢)،

وجان - بيار بابان (مرسيليا

الْفُرنِّسي/ (١٩٩١)، بعـدمـا جـمع

\$\$7 نقطة وتقدم الكرواتي دافور

والبرازيلي رونالدو (اتترناسيونالي

١– زين الدين زيدان (فـرنسـا،

جوفنتوس تورينو، ايطاليا)، ٤٤٤

۱۳ دافور سوکر (کرواتیا، ریال مدرید، اسباتیا) ۱۸

3- مایکل اوین (انکلتـرا،

٥– ريفائدو (البرازيل، برشلونة،

٦- غبريال باتيستوتا (الارجئتين،

٧- ليليان تورام (فرنسا، بارما،

٨- نئيس برغكامب (هولندا،

ارسنال، انكاتـرا) وادغـار دافـيــدز

(ْهولنداً، اَـسي.مُيلانَ ثم ْجوفنتُوسْ تورينو، ايطاليا) ٢٨.

أسيميلان، أيطاليا ثمُّ تشلُّسى،

١٠ – مارسيل دوسايي (فرنسا،

وهناً سجل الفائزين في السنين

١٩٨٨: مُــاركــو فــان باستن

١٩٩٠، لوثار ماتيوس (الماتيا،

١٩٩١، جَـــان – بيــــار بابان

١٩٩٢؛ روبرتو بلجيـو (ايطاليـا،

١٩٩٤، هريستو ستويتشكوف

١٩٩٥: جـورج وياة (ليبيريا،

١٩٩٨: زيسن السديسن زيسدان

وكالة "رويترز"

الدين زيدان افضل شخصية رياضية

لسنة ١٩٩٨ في استطلاع شــارك

فيه اكثر من ١٦٠ محررا ريّاضيا من

وهنأ لائحة بأفيضل عيشيرة

٤– هايلي جبري سيلاسي (العلب

٥- مايكل جوردان (كرة السلة

٦ - ميكا هاكينن (سياق

آ -آ بيت ساميراس (كرة المضرب

٨ــ مارك ماكفواير (يايسبول

٨- مـــارك اومـــيـــارا (غـــولف -

٠ (– ماركو بانتيني (الدراجات ~

"انترناشونال سبورت"

ونجمة تلعاب القوي الاميىركية

ماريون جونز افضل رياضيين لسنة

١٩٩٨ في الاستطلاع السنوي

لمؤسسة "اتترناشونال سبورت ـــ

كورسبونىتس الالمانية الذي

ساهمت فيه ٥٥ صحيفة ومجلة من

انداء العالم، بينها "النمار" من

وقد نال زيدان ١١٣ نقطة بين

الريّاضيين، يلّيه العداء الاثيوبي

هايلي جبري سيلاسي ١١٢، فنجم

كرة السلة الاميركي مايكل جوردان ٨٤، ثم بطل العـالم للسـيــارات

"الغورمولا (" الفنلندي ميكا ماكينن

في حين نالت جــــونز بين

الرياضيات ٢٢٤ نقطة، تليما لاعبة

كرة المضرب الاميركية ليندسأي

دافنبورت ١٢٥، فبطلة الانحدار في

التعرج على الثلج الالمانية كاتياً

سايتسينغر ٨٠ ويطلة الضاحية في

التزلج الروسية لاريسا لازوتينا ٥٤

والعنداعة البريطانينة سنونينا

اوسوليفان ٤٢.

٦٧ وُبِطُل دورة فرنسا للدراجات

الايطالي ماركو بانتاني ٦٠.

واختيىر زين الدين زيدان أيضا

القوى - اليوبيا) ٧٢

· الولايات المتحدة) ٦٦

السيارات – فنلندا) 11

- الولايات المتحدة) [1]

الولايات المتحدة) ( ٥

الولايات المتحدة) (٥ُ

ايطاليا) ٥٠

واختيارت وكيالة "رويترز" زين

انترناسيونالي ميلانو، ايطاليا) ٢٦٠

ميلاثو الايطالي) ٢٦.

. وهنا العشرة الاوائل:

آ– روناليو (الب

فيورنتينا، ايطاليا) ٤٣

ليفربول) ( ٥

اسبانیا) ۵۵

ايطاليا) ٣٦

اتكلترا) ۱۹.

العشر الاخيرة:

(ھولندا، آسيميلان)۔

انترناسيونالي ميلانو).

(مرسيليا، فرنسا).

جوفنتوس). \_\_

آسيءميلان).

(بلغاريا، برشلُونة). ۗ

بوروسيا دورتموند).

انترناسيونالي ميلانو).

(فرنسا، جوفنتوس)ـ

١٩٩٧؛ رونالدو الب

۱۹۸۹، فان باستن.

۱۹۹۲، فان باستن.

ــوکـــر (ریال مـــدریّـد) ۲۸،

### المقاولون العرب - الزمالك، الاسماعيلي - الاتحاد المتتظر وضيفه غزل المحلة.

المرحلة الـ ١٨ من الدوري المصري الـ ٤٢

المقاولون – الزمالك

الجيل الخضر في القاهرة يلتقي المقاولون العرب والزمالك في اقوى

مباريات المرحلة واكثرها حساسية

ً الْمُقاولون الخامس وله ٢٣ نقطة.

والزمالك الوصيف وله ٣٨ نقطة.

والفريقان التقيا ذهابا الجمعة

عٌ/٩/٩٨ على ملعب القــاهرة

وأسفر لقاؤهما الذى قاده الدكم

الدولي حسن علي وحضّره زهاء ٣٠ الف متفرج عن فوز الزمالك ( - •

(١ – ٠) سَجِلَهَا أَسَامَةَ تَبِيهُ فَي

الدقيقة ٢٨. وكفة الزمالك، مع

كونه مستضافا، تبدو ارجح،

والتعادل وارد.

على ملعب المُقاولونَ العرب في

توج زيـن العيـن زيـدان، الـذي تفتتح المرحلة ألثامنة عشرة من قلد فرنسا آلى احراز كأس العالم الـ11 لكرة القدم في تموز الماضي الدوري المام المصري الـ ٤٢ لكرة القدم بعد ظهر اليوم الثلثاء بست وسجل اصلبتين في المباراة النهائية ضد البرازيل، افضلَ لاعب في اوروبا مباریات: - المقاولون العرب - الزمالك وحصل على "الكرة الذهبية" الـ23 لُسنة ١٩٩٨ التي تمنحـهــا سنويـا

(الببل الاخضر). (الاسماعيلية). – بلنية المحلة (المحلة الكبرى). – الـكبروم -(الاسكندرية).

– الشَّرقية – منزارع دنيا (الزقازيق). المنصورة – القناة (المنصورة). وتختتم بعد ظمر غد الاربعاء بالمباراة السابعة بين الاملي البطل

	•		•	-	_		
					 M		
الذريق	لثب	هاز	تعادل	خسر	لد	<u>د</u>	نقطة
( – الأملي	٦Ý	10	۲.	-	TT	- 1	٤Y٠
ا – الزمالك	14	15	f	· . T	የአ	3.	TA
7- الاسماعيلي	)¥,	¥	, ¥	Т	61	10	۲À
٤ البصري	- 34	٩	)	· ¥	• 11	۴۰	۲Ă
0- <b>المقاو</b> لون .	14	٦	٥٠	٦	12	17	11
۲- الاتداد	17	7	<u>.</u> 0	Т	.19	1Y	17
٧- البنصورة	۱¥	7	٤	٧	۲٦	38	11
٨- غزل البحلة	ΙY	٤		٥	. 15	12	ſ٠
٩– مزارع ديتا	17	٥	٥	• ү	37		۲٠
8331 -}·	17	0	6	Y	)1	:51	٢.
( 1 – الكروم	17	٥	Τ.	9	)9	ſ٥	14
١٢ - الشرقية	- 19	٥	٢	٩	. 17	57	14
١٢ – بلدية العظة	) Y	7	٤	٦.	1.	19	17.
						_	

## البطولات الأوروبية الوطنية لكرة القدم

## استون فيلا استعاد صدارة انكلترا

استعاد استون فيلا صدارة لائحة الدوري الانكليــزّي لكرة القــدم من تشلسي بفوزه على مضيفه تشارلتون اثلتيكُ (-- في المباراة التي اجريتُ بينهما مساء امس على ملعب "فالي" في تشارلتون ومضرها ٢٠٠٤٣ متّ فرجاً في ختّام المرحلة الـ14. وسـجل اصـابة المبـاراة ريتـشـارد روفوس منافع تشارلتون آثلتيك خطأ في مرمى فريَّقه في الدقيقة الثالثة فيّما كآن يحاول أبعاد كرة عرضية

لديون دبلن. وَتُأْخَرُتُ بِعَلِيةَ الشُّوطُ الثَّاتِي ١٥ دقيقة بعدما اصيب الدكم الرئيسي بتنقلص عنضلي وحل منحله الدكم

وبات ترتيب فرق الطليعة

١- أستون فيلا ٣٦ نقطة من ١٨ مباراة (۲۸–۱۲). آ- تشاسی ۲۲ (۲۹–۱۷). ۳– مانشستر یونایند ۲۱ (۳۲–

عً- میدلسبره ۳۰ (۳۰–۲۱). ٥- ليدز يونايتد ٢٩ (٢٩-١٧). ٦- ارْسَنَالَ ٩٦ (٢٠–١١). اليوتان

اتنيكوس ٤–١. وكــــان باوك سألونيك آلثالث فأز الاحد الماضي على مُضَّيفه بالبليلكوسُ ٢-٠١. وهنا التسائج ونذكر اولا الفريق باتاتینایکوس ۵ -- ابولون ۰۰ باتبليفسينياكوس ١ - كافالا ١

باتیلیاکوس۱ – باوک سالونیک ۲ بروديفـــتــيكي ٢ – الْنَبِكوس لُوفَي آيراكليون ٢ — ليونيكوس ١

الدوري اليوناني، احتفظ اولمبياكوس بيرايوس بصدارة اللائحة بغوزه على

. مَضَيَّفَهُ أيراكليس ٢–٠، بينما فاز

أيك أثينا الشائي على مضيف

لتنيكوس ( – أيك اثبنا ٤ ايراكليس ٠ – اولمبــيــاكـــوس بیرایوس ۲ فيرياً • – اريس سالونيك ١

كسائتي ( - باتيونيوس ٠ وهذا تُرتيب فرقُ الطَّليَّعَة؛ أ – اولمبياكوس بيرايوس ٢٤ تقطة من ١٤ مباراة (٢٣-١٠). ٢- أيك اثيناً ٢٢ (٢٢–(١). 

### ٤– باتائينايكوس ۲۸ (۲۹–۱۸). 0- كسآنتي ١٨ (١٦-٩). البطولات الأميركية الجنوبية الوطنية

فرض كسروزيرو مباراة ثالثة فسأصلة لتسمسديد بطل الدوري البرازيلي لكرة القدم بعدما انتزع التعادل من كورينثيانس ١–١٠في المباراة الثانية للدور النمائي والتي اجريت بينهما على ملعب "مورومبي في سان باولو امام ٦٠ الف متفرج. وسبق للفريقين ان تعادلا ٢-١ في المباراة الاولى على ملعب "فينييراو" في بيلو هوريزونتي الاربعاء الماضي، اذا سيخوضان مباراة فاصلة على ملعب "مورومبي" عَدا الاربعاء، مع العلم ان كورينثيانس سيتوج بطلا اذا انتهت مي ايضا بالتعادل لان سجله في الدور الاول من المسابقة

<u>فآف</u> العسارس ديدا. وس

# ولن يلُّعبُ في المبارأة الثَّالثة. وفي

احسرزت نروج بطولة اوروبا في كرة اليد للسيدات للمرة الاولى في تاريخها بفوزها على الناتمارك ٢٤ـــ ٦ ( في المباراة النهائية التي اجريت وكررت نروج فوزها على الدانمارك

بينهما في لمستردام (مولنداً).

كان لفضَّل نقاطاً وفوزا.

### نروج بطلة اوروبا لكرة البد للسيدات

ادْ سبق لها أن تَعْلَبت عَلَيها ٨٨ً– بغوزها على النمسا ٢٠–٢٤، ويولونيا المركيز الضامس، والمانيا المركيز السادس، وروسيا المركز التاسع،

وضغط كوريتثيانس مئذ العقيقة الاولى، لكن مهاجميه وجدوا صعوبة في اختراق دفاع كروزيرو ومن

الكولومبي فريدي ريتكون أصلبة لم يحتسبها الحكم بدعوى التسلل، بيد أن التلفزيون أظمر صحتما. وخسر كَورينتيانس بعد دقائق جُمود المنافع جيلمار الذي اصيب وخرج

وهولندا ألدولة المضيفة المركر

## مباراة فاصلة لبطولة البرازيل الشوط الثانى، سجل مارسيلينيـو

أَصَابَةٌ كَوْرِينَتُيانَس في النَّقِيقَةَ ٩٥ رَافِعا رصيده الى ١٨ اصابة في ألمسابقة. لكن فرحة مشجعيه لمّ تدم طويلا اذ سبجل مــارتشــيلو راموس اثر تمريرة من مارتشياو جُيان أَصَابَة التَّعَادُلُ في مَرْمَى الطرس ناي في النقيقة ٧٠. وسيطر كروزيرو، الذي يتنافس ومدواطنه بالميسراس على كسأس مركوسور" الاميركية الجنوبية الاولَّى، على المجريَّاتُ في الدقائق الاخيرة ساعيا الى لصابة آلفوز، لكن دفاع كوريتثيانس وعلى رأسا الباراغواياني كارلوس عامارا كان له في المرصاد، حتى أن غامارا صنع اثر هجمة مرتدة فرصة للمهاجم ابيلسون عطلها بيدا.

وستتمثل الماصمة برازيليا الموسم المقبل للمبرة الاولى منذ عشر سُنين في الدرجة الاولَى بعدما فساز غسامساً على لوندرينا ٢-٠ وتصدرت ترتيب الدرجة الثانية. كذلك صعد وميفه بوتافوغو ريبيي براو بريت و بفوزه على

ىيسبورتيفا ٥–١. كولومييا احرز ديبورتيفو كالى بطولة الدوريَّ الكولوَّمبيُّ بتعادله وُّكالداسُ سلبا في اياب الدور النهلاي بعدما كان ديبورتيفو فاز ٤-، ذهابا الاربُعــاء الماضي، وتوج مـــهــاجم ديبُ ورتيـفـو فـيُّكتَّـورُ بُونيـلا هدافأ للدوري برميد ۲۷ امابة. وسبق البطل ان احرز اللقب \_وام ١٩٦٥ و١٩٦٧ و١٩٦٩

و١٩٧٠ و١٩٧٤ و١٩٩٦. امـــــا كالداس فأحرز اللقب عام ١٩٥٠ عندما كان اسمه ديبورتيس الاكوادور بلغ ليغا دو كيتو الدور النمائي من الدوري الاكــوادوري بلحــرازه

بطُّولة ٱلدُّور الثَّانيُ بُفُّورُه عُلَّى

اوكــاس ٢-١- ومو سـيلعب مع

أيميليك بطل الدور الاول.

آلاول ۲ – ۰) سَجِلهما اشرف عبد الطّيم (٢) في الدقيقة ١٤ برأسه و٣٤ بضربة جزاء "بنالتي" قبل ان يُدرك الاسماعيلي التعادل ٢ – ٢ بواسطة ايماب جلال ومحمد صلاح أَبُو حريشَة في الدقيَّقتين ٥٠ و و١٦. وكيفة الاسماعيلي ارجح، ابرهارتر، فيرتر فرائتس، هرمان ماير، بالريك فيرث، كريستيان ماير، هالس كفاوس، راينر حقق المتزلجون النمسويون انجازا والتعادل وارد. بلَّدِيثُهُ المحلة – المصري تأريخيا وسيطروا على سباق التعرج على ملَّعب شركة غزل المُّدَّلة في السوبر الطويل الذي اقيم امس في انسبروك (النمسا) في أطار كأسّ المطلة الكبرى يحل المصرى حاملٌ العالم التزلج على الثُّلج، إذَّ احتلُّ كأس مصراك ٢٢ ضيفا على

تسعة فنهم المراكز التسعة الاولى وفى مقدمهم هرمان ماير الذى فاز البلدية وصيف القاع وله ١٢ بالسباق مسجلا ١٫٢٢٫٥٢ دقيَّقة. نقطة ولا بديل له من الفُّـوز ومو ومذا الفوز الثالث لماير ألذى يلعب على ارضة وبين جـمـهـورهـ والمصري الرابع وله ٢٨ نقطة، كُما ادرز ميداليتين ذهبيتين في التعرج السوبر الطويل والتعرج الطُّويل في الاسماعيلى ولن يدخر وسعا للعودة دورة ناغانو الاولمبية، هذا الموسم بالنقاط الثلاث أملا في أنتزاع مركز الومييف الثباني من جيبرانه بعد فوزه في سباق التعرج الطويل في ســولدن (النمــســا) في ٢٥ "الدراويش"، والبلِّدية والمصــري تشرين الأول الماضى، والتعرج التقيا نمابا الجمعة ٤/٩٨/٩٪ السوبر الطويل في فال ديزير بورسعيد واسفر لقاؤهما الذى قاده (فـرنسـا) في ١٢ كـانون الاول الحكم الدولي رضا البلتاجي عن فوز

واحتل كريستيان ماير المركز الثلقى مسجلا ١٠٤٤٨ دقيقة، وفريتس شتروبل المركز الثالث مُسْجِلًا ٤٠,٢٩ أُ دُقيقة. ويتسصدر هرمان ماير ترتيب كأس العالم للتعرج السوبر الطويل وله ٨٠٠ نقطة، يُليه النسسوي

طاولة الناشئين

لجريت امس المباراة الثالثة لمنتخب

نروج لُلُناش ثَيْنَ والنَّاشُ ثَاتَ في كرة

الطاولة مع فريـق قلب الاسد – بقرقاشا

في مسدرسسة دار النور في الكورة

في الفردي تغلب الفرد نجم (اجنان)

علی گریستیآن ہے (نروج) ۲–، (۲۱–

١٥، ٢١-٠١)، والبيـر نَجِم (ابتان) على

رون اـ (نــروج) ٢-٠ (٢١-٩١، ٢١-

١٧)، والبير نَجْمُ (لبنان) على كريستيان

وفي الزوجي فاز كريستيان هــ ورون

ا. (نروج) على آلان برساوي وجلن كلود

بولس (لبنان) ٢-١ (١٦ٌ -١٧٪، ٢٠ـ

وسلمت رئيسة المدرسة الاخت ماري

وتقام الساعة الرابعة بعد ظهر اليوم

في قباعية النادي الرياضي في المنارة

المباراة الاخبرة للمنتثب النروجي

بطولة كرة السلة

في لطار بطولة لبنان في كـرة السلة

₽ بطولة الرجالّ للدرجة الأولى: فـاز

على ملعب الرياضي غزير الصناقة بيروت

على الاجتماعي قنات ٨٦-٦٢. قَـاد

المباراة الحكمان فوزي عشقوتي ومروان

الرياضة الزوق ٨٣–٢٦ (الشـوط الاول

٣٨–٢٥). قَادُ المِباراة الحكمان الدوليان

المغربي حميت جندان واللبنآني جورج

وعلى ملعب الورىية فساز الجبيش

اللبناني على ابناء نبتون ٧٢-٢٠ (الشوط

الاول ٢٦-٢٦). قياد المباراة الدكم

الدولي نقبولا فلوطي والحكم الاتسلاي

وعلى ملّعب الكهــرباء الزوق فـــاز

قنوبين بشري على الشباب الغبيري

٣٠-٠ بالتفيب. وكان الحكمان المغربي

🕻 بطولة الناشئين. فـاز على ملعب

الكمربه فنوبين بشري على الصقور

٠٠-- يالتغيّب وكان الحكمان الدولي رباح نبيم ورشاد الداج.

وفاز على ملعب كفرحباب الشائفيل

على أبنه الذليج ٧٢–٢٦ (الشــوط الاول

٢٢–٢٦). قبأد المبساراة الدكم الدولي

وفاز الوردية على سان جوزف سكول

٦٠ (الشوط الإول ٥٧ – ٢٩). قاد

المباراة الحكمان مارون بستاني وروكر

وتقلم مساء اليوم مباراتان على ملعب

النادي الرياض بيسروت: الاولى لبطولة

الناشئين الساعة ٥.٢٠ بين الجمهور

وللغداء صيدا، والثلابية لبطولة الرجال

لُلدرجة الأولى الساعنة ٧,٣٠ بين أبناه

بطولة الكرة الطائرة

في ختنام المرحلة الرابعية من بطولة

لبنان في الكرة الطائرة تارجال الدرجة

الثولى الفَّنْسَينِ "أ" و"ب" التي لجريت

الذليح جونيه والفداه صيدا.

جورج مقوم وطوني كركور.

للدولى عبد الآله الشليف وطوني خوري.

زیاد طنوس.

للناشئين مع فريق النادي الرياضي.

سجلت امس التُتاكح الْتُنبة:

مادلين بستاني كأساً الى الفريق الفائز. ۗ

11: (1-11)

هـ (نروچ) ۲-۰ (۲۱-۱۹، ۲۱-۲۲).

ستيفان ابرمارتر ٢٣٠، ثُمّ کریستیان مایر ۱۵۲. ويتصدر هرمان ماير الترتيب العامُ لَكأسُ العَالمِ وَلهُ ٥٤٠ نقطةً، يليه النروجي لاسه كيوس ٥٣٧،

مرمان ملير على منصة التتويح في انسبروك أعسى. (أب تيليفوتو) رقم في السباحة للبدل ٤ × ١٠٠

كأس العالم للتزلج على الثلج

استئثار نمسوي بالتعرج السوبر الطويل

حطم المنتخب البرازيلي للسباحة المؤلف من فرناندو شيرر وغوستافو يورغيس والكسندر ماسورا وكارلوس خُــُّايِمِي، الرقم القَــُــاسيّ العَـالَميّ فيّ سباق البدل ٤ × ١٠٠ متر حرة فيّ حــوضّ طوله ٢٥ مــتــرا أذ ســّ ٤٥ . ٢٠ أ دقـائق في دورة فـينكل البرازيلية للسباحة.

والرقم السابق ٣٠١٢،١١ دقائق سجَّلهُ المُنتخبُ الَّبرازيلي الذي تألفُّ مِن شيرر وبورغيس وسوزا وفيريرا، ـــاتِـون الاول ١٩٩٥ في مايوركا (اسبانيا).

### ثم كريستيان ماير ٤٦٢. يطُولاتُّ أُدُورَات، أَخبار محلية قصي

مبارياتما على مسلاعب للوردية في المنصوريّة والانطونيّ بعبدا والرسْلُ ّجونيّه سجلت النتائج الآتية: 🗣 الفئـّة 📆 فَاز الجيش اللبناني على المعني صيدا ٣-٠٠، ورسالة الصرفند على نجمة الصرفند ٢-٢. 🗣 الفئمة "ب": فاز الرياض اده

نني الحركة الاجتماعية عبرين ٦-٠٠ والانتصار كفرشيما على الرائد طرابلس ٢-٢، والصداقة بيروت على السُّكة زحلة ٣-٠، وشبيبة مُعَّاد على الرياضي الرمـيلة ٣-١، والمريميــون جبيل علَّى الشبيبة شكا ٣–٠٠. قياد المساريات الدكام الدولييون

فؤاد عماري والياس طأيع وانطوأن مزمر وشبل درغام والاتصلابون حنا زيلع وجوزف خرما وايلي وهبه وألفرد عطية وبسلم الجميل وموسى مارون وشربل الياس وبول زغيب وابرهيم

## اتحاد رفع الاثقال

ً وتقام مباريات المرحلة الخامسة يومي

السبت والأحد ا ؟ و٧٦ كانون الاول.

دعيت الجمعية العمومية للاتحاد اللبناني لرفع الاثقال والقوة والتربية البدنية الى الأنعقاد الاحد ٢٧ كانون الاول الساعة العاشرة مباحا في قاعة النادي الرياضي في المنارة الاستماع الى البيانين الاداري وألمالي ومناقشتهما.

## طونی خوری

عاد الى بيـروت عضو اللجنة الاوامبية اللبنانية والدولية طوني خيوري بعيد حضوره لجنماعات الجمعية العمومية للمجلس الاولمبي الآسيـوي في بانكوك، واجتماعات صندوق الدعم الأولمبي في بأريس، والاحتفال الْخَاص بمرور مئة " على تأسيس الانساد الإيطالي لكرة القدم، والتقى رئيس الاتداد الدولي لكرة القدم سبب بلاتر الذي قبل دعوته لزيارة لبنان، وقابل البابا يوحنا بولس

احرز أألاعب الدولي وليد داغر بطولة دورة المبلاد في الشطرنح السريع التي اقتيمت أول من امس في نادي قسلمي الفرير في فرن الشباك في اشراف الاعلد اللبناي الشطرنج. وشارك في الدورة، التي لجريت وفق الطريقة السويسرية من ست جولات،

 تبدأ اليوم دورة الميلاد المفتوحة في الشطرنج العادي التي ينظمها نادي

### شطرنج الفرير

٤٠ لَاعبا قسموا فلتين. ومنا النتائج، – فئة الكبار (٤٤ ألاعبا):

١- وليد داغر ٥ نقلط ۲– نسیم مقر ۵ ٣- الطوان قسيس ٤,٥ ٤- جلال معوض ٥.٤ — فئة الصفار <u>.</u> ا- وليد حداري ٥,٥ نقاط ؟– خُالَد شبو ٥٠٥ ٣- كريستوف نبيم ٤,٥ للشطرنح في جمعية متخرجي الجامعات والمعامد للاتحاد السوفياتي في لبنان. وينكر ان منه الدورة خاهمة

للتـمنيف للوطني وهي من اهم الدورات التي يشرف عليها الاتعاد.

الثقي في للفاتيكان.

## العراق يستعيد حياته الطبيعية وعزيز أعلن مقتل ٦٢ عسكرياً وجرح ١٨٠



تصدث نائب رئيس الوزرة العسراقي طارق عسزيز عن نتسائج

المجمات الجوية الأميركية والبريطانية على العراق الأسبوع الماضي، فأعلن ان ٣٦٣ جندياً عراقياً فقط قتلوا، وان ١٨٠ آخرين جرحوا

خَالُ اللِّيَالِي الاربع من عَمليَات القَصفُ الاميركية – البريطانيةُ على

ُولتُّهم ۗ الرئيسُ الاميرُّكي بيل كلينتون ورئيس الوزرا البريطة

طوني بلير بالكذب في شأن نجاح المجملَّت، وقال:"لن نقبل أبداً ابداً

العراق". وأكَّد أنَّ المناطق المدنية تكبدت أضَّراراً جسيمةً.

تأهبُ قصوى، وقد يتكرر العدوان العسكري في وقت ما".

الصُدراء ليلُ السبت - الأحد بعد ندو ٧٠ ساعة من الفارات

الدمار الشامل العراقية "أوتسكوم" وسئل مل سيتسنى لمفتشي اللدنة الخاصة العودة الى العراق، فأجاب:"لا استطيع منحهم حيلة اخرى"، وقال أن رئيس اللجنة الخلصة الاوسترالي ريتشارد باتأر ليس المشكلة، فمو ليس سوي

وأفادتُ وكألَّةَ الْاتْبَاءَ للْعُراقِيةُ "ُواع" ان صَّدَامٌ رأس إجتماعاً هم اعضاء مجلس قيادة الثورة وقيآدة حزب البعث الحاكم وهذأ

جدية ومحددة في ما يتصل بالامن الثنائي والامن الاوروبي".

باريس

"عميل رخيص في أيدي الاميركيين". "عميل رخيص في أيدي الاميركيين". وعن فرص الحل الديبلوماسي للازمة، دعا عزيز الى تنديد دولي بـ"المعتدين" والى رفع العقوبات للسماح للشعب العراقي بأن يحيا

الاجتماع الاول منذ اعلان واشنطن ولندن انتماه عملية "ثعلب

وقال من شأن تصريحات رئيس الوزراء البريطاني الذي تحنث فيها عن اعادة الرئيس العراقي صدام حسين "الى قفصه" "بواسطة الفارات، قائلًا: "هَذَا هُو الكَلامُ القنيمُ لكانُبُ (...) لا نزال في حال

### الخَلْصُ، أن الْعَدَّد الاجماليّ للقتلى منّ هذَّه القوات ٢٨ فرداً والجرحيّ مئة. وَأُوضَح ان عدد افراد الدرس الجمهوري يراوح بين ٥٠ الْفاّ و ٧ الفاً. ولم يذكر عدد افراد وحدات الدرس الجمهوري الخاص وشدد على أن بريطانيا والولايات المتحدة ارتكبتا "جريمة لا مبرر لُما" بتنفيذ الضربات. واعتبر أن القضية الرئيسية هي هيمنة نندن

# عوبي بير بالمحب في كما سعر بعد المحب وسرائي من المديعة أي شروط يضعها كلينتون أو بلير (...) لقد تصرفا وفقاً لشريعة الفلب"، وأضاف انهما كلاهما تفاخرا بالإضرار التي الدقتها الضربات الجوية بالحرس الجمهوري العراقي ووحدات الحرس الجمهوري

### مواشنطن على اللَّجنة الَّخاصة لَّلامم المتحدَّة المكلفةُ أزالة أسلحةٌ دعوات إلى وضع نظام جديد لمراقبة التسلح العراقي

## لندن تؤكد إضعاف البنية العسكرية العراقية وتقوم بحملة ديبلوماسية واسعة لعزل صدام

ورفض ملا تردد عن ارتباط

توقيت المجمات على العراق بقضية

تبلور أمس أكتر الانقسام الدولي حيال العراق بين المعسكر الأسيركي – البريطاني من جـهـة وروسيا وعدد من الدول الأوروبية من جمة أخرى. ففيما أكنت لندن أنما ماضية في سياستما الرامية الي عزل بفداد على الساحة الدولية، تبحث المكومات الفاعلة الأخرى عن صيفة جنيدة للتعامل مع الأزمة العراقية تكون الأمم المتحدة محورها. وأكد رئيس الوزراء البريطاني طوني بليـــر إن القـــوات الجـــويـة الاميركية والبريطانية ضربت كل الاهداف الاستراتيجية في العراق. وقال لشبكة "سي ان ان" الأميركية لُلتلفريون؛ "تجحنا في ضرب كل الامداف أنتى نمبنا لضربما وأحدثنا تدميراً كبيراً لبنية العراق الأساسية الحيــوية". واضــاف أن القــوات الاميركية والبريطانية تعمدت ضرب الحرس الجمهوري كي يدرك الرئيس فی عسدام حسسین آن هذه القــواتُ التي تدعم نظامــه مي في الخط الاماميُّ للجبُمة. وأقرَّ بأنَّ تقدير الضّرر الكامل الناجم عن المعركة يحتاج إلى وقت ولكن لا شك في أننا أعدناً جرًّا من البنية التحتمة العسكرية العراقية إلى الوراء سنوات عــدة". وأشــار إلى أن خطة العمل في المستقبل يجبُ أن تشمل احتواء صدام ولو باستخدام الوسائل العسكرية اذا أقتض الأمر وتشديد

### لندن تأسف للموقف الاسرائيلي من واي بلانتايشن

لندن – و ص ف – ابدت امس الدكومة البريطانية "أسفما" لاعلان الدكومة الأسرائيلية وقف تنفيذ اتفاق واي بلانتليشن. وأعسرب وزير الدولة البسريطاني

للشُّؤون الخارجيَّة ديريك فاتشيَّت فيَّ بيــان عن "الاسف الشــديد لقــرأر الحكومة الاسرائيلية وقف تتفيذ اتفاق واي، وكنذلك قبرارها عندم تنفينا المرَّحلةُ الثنانية من أعادة الانتشار َّ في الضفة الفريبة". واضاف: "تنتظر منّ الطرفين ان يطبقاً مجمل اتفاق واي بلانتايشن وفق البرنامج الزمني المقرر ل من ميرسيج مرمني سمدرر في وأي ومن دون اضافة شــروط عليه".

### مفكرون فرنسيون يطالبون موردخاي بالافراج عن معتقل سوري

القنس – و ص ف – وجه نحو مئة من المُفكرين الَّفرنسيينُ عريضةً الى وزير الدفاع الاسترائيلي استحق مسوردخساي مطللبين بالافسراج عن للسوري ياتسر المؤذن المعتبقل منذ مقالت محاميته تلمار بيليغ انه

اعتقل عندما كان في الـ١٧ من عُمره

في جنوب لبنان وحكّم عليـه بالسـجن ٥٠٠ سنة يتمعة التخطيط لتنقيذ اعستنداء في الاراضي الإسترائيليسة. واضافت انه نقل منذ آب الماضي الي مُستشفى سجن الرملة حيث يعالج من مرض خطير في الكلى. وجَاء فِي أَلْعِ ريضة ان المؤذن "يعلُّني خللاً مُزمناً في وظيفة الكليتينّ وان عملية زرع كلية يخضع لما في تمشق حيث تقيم عائلته وحدما كفيلة بيقائه على قيد الديلة". وطلب الموقعون من موردشاي "الافراج عن

سورياً ، و سنقدر قيامكم بهنه السادرة الانسانية". ونظم هذه العملة استاذ الفيزياء في المعمد الفرنسي والمناهل من أجل حقوق الانسان بول كيسار ولم يعلق تاطق باسم البيش

الاسرائيلي على الامر.

السَّجِينَ والسَّمَاحِ لَهُ بِالْعَـوْدَةُ الْيُ

### الداضر التحدث عن خطة فرنسية" بالعملية على رغم كل ما يحدث في واشنطن هي شُمادة على أنه محتفظ بتركيزه كاملا". بكل معنى الكلمة. حملة دييلوماسية وفي بداية هملة ديبلوماسية

البريطاني روبن كوك نظيره الالمائي يوشكا فيشر في لندن. وصرح كوك أنَّ هذا اللَّقاءُ هُو الأولُ في سلسلة مبادرات، وقال: "اليوم سأمضي اتصالات مع وزراء خارجية من دول ا العالم، في أُورُوبا والعالم العربي وكنذلك وزراء النول الاعتضاء في مجلس الأمن (...) ما سأسعى الَّي تدقيقه هو الدصول على أكبر مقدار من الإجماء بلخل الاسرة الدولية ضد صدام. سأحاول عزله قدر الامكان داخل المجتمع الدولي وفي بلاده على

الذي بأت يدرك الآن اننا جديون -

نظر فرنسا".

ونقل عن نظيره الفرنسي أوبير فيدرين لدى بد الضربات الجوية "أته لا يريد أن تؤثر مسعسارضية الحكومة ألفرنسية للعمل العسكري على طريقة العمل معا في المرحلة

أما فيشر، فقال انه سعيد لانتما العملية العسكرية وان على الغرب أن يسعى ألان إلى مساعدةٍ للشعب العسراقي الى جسانب شنّ حسملة ديبلوماسية على صدام. وأضاف: "عَلَيْنَا أَن نُسعى أيضًا إِلَى إِيجاد سبيل كي ندل العراق على طريق الخروج من العراق علينا الان أن نركز على المساعدات الانسانية وعلى ضمان أتنا لن نعود الى موقف مماثل في الاشهر أو السنواتُ المُقبِلة".

غضون بضعة أيام .

لعزل صدام، استقبل وزير الخارجية

حد سواء**".** ورد على اتهام الصحف البريطانية حكومة بلّيـر بالتـسـرع في خُـوض عملية عسكرية من غير أن تكون لديها خطة طويلة المدى بقوله: "ليس في وســعكم إطلاق هــملة ديبلوماسية عندما تخوضون حملة عسكرية. وعرضنا في الاشمر الثلاثة الأخيرة ما تُعتزم القيام به أي التـوصل الى اجــمــاع على عــزلّ (الرئيِّسُ العراقيُ) والتَّحققُ من أُنَّناً نواصل مراقبة قدرات صدام حسين

وأبدى اقتناعته بان "أكتنسر الحكُّوماتَ في العالم العَّربي تعرفُ جيداً ما يحاول صدام القيام به واته ينوي استخدام أسلمته للدماء الشأمل وآلته العسكرية ضدها. ولو درستم الوضع في اوروبا ستلاحظونً وجود دعم لوجمة نظرنا أكبر بكثير مَنَ لَلتَأْيِيدَ الذي تعظى به وجهة

في غـضـون ذلك، نقلت وكـالة "إِيتَاَّر – تَاسُّ الروسية الرسَّمية عن محسادر في وزارة الشارجية الروسية ان السفيرين الروسيين في واشنطن ولندن يولي فورونتسوف ويوري فوكين اللنين استدعتهما مُوسُكُو التُشاور احتجاجاً على ضرب آلعراق، سيعودان الى مركزيهما "في

وقال الجنرال ليونيد إيفاشوف المســؤول عن التـعــاون الدولي في وزارة الدفاع الروسيـة أن الضَّرباتُ الجوية الاميركية والبريطانية للعراق ستعوق تعاون موسكو عسكريا مع واشنطن ولندن، لكن العالاقات مع حُلِف شُـمَـال الاطلسي لن تتــأثر. وأضاف: "ستحاول روسياً تشجيعً هذا العلف ودوله على مناقشة قضاياً

### وفي باريس، رأى وزير الخارجيـة مساءلة الرئيس الاسيسركي يبل الفُرنسي أن عملية "ثُعَلَّبُ الصَّدرة" أوجدت "وضعاً جديداً" في العراق كلينتون في فيضيحة مونيكا ليوْينسُكي. قَائلاً: "أعرف أنني كُلُما تعدثت ألى الرئيس، أجد تركيـزه يسمح باعتماد نظام جديد لمراقبة برنامج التسلح فيم لكنه استدرك كلملا على الامر موضوع النقاش. أَتُه "سَّيكون مَّبالَعْا فيه في الوقَّت وحقيقة كوننا تمكنا من القيام

وكــان الرئيس الفــرنسي جــاك شيراك طرح الاحد ثلاثة مقترحات هي: تمسين الظروف المسأتسة للعراقيين، تنظيم جنيد وأسلوب جديد لمراقبة الاسلحة العراقعة، البحث في رفع العظر النفطي مع ارفاقه بمرآقبة مالية صارمة جداً

لاستخدام بغداد عائدات مبيعات ندرص على ألّا يشكّل العرّاق مجدداً خطرات أسفا لاستحالة وضع حصيلة للضربات الاميركية - البريطانية. وشعد على أنه "لا بد من وضع آلية رقابة وتفتيش (...) تعدُّما أُونسكوم (اللجنة الخاصة للامم المتحدة المكلفة ازالة أسلحة الدمار الشامل العراقية) معدلة أي لجنة جديدة ( ... ) يجب أن تشمل عمليات المراقبة برامج التسلح الجديدة للمحتملة واستخدام العائدات الماليــة التي يجنيــهــا هذا البلد وخصوصا عبر بيع النفط ولا بد من إنشاء هيئة متخصصة"، على أن يُكون رفّع الحظر النفطي في مـقـابل هذا الاسلوب الجـديـد من المراقـبـة. و"إذا توصَّلنا الى نظام لا يشكل الْفُراق معه خطّراً فليسُ مَناك أي سبب لإبقاء الدظر الذي كانت له

تتائيج مُريعة على الشعب العراقي والذي يخرق مرارا بصورة غيير مـشـّـروعــة لان كل حظر يؤدي الى عمليات تمريب". واجتمع وزير الدفاع الفرنسي ألان ريشار مع نظيره الألماني رودولف شَارِينَغ وبحثنا في إبقّاء برامج الاسلحة ألعراقية تحت المراقبة وقلل شاربينغ. "يجب ان يكون هناك نظام دائم وفعال امراقبة مدده الاسلحة وتدميرها، ولا يمكن قبول موقف

القمَّة الا أنما تطالب "بالمصارحة قبل المصالحة " العربية. يعارض فيه العراق الامم المتحدة ونقلت وكلُّلَّةُ "أتباء الشرق الاوسط" ويصير خطراً على المنطقة. ويمكن المَصَّرية" عَن ان السفيـرُ ٱلْاردَنَي في القامرة والمندوب الدائم لدى جامعة مناقشة قدرات التسلح العراقية ولكن لا شك في المسلَّجسة الى الدول المربية طراد الفايز أن بلاده السطرة عليها". "ستحضر القمة العربية اذا عقبت". وحاول ريشار تخفيف حدة وقال أن "الاردن يدعو بائما لعقد قمة التباين مع لندن اذ قال: "تفهم عربية لاستفادة التضامن العربي لان الموقف الذي لتخسنه اصحقساؤنا الوضع الدالي متدهور". البريطانيون والذي لن يحول دون ونكر سغير دولة الامارات العربية مزيدٌ من التقارب في المستقبل". وحيال الانقسام الأوروبي، دعا المتحدة ومندويما الدائم لدى الجامعة

> إلى سيلسة أوروبية موحدة وإلى حل في العراق من طريق الامم المتحدة.

> رئيس الوزراء الايطالي ماسيمو داليما

مكذلك دعت الدكومة الصينية إلى عـودة مـوضـوع العـراق إلى الأمم المتُحدة. وجناءً في تعليقُ لُوكالةُ الصين الجحيحة للأنباء "شيئذوا" الرسمية أن "السؤال البطروح الآن هو ما سيفعله مجلس الامن لتسوية الازمة للعراقية". غير أثما أستدركت أن لا أوهام لديها نظراً إلى التعنت الأميركي والبريطاني. وْقْـاقْتْ انْ الحِدْى أولى مــــمـات

العربية ولكن ينبغي أن تكون هناك معاردة قبل المعالدة . وقبال المندوب السوداني السفي ادمد عبد الطيم ان بلاده "حريصة على مجلس الامن يجب ان تكون مناقشة عقد قمة عربية شلَّملة في هذه الظروف الرد المطلوب "بعد عمل عسكري وقبل العدوان حيث كان السودان يؤيد تقرر ضد دُولة ذات سيادة"، مشيرة بشدة عقد قمة عربية شلملة". آلی مشروع قرار روسی متداول حالیا في نيـويورك يعين الضـربات التي أما سفير المقرب في القناهرة ومندوبها الدائم لدى الجامعة عبيد تقررت من دون العصول على الضوءً اللطيف ملين فقال أن "المغرب دائما الاخضر من مجلس الامن ولفتت إلى مغ التضامن العربي ويؤيد عقد قمة أن من المبسادرات التي يمكن أن عربية شاملة امتاقشة الأوضاع العربية تأُخذُما الامم المتنجدة في الاعتبار، ولم الشمل العربي". الاقتراح الفرنسي إجراءً "مراجعة

وقال السفير السورى في القاهرة معمقة ۗ للملاقات بين المنظمة وبفدات والمندوب لدى الجامعة عيسى درويش (و ص ف، رویترز، أ ب) أ أنه تسلم رسالة من الامين العام أجلبعة

## توقع تأثيرات سلبية على العلاقات الثنائية واشنطن حملت السلطات السورية

تبعة الاضرار في سفارتها والوكالات: حملت الادارة الإميركية أمس بشدة

الأرضية وافراد مسلحين من العشائر.

على دمشق بسبب مأ سمته اخفاق قوى الامن السورية في السيطرة على متظامرين هلجموا السفارة الاميركية ومنزل السفير الأميركي خلال احتجاجهم على العملية الاميركية البريطانية ضد العراق الاسبوع الماضي، وصرح التلطق باسم وزارة الخارجية

الاميركية جيمس فولي ان اجرالات الامن السورية كانت "غَيْر كَافِيةُ الى درجة مدرئة". وقال لن احتجاجا أميركيا قُـوْيا قَـدُم إلى الجهـات السورية في الولايات المتحدة ودمشق. ولضآف انّ وزير الخارجية السوري فاروق الشرع قَدَمُ اعتذارا كاملًا. لَكُنُهُ اصْلَفَ: "اتَنَّا قلقُون للفُشل في توفيــر امن كــلف وفـقــا للالتزامـات الدوليـة المشــروعـة، وُمنها الاخفاق في السِّيطرة حالًا على العراق، واستبعدت وجود خافيات المتظاهرين عندما بدأوا مساجسة المعتلكات الاميركية وتعطيمها وتمديد

امن الاميركيين (...) كما نحمل الحكومة للسورية التبعة الكلبلة للإضرار الناجمة عن هقا المجوم. وأشار الى أن السفارة اعادت فتح لبوابما ومي تعمل في اطار قـواعـد مـدودة. ولوضح ان القـسم القنصاي تعرض لتنخريب وان اعتمال منح التأشيرات قد علقت آلى اجل غير مسمى. وتوقعت مصادر غربيـة "أنعكاسات سلبية" على العلاقات التنائية بين دمشق وواشنطن، ملمحة الى قرار السفارة الميركية التوقف عن منح المولطنين السسوريين تأشيسرات دخول الى الولايات المتحدة. أبؤسساتها وويئاتها المغنية بالثعامل وقالت أن قرار واشتطن "الحد" من

ترحيب عربى بعقد قمة

والكويت للمصارحة قبل المالحة

اممية ما تعرضت له سفارتما يظمر

في "تصرفها الماني؛" حيالٌ هذه

رحبت غالبية الدول العربية بالدعوة

الى عقد قمة عربية شأملة لاحياء

التضامن العربي ومواجمة التحديات التى

تواجـمـمـا هذه الدول والبـحث في

البريطانية ضد العراق، بينما تحفظت

الْكُونِت أَذْ قَالَت قَمَا ۖ لَا تَعَارِض ۗ عقد

محمد أحمد المحمود بأن بلاده "كان لها

السبق في الدعوة لعقد قمة عربية

لاحياء التضامن العربي على لسان رئيس

الدولة الشهيخ زأيد بن سلطان آل

نهيان الذي طالب في أكثر من مناسبة

بعقد قمة التضامن العربي، أن دولة

الامارات ترحب بأي ذعوة لعقد قمة

عربية شاملة يكون منفما في المقام

وقال المندوب الكويتي السغير عبد العال القناعي أن بلاده "لا تعارض عقد

أي قُمة عربية لأحياء التضامن للعربي (...) الكويت مع التضامن والمصالحة

الاول التضاءن العربي".

المستجدات بعد العملية الاميركية

حالات مشابهة، خصوصًا قما تعتبر سفاراتها ذطوطا حمرا لا تسمع بالمسأس بمنا أطلاقناء وعنزت للقبرأر الاميركي ألَّى عاملين؛ الاولْ، أنْ واشتَطْنُ لا تريد فتح باب جديد التصعيد مع دولُ المنطقةُ بعد العواجمة مع العراق، والثلتي ان وزارة الخارجية الآميركية ستتمم في الداخل بعدم لتخاذ لجراعت لحترازية كُأفية لضمان اعنها.

واكست المصادر أن قشرع قسم اعتذارا عاليا الى السفيّر الاميركي في دمشقّ ريآن كـروكــر، في حين قــدم اعتنارا بأسم وزارة الخارجية أتسورية الى السفير البريطاني بأسيل ايستوود. وقد شدد الشرع على ان ما حصل لم يُحصل بموافقة حكومته أو بدافع منما. ورأت العصائر الغربية أن معاجمة السفارة الاميركية كانت نتيجة انطاع الشباب السوري الرافض لما حدث في

"الرشيد" في بغداد امس. (رويترز تيليفوتو)

(رويترز، وصف، أب)

ويستعد موظفو البرنامج الانساني الامم المتحدة للعودة اليوم

للى العراق الذي بدأ يستعيد حياتة الطبيعية. وقال مسؤول في

الأمم المُتَحَدة في بغداد ان جميع الموظفين الذَّين غادروا العراق الى

الربين" وعددهم نحو مئة "سيعودون غُداً" (اليوم). وكان هؤلاء

الموظفون المكلفين الاشراف على تنفيذٌ برنامج "النفط مقابل الغذاء'

قَدْ السَّحبوا فيَّ لجراءُ لحترازي بعد بدَّهُ ٱلفارات الاميركية ~

البريطانية. أما مُفتشو "أونسكُوم"، فصرحت الناطقة باسمهم

كارولاين كروس في المنامة، اتهم مستعدون للعودة الى العراق اذا

وُقد عانت الدركة الى شوارع بغداد وخرج السكان مباح لمس

لكن مدينة البصرة على مسافة ٥٥٠ كيلومتراً جنوب العلصمة؛ لا

تزال تَعيشُ اجوا الدرب، مع وجود عدد كبيرٌ من الجنود والمضادات

لتزود للمواد الغذائية نشمر رمضان أو استعداداً لعيد الميلاد

شيوعية أو عراقية او اسلامية الإمر." وفي أقوى أتتقأد سيأسي رسمي توجــهـه دمـشق آلي واشنطن منذ بد الأعمال المسكرية الاميــركـيــة – البريطةية ضد العراق، اعتبرت القيادة المركزية للجبهة الوطنية التقدمية بقيادة درب البعث العدوان الغادر على شعبنا في العراق خرقا فاضحآ لكل القيم والقوانين والاعتراف الدولية، واستمتارا بالعالم كله، وانفرادا بالاقدام على اعمال عدوانية خطيرة من شأتها الساق أشد الانى والضرر بآلشعب العراقي، وتأكيدا للسّياسة للقائمة على ازدواجية المعايير والكيل بمكياتين وتباوزا للامم المتحدة وتهميسا

مع المشكلات التولية وفق ما هو مقرر

الدول العربية الدكتور عبد المجيد

وسيطغها الى وزير خارجية بلائه تتعلق

بدعوة اليمن الى عقد قمة عربية علجلة.

خلال لجتماع تشأوري عقده معهم لمس

الرسالة التّي تلقلُها من وزارة الخارجية

اليِمْنية والتيَّ تتـضمن دعُوةٌ للى عُقَّد قمة عربية علّجلة لاحياه التضامن العربي.

وكاتت معر آلتى احتضنت آذر قمآ

عربية في مزيراًن ١٩٩٦ قد أعربت

بلسّان وزير خارجيتُها عمرو موسى عن

اعتقادها أن عقد قمة عربية ضروري

ليناقشة مسائل حساسة بعد المجوم

على العراق. وقال أن "مثلك أمالاً كبيرة

في ان الامور سوف تصدرك الى هذا

تي التعقاد (...) الوضع العربي ممتري؛

وضعيف وفيه كثير من قترندات

وعسرح الامين العسلم في مسؤتمر

محافى عقده اثر الاجتماع آلن العدوان

العسكري الاميركي البريطاني أم يحل

المشكلة بل زادما تعقيدا ولدى الى

زيادة شعبية الرئيس العراقي عندأم

🗣 في الكويت، اكد وزير الفارجية

الكويتي الشيخ صباح الاهمد الجابر

العباح أن لا علاقة للكويت بالضريات

العسكرية للتي وجمتما قولت الولايات

المتحدة ويريطانيا الى العراق والتي

🗣 في البحرين ، صرح ناطق باسم

السفارة الاميركية ان مبنى السفارة

لظي فُترة قُصيرة بعد تلقي انظر

في النسرطوم، تظاهر الاف السودائين امام القصر الرئاس وهم

بطلقون وتأفأت ضد للولايات المتددة

في بعشق ، اتضائت شرطة

مكافحة فشفب آجراطت لمنية مشتعة

في محيط الصفارتين الأميركية

والبريطانية بعد ما تعرَّفْتا له السبت.

وجددت المحف السورية اقتقاداتها

لسياسة الإميركية في الشرق الاوسط

ودعت العسربُ الى "أعسادة النظر" في

(ومصف، رويترژ، آب)

علاقاتما مع واشتطن.

كانب من مجمول بوجود قنبلة.

خسين".

انتمت السبت

وبريطائيا

والقضايا المطروحة خطيرة جدا".

وسلم عبد المجيد المندوبين الداكمين

لتحكومة عن عسلية السلام التي مقعتما".

وكانت الجلسة شهدت نقاشآ حامياً لم يستطع رئيس الكنيست أن يضبطه الا بتعلّيقها بعض الوقت، وسماها "آلاثنين الكبير". وقال تتياهو مناطباً النواب قبل اقرار الاقتراح: "إذا كانت غالبيةً اعضاً؛ الكنيسَّت لا تريد تأييد هذا فهناك خيار". واهاف وسط ميحات استهجان واستنكار من نواب من اليمين واليسار: "لما انَّ نغير الشعبُّ وأماً أَنْ نَغَيرِ الكنيست. وأوصي بان نفير الكنيست (...) في هذَا الْوقتُ من المهم أن يعرف الشعب البدأذل، لأن المهم هو مستقبل القدس واجزاء أخرى من اسرائيل والمستوطنات

وعلاقاتنا مع الفلسطينيين (...) ندن لًا ندعو الى تمزيق اتفاق أوسلو لكننا لن نترلجع ليضافي مطالبنا الامنية املم باسر عرفات". وكلن رئيس الوزراء الاسرائيلي ابلغ للتلفزيون الاسرائيلي خلال بيم مستريون مستريون المتيست: "لني والمتراحة في أروقة الكنيست: "لني والآق من للفوز في الانتخابات المقبلة من دون أدنى شك".

انتخاب رئيس الوزراء

الى ذلك، تبنت الكنيــست ف قَرَا ُ وَلَى، اقتراحاً يقَضِي بِلَافا ۗ ا انتخاب رئيس الوزراء بالاقترأع العلم المباشر ويطالب بالعودة الى النظام التقليدي أأذي يختار النواب بموجبه رئيس الحكومة.

آلکنیست کی یصیر ساری المفعول، بـ۲۱ مـوتا فی مقابل ۵۷ وامتناع اعتباراً من الإنتخابات التي ستليما. ومنذ الشاء الدولة العبرية عام

### الشرطة الفلسطينية افرجت عن البيتاوي

### بلجراء انتخابات مبكرة وأقرت أيضاً فْيْ قُرَاكَةَ أُولَى اقْتُراحًا يَقَضِّي بِٱلْغَاءَ أتتخاب رئيس الوزراء بالاقترأع ألعام المباشر وبالعودة الى التخابه في الكنيست كما في السابق. ومني رئيس الوزراء بنيسامين تتنيساهو بفشلين كبيرين، أولهما عدم قبول النواب الشروط التي أقترح فرضما على الفلسطينيين أمواصلة عـمليــة السَّلام، وثانيهما وفضٌ زعيم حزَّب العـمل ايهـود باراك تأليف حكومـة

أمس كسان "الاثنين للكبسيـر" في: الكنيست الاسرائيلية التي وافقت في جلسة عاصفة على اقتراح قانون

وحدة وطنية معه. وأعلن رئيس الكنيـــست دان تيخون أن ٨١ نائباً، ينهم تتياهو نفسه، أيدوا اقتراح قاتون الانتخابات المبكرة في مقابل ٣٠٠ عارضوه، في حين أمتنع أربعة عن التصويت وأم يشَارك فيه خمسةٌ من اصلُ النواب

.)f. H وحظي الاقتراح الذي قدمته المعارضة اليسارية بموافقة ثلثي أعضاء الكنيست بعبها أينته مجموعة كبيرة من نواب اليمين، بينهم وزيرا النارجية أرييل شارون والدفاع اسحق موردخاي ونتنيامو الذي قال سابقاً أنه سيدعو الى لجراء انتخابات مبكرة اذا لم توأفق الكنيست على

سياسته في عملية السلام والشروط التي رفضتها الكنيست مي تخلي الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات عن نية اعلان دولة فلسطينية وقبول سياسة اسرائيل في الافراج عُنْ ٱلْمُعِـتَـقَلِينِ الفَلْسَطَينِيينِ ووقَّفُ اعتمنال التنصريض والعنف وجسمع الاسلمة غير المرخصة وان تكون الخطوات في عَمليةَ السلامِ مُتبلدلُهُ. ورفضٌ النوَّاب الشَّروط بغُالبيةً ٨٨

وسيحال نص اقتراح قانون اجراء اتتخابات مبكرة الاسبوع ألمقبل آلى لجنة ألق وأتين في الكنيست، التي ستحدد موعد قراقه الثانية، ويتعين لاحقاً اجرًا قراءة ثالثة لاعتماله

صوتاً في مقابل ٤٨ وامتنع الثنان عن

وسيحدد بعد ثلك موعد لجراء الانتخابات التي يفترض أن تحصل في مهلة تبدأ يعد ثلاثة أشمر وتنتمى بعد ستة أشهر. ويفترض مُبنِّئياً أنَّ يتسفق المسزبان الكبسيسران، تكتل "ليكود" الذي يقوده نتنيأمو وحزب العـمل بزعـآمـة أيهـود باراك، على

السلطة كحكومة موقتة تتمت بسلطات كساملة آلى حين اجسراً ا

وحاول نتنيلمو حتى اللحظة الاخبرة تأخير أعتماد الاقتراح داعيا باراك أأى تأتيف حكومة وحدة وطنية وتأجيل الْجَلْسَةُ ٧٢ سَأَعَةَ لِكِي يِفْكِر خِصمه في الأمر، لكن الرعيم السمالي رد عليه بأن اقتراحه جاء متأخراً. وقال باراك أنَّ الدكومة قضت على عملية يعلمني رئيس الوزراء ضمسان أمن أسرائيلُ ( ـــ ) يجبُ لحترام الاتفاقاتُ ويجب تجديد الثقة، فقد تخلت هذه

ٌ وَنَالَ الْاقَــٰتــراح الني ينبــفي ان يخــضع لقــراءتين اضـافــيــتين في نائب عن التصويت. وهو ينص على ان ينتـــخب النواب رئيس الوزراه ولْكن ليس ابتــداءُ من الْانتـــَــــأبِأَت المقبلة التي ستكون مبكرة، بل

ناطِس (الضفة الغربية) – و ص ف – افــــرجت امس السلطةً الفلسطينية عن الشيخ حلَّمد البيتاوي فطيب المسجد الأقصى بعد أعتقاله نمو شمرين لانتقاده انفاق واى بلانتليشن الاسرائيلي – الفلسطيني. وقال الشيخ البيتاوي (٥٨ علما) انه لفرج عنه من سجن جنيـد في مدينة تابلس في شمال الْضفة الغربيّة ليل السبت. وأَفَاف "لم توجه الي أي تَمَمَّةُ وَلَمْ لَسَّبُوبِ فِي أَيِّ شَكَلِّ مِنَّذُ لَدَظَةُ اعتقالي حتى لطلاقي". ومو كان اعتقل في عُدُّ تَسْرِينَ الأولُّ الْماضيُّ عداة توقيع الانفاق.

### (أ ب تيليفوتو) (أ ب، وص ف، رويترز) قرار لمجلس النواب الاردني بخرق الحظر المفروض على العراق

زعيم حزب قعمل الاسرائيلي فيعود باراك يتلقى تماثىء النواب بعد تصويت الكنيست بالبواطأة

غير ملزمٌ يقضي بخرق الدصار الدواي المفروض على العراق وطالب الحكومة الاردنية بتنفيذه واتخذ المجاس القرار بالاجماع بعد جلسة صاخبة تحدث فيما ٥٤ من ٨٠

باراك رفض دخول حكومة وحدة وطنية

انتخابات مبكرة في اسرائيل في غضون ستة أشهر

بعد رفض الكنيست شروط نتنياهو للفلسطينيين

على لجراه انتخابات مبكرة.

**النواب الـ 150.** 

الإحزاب للصغيرة.

١٩٤٨، درج التنقليد في استراثيل

على ان تَتَتَخب الكَنيــسَّت رؤســاء الحكومات. ولكن منذ الانتـــُدُ البات الاخيرة عام ١٩٩٦، انتخب رئيس

الوزرّاءُ الحـــٰالي، بنيـــامين نتنيـــَاهو بالتصويت الشعبي المباشر مع انتخاب

وأثار هذا الأمر منذاك انتقادات

كثيرة وخصوصا أتنه يضعف الاحزاب

الكبيرة التكليدية كالعمل

وتكتل ليكود ويستسهل تكاثر

ناكباً واستمرت حتى ساعة متقدمة من وطالب المجلس الدول العربية برفع المصار وتقديم كل اشكال العون والمساعدة للعراق، ودعا الى عقد قمة عُربيـة لمناقشـة "العدوان الاميركي البريطاني البريري". واعتبر لن شنَّ قـوات الولايات المتحدة وبريطانيا هجسوماً بمعسزل عن الامم المتسحدة يشكل سابقة خطيرة ذلك ان مثل هذا المجوم يعتبر خروجاً سافراً على ميثاق الامم المتحدة والقانون الدولي.

عن العراق واتمـه معـاناة الشـعب العُراقي والبدء بمعالجة الاوضاع في المنطقة بمعيار ولحد ويعث رئيس المجلس عبد المادى المجالي برسالة الى رئيس الاتصأد البراءاني العربى الدكتور لحمد فتحى سرور ضبنه طلب الشعبة البرامانية الاردنية عقد جلسة طارئة للاتحاد في اي عاصمة عربية وعلى مستوى رؤساً

وأشار الى أنه أن الاوأن لرفع الحمار

البُّرِلْمَاتَاتَ لَلْبَحَثَ في نسبل الرد على العدوان على العراق. ولجسمع النواب اليست والأسلاميون والمستقلون المقربون من السلطة في خطبهم امام البجلس على تأكيد التضامن مع العراق واستنكار المجموم عليه. ورد رئيس الوزرا الكتور فايز الطراونة قائلًا "أن ما

طرحـوه يجـول في خـواطر الاردنيين وضملارهم من اسى ومرارة وغطب أمآ تُعرضُ له الشعب العراقي الشقيق"،

رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين تلنياهو جالسا بين وزراء حكومته في جاسة الكنيست

وان لياً كان لا يمكنه لنَّ يزايد على مُــُوقَفَ الانسَــان الاردني او مــوقف قيادته". وذكر أن "الأردن عاني معانة تأريخية شَأَتهُ شَأَن الْعَرَاق من جراً الصصار". وجند دعوة بلاده الامم المتحدة الى "فك المصار عن العراق وفي واشنطن انتقد نائب المسؤول

الاعسلاميّ في البيت الابيض بدرج. كراولي سريعا قرار النواب الاردنيين وقبال أن الاردن ملزم الصفياط على الُّعَـقُوباتُ الْأَقَـتَـصَـادِيةَ الى ان يِعلَى المراق بكل التزاماته. منّ جمة لقرى، أيد ولي العمد الاردني الامير حسن بن طَلَالُ الافكار التي قَّدمتها فرنساً في شأن ضرورة

ايجاد آلية جديدة امراقبة قدرات التسلح العراقية. وقال: "لقد اخذنا علما بأتقياه بالغ باللفكار التي طرحها الرئيس الفرنسي داعياً للى التفكير في آليـة جـديدة لمعـاجـة الازمـة

. وكان الرئيس جاك شياراك طرح الاحَّد ثَلَاثَةً مَعْلَتُرهات هي: تحسين الظروف الميلتية للعرافيين، تنظيم جنيد واسلوب جنيد أمراقية الاسلمة العـراقـيـة، والبـحث في رفع الحظر التغطى مع ارفاقه بمراقبة مالية صارمة جدآ لأستخدام بغداد لعلادات مبيعات النفط واضلف الامير هدسن، "إن ما يثير انتباهنا كون الأقتراح للفرنسي لا يتوقف فقط عند الجانب الامني

(وعن ف، أش أ، اب)

Sales Sales

## اخبار عربية قصيرة

## القذافي يريد محاكمة دولية

امستردام – رويترز – اعلن الزعيم الليبي معمر القذافي في مقابلة بثما أَمُّ التَّافِينَ اللَّهُ الْمُعَالِينَ اللَّهُ الللَّهُ اللَّهُ اللَّ يشتبهُ في تورطممًا في تغجير ۖ طَائرة اميركيةَ فَوق أُوكْرِي في أَسْكُونَانُدُا 🛕 عَامِ ١٩٨٨ أَ . وَقَالَ: "المُحاكمةُ الدوليةَ من الدل بقضاة من أميركا وليبيا

وانكلترا ودول اخرى". وسجلت هذه المقابلة قبل اسبوع. 🖨 في نيويورك (و ص ف) قال الامن العلم للامم المتحدة كوفي اتان انه لا يزال يَأْمُلُ فَي ان تَسلَّم طرابلس الى مواندا الليبيين المتممين، وأهلف اله كان يأمل في أن يحمل على رد ليبي في هذا الشأن قبل النكرى العاشرة لعادث سقوط الطائرة الذي صادف امس.

## ديبي يخرق الحظر الجوي على ليبيا

طرابلس - و ص ف - نفادت وكانة الجماهيرية للانباء "اوج" الليبية ان الرئيس النشادي أدريس ديني ومل لبس بالطائرة الى طرابلس خارقا العظر الْجُوْيُ الذِّي فَرَضْتُهُ الأَمْمِ الْمُتَّحَدةُ عَلَى لَّيْمِيا مِنْدُ عَامْ ١٩٩٢. واشْلَقْتَ الله سيبدث في "مُسَائل تتعلق بالقارة الافريقية" مع الزعيم الليبي العقيد معمر القَذَافي رئيس مجموعة دولَ الساحل الصَّدرآوية. العدادي رئيس مبعود دون الساحل المساحل المراجب ويشار الله الما المرة الثانية يضرق الرئيس التشادي العطر الهوي المفروض على ليبيا منذ ايلول الماضي ومو الموعد الذي حددته منظمة الهددة الافريقية لتطبيق القرار الذي لتخذته في شأن رفع جزئي ومن حالب واحد

ومُكنا، خرق ما لا يقل عن عشرة رؤساه لغارقة الدظر الجوي المغروض على ليبيها على رغم أدانة لَجنة العَقْوَبات في نماية تنسرين الأول مُنه الانتهاكات. ووجمتُ لللجنة كنلك نداطتُ الى الدُّول التي خالفتُ قُراراتُ العم

## المتحدة ومنهأ ألتشاد الالتزلم بالعقوبات

مطالب زروال من حكومته الحديدة القامرة – رويترز – دعا الرئيس الجزائري اليمين زروال الحكومة الجزائرية الجميدة برئاسة اسماعيل حمداني الى مواصلة قتال الجماعات الإسلامية

ونقلت عنه الاناعـة الجـزائريـة قـوله في جلسـة لمجلس الوزراه أنه سـجل "تَقَدِم لا يعكن انكاره" في مكافحة الجماعات العساحة بعضل ما وصفه بجمود الشعب ككل ودعمه القوآت المسلحة واجمزة الامن. وفي ما يتعلق بدقوق الانسان قالُ زروال أن على الحكومة أن تعالع مده القضايا بصراحة وبعدو، "من اجل منع الأخرين سواه داخل البلاد أو خارجها من استفلالها لاغراض سياسية". واضاف أن على الدكومة مواصلة الاصلاحات التي بدأتها الدكومة للسابقة من اجل أيجلد نمو افتصادي وفرص عمل ولاسيما أملاح النظام المصرفي والاصلادات الرامية الى تعريز الاستثمارات المطية والاجبية. ولكد ان التكومة ستضمن نراهة الانتخابات الركاسية البقبلة بالسماح بعمل لجنة انتخابية مستقلة.

## الترابي استقال من رئاسة الجلس

الدكتور حسن الترابي من منصبه والتي قدمها أس. وكان الترابي اعلن عزمه على الاستقالة التفرع لمهمات العامة العامة للمؤتمر الوطني الحاكم الذي سيتحول حزبا سياسيا مطلع كالون الثالي

انتخابات البرامان المحلي التي أجريت

الاحد. ونقلتُ وكالهُ "أيتار – تاسُّ

الديموقـراطي" على متقّعـد واحـد

وبنلك جمع آلاصلاحيون ٤٤ مقعداً

في مقابلَ خمسةً مُقاعد فقط

للشيوعيين. وتوزعت بقية المقاعد

على احزاب لخرى.

## قبل الحاكمة المنتظرة في مجلس الشيوخ فورد وكارتر يدعوان الى تسوية شاملة يعترف بموجبها كلينتون بالكذب وتجنبه الملاحقة



النظام الحـزبي للذي يـقـوده الحـزب الشيوعي في البلاد. وأفـلات وكــالة للمين الجــيـدة قضت محكمتان صينيتان بسجن ناشطين ديموقـراطيين أحــدمــا ١٢ للانباء "شينخوا"، في اشارة نادرة الى أُخْبَار المِنشَقين، أن القضاة في بيجِينَغُ وهاتفزو وجدوا أن كسو ووأتغ تآمرا للتخريب بقشاه فروع لأحزب الديموة - راطيعة في الصين" في

المدينتين وقبول أموال من الخارج. وقضت المحكمة بأنه ينبغي معاقبتهما بشدة لتكرارهما مخالفة القانون. ودائت ألأدارة الاميركية ومنشقون صينيون في الخُارج الْحَكْمِين ودعوا الْيُ الافسراج عن الرجلين، ومسرح التلطق باسم السفارة الاميركية في بيجينغ بيل بالمر :" لقد اصبنا بخيبةٌ شديدةٌ (...) يجب ألا يوقف أي شــخص أو

يحاكم أو يدان أممارسته حقوقاً معترفاً بما دولياً". وأصدر كسو قبل ٢٠ سنة صحيفة سرية أحركة "حائط النيموقراطية" وأمضى معظم عقوبته السابقة في

وجاءت حملة الشرطة بعد انتماء زيارة الزعيم الصيني جيانغ زيمين للبِابانِ في ٢٠ تشرينِ الثاني. والقي خَطَاباً انْيَع في لتماء البلاد الجمعة الماضي حـــدر فــيــه من مــــــاولات

التذريب لاسقاط النظام، متعمداً عدم تقليد الديموقراطية الغربية أبدآ. بيد أن بيجينغ، حرصاً على استيماب الانتقاد الغربي، أفرجت عن الناشط العمالي ليو نيأنتشون (٥٠ عـامـاً) بعــدمـاً أمَّضَى ثلاث سنوات ونصف سنة في السجن وأرسلته الى المنفى في الولآيات المتحدة مع زوجته

واعتقل ليو عام ١٩٩٥ لمحاولته أنشأه نقابات عمالية مستقلة وحكم عليـــه بالســـجن ثلاث سنوات في معسكر عمل من دون محاكمة بعدّ كتابته مسودة التماس يدعو الى اعادة تقويم رسمى لاحتجلجات سلحة تيان ان مين عــآم ١٩٨٩. ومــددت فَتَرة سَجَنه مَرتين من دون أي عملية قضائية.

في المقابل، المطلعت الولايات

المتحَّدة بدور رئيسي في محاولات املاح الدستور الاقتصادي العالمي غير

المكتبوب. وخشية حصول رد فعل حمائي داخلي، قام روبنُ وفُريقه بجولة عالمية للحض على اصلاحات

تُدتاع لليها أسيا لتنشيط اقتصاداتها.

كما طلبوا مساعدة أوروبا في دعم النمو العالمي والحؤول دون أن تكون

لمبركا اللاتينية الضحية المقبلة الأزمة

التي أحاطت بالعالم في سرعة مذهلة.

فشلتُ او حققت نجاحا ضَّلِيلًا في

احسن الاحوال. وتحيط شكوك بحزمةً

اتقاد للبرازيل مُقدارها ٥, (٤ ملام

دولار لحمَّليَّةً هذه النَّولة التي تعتبر

المُديَّقة الخَلفية لاميركا. وَمانَا عَن

روسيًا الغارقة في ضَائَقة حلَّتَهُ والتيُّ

تُلُقتُ وعودًا لم تُنفذ بمساعدةً منَّ

المجموعة الدواية مقطرها ٢٣ مليار

ُ ويُزيد الطين بلة ان صندوق النقد

التولي الذي تميمن عليه الولايات المتحدة ويتولى خطط الانقاذ تعرض

لانتقادات حادة لتقديمه علاجات

اقتصادية قاسية اعتبر أنها زادت

مشاكل الاقتصادات الناشئة المتعثرة

تفاقماً. كما لا تبشر بالنير خلافات

مستسزايدة بين واشنطن ومسعظم

الدكوميات في أوروبا الييسيارية

التوجّمات والتيّ تطالب بدور اكبر في

منظمات كبرى مثل مجموعة السبع

وتدعو الى خطط يصفها مسؤولون لميركيون باتها غير عملية ومن شأتها

تقييد حرية الاسواق المالية. وينتظر

تطور هذه الفلافات عندما تتولى

الهائدًا رئاسة مجموعة السبع من

بريطانيا الشمر المقبل. فقد أثار وزير

للمآل الالمائي المعديد أوسكار لافونتين

الاستفراب في واشنطَن عنَّما طَالَب بنفض اسعار الفلادة الرسمية للحد

من تباطؤ اقتصادي متوقع ومو موقف

ومَف بانَّه اعتدآه علَى أَسْتُ قُلُالُ

ـرف المركـــــزي الالماني

أكن الجمود المحمومة لاحتواء الازمة

(أب، وص ف)

وتعثر المالجة يثير القلق مجموعة الدول الصناعية السبع الكبرى

ازمة اقتصادية تصيب العالم منذ نصف ك قرن، ترتسم صورة مقلقة النظام المالي العالي: اقتصادات ناشئة تواجه 🛕 کسادا خطیرا بینما تترنح اخری علی حافة الكارثة، معدلات النمو في الدول المناعية تتراجع تتيجة لتمغلض الصادرات ما يثير توترات في الاسواق وماً اكثر الطول المقترحة لعلاج

> سلمتُّه بُون الى واشنطُن السَّجُن في نيويورك ومن المتوقع أن توجه اليه رسَّمَيَّاً تَمَّمَةٌ التواطُّؤُّ في التَّفْجِيرِينَ اللَّذِينَ استَـمَـدَا السَّفَـارِتِينَ الامبركيتين في نيروبي ودار السلام. ويرجح أن يكون المتمم البالغ من العمر ٤٠ سنة والذي اعتقل في ألهانيا في أيلول مسؤولًا مأليا لشبكة أسامة بن لادن ومسسوولا عن تزويدها الأسلمة، كما ينسب اليه التخطيط لتنفيذ مجمات على ذمة السلطأت

وقد وجمت التهم الى ١٤ شخصا

لمدة لطسة مطس الشيوخ التي حوكم فيما الرئيس ألدرو جونسون عام ١٨٦٨ ولم يعزل

## سجن منشقين صينيين ١٣ و١١ سنة بعد نفى ناشط الى الولايات المتحدة

الصينَّ والغ يُوكاي ۗ ( ا سُنةَ وصدرًّ الدكم بعد أربعة أيام من التـمـاء

فهذه محلكمة سياسية". وانتقدت فنته كسوجن الدكم واعتبرت أن "كل ما اراد أن يفعله كان الدفاع عن حرية التعبير والتأكد من تسجيل الحزب سأمياً. لكن الحكومة فشلت في مذا الاختبار والان يُفرض على أبي تخول السجن من

سنة وَكَتَاتِي ﴿ ﴿ سَنَةَ بَتَهُمَةَ الْتَحْرِيبِ، في حكمين متشددين اعتبرا جزءاً من حملة حاسمة على المنشقين. وعدر النكم بسجن كسو وينل ١٢ سنة بعد محلكمة استمرت ثلاث ساعات ونصف سأعة في بيجينغ وهي الاطول امنشق صـــينّي مَنَّدُ ثَلَاثُ سنوات. وقضت محكمة في مدينة مانفـرو بسـجن زميله في محـاولة تشكيلُ "حـزب الديموقــراطيــة في

> وأجريت المصاكستان من دون محامين غير الذين عينتهم المحكمة ومنع اقارب الرجلين من حضورهما. ولتخنت تدايير امنية استثنائية صباح أمس في بيجينغ لتجنب حصول ` تظاهرة لمأم المحكمة وأبعدت قوات الشرطة الصحافيين الاجانب ومنعت

التصوير. وسبق لكسو (٥٥ علماً) أن امضى ١٢ سنة في السجون الصينيـة، واعتقل مجدداً في ٦٠ تشرين الثاني الملضي امشاركته في محاولة تشكيلًّ الدرب المعارض، وقال محاميه الذي عينته المحكمة مو شاويينغ أنه رفض الأجابة عن اسكلة القَـاهَي والمدعي العام وعندما سئل هل سيقدم طلب استَـُتُنَافَ أَجِـابِ ،" لا، لن استَـأتف،

<u>-</u> ـ ـ ند

- 1 to 1

سامىد كەنى ئارە سىنىس راشقال

الما تندي النجا

۵<sub>0</sub>

` برا نا

المراجعة الترامية

A Mary Same

And the second

the sample of the same of

This is not an

وكانت السلطات الصينينة قامت بحملة منظمة لمسحق الحزب المعارض واستجوبتهم، في حين أحيل كسو وولتغ وناشط آخر هو كين يونفمين عُلِّي للمُحلكمة، ولم يعلن أي حكم على كين. واتمم الثَّلاثة بمحَّاولَّة تخريبُ

# الأزمة الاقتصادية العالمية تتفاقم

التَّى ْ كَانَتْ تَشْكُلْ قُـوةَ اقْتُـصَادِيَّةُ عالمِّية يحسب لها الفُّ حساب، فأن المراقبين يقولون انها تحولت مجرد منتدى للنقاش، وقد انتمت سلسلة من اجتماعات القمة التي عقدتها علم ١٩٩٨ الى وعود جوفةً. وقال عضو مجلس محافظي مصرف الاحتياط الفيديرَّالي الاميركي لورنس ليندساي: "لا تركّبيّز دوليّ. مُجَمّوعة السبّع الكبرى صارت نائيا الاحاديث".

عدد لا يحصى من العلل الأقتصادية التي تَشْقُل الْكَرَةُ ٱلارَضْيَـةُ، لَكَنَمَا لَا تتحقق. وبينما يكافح زعماء المكتمم الإزماتُ الْأَقْتَصَائِيةَ لَلْتُوْمِلُ إلى خَطَطُ لأصلاح النظام المآلي العالمي الممترىء، فان الفرص ضفيلة أن يكون عام ١٩٩٩ افضل من سابقه بالنسبة الى الاقتصاد العالمي. وقال وزير الخزانة المسيسركي روبرت روبن في خطاب اتسم بنبرة حنر: "سنواجه فترة زاخرة

بالصعوبات وتتطلب جمودا كبيرة". ولكن في الـوقـت الـذي تـزداد 🥷 الداَّجة الَّى قيادة القتصادية عالمية، تتعمق النطوط الفاصلة بين الزعماء الماليينُ في منْلطق رئيسيةً في الكرة الرضية. فاوروبا المشفولة بمشروع الوَّحدةُ النقديَّةُ المزمع تنفيَّنه في أولُ كَأَنُونِ الثَّاتِيُّ 99٩ ﴿ لَا تَصَلَّحِ لِلَّقَيِّلُمْ بدور المنقف واليابان لديها ما يكفي من المشاكل الناجمة عن الكساد الذي ُصْرُّ بِمِا وبدول آسيونية اخرى. لما

### سجن ممدوح سليم في نيويورك

نيوپورك – و ص ف – أودع لمس السودائي ممدوح محمود سليم الذي

يشتبه في تورطهم في المجومين على السفارتين اللغين اوقعا ٢٦٤ فتيلا بينهم ١٢ أميركيا والاف الدرحي في السابع من آب الماضي واعتقل حمس

وأشنطن – من وفيق رمضان: أمور كثيرة ومستغربة تحدث في الطريق الى مجلس الشيوخ الاميركي حيثُ يَفْتُرضَ انْ يَحَاكُمُ الْرَئِيسَ بِيلَ كلينتون بعدما أقر مجلس النواب الاتهاماتُ التي من شأتُما أن تُؤْدي ُالَى عزله من منصبه. من هذه الامور ان الرئيس الاميركي

الجمموري جيرالد فورد، ومو الرئيس ألوحيد في التاريخ الاميركي الذي وصل الى البيت الابيض من دون انتخاب بعدما حل محل ريقشارد نيكسون المستقيل، ومعه الرَّئيس الديموقراطي هيمى كَارتر الذي لا ينظّر الكثير من الاميركيين الى سنوات وجوده في البيت الابيض نظرة جدية، وقعا مما مقالا في صَحَيفَة "الْنيويورك تَايِس" طالبا فيهُ مجلس الشيوخ بتوبيخ كلينتون من

دون عزئه لتسوية المشكلة نمائيا ُوفي هذا الوقت يستعد مجلس الشيوخ الانعقاد كميئة محكمة، مع تعهد عدد من اعضائه ان تكون المجربات مهذبة ورصينة على عكس ما شَمَّتَه مَاقَشَاتَ مَجِئْسَ النَّوَابُ في اليومين اللذين استغرقهما التصويت على التمم الأربع.

بينما يستعد للبيت الابيض لعملية كليتَتُون بيدُل الجمد في اتجاهين، الأول هو اقامة سد دفاعيّ قاتونيّ قوي، والثاني السعى الى تسوية قد تكون بأصدارا مجلس الشيوخ قرارا يوبخ فيه كلينتون ويندد بسلوكه، مع السماح له باكمال ولايته

وهذه الاستراتيجية التي اتبعها مع مجلس للنواب قبل أقرار عزله فشلت بالطبع، وليس في الافق، الان على الأقل، ما يشير الى انها ستنجح في مجلس الشيوخ.

ولأن الاميركيين يحبون اختصار اللَّفَكَارُ بِالسَّعَارِاتُ، قَالَ مُسَوُّولَ في البيت الابيض امس عن الاحتمالاتَ: "محلكمة وربما صفقة". اما لحد الناطقين باسم الدرّب الجمهوري في الكونفرس فعقب على هذا الشعار بآخر: "محاكمة

ويبدوِ ان الرئيس يعيش في مزاج معكَّر، لأَنَّهُ حَالَر، بحسب مصائر في البيت الإيض، في فهم تصـمُـيمُ الجمموريين على اقالته في الوقت الذي تظمر استطلاعات الرأي آنه يتمتع بدعم غالبية للشعب وحستى محقبال فسورد وكسارتر في

"النيويورك تاسس" لا يرضي كلينتون كليا، لان الرئيسين السابقين اشترطا ان يعترف علنا بأنَّه كنب فُعلا امام القضاء. ثم يدعو الرئيسان المسنّان الى العفو عنه لثلا يتعرض لملاحقة قضائية بعد مُفادرته البيّت الابيّض. شفاء ا**لأ**مة

"حان الوقت لشـفــه أمــتنا" عنوان مقال فورد وكارتر، وهو مستوحى من كتاب لفورد وعنوقه "وقت للشَّفَّاء"، ألفه بعد توليه السلطة وبعد عفوه عن نيكسـون، وهو العـفـو الذي تسـبب بغضب الأميركيين عليه وبالاقتراع ضده

امصلحة كارتر عام ١٩٧٦. واذا أمــر كلينتــون على عــدم الإستقالة، متسلط باستطلاعات الرأى، خان الجمهوريين، وان انقسموا حيالً ضرورة التخلص من هذه المأسساة التاريخية، سيمضون في عملية محاكمة

الرئيس حتى نمايتماً. ويشفر عند من الشيوخ، جمهوريين وديموقراطيين، برهبة لأنّ عليهم الان الدوض في تفاصيل العلاقة الجنسية بين كلينتــون ومــونيكا ليــوينسكي المتَّدرية السابقة في البيث الابيض. ويعقد الجمموريون أجتماعات لتقويم التــأُثير السياسي عليهم من جر4 اندفاعهم لعزل الركيس الديموقراطي.

ومنا يمكن أن يطمنتنهم هو أنه لا انتخابات السنة المقبلة، ويبدو الوقت تالياً كافياً حتى سنة ٢٠٠٠ موعد الانتخابات النيابية والرثاسية المقبلة، ليتفير كل شيء في المشهد السياسي وفي **الانما**ن. الشعبية طبعا من المستفرب، دلحّل الولايات المتحدة وخارجها، أن يحافظ كلينتون

على شعبيته. ومن المستغرب ان يتضرر الجمموريون من سعيمم الى عزله ومن المستفرب ان يفيد الديموقراطيون من تعرض رئيسهم للعزل... لكن التاريخ القَريبُ يُدلُ عَلَى ان أي عزل يضر بُعن يتعرض له، لانه بعد استقالة تيكسون ربح الديموة راطيون في انتــد ابأت الكونفرس ثم ربحوا ألبيت الابيض بعد

السيناريوات اما يمكن مسجلس الشيوخ أن يفعله كثيرة أيضا، وهي تراوح بين حلَّ تضاوضي مع الرئيس والاستمرار في المملكمة الى ان يدفع كلينتون الى الاستقالة.

ُ وي<del>ـةــُــو</del>ل ال<del>بــمــهــوريو</del>ن ان مــدة ررزن بل المحاكمة، مع ما يرافقها من صدمات ومقاجلت، تتوقف على الديموقراطيين وللبيت الابيض. وصرح السَّاتُورُ ترَّنَّتُ لُوتُ رُعِيمِ الْعَالَبِيةِ الْجَمْهُورِيةِ في مجلس الشيدوخ: "يمكن المصاكمة أن تكون قصيّرةً لَكنّ هذا يتوقف على الرئيس وعلى البيموقراطيين". ومن المطالب لآتي سيقدمها البيت

الابيضَ الى مجلسَ الشيــوخ، رد أمـر العزل برمته وعدم الخوص فيه لكن البيت الابيض لم يقرر بعد ما اذا كان من مصلدته دعوة شمود للشمائة مراحة كلينتون في المحلكمة. اما احتمال استقالة كلينتون فضئيل، لكنه بعد تمهيد مجاس النواب لعزله بلت رئيسا ضعيفا يمكن أن تتصاعد

الضفوط عليه شعبيا او من ملذل الحزب الديبوقراطي لعضه على الاستقلاق ويتوقع أن يستعين كلينتون في دفاعه عن تفسه لمام مجلس الشيوخ بالسناتور الديموقراطي السأبق جورج ميتنشل الذي كنان زعيم الغنالبينة الديموق راطية والذي مندس سلام

ايرلندا الشمالية. وواجه كلينتون دعوة الى استقالته عندما خرج من الكنيسة الاحد، فأتبرى له رجل وقـال له: "لعنة الله علىك أما فعلته بأمتناء ارجوك استقل أما فيه خير العالم". وتجاهل كلينتون الذي كان مع ابنتــه تشلسي، هذا الرجل، ورفع يده تحية تبعض المارة.

### منظمة ايرانية أصولية مجهولة تعلن مسؤوليتها عن اغتيال الكتّاب أعلنت منظمة أصولية غير معروفة حتى الان تطلق على نفسها أسم أفعائينو إسآلم محمد النيف

المعارضين والكتاب في إيران أخيراً.

لمرية التعبير، فأن ابناء الشعب

الغيورين تحركوا وأعدموا مؤلاء

ولم تنشر أي معلومات موثوق بها

آلتي يبدو انما متشددة وتعارض أى

ان منظمـة عـرفت باسم "فـدائيــو

الأسلام" شنت في الأربعينات سلسلةُ من الاعتداءات على مقربين من شاه

ليران، وكان زعيمها رجل العين نواب

صُفُوِّي الذِّي نَفَّدَ فَيْهَ حَكُمْ الْاعْدَام

ثلاثة كتاب من معاة حرية التعبير فيّ

ايران هم مجيد شريف ومحمد

مختأرى ومحمد بويائده بعدما اختفوا

في طُرُوفُ مشبوعةً. وأكد القضاء أنَّه

كشف "خيطا اجنبيا" في هذه الجرائم.

قتل مجهولون المعارض داريوش

حكم اسكوتلندي

بعد السعودي

على ماك لوكلن

صورة للمعرضة لوسيل ملك لوكان في ١٧

كاتون الأول لدى وصولها الى محكمة دنوي.

لنندن – و ص ف، أب – دائت

سحكمتة استكوتأندية الممسرضية

البريطانية لوسيل مالك لوكان (٢٣ البريطقيه نوسين سب عرب في عاماً في عاماً في عاماً

بريطانية أخرى على قتل زميلة لمما

عام ١٩٩٦، بجرم التزوير وسرقة

ووجدت محكمة نندي الممرضة منبة بسرقة ١٩٢٠ جنيماً استرلينياً

عبر استخدام البطاقة المصرفية

الخاصة لمريض مصاب بالسيدا كاتت

تَشَرِفُ عَلَى عَلَاجِهُ لَدِي عَمِلُهَا فِي

مستشفى كينغ كروس في المدينةُ، قبل أن تصرف منه في أيار 1997

وتُسَافُرُ للعملُ في السُّعُونْدِيَّة. ولكن في نهاية عام ١٩٩٦ اعتقلت ماك

لوكلن والممرضة ديبوراه باري (٤٠

عُلُماً) بُنَّهُمَةً قَتَلَ زَمَيْلَتُهُمَا

الاوسترالية ايفون غيلفورد

ودكم عليما في السعونية علم

١٩٩٧ بالســـجن ثمـــاني سنوات

وبـ٥٠٠ جلدة، الآ أن الملك فهد بن

عبد العزيز اصدر عفوا عنها وعن

زميلتها آلتي نجتُ من حُكم الاعـُدام

لأن شقيق الضحيّة وأفق على

التصول على تعويض "فنية الدم".

وستصدر محكمة نندى حكمها

على مساك لُوكلن في ١٨ كسانون

الثاني. ولم يصدر عنما أي رد فعلُ

لدى تلاوة قرار الادانة ورفيضت

التحدث مع الصحافيين عند مفادرتها

موسكو تدعو

الى مثلث استراتيجي

مع الهند والصين

نيودلمي – رويترز، ي ب – اعلن

رئيس الوزراء الروسي يفسفيني

بريماكوف امس أته يُؤيد اقساسة

مثلث أستراثيجي يضم الصين

وروسيا والهند لضمان الاستقرار

وأبلغ للي الصحافيين اتر استقبال

في قبصر الرئاسة في تيودلهي ان "أمورا كثيرة في المنطقة تتوقف

على سياسات الصين وروسيا

والهند. أَذَا نَجَعَنَا فَي أَقَّلُمُهُ مَثَلَثُ استراتيجي سيكون أمرا طيبا جداً".

ووصل بريماكوف آلى الهند الاحد في

زُيارة تســــمــر يومين وترمي آلى

تعزيز العلاقات الاستراتيجية مع

뢒 في مـوسكو، اعـتـبـر الناطق

السابق بأسم الكرملين عضو الحكومة

المحليــة في مــوسكو ســيــرغي

ياسترجيمبسكي ان العلاقات بين

البلدينَ لم تتأثر بنماب بريماكوف

الى المند عسوض الرئيس بوريس

يلتسين. وقال: "لا أعتقد أن علاقاتنا

الثنائية تتدمور نحو الاسوأ، اتما

تقوم على جذور صلبة من التعاون

والمصالح المشتركة، خصوصا ان

البولتين تكملان بعضهما بعضا في

السياسي في المنطقة.

وبأستخدام بطاقة الائتمان الخاصا

بها بعد مقتلما۔

مريض على وشك الموت .

وفي ٢٦ تشـُرين ألنَــاتي الماضي

وقتل منذ بداية الشهر الجاري

في عمد للشاه

محاولة لانفتاح المجتمع الايراني،

منزلهما في طهران. وأكد مرشد الجممورية الاسلامية مسؤوليتما عن اغتيال عدد من أية الله علي خامنئي والرئيس محمد خاتمي أمس تصميمهما على وقف وقُــالَّتَ في بيــانُ نُشــَرته أَمس محيفة "خورداد" ان "الاعدام الثوري موجةً الاغتيالات هذه. وقال خامني لا أشك أبداً في تورط أعداء أيران في الحوادث الأخيرة"، معتبراً انّ لداريوش فورومار ولزوجته بارواته "الْأعداء منضهم وقف مسيرة الثورة اسكندري ومحمد مختارى ومحمد بويانده مو إنذار لجميع للذين وضعوا ومحاولة لظمار أن النظام ليس قادرا على توفير الامن". أقلامهم في ضعمة الاجتبي وللنين أما خَاتَمي فَتعهد "الدفاع عن يريدون عوتة السيطرة الاجتبية آلى أيران". وأضافت: "بما ان رجال الحقوق المشروعة للمواطئين وخصوصا السياسة الداليين عندنا متساهلون ويدعمون العناصر الاجتبية المقنعة

احتجاج

غوروهار وزوجته بطعنات سكين في

على صعيد أخر، احتجت جمعية رجال الدين المقاتلين الراسكالية على اعتقال حجة الاسلام أسد الله بيات المقرب من خلتي الاسبوع المأضي بتهممة "الاحتيال وتزوير وثلاق". ورأت الجمعية التي ينتمي اليها بيات وخاتم لن "توقيف شخصية بارزة مثل بيَّات يثير التساؤلات والدهشة". س بيت يبير مستووت واللجسة . وانتقدت "اعلان" توقيفه بأمر من المحكمة الدينية الخاصة التي انشأها المملم الميني عام 19۸0 لتنظر في الجرائم التي يرتكبها رجال الدين

وكان بيات رئيس المحكمة الثورية في ّالتمَّاتينات ونَّلابًا لرئيس مجلس الشورى بين ١٩٨٩ و١٩٩٣. وحكم عليــه بالسّــجن سنة بعــد إدانتــه بالاحتيال وتزوير وثائق رسمية في

تموز الماضى. وعين خأمتئي الاربعاء حجة الاسلام غَلَّمُ حَسين مُحَسَّى ايجائي رئيسا لمــنه المحكمــة، علمــا أنه رئيس المدكمية التي دانت الصيف الماضي رئيس بلدية طمران الاصلادي غلام حُسين كرباستنشي وحكمتُ عليـهُ بالسجن خمس سنوآت مع متعه من تولي أي وظيفة عامة مدة عشرين سنة وإلزامه دفع غرامة كبيرة، وجلاه

٦٠ جلدة مع وقّف التنفيذ. "الريشة النهبية"

🗣 في باريس، اعلنت الرابطة الدوليــةُ للصّـحفُ منح الصـحـافي والكُلُب الإيراني فرج سركوجي (1 هُ عُاماً) "الرّيشة الدّهبية" لحرية الصحافة.

وجاء في بيان الرابطة أن سركوحي استُحق الْجِلاَرَةُ لأَتُهُ "اضطمد في ظلّ نظلم الشآه والجمهورية الاسلامية (...) وناضل بثبات من اجل حرية أُوسَعُ للصحافة في بلادة من غير ان يجيفله السجن وسيوء المعياملة والتعنيب أو المنفّى يحيد عن ذلك". ُ ويعليشُ سركُ ودي الذّي كان رئيساً لتحرير صحيفة "لدينه" حاليا

في المنفى في المانيا. ويذكر أن الرابطة تضم ١٥٠٠ صحيفة من ٩٠ بلدا اضافة الى ٥٧ رابطة مطية للناشرين و١٧ وكالة

الماضي بعد انهيار النظام المصرفي على رغم الإضطراب المستمر في في روسيا. ونجح الرجل الذي شُغلُّ وضعت الصحىء يرفض الرئيس الروسي بوريس يلتسين التندى، مصّراً عَلَىٰ أَكُمالُ ولايته الدستورية. لكن الطبقة السياسية الروسية باتت تعد امرحلة "ما بعد يأتسين" وبدأ المرشحون لخلافته يتزاحمون قُبل سُنة ونُصَف سنة من مـوعـد حزيران ٢٠٠٠.

وبات زعيم الكرملين (١٧ عاما) ازمة اقتصادية حادة. وقد اضَّطر الى الابتعاد أكثر فلكثر عن الكرملين

واُخْذَ يَمْضَي مُعظم وقُتَهُ فِي مُنَازِلُهُ الريفيية قـرب مـوسكو أو على شاطئ البحر الاسود في سوتشي. ومو علقى في الاشهر الاخبرة مُشَاكل صَّحيةً جمة بعدماً أجريت لُه عام ١٩٩٦ جراحة في خمسة من شرايين قلبه، والفي تباعا مشاركته في قمة اوروبية — روسية مهمة لنُعقَدت في فَيننا وفي قمة للتعاون الاقتصادي لأسيا – المديط المادئ أنعقدت في كوالالمبور. ولم يحل اعتلال صحته دون

انتــقــُاله الى الخـارج فــحــسب، بلَّ أتعكس كذلك على يرامج استقبالاته الرسمية في موسكو. ففي نماية تَشَرِينَ الثانيُّ استَّقبل نظيرةٌ الصينَّى جيانَغَ زَيمِينَ في المسْتَشفَى المركزُيِّ في الكرملين حيث كان يعالج من التَّــمــاب رَكوي. واضطرَّ أيضــاً الىَّ اختزال الزيارة التاريخية التي قام بها رئيس الوزراء اليابأتي كييزو أوبوشي لروسينا وكانت الاولى من نوعها منذ ٢٥ سنة. والإشد خطورة أنْ يلتسين، نظراً إلى الْاعياء الشديّد الَّذِي أَصَابُه، تلعثم علنا مرات عدة،

وتفوه بعبارات غير مفهومة وغير مترابطة. وتطالب المعارضة الرئيس الروسي بتقديم استقالته لكنه يبدو متمسكًا بمنصبه على رغم ان الصورة التي يعطيها عن نفسه في الخارج كماً في روسيا ۖ تثير الشفَّقة. وقُدّ بدأ عدد من الزعماء السياسيين التنافس على الرئاسة مقتنعين بأنّ

وضعــة الصّــدي سـيــوجب آجــراءَ انتخابات رئاسية مبكرة. وتُظهر استطلاعات الرأي ان أوفر المرشحين حظا لخلافته مم حالياً على التوالي: حاكم كراسنويارسك الجنرال الكسندر ليبيد، رئيس بلدية موسكو يوري لوجكوف، يليــهــمــا زعــيم المــزب

الشيوعي الروسي غينادي زيوغاتوف والليبيرالي غريفوري يافلينسكي. لكن مؤلاء يتنابعون بقلق زيادة شعبية رئيس الوزراء يفغيني بريماكوف (٦٨ علما) الذي لم يعلنَ رسميا ترشيح نفسه. وَقَدُ تَولَى بريماكوف رئاسة الوزراء في ايلول

الروسية الرسمية عن اللجنة أن منصب رئيس جمّاز آلاستخبارات "ك ج ب" والاتي من النومـــاتكلاتـورا التنظيم الامسسلاحي المحلي الذي يتزعمه يوري بولديريّف حصّل على ١٥ مقعداً من أصل ٥٠. (النخبة) الشيوعية في طمأتة الشعب وان لم يطرح حلولا سحرية للخروج من الازمىة. وادى غـيــاب يلتــسين وحــصل حــزب "بابلوكــو" الذي المتكرر عن الكرملين الى جـــعلُّ يتزُّعمه غريغوري يافلينسكي والذيَّ له £2 مـقـعـداً في مـجلس الدوماً الفيديرالي على ثمانية مقاعد، فيما بريماكوف "آلرئيس" آلحقيقي لروسيا ما يعطيه لكثر فأكثر صورة الوريث حصل التُتلَاف "سوغلاسيي -- الائتلاف

اتتخابات يطرسيرج

السياسيون يعدون لمرحلة "ما بعد يلتسين"

والطامحون قلقون من صعود بريماكوف

من جمة أخرى، اظهرت التنائج الاولية التي وزعتها اللجنة الانتخابية في بطرسبرج أن المرشحين الببيراليين حصلوا على غالبية المقاعد علقب الدورة الثانية من

انجار دراية تعيرة وزير ايطالي يزور تركيا

اتقرة — أب، أ ش أ — وصل وزير الصناعة الايطالي بيير لويجي بيرساني الى انقرة امس في زيارة مهمة تهدف الى تخفيف حدة التوتر بين تركيا وايطاليا بسب قضية الزعيم الكردي الانفصالي عبدالله أوج ألان الذي تطالب الققرة

بسرت. ويقدر خبرا ان الشركات الإيطالية خسرت نحو مليوني دولار مع اقدام رجال اعمال الراك على فرض حظر غير رسمي على استيراد البضائع الإيطالية وامتناع مواطنين اتراك عن شراء منتجات ايطالية. وصرح بيرساني اثر لقائه نظيره التركي ياليم لريزا "تتطال المعالية هذه المشكلة وأمل ان تتوصل الى معالجة

الضرر الذي أصاب علاقاتنا الاقتصادية". وُفّي روّمًا، لَكَدْ فُرِيق الدّفَاع عن أوج ألان لن موكله يسعى للى معرفة الموقف النهلأي للدكومة الايطالية في شأن طلب اللجوء السياسي الذي قدمه اليما.

### مقتل ٧٠ متمرداً في سييراليون

فريتاون -- و ص ف -- أفاد مصدر قريب من قوة حفظ السلام التابعة ادول غربُ أَفْرِيُقَيا "أَيْكُومُوغ" امس ان اكثرُ مَنْ ٧٠ مُتمْرِدا قتلوا السبت في معارُك مع القوات الحكومية في اقصى شرق سييراليون قرب الحدود مع ليبيرياً. واستولى مقاتلون من قوات الدفاع المني، وهم صيادون تقليديون من الكلماجور يوالون الرئيس لحمد تيجان كباح، على ست قرى في قضاء كيلامون

وَّأْعَلَن أَن اسلحة ونَخْلَارٌ وقائفات صواريخ وبنادق مجومية صودرت في هذه العملية التي وصفها بأتها كلات "انتصاراً أَسَفَر عَن فَرَارُ المتمرنين وتُدرير المنبيِّن النِّينُ يجري التنفيق في هوياتممُّ".

حشد هاجم كنائس ومنازل في اندونيسيا جاكرتا – و ص ف – نشرت صحيفة "اندونيجيان اوبزرفر" امس ان نحو الف شخص هاجموا السبت في جلكرتا، مع بدء شهر رمضان، ثلاث كنائس كاتونيكية وعيادة خاصة ومنازل.

وُقَّالَتْ أَنَّ الحشد رشَّق أولًا لَكِثر من ٢٠ منزلا بالمجار في حي مارابان بارو السُكني في شرق جاكرتا. ثم بدأ يرشق كنيسة سان البرتوس الكاثوليكية مع لطلاق متأفيات "النار، النار". وتفرق ما أن وصل إلى المكان مثبات من رجالًا الشرّطة والجيش. وَلَكن سَرْعَان مّا هوجَّمتَ فَي ٱلقطاع نَّفسه كنيُّسُتَـانَّ بروتستانتيتان ومدرسة كاثوليكية وعيادة خاصة وحطمت نوافذها وايوابها. ُ وُمِندُ السُّمْرِ ُلمَاضِي تَقَعِ صَدَّمَاتَ طَلَّقَفِيةً في ُلندونيسياً، اكبر ُدُولَة اسلامية في العالم والتي يشكل المسلمون ٩٠ في المئة من سكاتما البالغ عددهم ٢٠٢ ملَّيوني نسمَة. وآسفرت هذه ألَّصدامات عن مقتلُ ١٢ مسيحياً بينما تعرضت

كنائش ومساجد للدرق.

مقابل المدينة الرياضية. الجناح

ررر اثناء القيصف الاميسركي – السريطاني

مأسأة العراقيين ولا يخفف من جوعمم،

ولا ينمى الحصار المفروض عليهم من

وألنخب الفكرية والسياسية والثقافية

أن لما أن تتخلص من سطميتها في

تعاطيها مع الموضوع العراقي مسامعة في

اختزال العراق بشخص واحد، يمثل العزة

والكرامة العربية، فيما يسأق الشعب

باكهمله، وعلى يد هذا الشهيس الى

والمؤلم أن يصل هذا النمج الى درجـة

اعتبار من يعارض هذا الرئيس، عميلاً

ومرتبطآ بالاخرين، ألم يتهم بعض

"الهثَّ قَفِين" العرب، الشعب العبراقيّ

هناك فرق، وفرق شاسع بين النظام في العراق والشعب. اما التذرع بالتقارير وأبر

التلفزيونية التي يمتف فيما العراقيون

لرئيسهم، فهو السناجة بعينها. فالذي

يعرف حقيقة الوضع العراقي يعلم ان

المواطن لا يستطيع ان يفعل غير ذلك،

ولا يمكن المراسل الاجنبي للضاضع لرقابة

أمنية مشددة ان يسمع بغير عبارات الولاء

صابقية، لكن المطلوب هو اللوعي بان

الازمة العراقية المزمنة لن تنتهي ما لم

تُزُلُ مسبباتُها كلَّها، ولَّيس فقَّط كفُّ

العدوان الاميركي.

بالعمالة آلآنه انتبأض ضد نظامه عبام

جانبي النظام والولايات المتحدة

المهالك المتوالية.

لا وجه لمقارنة حال الشارع المصري

ورد فعنه ميال العنوان الاميسركي -

البريطاني على العراق، مع حاله إبان حرب

١٩٩١، فلا اتقسامات بين مؤيدين ومعارضين ولا عناوين صحافية تلح على الرئيس الاميركي لتشديد الضرب، ولا مكان لدرب الفتاوي ولا لفتاوي الدرب. فالشارع المصري هذه المرة يبدو شديد المزنّ والاكتئاب، ويعبر بدرّجات متفاوتة عن اقتناع بأن العراق ليس آخر قائمة المطلوبين. وعلى مستوى الاحزاب والتنظيمات الرسمية والمحجوبة عن الشرعية يبدو الانسجام والاتفاق على ادانة العدوان اكثر عمقاً. وعلى صعيد الصحف الرسمية والحزبية والمستقلة يصعب حصر عبارات "ألعار" و"الخزي" و"الذل" و"الموان"، وجميع المقالات والاعمدة والتحليلات الصحافية تبدو شديدة التماسك في الطرح والاستعراض الى ان يصل الامر الى المديث عن مخرج او حلَّ، فيبدأ التفكك، ويتأكد اضرار العبودة الى جلد الذات وبلد الأخرين لتفليف عناوين حلول على شاكلة "اممية التضامن العربي" و"الالتقاء على كلمة سواء"، والتصدى للفطرسة الامبركية، ومي وغسيسرها على اي حسال عناوين يستقبلها الشارع المصري بسخرية، مكتفياً بقول: "لقد شبعنا من هذا الكلام".

سألنى سائق السيبارة الاجرة التي أقلتني من مطار القامرة الدولي عن الجمة التي قدمت منها، وأجهش بآلبكه عندما اخبرته بأنني عائد لتوي من بغداد من طريق عمان... أوقف محرك سيارته وراح يرسم الصليب على جبينه وصدره، ثم قال إن هذه السيارة والمنزل والرصيد الذي تعينني ارباحه على أعباء الحياة وتكاليفها، كل ذلَّك من حصيلة مدخراتي من العمل في العراق لمدة عشر سنواتَّ... واضاف:

أناً واحد من نحو خمسة ملايين مصري يفتحون اليوم بيوتهم من خيرات العراق. كانت الساعة قد تجاوزت الواحدة من بعد منتصف ليل النصيس (۱۹۹۸/۱۲/۱۷)، عندما توقیفت السيبارة الاجرة امام المقدمي المجاور لمسكثي، وكــان المقــهي مكتظاً بالزبائن النين جَلسوا محدقين في شاشة التلفاز المتابعة نشرات الاخَّبَارَ، وخلال ساعةً وقفتها في المقهى متوسطاً ما يشبه التظاهرة او المؤتمر الصحافي بسبب معرفة

الماضرين من بعض الجيران بأتني قادم

من العراق، لا اعتقد أن شتيمة واحدة من

في حق الولايات المتحدة وبريطانيا. وعلى اعتراض سوف يدخل العراق في أزمة رغُّم تأكيدي على مفادرتي العراق قبل ساعات من بدء المجوم، فإن الاسئلة حاصرتني، وقد ركزت على مدى استعداد التجارية والمطاعم والذين استأذنتهم في مخول منازلهم لاحتنساء "الشاي ايو العراقيين للصمود، وحول الغذاء والدواء...

ومحال تجارية وأنهم كانوا يوجمون اهانات بالغة الى العراقيين بلا أدنى سبب، وكان المؤتمر الثاني لمنظمة طلبة وعندما طلب منهم إمام أحد المساجد ان وشياب عجم الانحباز أنهى اعماله يوم يخلعوا أحذيتهم قبل الدخول رفضوا اَلَّهُ بِعَاءُ ١٦/١٢/١٢ فَي بِفَـدَادَ فَي وبظوا باحنيتهم وأجروا تفتيشا حضور ٦٧ منظمة شبابية وطلابية من اكثر استفزازياً، حيث رفعوا سجاجيد المسجد من ٢٠ دولة عربية وأفريقيةً وآسيويةٌ ومزقوها بمجة البحث تحتها عن صواريخ وأوروبية واميركية لاتينية، متخذاً جملة من القرارات والتوصيات، كانت الاوضاع في المعاتآة المعدشية لاطاقة لبشربها، العراق عمودها الفقري وكان العراقيون على المستويين الرسمي والشعبي اعتبروا وكما روى لى عامل في مقهى، فقد خدم في القوات المسلحة لمدة ١٤ عاماً، وكان ان التمديدات الأميركية هذه المرة مختلفة راتبه قبل ضربة الرئيس الاميركي السابق وتحمل نيبات اكيبدة بالضرب... فأعلن جورج بوشٍ (كما يؤرخ العراقيـون) ندو المؤتمر تضامنه الكامل مع العراق، ووصف ١٥٠ ديناراً (اكثر من ٢٠٠ دولار) وكان الحصار عليه بأنه جائر ويجب رفعه فورآ هذا الراتب يؤمن حياة اعلى من المتوسط معتبراً ان العدوان الاميركي - البريطاني ويفي بكل احتياجات الاسرة... اما بعد يستمدف أمن العراق واستقراره وسيادته، كما دان كلُّ اشْكَالُ ما وصَّفُه ضربةً بوش، فبلغ راتبه الشهري ٥٠ الف دينار – وقت اصبح الدولار بساوي الُبيانَ الختامي للمؤتَّمر بالتآمر الذي يمارس

وشيئاً فُشيئاً أخذ الداضرون في التحول

من مجرد سائلين للى اصحاب لقَتراهاتُ

دارت كلما في قلك حق العبراق في ان

يمارس، غضبه على الجميع دون استثناء

ونصّ البيان على ادانة المنظمات المشاركة العمل الاجرامي البشع للذي ارتكبته القوات الاميركية والبريطانية باستخدام الاسلحة المحرمة دوليآ ضد العراقيين، ودعا جميع المنظمات والميئات الدولية آلى حملة عالمية لتجريم الاميركيين وفضح جبريمة الابادة الجساعيية التي ارتكبوها في حق العبراق، والدعوة الى حملة عالمية ألاعادة تنظيف البيئة العراقية من مخلفات هذه الإسلحة.

على العراق، وكل محاولات التُدخل في

شــؤونه الداخليــة والنيل من خــيــاره

المشاركون في المؤتمر بعدما استمعوا من وزير الخارجية محمد سعيد الصحاف الى شـرح واف بالارقـام والوثائق عن التزام العراق الكَّامل بكل قرارات الشرعية الدولية والتعاون التام مع فريق التفتيش الخاص، لم يجدوا اي اعتراضات او مواتع من ای جمه علی التجول بحریه داخل بغداد وخارجها والالتقاء بالناس والتحدث

معمم في اي شيء واي موضوع... تَجُولَتَ فَي شُـوارعٌ واحـيـاً وضـواحي "الكرانة ناخل" و"الكرانة خــــــارج" و"الرشييد" و"أبي نواس" و"الثيورة" و"الكاظمية" واستمعت الى قصص حول معاتاة الناس من فريق التفتيش الخاص الذي كان يوقفهم في الشوارع والطرق

للدل في الاثتـقـام، ويـقـول ان "الشـعب انظمته حسابا عسيرآء -كشيرون ممن قابلتهم في المصال

الميل" لخبـروني بأن منازلهم تعـرَضت

لتفتيش "لجنة باتار" كما يسمونها،

وأكــدوا لي ان اللجنة فــتــشت ايضــاً

مراحيض عمومية وكنائس ومساجد

١٨٠٠ دينار تقبريباً – وهذا الراتب لَا

يكفى لتأمين الحد الادنى من الغذاء. وفي

الموصّل حيث ينقطع التيار الكهربائي ٢٠

ساعة يومياً، يعجز الرجل عن شراء

كشَّافَ ضُوئي يعمل بالشَّحن الكمربي،

أبسط الامراض في العراق تؤدي في

كثير من الاحوال الى الوفاة، والعصول

على الأدوية واللقاهات لمر يصل الى حد

الاستحالة. وفي مدينة الثورة، استضافتني

أسرة تعلني عن بكرة أبيها من امراض

الرئة والروماتيزم لأن التفكير في تدبير

وسائل تدفئة او تموية اصبح ٌترفاً لا

تتحمله الاوضاع والظروف التي جعلت

الدواء والصحف والكتب واللحوم بانواعها

الكاتب ألصدافي مدمد حسنين هيكل

كان اعتبر قبل ألمجمات الاميركية ~

البريطانية بأيام ان العراق يحتاج من ٣٠

الى ٥٠ سنة حتى يستعيد كياته

كدولة... اما اليوم وبعد ما أستجد من

خراب وتدمير تام للبنية التحتية العراقية

فإن حدود أمكان معاودة النموض في

العُرْآق اتسعت اكتر بكثير من ذي قبل،

فضلاً عن الشرخ النفسي العميق الذي

سببه الموقف العربي الرسمي للعراقيين،

ولا يعرف أحد كيف يمكن ترميمه ومتي.

وان كان امين عام حزب العمل في مصر

كثيراً للقفر على السَّلطة بعد غياب متوقع

للرئيس الروسي، وهم، اي هذا العــرس

القديم، يعتقدون أن آخر تَفُودُ لروسيا هو

الباقي مع بغداد بعدما اندسر النفوذ الذي

كُلُنَّ يُومَّاُ مَا نُولِياً، بِلَخْتُصَارِ لِمُوقَفَّ

الروسي مسوقف تكتسيكي في افسضل

عُدا ذلك، فان معظم دول العالم لم

تقف لمام ما يحدث وقفة طويلة، لقد كان

النظام العراقي يعرف ما هو مقدم عليه بل

سعى اليه ُ ايضاً بتَصرفاتَ سياسيةَ غير

منضبطة ولا تنم عن روح المسؤولية حيال

اضعاف قدرآه النظام العسكرية والقمعية

هي خطوة اولى من أجل عستق الشعب

بي ــــرد برس من العرب كي يتمرك العراقي نفسه واعطائه الفرصة كي يتمرك

ويزيل عن كاهله نظاما نا دائرة ضيقة من

للمنتفعين واذاق الشعب العراقي منوفآ

يسأل البعض لماذا تمت العمليات

الاخْدرة في شكل مفاجئ ومن دون انذار

مسبق؟ والجواب واضح: لأن النظام العراقي

قد أنَّذر في السابق أكثر من مرة، حيث

استخدم في أوقات سابقة كل الاشكال

المعروفة للأذتباء خلف الشعب العراقي

الشعب العراقي.

مريرة من العذاب.

والفواكه في عداد الكماليات.

ليتمكن اولاده من استذكار دروسهم

فيجب ان يصبحوا اهدافاً للجماهير العربية الغاضبة التي لن تنتظر أوامر من أحد حتى تفتح ابواب جهنم عليهم"... ويضيف علدل حسين: "أن العدوان على العراق يمثل في أحد اهم جوانبه أنذاراً للانظمة العربية مفاده ان مصيركم سيكون مماثلاً اذا تَجْرأتم ودافعتم عن حقوق وأمن

ويتفق معه في الاقتناع بأن ادوار بقية الدولُ العربية آتيَّة، رئيسٌ تُحرير ۗ اللاهرام المسَّائي" شَبِه الرسمي مرسي عطلاله، فيقول متسائلاً: "مَن سَيكون عَليه الدور غُـداً؟ مَن الذي سـوف يـنـرج من رحـمـة الرضى الاميركي على سياساته وتوجماته لكي يقع تحت مقصلة (التأديب) الذي يسمل آختلاق وتوفير الذرائع والمبررات لنصبها وتدوير سياطها؟".

(الاسلامي) أبو العلا مأَّضي: "إن عَــدم اشتراك الانظمة للعربية مذه المرة في ضرب العراق، لا يكفي لستر عوراتماً، فهي خلافة من عقاب ابتاء العم سام، على رغم يقين كل منمـا بأن دوره آتــــ ومن هنا فإن عار الصمت أن يفيد في افضل الاحوال آلا في تأخير او تأجيل دور هذا النظام أو ذاك"... ويتسائل ملضي: "الى مذا المد اصبحنا نخشى حتى من سحّب بعثاتنا الديبلوماسية من واشنطن ولندن، وكـأنهم اصـيـحـوا هناك اسـرى

ويقول رئيس الميئة البرلمانية لدزب الوفد ياسين سراج النين أنه متفق مع الرأي القائل بأن الجميع سيشربون من الكأس نفسما، ويضيف ان العقاب لن يشمل العرب وحدهم، ولكنه سيطاول آخـرين، ومــا الصــاروخ الذي ســقط في ایران سـوی برقیــة تـقـول: هذه هدیتناً لكُلُّ من تسول له نفسه بالاعتراض.

ويذكر الجميع اته عندما تأزمت الامور في

المرات السابقة كان النظام العراقي

يستعين بأفراد بسطاء من العراقيين

لسدخلوا قحسرا في القسسور والأساكن

العسكرية، ربما لاول مرة في حيــاتـمم،

ليصبحوا دروعا بشرية، وليتقول النظام

العراقي للعالم ان متاريس بشرية متطوعة

حافظت على النظام وقدمت نفسحة طوعا

فينة له. ومن اجل الا يحيث هذا أو غيره

من حيل النظام كانت العمليات العسكرية

من الملاحظ أنضا إن الشعب العراقي

للعربي لَا بد وان يحاسب المتحاذلين في

اما بخصوص الاميركيين والبريطانيين

ويرى وكيل مؤسسي حزب لأوسط

اما رئيس تدرير مجلة "اكتوبر" شبه الرسمية رجب البنا فيقول: "نَعَن نَعْفَع ثمن البكاء على نكتة سخيخة قالماً كلينتــون وهي: أن قــدرات العــراق العسكرية تمثل خطراً على الأمن القومي الاميبركي وعلى الامن والسلام العبائمي وعلى جيران العراق°ــ

ويضيف: "هناك نكتة لخرى قالما ليضا كليتتون وهي حرصه على ألا تبدأ الضربة في رمضان مراعاة تشعور المسلمين. وهذا اكثر بكثير مما كنا نامله من اميركا التي تستحق الشكر على مشاعرها النبيلةً. وتســـتـــحق ان نردد كلنا "أن كل منا

لناشيد التورة، احتفالا بـ"النصر المؤزّر" خلال الازملة الاخيرة بين العراق والولايات المتحدة، وما انتحت اليه من مجمات صاروخية على مواقع عراقية،

اجمالاً، تنتمى كل أزمة بين العراق المواطنين، المتحمورة اساسا، وزهو أميركي بفرض ارادة واشنطن على النظام، يقابل ذلك احتفال النظام بالتصاره التاريخي" على واشنطن رغم رضوف

منى العقدين الاخيرين من تاريخ العراق المديث المليء بالمروب، والقتلى والدماء الَّقُواْتُ العراقَية الى هزيمة كبيرة في مدينة خورمشمر الايراتية وسقط نصفما أسير القوات الايرانية، واتشحب من نجا من الموت او الاســــر، خــــرج الناطق العسكري العراقي ليقول للعراقيين: "فجر اليوم، بدأت قواتنا المتنصرة انسحابا

كانت جثث الالاف متناثرة فوق الاراضي الايرانية. خلال الازمات الاخيرة كلما غاب عن سأحات النقاش، سؤال محوري وأساسي، هو: ما هو دور الحكم العراقي في تأجيج الازمات؟ ومل مو بريء وضحية السياسة الاميركية حيال العراق؟ لا لحد يطرح هذا

عن جواب له، لا يجانب العقل والمنطق. وغالبا، غاب عن ساحات النقاش، عنصر ممم، وهو التمييز بين النظام والشعب الى درجة أن التعاطف مع الشعب العراقي، أنُسحبُ تلقائيا الى تعاطف مع النظاء ايضا في غياب اي تفكير بمسؤولية النظام عمّا يجري، بتعاطيه التصعيدي مع الاستفزازات الآميركية، وعدم لكتراثه للنتائح المترتبة... بل ربما بقصد الوصول

على واشنطنَّ والاونيسكوم التي تَكون قُد عادت الى بغداد اكثر استهتاراً وصلافة. والاونيسكوم، بمزّيد من التعمور لاحوال

المثقفون العرب والموقف من العراق:

انكم تدعمون النظام لا الشعب العراقي

والضراب. فـَـفي ١٩٨٢ وعندما تعـرضت تكتبكيا للمفاظ على الهؤخرة" ويدأت الاحتفالات الماشدة بـ"النصر المؤزر" فيما

السؤال، واذا طُرح، لا أحد يحاول البحث

الى هذه النتائح، اما توفره له من تعاطف

الاعتداء الاميركي على العراق:

الاخير، شمنت دول عربية، ظاهرة وأسعة من التعاطف الشعبي مع الشعب العراقين لكَّن هذا التعاطف، يقل صرحات في المواء وشعارات على القماش، لا يتمَّى

هذا الموقف شــهـدنا منه الكثـيــر في

للرئيس من المواطنين في الشارع. مشاعر الجماهير آلتي تفجرت في الشوارع العربية تعاطفا مع العراقيين،

سالم مشكور

# وياء الديكتاتورية

محمد الرميحي

دق التلفون مساء الخميس الماضي معت من المتحدث الله يريد مني المساهمة في برنامج تلفوني ساخن لاحدى المعطات الفَّضائية ّالعربيَّة حول مَّا يجري في العراق، قلت لمحدثي ّ بأي صفة تريدنيّ أَنَّ اتَّدَنْتُ"، قال "انكم في الكويت قريبون من العراق"، قلت لمدني: "أن الدنيث عما يحدث في العراق ليس من اختصاص الكويت، فقد اعلنت الكويت اكثر من مرة على لسان مسؤوليها أن ما يحدث من ازمات متكررة مو بين النظام العراقي ومجلس الامن، كما أن هناك متابعين في دُولُ كَثيرة قريبة من الحدود العراقية في الغــرب والشــمــالّ والجنوّب، فلمــّانا لَّا

يبدو أنه كلما حدث شيء في العراق طِلَلْبِنَا بِعِصْ الْاخْـوة العـربُ بِأَن يُكُونَ لَنَا رأي خاص في ما يحدث. والأمر بسيط للقَاية لا يحتاج الى الكثير من الشرح، فقد قام العراق عام ١٩٩٠ بامتالال ألكويت والتنكيل بشعبها الصفير من دون ذنب جنته، وبعد اتدحار القوة الفاصية وقعت بغداد على برنامج واضح مع مسطس الامن ينظم العقوبات التي حدثها المجتمع الدولي من جراء فعلها الشُّنيع ذلك حتى لا يتسنَّى للنظام العراقي مرة آخرى القيلم بمغامرات

هوجاء كما حدث من قبل. ومنذ نلك الوقت والنظام العراقي يتحين الفسرص من أجل أن يتسخلص من هذه العقوبات بطرق شتى، وكلما قررت الدول اخذ خُطوات لاجباره على التراجع، تراجع في اللحظة الاخيرة كي يعيد سيرتَّه الاولَى منَّ جديد، لقد استعنب النظام العراق لعبة القطّ والفأر، وازعج شعبه والعالم بتقَّاصيل منه اللُّعبة المكررة.

والان بعد وقف الدملة العسكرية الاخيرة لا بد من اعمال الفكر في تتائجها المحتملة في المديين المتوسط والطويل.

ولأن بعض العبرب لنيهم حب خياص لنظرية المؤلمرة، فقد كثر المديث عن الربط بين المشكلات السياسية التي يواجهها الرئيس الاميتركي والضربات الوقائية التي قامتُ بما القواتُ التميركية والبربطانية حيال تعنت النظام العراقي في تُطبِيقَ قراراتُ الامم المتحدة، وينسون ان الدول المستقرة لما آلية سياسية لا تتغير بتغير الافراد وللكثير من المطلين كانت الضربة ضد العراق مفاجئة لأن الامداف المعلنة لمده الضربة غير دقيقة في رأيهم، بل لقد نهب طارق عزيز في تَفْسير تقليدي للنظام العراقي لاستدرار العطف السياسي للى ألقول في مؤتمر صحافي ان العمليات العسكرية هي تتيجة لفشل مُعمةً رئيسَ الجمهوريّة الامّيركية في الشرق

لمين عام المجلس الاعلى تاثقافة والفنون والأداب في الكويت

الاسبوع الملضى من عمليات عسكرية.

ألا أن منا شنهناه في الايام القليلة الماضية هو، في حقيقته، فصَّل أَخْرُ من هُذه المملَّدكة من جانبُ النظام العراقي والتي تعرض من دون مسؤولية او خشية شعبا بكلمله اللَّذَى لِّأن حكامه يريدون ان يركبوا رؤوسهم الى آخر الطريق. انها شجاعة في الُعلَّن وخُوفُ في الذفاءُ شَجاعة في مواجهةً العالم طاهريا، وخوف حقيقي من فقد السلطة بما يترتب على ذلك من تبعات وللقِّراءَة الكاملة لما حدث ويحدث في العسراق لا بد ان تأخسننا الى عسد منّ

من الاهداف القصيرة المدى ما يمكن

أَلْعَمَلُيْاتَ الْعِسْكَرِيةَ فِي نَمَايَةَ الْمَطَافَ مِي العمل على بَأَكل مُصادرٌ السلطة السياس

في بغداد واضعاف موارد القوة لديما. الكثرة من المتابعين لا تزال تأمل في ان تقـودُ الخَلْخَلَةَ التِّيِّ احــُدَتَـــهـــا هُذَهُ الاستراتيجية التي طبقت في الايام القليلة الْاَخْيِرِةُ مِّنَ ٱلاسبَوْعِ الماضي أَلَى أَنْ يَتَحَرَّك الشعب العراقى، وخصوصاً قواه الحية التي قاومت هذا النوع من الدكم الظلام بأشكارً شتى، فتتمض وتتخلص من بقايا النظام مرة واحدة والى الابد، وقد كان وأضعا لن هنلك قوى عربية ودولية تريد ان تتخلص من هذا النظام الذي اثبت بما لا يدع مجالا للشك أته من مخلفات الماضي وبقاياً الحرب الباردة وليس له علاقة بالمستقبل.

تلك مي الاحتمالات؛ أما المظاهر فكثيرة

الاحتمالات كما يشير الى ذلك عدد من

من هذه الاحتمالات ان هناك اهدافا قصيرة المديء واهدافيا متوسطة المدي \_\_\_\_ ذلك أرضاء لمدرسة الشيوعيين القدماء في واهدافًا بعيدة المدى لما شُـمـدناه في مجلس ُّ الدوما" الذي يعول عليه بريملكوف

> وصفه بتقليص ما بناه النظام حتى الآن من قوة عسكرية طاربة اعتقد أنه يجوز له ان يبنيها من أجل الحفاظ على أمنه الداخلي وكُـُذَلك الابتـزازَ السـيـاسي للمنطقـة في الستقبل، وبتقليص هذه القوة يصبح النظام لفترة معينة على الاقل دون هذه القدرة للتي يمدد بما الداخل والفّارج. لنلك نرى أن العمليات العسكرية كانت موجمة للقوة القريبة من بغداد العاصمة، ومى قوة ليست مدربة فقط ولكنها موالية

اما الامداف متوسطة للمدى فانها اخضاع النظام العراقي كي يأخذ أعمال اللجنة الخاصة والمسؤوّلة عن تدمير اسلحته للدمار الشاملُ مأخَّدُ الجَّد، من دون مناورة او تأخير، او بالاحسرى اخَـدُ النَّظَامِ الَّعولي الجديد مأخذ الجد بكل ما يترتب على ذلكً من مسؤوليات داخلية خاصة بالعراق وخَّارجيـةً لَمَّا علاقـة بالجوار والعالم. لما الامداف البعيدة فمي ارسال رسالة وأضحة الى النظام العسراقي أن مُناُوراته وُفكره السياسي ليس لما مكان اليوم في هذا العنصر أأذي يضج بمقوق الأنسأن ولا يستطيع العالم ان يتسامح مع هذا الفكر وتلك الممارسة وخصوصا ما له علاقة بحقوق الانسان العراقي. ومن ثم فاهداف

منها الموقف الروسي. فـقط روسـيـا بدَّت

منزعجة لما يحدث في العراق وأتخذت خَطُوات على المستوى الديبلوماسي. ومي خطوات اولا تذكيرك بصيراعيات آلمبرب السارية التي انطفأت وثائسا تخكرك بدسابات خاصة، فمن يحكم في موسكو ليوم هو يفغيني بريماكوف وعلى رغم علمه الاكيد كمستعرب قديم بمحتوى النظام العراقي وممارساته، حيث كتب كتَّابًّا حوله، شرح أفيه شذصية صدام ومدى قسوته وطُفّياتُهُ، الا أن هذَّه المعرفُةُ لم تَؤْخَرهُ في أُخذُ موقف منتصلب في غياب الرئيس الروسي ماديا عن ممارسة السلطة وربما اعتقد بريماكوف ان مثل هذه المواقف تجلب لروسيا شيئا من هيبتها القديمة وتجعلماً في وضع تفاوضي لفضل مع الفرب حيال قضايلها الاقتصادية الدادة، وربما كان

وقف ّ هذه المرة كـما في المرات الســـأبقــةً غير عابئ بما يحدث حوله، فقد نقلت محطَّات التَّلْفَارُ الدولية أن ليلة الخميس اولى ليالي الاشتباك العسكري شمدت اعْرانساً في بغداد، كما أنه لاول مرة يتراخى الدصار على مندوبي المدطأت الفضائية في تحدثون بشيء من الدرية عَن مشاهداتهم في بفتاد بعند العمليات العسكرية، وقالً عدد كبير منهم ان السلطات العراقية سمحت لمم فقط بالحديث عن أعداد القتلى والمصابين من المدنيين ونقل مشاهد تتعلق بمم من دون ذكر أماً يُصبِب العسكريين من خسائر. وعلى رغم لن العمليات العسكرية كبيرة

فان المعلومات المتوافرة امتخذى القرار العسكري الدولي كانت دقيقة الى درجة أنّ المتنبينُ العراقَ بين كالوا في الْغالَب في مأمن من أن يمسمم مكروه، والدليل على تلك العدد الصغير نسبيا من المصابين الامر الذي لم يساعـد النظام على شن حملة

وبه النيكتاتورية انما لا تخمم لغـة العصر، وصدام حسين يريد تربيع الدائرة وهي ليحست مطواعة، ولا يمقحوره أن يُطوُّعها لأَنها ضد قُواتين الطبيعة، لنه يريدُ ان يفعل المستحيل ومهما استخدمت هذه الديكت اتوريات من كلمات والفاظ او شعارات فأقما تنتمي كما انتمى آخرون خاسرة، يتذكرها شعبها باللعنات، وربما



ألسيد يسين

اطلقت اسئلة عديدة، في محاولة لتحليل

الموقف الاميركي ولجعلده ودولفعه، وجاءت

الاسئلة والنقاشآت، مشابهة الى حد كبير

لتلك التي طرحت خلال الازمات الدورية

الماضية بين بغداد وواشنطن، الى درجة

ان محطة "البيسي". اللبنانية اعادت بث برنامج "كـلام الناس" الذي سبق ان بث

عشية الزمة السابقة قبل ندو شمر،

والذي خصص لمناقشة تلك الازمة، من

دون أن يتتبه الكثير من المشاهدين اله

اذا فمي ازمات متشابعة، في مؤثراتها،

ومسببأتماً، والكثير من تَعلياتها.

فالسب هو دائما خُلاف حول عمل لجنة

الاونيسكوم، تتخذه الولايات المتحدة

نريعة التصعيد، ويصدر مجلس الامن او

الولايات المتحدة وحدهاء تحذيراء فيصر

النظام في بغداد على موقفه ونقل الازمة

الى حافة الدرب بقدوم حاملات الطائرات

الاميىركية الى الذايج، واخيراً، يرضخ

النظام لمطالب واشنطن وتعبود فبرق

وحدها الازمة الاخبرة تصاعدت بسرعة

وتدولت قصفاً صاروخياً لمواقع في بغُداد

والبُّ صرة، و"تكريت" التي أم يسمح

النظام بتسرب معلومات عن المواقع

والمنشآت التي دمرت فيها وطبيعة هذه

ومع انتماء الازمة الاخيرة، وكما مي

الحال بعد كل ازمةً، تزداد الحال المعيشيةً

للمــواطنين مــأســويـة، وتتكدس في

الاسبواق، الأدوات المنزليـة والمكتبـات

الحاصة، بل حتى بعض الابواب والشباييات

المعروضة للبيع، لسند رمق اطفنال

يعيشون على وجبة طعام واحدة وفي

الوقت نفسه "تزدهر" الشوارع باقواسّ

النصر وتقام الاحتفالات الرسمية، وتنطلق

التفتيش، ليبدأ الأعداد للازمة المقبلة...

يخص الازمة السابقة وليس المالية.

لم يشمد التاريخ العاصر همجية تمارس باسم الشرعية الدولية مثاما شاهدنا من غارات عسكرية صاروخية اميركيـة على العُـراق. وهذهُ الغاراتُ المُخططةُ والتَّى تمتُّ نتيجة تآمر دولى واسع النطاق بقيادة الولَايات المتحدة، وصَلَوع الطراف دولية عدة ابرزها بريطانيا واسرائيل، تعد اكبر تعد معاصر لمحقوق الانسان العالمية.

وممًا لا شُكَ فيــَه ان حَـركــة حــقــوق الانسان على الصعيبة العالي الاقليمي والمعلى نشطت نشاطاً ملحوظاً في العقود التُنبرةُ، بديث اصبحت معلماً بارزاً من معالم النظلم المالي المقبل، ويشمد على ذلك تعدد المنظمات التي تدافع عنما، بل وكثرة البرامح الحكومية التي تدعمها، والتي تحاول بالْتُمويّل لن تُعْبر الدُّدود لكي تدّعمُّ انشطُهُ منظمات حقوق الانسان في الدول النامية. ويتباور نشاط هذه المنظمات في الكفاح ضد خرق حقوق الانسان البختلفة السياسية والاقتصادية والاجتماعية، عبر إعمال المواثيق العالمية لحقوق الانسان والمعامدات المختلفة

السياسية والأقتصلاية والاجتماعية. ويمكن القول ان الفارات الامياركية البريطانية على الشعب العراقي التي مورست بلاسم الشرعية الدولية المزعومة، تبثل اكبر تحد معامر ادقوق الانسان العالمدة. ذلك أنه اذا كان خَرق بعض الدكومات بعض ابعاد حقوق الانسان على النطاق الداخلى امرآ تستنكره منظمات حقوق الانسأن على لختلاف توجماتها وتكلفَّحَ ضده، فإن الفارات الاميّركية ~ البريطانية ضد الشُعب العراقي تمثلُ اعتداء على أسمى الحقوق الانسانية قاطبة ومو

الحق في الْحياة. فضيحة لزدواجية المعايير

تمارس الدول ألغسربيسة الكبسرى وعلى رأىسها الولايات للمتحدة ازدواجية مكشوفة للمعايير في مجال حقوق الانسان. ففي الوقت الذي تعارس حكومسة الولايات المتّحدة التمييز العنصري ضد الاقليات من سكاتما والمهمشين، فإنّ بعض مؤسساتها مثل الكونفرس لا يتورع عن تمويل بعض تنظمات حقوق الانسان في بلادنا وبلاد العالم الثالث بدعوي دعم مقوق الانسان فيما. ولا تتوقف ابدأ الدكومة الاميركية عن التشمير بالدكومات التي تذرق حقوق الإنسان، بل انها تبلات - بعيماً نصبت نفُسماً راعية حقوق الانسان في العالم ~ كي تسن الْقَواتِينَ أَلْتِي تَعَاقُب بُّهَا لَلدُول التَّى تَخَرَّقَ هَذَهَ لَلْمَقَرُّوقَ. ويكفي في هَذَا الصَّدِدِ أَنْ نُشْيِرِ إِلَى قَانُونَ الْأَضْطَهُادِ أَلْدِينِي الذي صُدر أُخَيراً والذِّيَ يضول الرقيس الاميّركي فَرضَ عَقَوباتٌ عَلى الّدولُ الَّتيّ تبارس اضطهاداً دينياً.

وُالْمُسْلِكُ الاميركي الذي يتمثل في خرق الحكومة الاميركية حقوق آلانسان ضد بعض فــئـات السكان داخل الولايات المتسحدة ذاتها، تعارس مثله بعض الحكومات للغربية الأخرى، كُما هي الدال في فرنسا والبانيا وغيرها من البلاد الاوروبية. ففي فرنسا سنت قولتين وصيغت سياسات من شأتما خْرَق حَقُولَ ٱلانسان العربي، ونعنّي هؤلاء المعاجرين العرب من دول العفرب العربي، حتى لوَلْنُكُ النَّين يتُستعون بالجنسيَّة

وفى المانيا تعددت الاسياسات الدكومية ضُدُ أَلَه مَالُ الإصاف من المقيمين والمواجرين، بالإضافة الى الحركات العنصرية

مَن ٱلمركات الْمتطرفة، وأذا كان مَذَا هُو الوضع الفيعلى لصقبوق الإنسيان في مذه للدول، فأي صدقية لحكوماتها أذا زعمت أنما تدمى حقوق الانسان في البلاد النامية! ان أزدواجيـة المعاييـر في مجال تطبيق حقوق الانسان لا تفتيمر على النطاق

الداخليّ، وانما تتّعدي ذلك الى المستويّ الدوليَّ، حسيت يتم غض الطرف عن المكُّومَّات التي تخرق حقوق الانسان، إن كانت للدول ألعظمي وعلى رأسها الولايات المتحدة مصالح استراتيجية معها. والمثال البارز مو خرق اسرائيل اليومي لحقوق ألانسان الفلسطينيء بهديم أأبسيوت والاستيلاء غيبر أأمشروع على الاراهي الفلسطينية، والقتل الفعليُّ الفاسطينيينُّ النين يقاومون الاحتلال الاسراكيلي في اطار

حقَّهُمْ الْمَشْرُوعُ في الدفاع عنْ الْنَفِّس، ابن مي مَنَظمَات حَـقَوق الأنسان الامبركية ألتي يرتفع صوتها بالاتهامات شد الدكومات العربية اذا تم خرق بعض حقوق الانسان، حتى بالنسبة إلى حالات محددة تتمثل في اعتقال غير مشروع اسياسي، او حكم قَضَّائي متَّعسَّف ضُدٌّ بعض الكُّوادرُ

واذا كانت بعض هذه المنظمات الاميركية والغربية تقوم بدورها في استنكار الخرق ألاسرائيلي لحقوق التسان الفلسطيني، فإتما أبداً لا ترقى ألى مستوى حملاتما هد حْرق حقوق الانسان في الدول النامية، ومي صُورَة اخْرَى قبيعةٌ من صور ازدواجية المعابير في مجال تطبيق حقوق الانسان.

ازمة الشرعية الدولية تمر الشرعية الدولية بأزمة مؤكنة لا شك فيها. وإذا كنا نُقَصِد بالشرعية الدولية، منظمة الأمم المتحدة وهيئاتها أمتعددة، وابرزها مجلس الأمن والجمعية العمومية، والتي ناط بها المجتمع الدولي

اصدار القرارات الدولية المناسبة الحفاظ

على السلام العالمي فمذه الشرعية الدولية

اصبحت مصدر تمديد مباشر من الولايات من قبل مبارست الولايات المتبد سيناسة الميمنة والسيطرة شد الأمم المتحدة وبعض ميئاتها، لأنها لم تخضه للتوجمات الاميركية. ولعل ابرز متأل لذلك السُّحاب الوَلَّيَاتُ الْمُتَحَدِّةُ مِن مِسِئَةً البونيسكو، احتجاجاً على الدعوة الى صوغ نظلم اعلامي دولي جديد، يحفظ التوازّن بين الدول الكبرى والدول المتوسطة والصفرى، ويعطي لكل دولة ألدق في ان تعبير عن شُخصيتها القومية في أطار ديبوقراطي لتحدفق المعلوميات، لا يخيضع لاحيتكا المؤسسات الاعلامية الغربية الكبرى، ويعطى الفرصة للمؤسسات الأعلامية في ألعال التَّأَلُثُ لَكِي تُعبِر عن شعوبِما في مهرة موضوعيَّة وكَانَ الفرض الواضع من الانســــُــابُ الامــُـــركي ومنع التــمُـويـلُ عنَّ اليونيسكو، هو هدم هذه المؤسسة الكبرى

التلبعة للأمم المتحدة، والتي تقوم بدور ملحوظ في مجال السياسة الثقَّافية. وأتخنت الولايات المتحدة موقفا عدلايا من الأمم المتحدة، وذلك بالامتناع المتكرر عن دفع حصتما في تمويلما، مما أضعفً ندا هذه المنظمة في ميادين حفظ السلام المالمي، وما زال الكونفرس الامسركي يرفض بفع نصبب الولايات المتسسدة المُتراكم منذ سنوات، على رغم من الجمود الدائبة الأمين العام الأمم المتحدة.

غير ان أخطر تحد للشرعية الدولية يتمثل في المجمات العسكرية الصاروخية الميركية التي تمارسها الولايات المتحدة منه الايام ضد الشعب العراقي، متجاملة تعلماً اساسيات الشرعية الدولية. واسنا في

انتهاك حقوق الانسان العالمية تتمثل في قبرارات فبرض البيضار على الشعب العراقي أعقاب قيانته السياسية، ألني ولا شك في نلك اخطأت حطأ حسيماً تاريخي. وليس هناك من شك في أنّ القانون الدولي العلم ينمى على الدالات التي يجوز فيها توقيع جزائك على الدول التي تَّخْلُفُ مِيثَاقَ الْأَمِمُ ٱلمِتَحِدةِ، ولكن مِن ناحِية لذرى تؤكد عدم شرعية فرض آلمعلر على دولَّةَ ما فَلَيس في القَانونَ الَّدولي عَقَوبَةً تتعثل في الدمار ومنع ومول الغَذَا والدواء للشعوب، بزعم معاقبة قيانتها السياسية، واذا كان الشعب العراقي قد عاني معاناة لتساتية رهيبة طوال السنوات السبع الماهية تتيجة للحصار، فها هو اليوم، يجابه ابشع خرق لصقوق الإنسان في الصياة، والذي بِتَمْثُلُ فِي الْمُجملِتِ الأَميرِكْيةِ – ْ السريَطَةَيَّةَ

الحاروخية، والتي تضرب من دون تعييز بين والسَّوْلُ الرَّئيسَي مَنا: من الذي اعطى ﴾ إ الدق للولايات المتحدة ان تضرب العراق بغير قرار صريع من منطس العن؟ أن مُسلَّكُ الدَّكُومَة الأَمْيَرَكِيَّةَ يؤكُّد أَن ريتَصَارِهُ باتلر رئيس ميثة التفتيش للدولية موظف يُعَمِّلُ لَديهَا، وإن تقريره السَّلِبي أَلَدي قدمه الى مجلس آلان زاّعُما عدم تعاون العراق، يبدو وكأنه تقرير قدم الحكومة

وَأَنَّا كَانَ بَعْضَ الدولَ مِن أَعَضَاءُ مَجَلِّسَ ألامن ومن أبرزها روسيها وألصين اعشرض على المسلك الاسياركي، فان دولا أنسري خضَّعت بغير شروط لَلابتزاز الأميركي. ويفض النظر عن مواقف الدول المدتلفة، فإن التحدي الاميركي للشرعية الدولية يستحق وقفة نقيبة وسيأسية طويلة ولعل أهم النقاط التي ينبغي اتارتهـا في هذا الصدد، أن النظام الدولي الراهن والدي يمر بمرحلة انتقالية قلفة بعد سغوط النظام أأدولي التنائي القطب الدي أعقب أنهيار الاتحاد السوفياني والكتلة ألاستراكية، يعدو له اصبح رهينة في بد الولايات المتحدة. كنلك لاما تمثل افوي قوة عسكرية ﴿ إِ معاصرة وخصوصا بعد اختبغاه النمم والمنافس السوفياتي، ودلك بالطبع بالادافة لِّي قُوتُهَا السِّياسِيَّةُ وَالْاقْتُصَادِيَّةً. ولانها المبحث القطب الاوحد فمي تريد أن يُمِيمن على سياسات العلام الاقتصادية والانتية والتَّعَافية، وفقاً لمصالحُما الاستراتيجيةً.

ولعلَّ ابرز دليل على دلك تصرِّها السلغر للدوَّلَةُ الْأَسْرَالْيَلْيَةُ الْعَنْصِرِيةُ، وَتَأْتِيدُهَا عَبِرِ العشروط لما، لكي تصبح اقوي عسكرياً وتكنولوجياً من كلُّ الدولُ العربيَّةُ مجتمعةً. وقد كنشفت عن نلك رحلة الرئيس الاميركي بيل كلينتون الفاشلة لفلسطين والني أعطى فيجآ كلاما جميلا للفلسطينيين ولكنة منح أسراكيل مسألت الملابين من الدولارات منتي بشند أزرها في تطبيق

لقد أصبحت الولايات المتحدة في الوقت الرامن اكبر تمديد للسلام العالي، نتيجة لسلوكها الدولي غير النسؤول، واستخدلهما القوة العسكرية الفائقة شد العراق بغير شرعية دولية. ولصبح المجتمع الدولي البوم بكل أعضائه من الدول الكبرى والمتوسطة والصفيرة مطالبا بوقفة نسد الولايات أُمتحدة، لوضعها في حدونها كحولة،

واخضاعها لضوابط الشرعية الدولية منا مو التُحدي الحقيقي، وأن لم لندح الدكومات والشعبوب، في تقييد مركة الولايات المتحدة وانصاعها للقانون الدولي. غمعنى ذلك البدقية المنظمة لعصر القوشي الدولية ديث يعلو صوت قانون القوة على صوت ح**قوق الأنس**ان.

ما هو منهاج العمل؟

خلال الاشمر للستة:

أي نتائج؟

قلم نائب الرئيس آل غور بمممته

بسرعة قصوى، وفقاً لمنهاج عمل شبيه

بها تقوم به المؤسسات الكبرى. وبالفعل،

- تم الكُثير من الزيارات والمقابلات الميدانية، وغالبا بحضور نلاب الرئيس

ولجيب عن ٢٠ الف رسالة ومخايرة

- وعقد نائب الرئيس ِ اجتماعِ قمة في

فيلائلفيا، ضم رؤساء مؤسسات وكبار

منسؤولَّي الإدارة ومستنشارين، تحت

عنوان: "قُمَّة أعادة أختراع الادارة" -Re)

فَّى ٧ لَيْلُول ٩٩٢)، نشــر التــقــريـر

اي "خلق ادارة تعمل في شكل افضل

وتنفِّق أقلُّ". وقد تضمن ٢٨٤ توصيـة

منها ۱۱۹ أساًسية وسوف يتم تفصيل

هذه التوصيات الكُلَّاكَ في ١٨٪ تقريرا

حاصا، وترجمتها الى ١٥٠٠ عمل حسّي يرمي الى توفير ١٠٨ مليار دولار خلال

فُور تُقديم هذا التقرير الى البيت

الابيض، طلب كليتتون من غور وضعه

مُوضَعُ التطبيقُ، فَأَتَّنَقُلُ الأُذِّيُّرِ إلى

الولَّاياتُ للترويجُ له. وفي نماية كاتون

الأولَّ ١٩٩٣ ، أَيَّ بعد ٣ أَشْمَر من ظمور

التقرير النمائي و٩ اشمر من بد ۖ المعمةُ،

كَانَ كَلْينتون وقّع ١١ أمرا توجيهيا من

شَأْتُمَا أَنْ تَغُضِّي إلى الغَاءَ ١٥٢ الف

آي نتائج يمكِن استخلاصها مما سبق؟

يتصرف اي رئيس لمؤسسة خاصةً:

انَّاً، تَتَـَّصَـرُفُّ ادارة كلينتـون كـمـا

– فمي تعمل بسرعة لا سابق لما، اذ

ما ان صدر التقرير حتى بأدرت الى

تعجيلٌ مسيرة التنفيدُ. أضافة ألى أنها لا

تَنَامُ عَلَى اخْبَارُ سِيِّئَةُ، فقررت فورا صرف

الموظفين كي تتكبُّد نفقاتُ اقل مَن جرًّا ا

اتبعته؛ فتعتبر أن أصدار التقرير لا يكفي،

علماً بأن هذا المنمج يشكل وجها من

ي- المراهل اللاهسةسة من "برنامج

بعد اتقضاء الاشهر الستة، لم تنم

الادارة الاميركية على امجادها، اذ اندفعت

في الاصلاح في العسمق وادخلت اليسه

باستمرار دما جديدا. واستنادا الى بعض

المراجع، أعقب صدور التقرير النهائي في

٧ أيلُول ١٩٩٣ "خُلُق ادارُة تعــملُّ فيُّ

شكل أفضل وتنفق اقلُّ"، أربع مراحل هيَّ

-- في المرحلة الاولى (تهاية ١٩٩٣ –

لم يعد من داع لحشد العدد نفسه من

نهاية ١٩٩٤)، جرى الاكتفاء بتطبيق

الاشخُاص، وكان لا بد تاليا من تقليص

فريق عـمل "برنامج تجـديد الأدارة" منّ

• ٥٠ آلى • ٥ شخصاً، علما بأن الموظفين

للملحقين بهخا البرنامج يمثلون اطرتهم

الفريق منصبّة على خفض عُدُد الْموظفين

وتدريبهم، وعلى التجديد وتعسين الاداء

في الأدارةُ، وكأنت مهمةٌ هذا الَّفريق

- تبريب موظفي الإدارة على خدمة

– تحضير التدابير اللازمة لخفض عدد

ما ينبغي الاشارة اليه، ولاسيما

الاشندة به، مو الاهتمام الذي اولته الادارة

الإميركية للموظفين الذين سيصرفون من

الذدمة. فقد جرى اعتماد كتيب مذصص

لمساعدة الموظفين وتهيئتهم لترك

كانت من أُدَق المهمات في عملية الأصلاح.

وقد تبين ان مممة تهيئة الموظفين

- انشاء "مختبرات الابداع" -Re

كما يدل عليها اسمها، هذه المختبرات

مي عبارة عن هيئات تتولى مهمة الابداع

وأأتـجـنيدـ وهذا يعني عـمليــا، ان هذه

المنتبرات تقوم بلختبار المبادرات الأبداعية

والتجُديدية لمُصلحة الحكومة، في تجربة

الاشكال الجديدة للخدمات المستحدثة

(Experimenting with radical new ways

of doing business) وستشكل هذه

المختبرات، تاليا، نموذجا اوليا للادارة.

وينبغي لما، في نماية مذه الأختبارات أن

تَبَدِي رَأيها في ما قامت به. -- تطوير الفاقات الاداء مع الدوائر

الرئيسية فَي الادارة الاميركية (الوكالات)،

بالتعاون مع وزارة المال والرئاسة. وتجدر

الاشارة منا الى الدور الذي انته الـHigh

'impact agencies أي دواتَّر الادارة التي

على اتصال اكثر من سواها مع الجمهور

والتي سيوف يطلب منهسا نشسر

—ُ الْمَرْحَلَةَ الثَّاتِيةَ (عام 1990) تعطي

لَمْ يَتِمَ الأستسلام، وقد جرى أتخاذ

اجرأءأت جديدة واعداد تقارير جديدة

ووضع دراسات وتنظيمات جديدة، أدت

كُلُماً في ايلول ١٩٩٥ الى تُقَدِّم ٢٠٠

اقتراح جُديد مما اسفر عن توفير اضافي

- المرحلة الثالثة من البرنامج (عام

١٩٩٦) كَانَت مرحلة تطوير الشركة بين

استمر السباق نحو تحسين الاداء

الاداري، واطلقت مبادرات جديدة في هذا

المضَّمَارِ. فقد شدد غور على تطوير

للشركة بين الادارة الفيديرالية والادآرة

المطبة من جمة، وبين الاطرة و"الزبون"

من جَـهــةُ اخـرى-- المرحلة الرابعـة التي

يفعا جبيدا للمشروع، ٢٠٠٠ اقتراح جنيد

أسترأتيجيتها كتحسين ادائها.

وتوفير مقداره ٧٠ مليار دولار.

مقطرة ٧٠ مليار دولار.

اذاً، كاتت الأمتمامات الرئيسية لمذا

الاصلية أآتى تتولى تسديد رواتبهم

اذ عليما "بيعه آلى المواطنين والموظفين

وجوه النيموقراطية الأميركية.

تجديد الادارة":

التوصيات

تقوم على:

"الزبائن".

الموظفين.

الإدارة.

invention Labs)

– كـمـا تقـوم بتـسـويـق النمج الذي

الفترّة الممتنة بين ١٩٩٥ و١٩٩٩.

لي اجراءات أتخنتما الادارة؟

النهائي بعنوان: Creating a Government)

that Works Better and Costs Less)

.inventing Government Summit)

تندفع الدولة الاميركية في هذا الاتجاه إلا

في ما بعدُ، كما اشرنا الىّ ذلك اعلاه، من خُلَال البرتامج Intormation infrastructure

\* اقسامه فسلايا من المراسلين

\* تنظيم حوارات ومحاضرات، وتقديم

\* مضاعفة الايام المخصصة للتعريف

بهذا البرنامج. \* مضاعفة عند المتدخلين والمشاركين

ومن بينهم الجامعات والمؤسَّسَّات الخَّاصَّةُ

التي تأمل ان تفتح لنفسها اسواق

واسعة من المشاركات، بدلا من اللجوء الى

مركـزية في احــدى دوائر الادارة. يمكن على سبيل المثال الاشارة الى:

work التي تضم ناشرين المطبوعات

National Association of Govern-

ment Communicators وهي جمعية تضم

صحافيين وناشرين مممتم نشر

Notional Technology Transfer -

Сепісг: أنه مركز تسويق للتقنيات في

جَامُعة Wheeling (فَرجَينَيّا) بتمويل من

- "المؤتمر الثـالث لثـورة الابداع" الذي

ع- استَخدام الأَلَة التربوية في "برنامج

سعى المعنيون الى "ابراز ما يسـ

ے \_\_\_\_ می ببرار ما یسیر سیرا حسنا\*. ومن اجل ذلك جرى اتخاذ امالة ماد

أمثلة سواء من الإدارات او من المؤسسات

الخاصة. نذكر المنشورة Businesslike

Government: Lessons learned from

شــدد "برنامج تجــديد الامارة" على

وقد نُشرُ "برنامج تجديد الادارة"

adب وعة بعنوان .World-Class Courtesy

"A Best Practices Repon وهي مـوجـهـة

الى الموظفين لحـضـهم علَّى أسـتَـلُمــام

٦- ابداع مستمر لا يكلّ، ومثابرة

تضمن "برنامج تجديد الادارة" سلسلة

لقد وضعت الحكومة اللبنانية الجديدة

نصب عينيها هدف اصلاح الادارة وهي

تَصْم في صفوفها فريقا من شخصيات

مرموقة في هذا المجال ويؤمل لما ان

توقظ الادارة اللبنانية من سباتها العميق

وتُنقَفَها مما تعانيه من امراض خطيرة

ومتجذرة في اعماقها بحيث اصبحت مع

الْوقت طبيعة ثانية. وندن نتمنى لها، في

هذه المسيرة النصالية الشاقة، أن تأخذً

اً ان تنطلق - بروح من الانفــــاح

والتواضّع المقيقي – في البحث عن

"الابطال" الذي سيــعـاونونهـَـا في تخطر

العُوائقُ، وتذلُّيل العقباتُ وليجادُ العلولَ

الملائمة للاصلاح، ومنا نقتُـرُح تشكيلًا

"فريق ابطال" ليتولى عملية اصلاح الادارة

آمن اخراج الاصلاح "من

بين جدرانه من خلال تعبئة المجتمع

المُدني اللبناني برمته، واشراكه في هذا

المشروع القيميلاق، وتصويله على أغرار

"آ- ان تقسمكن من التسقسرت من

المواطنينَ، اي ان تتَّـوقَفَ على حـاُجانـممّ

ومصاعبهم ومطالبهم وخصوصا على

تطلعاتهم وتعرف كيث تتبادل الدوآر

معهم بميث لا يصبح الاصلاح شأنا من

شؤون الادارة المركزية وحدماء ويعظر

عُـ جُعلُ الشَّفَافَيَةُ خَطَّ سَلُوكُ وَمَبِداً

0– اتخاذ الاجراءات الشـجـاعـة التى

تفرض نفسما لبمة خفض عدد الموظفين

بفية تُخفيف بنيات الادارة، من دون اغفالُ

لُجَانب اللَّاجِـتُمَاعي لَمُـٰذه الْمُشَكِّلَة الذي يفرض واجبا اخلاقيا يقضي بتمينة مؤلاء

آ- أنَّ تتُـمكن من الخروج عن الإطر

المألوفة والاساليب الرتيبة، باعتماد

وسائلٌ عملٌ جديدة، مثلٌ أنشاء "مختبرات

أبداع ۗ واستخدام الشبكات القائمة، وُهي

٧- اعطه الانترنت والتقنيات الجديدة

٨- جعل الإدارة في متناول الجميع.

ليس فقط بتوفير الخدمات الالكترونية، بلُّ

خَصُوصا وضَعَما في خدمة ألمُعُوقينَ

والمناطق المدرومة والنائية على حد سواء.

٩- أُستَعارُة اساليبُ العمل المعتمدة

في المؤسسات الخاصة والببنيـة على

القَّاعليـة والسرعة في العمل واعتمـاد

• ١– اطلاق شعّارات تَعْبُوية للجّمُّور،

وتصور مكافآت رمزية، على غرار جلازة

"المطرقة" للموظفين النين يحققون افضل

١ أ- تدريب الموظفين على قـواعــد

١٢ – وَأَخْيَارَا، عَنْمَ الْوَقَاوِعُ فِي فَحَ

التقادم والامتراء والحفاظ على الوتيرة

ذاتما من الزخم، مهما طال امد المشروع،

وبالمستوى نفسه من الابداع والمثابرة،

المجاملة في علاقاتهم مع المواطنين.

وبارادة لا تتزعزع في النجاح.

الوسائلُ النَّاجعة في تسُّويق المشاريع.

البعد كله في عملية اعادة منسسة الاتارة

المحرَّك الحقيقي للتغيير المدروس.

الولاياتُ المتحدة، "حدثًا مجتَّمتيا".

تالياً على سواها التطرق اليه.

الموظفين لترك الادارة.

بحسب التوقيت الملائم.

في الاعتبار التوصيات الأتية:

بقيادة وزير الاصلاح الاداري.

مضمونها في علاقاتهم مع المواطنين.

المجاملة للضرورية التي ينبغي ان تسود

اتعقد بين ٢٠ و٢٦ نيسان ونظمه افرقاً

الموجمة الِّي الموطَّفينِ الْفَيْدِيرِاليينِ. ۗ

المعلومات داخل الحكومة وخارجها.

من القطاعين الخاص والعام.

.America's best Companies

العلاقات مع المواطنين.

كبيرة في العمل:

٥ - تعليم ادب المجاملة:

The Federal Communicators Net- -

r آ- استخداء شبكات تضم سلسلة

٢- تعبئة شاملة ونكية:

المسؤولين. \* انشاء "مختبرات الايداع".

جوائز، الخ..

جنيَّنة، الخ.

وكالة الناسا.

تجديد الادارة":

## تجربة اميركية في الاصلاح الاداري برسم الحكومة اللبنانية الجديدة: "عمل أفضل إنفاق أقل"

ماري كلود حلو سعاده

في الوقت الذي يجــري الحــديث عن اصلاح الإدارة وتدديثما، وفي الوقت الذي يبـدو هذا الاصــلاح والتــدديث كـــأولويــة للحكومة المديدة، قد يكون مهما بل الازماء عرض التجربة الرائدة والمدهشة لإدارة الرئيس بيل كلينتــون في هذا المجال، على الرأي العلم اللبناني، على أمل ان تستلهم حكومتنا، لاسيما وزيرا المال والاصللاح الاداري، بعض المناهج التي أتُبِتَت جدوآها خلفٌّ المحيط الاطلسيّ، بفية اعادة الدياة إلى الإدارة اللبنانية.

تجــدر الاشــارة، بادئ ني يدء، الى ان الولايات المتحدة هي الاكثّر تقدما في مركزيا. وبالفعل، تستخدم الادارة

العائد لبرنامج تجديد الإدارة). ومع ذُلُك، تَنبُـفّي الملاّحظّة أنه عندمــا تسلّم الرئيس الاميـركي سلطانه، كانت الدارةُ الأميركية تعانى عجزا قياسيا في الموازَّنة امتَّد لسنوات عدة وتراكم هتى بلغ ٤ ألاف دولار. ويمكننا على سبيل المثلل، الاشارة الى امرين في هذا المجال: اهدار ٤٠ مليار دولار من التّموينات غير اللازمة للجيش والأبقاء على وزارة الزراعة تشرف على ١٢ الف مركز لها، وذلك بعد مئة عام من تخطى الصناعة قطاع الزراعة. كان ينبعي اذاً، اعمال الفكر في مجمل

هناك خمسة مبادئ اساسية ارتكزت (- الشفافية: وفقا لتقليد اميركي،

المُفكار الليبرالية التي تنادي بادارة ٣- التقرب مَنَّ المُولطن ونقلُّ النقاش

الموظفين الذّين على علاقـة مـبـّاشـرة 3- تحــويل برنامج الاصـــلاح "حـــدثا

جرت ترجمة ذلك عبر تعبئة هادفة ولا سأبقُ لما للرأي العام وبعبارات اخرى، خرجت عملية الاصلاح "من بين الجدران" وتم اشراك أفرقه كثر في البرنامج واللجبوء الى مبادرات تجنينية عبدة ٥– السرعة في التنفيذ.

اولا: "عمل افضل وانفاق اقل":

برنامج تجديد الادارة (NPR) National Performance Review أ- المرحلة الاولى من "برنامج تجنيد الادارة": مُعمة منتها ٢ أشهر

على الصعيد الفيتدرالي، ٢٥٠ موظفا فيديراليا من دون تعداد المتدربين.

مكتوراة دولة في القانون التجاري وقانون الاعمال من جامعة بأريس

على صعيد الولايات وتبعا للحاجة: موظفون من اطرات الولايات والبلديات. وقد جرى أنشاء فرق من مراسلي "برنامج تجديد الادارة" داخل كلّ ادارة.

مسيرة تجديد الادارأت العامة، ولن شبكةً الانتَــرنت تؤدي في هذا المجـــال دورا الاميركية، منذ سنوات عدة، الانترنت لنشر تقاريرها بانتظام (اكثر من ستة آلاف صفحةً فقط في مركز المعلومات

الموضوع و"اعَّادة اختراع" كل شيءً. اليما مسيرة الاصلاح:

ينبغي ان تكون تقارير الادارة متوافرة لمن يرغب من المواطنين للاطلاع عليها. علمة فاعلة ولكن ثات عدد مخفَّض آلى الحد الادنى. وتمثل هذه الافكار جزءًا من الثقافة الاميركية. وفي الواقع لم تشكل خسارة الوَظَائف الَّتيِّ اعتَّبَتُ عمليةُ الاصلاح ولا الآثار السلبية الناتجة عن البطالة، حائلا دون مواصلة المسيرة.

الى الجمهور الولسع. عمليا، جرت ترجمة ذلك بطريقتين اساسيتين:

– بالتــوجــه الى الرأي العــام عــبــر استخدام لغة بسيطة ومباشرة وقريبة من الشعارات الانتخابية، وليس لغة مزخرفة وغير مباشرة كتلك التي يعتمدها اصحاب الوظيفة العامة العليا. - وباشراك القاعدة الادارية، اي

بالمواطنين، في مسيرة الاصلاح.

مدة المهمة؟ جرى اطلاق مشروع "برنامج تجديد الادارة (NPR) في ۲ آذار ۱۹۹۳ وقد بدأ

هذا المشروع بمهمة منتها الشهر، اوكلها الرئيسُ كلينتون الى نائبه آل غور. تحسين الادارة، ويقصد بمنه العبارة، عمل أفضل وانفاق اقل". عمليا، كأن

ذلك يعني درس وتقدير كلفة كل نشاط على مَـنَّهَ مَنْ نَشَـاطَاتُ الإدارةُ، يمكن تحسينه، باستَّلهام التجربة الرائدة التي قامت بها ولاية تكساس في هذا المجال. مع اي عناصر بشرية؟

## أرقام قياسية

تستحق الانجازات العظيمة للتي حققها الرئيس الاميركي بيل كلينتون لَّذِيرًا أَنْ تَكْرِجَ فِي مُوسُوعَةً "غَيْسُ" لِلْارْقَامُ القَّيَاسِيَّةُ. فَهُو تَمَكَّنَ فَيَّ غضون ايام من أن يحقق الآتي:

- قَتَلُ أَو جَرَحَ في ثلاث جَولات من القَـصف الصاروخي والجوى الاف المدنيين الابرياء في العراق، ودمر ما بقي من بنية تحتية في هذا البلد من دون أن تمس له شعرة. وهو بذلك حقق أنجأزا عسكرياً لم يُسبقه اليه ايّ من النين نطلق عليهم لقب ديكت اتور من امشال هتار وموسوليني وبينوشيه وفرنكو وكولونيلات اليونان. فمن يستحق الان هَذَا اللَّقب الْكُثْرُّ

- كرس بقه "عدوه" صدام حسين في السلطة رئحا جنينا من الزمن بعدما وعد طويلا بقرب اطاحته. وجعله بطلا في انمان العراقيين والعربَ العاديين الذين يتوقون آلى رمز للتحدي، وجعله ايضا مثار حسد للحكام العرب الآخرين الذين لا تزيدهم "انجازاتهم" الا عزلة عن شعبهم. – قضى على الآمال التي دغدغت رؤوس المعارضين العراقيين بتغيير

سريع في بغنان. فانا بهؤَّلاءً يغطون وجومهم خجلا مما يتعرض له اهلهم من دون سبب. فلا هم قادرون على تأييد صدام ولا هم قادرون على استغلال "فرصة" لن تأتي لتسلم السلطة على جثث أبناء بلدهم. – ايقظ الشارع العربي الذي كان يغط في سبات عميق. فأدركت

بيروت ودمشق والقاهرة وعمأن والرباط ومسقط انها مدن عربية وان بغداد هي ايضــا مــدينة عــربيـــة، وان مــا يمنع تواصلهم هم الحكام وسياساتهم، وهيق نفسهم من شعوبهم. - دمر في يومين فقط كل ما حاول ان يبنيه في السنوات الاخيرة من "صدقية" أَلمَلتزم للسلام والمنفتح على الأخر، فمّا كند يفندر الراضي

الفلسطينية حتى احرقت كل صوره والاعلام الاميركية التي رفعت بصدق ترحيبا به منقذا للسلام، واذا به لا يزال يعيش عقدة عدم مشاركته في حرب فيتنام ويسعى الى التعويض عنها بما هو أسوأ. - أراد أن يوحد الولايات المتحدة خلفه بفتح حرب صليبية جديدة، لكن

الساريخ

\_ \*\* .

4-2-5

ے مے سا

... ــ ـــ د

 $\mathbb{R}^{n+2k}:=\mathbb{R}^{k}$ 

المراجع والمستوانية

الدراس فعامش

-

----

And the second

----

\_\_\_د فسلوند

رس سياستوندو

من سام

A 44 (4)

ـــــ ، آلمار الماية

المناسبا المناسبة

المناد

ر نزون لنب

E 1500 1

طاء مستسدرة

White the second

Automotive and

Fleshie marian

the out you

٠٠٠ ليد . دي. الأنه.

خطئة شياء

ر بسيان الملاس

، پزدر مله

and will be a fire

وي و الصاحف

أيادرن للمامع فللطاء

All was a said Contain State of

Marine of the

and the first of the first

al de grand de se

with circumstances and a

المناه المعانية المعانية منه سود ملاه اللاه

vy.p

ال يو المساولة

\*\* \*\* A 4.1. 1

wa:

14 L

-----

ـــ ــ <u>ــــ</u>

والمتدا لاروا

فستان مونيكا كان أكثر حضورا من سحب الدخان التي افتعلما في العراق، وكان الانقسام الحزبي الذي عززه سلوكه أشد سُخونة من انّ

- ظن ان سيادته المطلقة في العالم ستمنع المعترضين من رفع أصواتهم احتجاجا، فاذا به لم يجد سوى رئيس الوزراء البريطاني انطوني بلير صنيقا وحليفا، وللمفارقة فان رئيس الوزرا البريطاني يشق في بلاده طريقا ثالثا في حين لم يجد في الذارج سوى الطريق الاميركي. اما الحلفاء الاخرون لواشنطن فوجدوا الفرصة للابتعاد عنها بمقدار ما تفصل بينهم الجغرافيا من مسلفات.

وحتى الامم المتحدة التي كانت له بمثابة ورقة التوت تجاوزها بعنجمية لا مثيل لها وأسقط الورقة فظهرت عورات الاجماع في مجلس الامن والنظام

ما مققة كلينتون فريد ولم يبزه أحد في ضرب الارقام القياسية سوى الحكام العرب النين في نومهم العميق وتعاميهم عما يجري أنهلوا أهل الكمف. واذا كان هؤلاءً يبررون سباتهم بـ "الواقع الصعب" و"الظروف غير المؤاتية ومن يصدقهم وروسيا التي لا يحتاج وضعها الصعب الى تبرير، فعلت ما فعلت؟

### جامعة هليكلزيان والدراسات المسيحية – الاسلامية

جاتب النمار الغراء: لقد قرأت تُقريرُ \* "النهار" عن موضوع الدراسات الاسلامية - المسيحية بشغف، واكتني فوجئت ان لجامعة مفيكاريان تاريخًا عريقًا في الخَدَمَة التربوية يُعود الى ١٩٥٥ حين بدأت كمعمد لتميئة بعلمين ورجال نين الطلافة الانجيلية الارمنية. وبمرور الزمن تطورت مواضيع هذه المؤسسة وخنصاتها فأصبحت كلية تُترس مواضع عدة اجميع أبناء الوطن اللبناني وفي ١٩٩٦ أصبحت جامعة مرخصاً لما من وزارة التقافة والتعليم العالي. وبعد ترميم حرمها الموجود في شارع المكسيك في منطقة القنطاري تتقلت الجامعة من مكان تمجيرها في الاشرفية وعلنت في خريفً ١٩٩٧ الى حرمها ألعريق.

تدرس مادة النياتة في الجامعة وبالاشتراك مع كلية اللاموت الشرق الانفى تمنح درجة البكالوريوس في التربية المسيدية. فنرجو اخذ هذه المعلومات في بدوتكم المستقبلية. جأن خانجيان رثيس جامعة هايكازيان

"المعامد الدينية المسيحية والاسلامية في لبتان" (١٢/٨/١٢/٨).

٢٢ كانون الأول ١٩٣٨

باريس ٢١- جـاء في برقـيـة من مندوب

للمركبةُ الثُّـوريةُ لا تزالُ فَـويَّة، وتحـاول الآنَ جهدها في ميدان اوسع من الميدان السابق.

بين مصر وفلسطين؟

مشروع اتحاد

ملوك العرب في التدخل لتسوية النزاع؟؟؟ ويقالُ أن أَلْمِلْك ابْنَ السَّعُودُ يُضْعَ الآن مشروعا لدل مشكلة فلسطين، وسيحمله نجله الأمير فيصل الى لندن، ويطَّرحُه على بساط البحث باسم والده في المؤتمر ألعتيد.

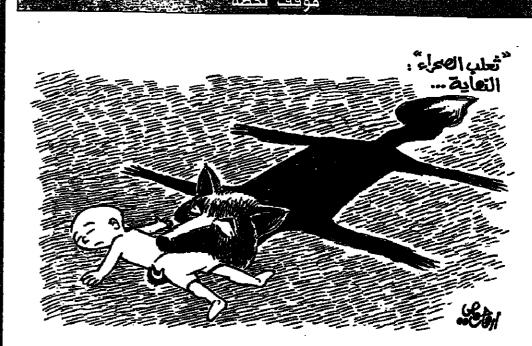
هافاس في القدس ان الدللة بدأت تُتحسن في فلسَطين وأن عدداً من الوجماء المعتدلين اخَّذ يعود الى البلاد. ولْكُنْ لَا يَجْوُرُ الْاغْرِاقِ فِي الْتَخْطُولُ، لأَنْ

مختَّلف فصلَّالُ الثوار ان تَجمع وتســّـأتف وقد آند زعمه "المعتدلين" يرسلون الوفود الى بعض زعماء الثورة، لي قنعوهم يوقف القتال وقبول سياسة التفاهم. وهم يوهمونهم ان استثناف الثورة ان يغيد شيئًا، وان العدول عن تأييد المفتي يسمل مهمة

وزعُـمتُ بعُضُ الصَّحفُ الْاجتبيَّةُ أَنْ مَنْاكُ مشروعا لعقد ائتلاف بين مصر وفلسطين برئاسةً العلك فاروق. على أن هذه ألمشاريع تجد معارضة من سكان فلسطين. وهم يُرقَّضُون كل مُعارضةً من الدول العربية من شأتما أن تمس كرامة

اللبخة العربية العليا ولا تَخُفُّى الدوَّلار العربية ليضا خيبتها من تتلايع الملحثات التي دارت بين الدكتور عزت طنوس وسماحة المفتي النها لم تؤد الى

موقف لحظة ﴿ يَرْفُونِهِ ۗ ءُ



تندرج في اطار الولاية الثــانيــة للرئيس كلينت ونَّ، اتاحَت أعطاء نف هـة جـُديدة لتطوير الشركة بين الافرقاء وسيطلق على

> for Reinventing Government وهنا اندفعت المسيرة الاصلامية في اتجاهين: - في اتجاه الادارة حيث انصب الجمد على تعمُّيم التفيير باشراك الموظفين في حركيتها. وقد تناولت الوثيقة المعنونة

Blair House Papers مسألة تخفيف ادارة الدوائر، - وفي اتجاه المواطنين حيث اطلقت في اتجاهمُم عمليات تَرغيبيَّة. مثَّاله: جرى الاعلان عن شعار جديد، "America Our Best س وقد تمّ السعي، عبر هذه الوسيلة، الى الحصول على نتائج تؤثر في الاميركيين". \* كمّا جرى لطلّاق حوارات بين الادارة

والجمهور Conversations with America وهي بادرة اتخنها الرئيس كليئتون شُخُّصياً، بهدف التعرف آلى انتظارات المواطنين بغية تلبيتها: فمن ناحية، تعين على كل وزارة نشر لائحة اللقاءات للاشهر المقبلة. ومن ناحية ثانية، كان على كل ادارة

ان توجد لنيما وسائل العمل الكفيلة بتحقيق الأمداف، وتنظم ذاتها من أجل تعيين مراسل مسؤول عن هذا البرنامج، وتلقي الشكاوى والمطالب، والقــيــ بالاتصالات التي تفرضها التنظيمات الجندية. اي نتائج يمكن استخلاصها؟ عُمَّات أَلُولَالِياتَ المتحدة على أبرنامج تَجِــُدِيدُ الأَدَّارُةُ (NPR) منذُ بِدَايِةٌ وَلايِةٌ

كليتتون. ويمكن الملاحظة، مما تقدم، ان آلاصلاح، على رغم طول مدته، كان يتم تفنيتُه باست مرار، بمشاريع جنيدة ودراسات وافكار جديدة تتيح تمقيق الامداف، من دون تعداد الاحداث المتنوعة للتى اتخذت شكل محاضرات وتقنيم جواثَرْ. كما نشير اخيرا الى الحملة الاعلامية الواسعة التي وآكبت البرنامج وروَّجت له." ُج- نَتَائَجٌ الْاصلاح، بَعد خُمَسَ سنوات اعطت "المطرقة" ثمارها وازدادت ثقة

> كيف اعاد كلينتون اختراع الادارة الاميركية؟" 'فريق الابطال' "مختبرات الابداع" 'جائزة المطرقة'

الاميركيين بادارتهم، بعد ٢٠ عاما من

أبرزت التقارير النتائج الأتية: أُ خَفَضَ عَدُد الموظَّفِينَ الفِيدِرالِيينَ بالفياء ٢٤٨ الف وظيفة من اصل ١,٩

٢٠,٢ في المئة من الاعمال المسية الموصى بها والبالغ عنَّمها ٥٠٠١، اخنَّت طريقها ألى التنفيذ حيث صدر عنها 27 امراً توجيهياً رئاسياً و٨٢ قانوناً. ۳– جری تکلیف ۲۲۵ مختبرا ابداعیا القيام بعمليات نمونجية. عُ- خفض النفقات الي ١٣٧ مليار من

اصل الـ١٧٧ مليار التي اقترحها "برنامج تجديد الادارة". التنظيمات الداخلية، منها ١٦ الف صفحةٌ من التنظيمات الفيديرالية. "٢- اقامة ٥٠٠ شُركة بين "الوكالات"

لى دوائر الادارة والموظفين لنيها. وقد كُشُفُ اسْتَطَلَاعُ للرَّأِي أَنَّ ٱلْمُوطَّفِينَ الَّذِينَ نشطوا في هذا البرنامج تضاعف شعورهم بالرضى عن عملهم. ٧- التّزام ٥٧٠ ميئة فيحيرالية باحترام ٤ ألاف تنظيم نوعي حيال

"الزبائن". أُ- تلقت ١٠٠٠ مـجـمـوعـة من الموظفين جائزة لتشاها البرثامج ومي عبَّارة عَنْ "مطرَّقة" خفيفة ألوزنَّا! معَّ التشارة الى أن الفائزين بالمطرقة تجموا

في توفير (٣ مليار دولار. ثلنيا: ادخال تقنيات المعلومات الجنيدة والانترنت الى 'برنامج تجديد الادارة"

بعد المجتمع الزراعي والمجتمع الصناعي ومجتمع الخدمات، تُخلبًا مُجتمع المعلومات. اته بلا شك تطور نحو عالم جديد. وقد ادركت الدولة الاميركية، منذ البدء، اهمية ذلك تماما الى درجة اتما اعتبرت سياسة تجديد الادارة بمثابة مكون اساسي اسياسة دعم انتشار "اوتوسترادات المعلومات".

كيف تمت عملية ادخال تلك التقنيات؟ جَرى اعتداد أول تقرير بعنوان -Re engineering through information Tech-(nology RTIT بحيث شكل ملحقا للتقرير الرئيسيّ المشأر آليه اعلّاه والصادر فيّ ايلول ١٩٩٢. وسوف يدخل هذا التقرير (ŘŤŤT) لاحقا في أطار برنامج أخر يرمي الى تطوير البنية التحتية وبرامج شبكات المعلوماتيـة وعنوانه -Information Infra "structure Task Force. كما جرى اعداد برنامج آخر بعنوان: "Access Americaس، وقدم له نأئب الركيس آل غور بذاته. Reengineering through in-

العناصر البشرية؟ تم لنشـــاء لجنة من ٢٥ عــضـــوا لطلق عليها اسم Government Information \_i Technology services (G.I.T.S.) كقون الأول ١٩٩٦، وكانت مهمتها ما

formation Technology

أعطى اول رئيس لمنه اللجنة، ويدعى

والتطوير، الخ... وبعد مرور سنتين على انشائها، تبدّل اسم هذه اللجنة ليصبح -Government In formation Technology services Board (G.J.T.S.) وجرى ترميـز طرائق عـملهـا، وسوف تدعَّى لُلاَجتُماعٌ كُلُ شُهْرٍ. كما

مرحلي عددت فيه نتائج عملها. مضمون هذا البرنامج؟ ما هُى خطة العمل، ما هي التدابير الواجب تُطبيقها والتي ينبغي على "ابطالً" لجنة (GITSB) التقيد بها في شكل حازم؟ 

ersbip) من اجل ادخال تقنيات المعلومات في عمل الأدارة.

 تطوير الاتصال بدوائر الادارة. - وضع القوانين لمماية الشبكات – وضع الاستمارات الالكترونية لتلقي – اقامة شبكة اساسية من المعطيات

– تصميم البريد الالكتروني وتوفيره وفي ما خص البنية التحتية: تحسين البنية التحتية للمعلومات العائدة للى الادارة. - تطوير انظمة من شأتها ضمان

– تحـسين وسائل شـراء المعـدات

 توفير الحوافز للابداع. توفير التدريب والمساعدة الفنية في Access America ----من المشاريعُ التي سارت في اُلاتجاه ذاته واسفرت عن نتائج ملموسة.

اهداف هذا البرنامج؟ لا يكتفي هذا البرنامج Access ، كـمـا

\* على صعيدً الخدمات: <sup>\*</sup> في ما خصُّ الشكل، وكما سبق ذكره، يرمي هذا البــرنامج الى توفــيــر هذه لُخُدُمَّاتُ إلى المواطنينُ "بِلَّفْتَهُم"،

وفي ما خص البوهر، جبرى اتضاد التدابير الأتية: – تدسين وصول الجمهور الى خدمات الدولة. ـُ تمــقــيق نظام الكتــروني من اجل

تدويل التعويضات المختلفة. الفيسينير آليسة في ١٩٩٩ في شكل

الطّبي. – الامتمام بداجات القضاء والشرطة آلى تقنيات المعلومات. – توفير طريقة مبسطة للمكلف كي

– انشاء مصادر لدعم التصدير. استخدام التجارة الالكترونية من أجل - تطوير نظام المعلومات الشامل في المؤسسة بديث تندمج فيه مختلف مستويات الأدارة (الحكومة الفيديرالية،

– تعسين سبل تبادل النبرات حول ضمان سلامة المعلومات وحمايتما.

 - زيادة انتاجية الموظفين الفيديراليين. تحسين سبل تعليم التقنيات الجديدة. ما هي العبر التي يمكن استخلاصها؟

١ - دور آل غور المحوري: الإدارة" مشروعه الشخّصي، وقّد تولَّى بنفسه قيادته مباشرة طوال ولايتي

كان يعتبر في الولايات المتحدة "بطل التقنيآت الجبيثة وأبو الطرقات الواسعة للمعلومات". لكن، على رغم هذه الثبوة، لم يضع نائب الرئيس هذه التقنيات الجديدة وهذه الطرقات الواسعة للمعلومات في رأس اهتماماته لدى اعداد التقرير لَّرِئْيَــِسي الاول، اذ ان ذلك شكل في

- تأمين قيادة قبوية -Strong lead

تدويل المعاشات التقاعدية والتعويضات

والعمل على تطبيقهاً. المعلومات ومعالجتهاء حول التجارة الدولية. اقامة شبكة من المعطيبات حول

حماية المعطيات وسلامتها.

يدلّ عليـه اسـمـه، بتوفيـر الخـدمـات الالكتـرونيـة وحسب، بل يرمي للى تأمين وسائل للوصول الى المعلومات سـواء في المناطق النائيـة ام التي لا تتلقي خـــمـاتُ

- تعقيق كل مدفوعات الحكومة

- توّفير المعلومات حول البيئة للجممور. - تُوفير المعلومات للمؤسسات حول البيئة والأمن والموارد في مجال الاسعاف

يدخل المعلومات في الناظمة الالكترونية ثم اعادة الوثائق المعالجة اليه.

والولاية، والبلنية).

تحــسين طرائق شـــراً، تقنيـــات

تجدر الاشارة، بادئ ذي بدء، الى الدور غـور في مـسـيـرة الاصـلاح في الادارة آلامپُركيَّة. كان مشروع "برنامج تجديد

ويجدر التذكير ليضا بأن نائب الرئيس

مجال تقنيات المعلومات لموظفي الادارة.

حم التجارة الدولية عبر معطيات

مرحلة أولى وكما أشرنا أثبه أعلاه، موضوع تقرير ملحق صحر في ايلول ٩٩٣٪، Reengineering through in بعندوان (RTIT) formation Technology

- اقامة شُكبة وطنية شاملة من اجل

جيدة، أم بالتسبة ألى ألمعوقين. الخطوط العريضة لمضمون هذا البرنامج؟

افضل يتم تأمينها بسرعة اكبر. جعل الادارة "أكثر رشاقة".

تقنيات المعلومات في العالم. على صعيد الوسائل:

ولماذا حقَّق "برنامج تُجبيد الادارة" (NPR) المحوري الذي اضطلع به نَّاتُب الرئيس

الإدارة. "برنامج تجديد الأدارة" الاصلاحي اسم جنيداً هو "الشركة الوطنية لاعادة اختراع الإدارة (NPRG) National Partnership)

- ومن جمة اخرى، متابعة تنفيذ البرنامج (RTIT) اي متابعة تطبيق

نُشــرُت في مَــزيـران ١٩٩٦ اول تُقــرير

لاستخدام تقنيات ألمعلومات من جاتب

الإجراءات التي يتضمنها.

جيمس فليزيك، زخَّما مبتكرا لعمل فُريقه، اذُ اطلُق على اعضاء اللَّجِنة لقب "الابطَّال"، وحدد البطل بأنه "الشخص الذي يبدي أستعدانا للمجازفة لقضآء الكثير من الوقت من لجل أعبادة النظر في العبادات المتبعة". لقد اعطى، اذاً، لُكلِّ واحد من هؤلاء الابطال، لي لكل عضو من اعضاء اللجنة، مسؤولية مينان او قطاع محدد،

مثل: توفير ۗ الفَّدمات ٱلموظفينَّ، البحث

الرئيس كلينتون، الأمر الذي يُعَـّدُ

- من جمة تنسيق الجمود الرامية

وتشجيعه والقيام بمشاريع مشتركة مع الشركات عبر الوطنية الرئيسية".

قال للببلاوي أن سعر الفوائد على

الليرة سيخفض في لبنان نتيجة

تَشْجِيعِ القَطاعِ الْخَاصِ، وأنَّ الدَّكُومة

"ليبانون هولدينفز"

اشترت

٣٠٪ من "ليبان بيتون"

الشترى الصندوق الاستشماري

"ليبانون موادينفز" حصة في شركة "ليبان بيتون" تمثل ٣٠ في المئة ونها. والشركة متخصصة بانتاج

وأسفرت عملية الشراء عن ضخ

مل جديد في الشركة سأمم في رفع

رأس مطلعط الى ٢ مطيين دولار

ربس أميركي" كما ورد في بيان صدر عن مالكه "ليبانون مولدينفز" التي قامت

ُونْكر البيان ان "ليبانون بيتون

تعترم بعد الدعم المالي المفي في

تنفيذ استراتيجية تمدف الى التوسع

في اعمالما لتصبح الأولى في حقلً

ونقل البيان عن مؤسس "ليبان

يتون" ورئيسما التنفيذي روبرت

طَرزي أن التعاون بين شَركُتُه و ليبلتون مولينغز سيوفر لـ ليبان

بيتون" مزيداً من فرص النمو، وان

زيادة رأس مال الشركة "سيستذُدُّم

في دفع عجلة نموها المستقبليُّ .

بترتيب العملية وتنفيذها

الباطون الجامز.

اتتاجما".

وفي رده على اسئلة الصحافيين

## ◄ ١-١-٩٩ ولادة الـ"يورو" وعملة وحيدة في تموز ٢٠٠٢ [٢] ﴾

الانتقال للصلاحية سيتم وفق الآلية الديموقراطية العائدة الى كل واحدة

من هُذه للدُّول. وسيتقدم المصرف

المركزي الاوروبي كشفآ بنشاطأته

للمفوضية الأوروبية والبرامان الاوروبي،

ويحق للاخير دعوة مجلس ادارة

لَّمْصَرِّفِي الاوْرُونِي (لِيِّ رئيسَ الْمَصَرِفَ ونائبه والاعضاء الاربعة) لتقديم تفسير

لُلسياسَة النقدية ألَّتي ينمجماً المصرف

البركزي الاوروبي. وستستعمل المؤسسات العامة

للدوَّل الاعضاء الـ يوروِّ" بدلاً من عملتها

الوطنيــة في العــمايـــات الادارية

والمسابية. وعلى ادارات الدول الاعضاء

أُن تَتَبَنَّى التَرَّتيبَلَت الْقاصة بِٱلْدَخُولُ في

وتبدأ المملة في الاول من كأنون الثاني

ان تتمكن الدول الاعضاء في الاتداد

تماماً بالنسبة الى معظم الدول الاعضاء

وتسمح الـ"يورو" باسـقـاط مـخـاطر

الصرف على درجات.

يتناول سياسة بلدائها في المجالات الى استخدام السياسة الفريبية كألية الاخرى ولا سيما السياسة الاجتماعية تصويب وطنية داخل منطقة العملة. مآذاً عن معدلات الفوائد؟

الجواب بالايجاب في شكل عام، لأن معدلات الفوائد ستكون متقاربة مع وجود تبلين معين. ومنا التفاوت مرده الى التباين في معدلات الفائدة الذي يعكس توقعات النمو على صعيد اسعار ٱلصرفُّ. وطبيعي أن يَطَالُب المستثمرونُ بغلادة مرتفقة الاستثمار في نقد يخشى ان تتعرم قيمته للنَّفْض. وسيختفي هذا التباين في معدلات الفائدة مع اختفاء مخاطر اسعار المرف في منطقة "الأيورو".

### تأييد لقرم من أصداب الحقوق في الوسط التجاري

مطقة الديورو" قبل نماية ٢٠٠١. استنكر تببع اصحاب العقوق في وسط بيـروت آلتـجـاري، مـا وصـفـه بُـ "الافتراكأتُ المغرضة التي تعرض لما وزير المَالِ جورج قرم". وفي البيان: يعلن تجمع اصحاب الحقوق في وسط من العضي في سياسة نقديةً وطنية مستقلة وهذا التغيير ليس جديداً بيروت التجاري استنكاره للافتراءات المفرضة التي تعرض لما وزير المال في الاتحاد الاوروبي التي تخلَّت عن جزءً من سيادتها النقدية عند اخضاعها الى الجديد الدكتور جورج قرم بعدما تبين للتجمع انما ناتجة عن مواقف المكتور آلية سعر للصرف وفق النظام النقدي قرم من مشروع الشَّركة العقارية في الأوروبي. ألا أن أرتباطها هو بآأية سعر بيروت الذي كنان هو من أواذل من أَنْتَـُقُـدوه في لبنانٌ والخَـارِج ودريــوا مشاريع بديلة منه الامر أأذى أوغر تقلب الاستعار وتعرض العملات صدور أصحاب المشروع وحلفائهم الاوروبية للضغوط وصأدقت الدول وجعلهم ينتهزون فرصة مثول الحكومة الأعضاء على مبادئ "ميثاق الاستقرار أملم مجلس النواب لنيل الثقة لتمفية والنمـو" حَـيثُ يَفْـتـرضٌ في العوْلُ حساباتهم الشخصية معه بذرائع الْمشاركة أن تستّقر الموازنّة لتّيما في مختلفة. كُذلك يجدد التجمّع تقديره مدة زمنية تراوح ما بين ثلاث وخمس الدكتور قرم ومولقفه النزيمة في قول كلمة الدق الطلاقاً من الاقتناع فالالتزام الدقيق لاستقرار الموازنة وتوافر المناخ الاقتصادي الطبيعي الموضوعي العلمي الذي عبّر عنه في دراساته في شتى الميادين". يساهمان في للحد من لجوء هذه الدول

New Camaro Z28 97, full

equipped 25.500\$ - LP.

للبيع بياتو Weber Demi queue

فحم المزرعة طلعة محمصة الطبي محل

عجوز للبياتو. ت ٢٠٧٢٢٢ - -

قمتن – تاريخ ۷/۷ (۱۹۹۸ المراز

٧٨٦ اللياض طراقة الشبيوع في

العمار /14/14/ عريز عن طريق

بيحه في العراد العلي وتضممنك

التلارة بالذات أو بواسطة وكبيل

فأنوس لتبلع الامار وطك حلال

عشربن بوما تلي النشر والا يعبير

التعليع حاصلا وفلم الدائرد مشلما

محتارا لك ويصار الى سالمة التنفيذ

أعلان

وفشينا فاستندعته الوشم ۲۷۲/۹۸

طالبة عصر ارث حرحس أبو عسلي

الحمان المنودي في عينا الفطر سذ

سنعين علبا بزوجته سورة كلممان

وولعه سما غنراوس. وحصر ارث

حورة العضوفينة معد تسنين عامنا

بولدها الوحيد لندرلوس وعصر فرث

الدراوس النتوش عاربا علم 1488

بولدي عبصه مبنيقيل آبو عيبيلي

التصأن النتوفي فبله وهما كليلس

وحورفين للمعترض مجله عشرين

أعلان

AT TOT MEN

فيأتر عن منكبة أديارات بعبث

مدعو محكمة انجازات عبينا

قلسم الخاص سيلفز أبو شنجراه

يجما من نارمج العشر

مفتم ودبع النصان ابلم منكمة

رئيس ظطم

سجيل عون

وتىس تلللم

سبل المعلولي

لَبْلُكُ بِعَنْمِي مَصْوِرَكَ فَى ظُمُ

قرنسوم.

وحقا ثلاصول.

01/615715

-- تتمة المنشور في الصفحة ٨ --خصوصاً المؤسسات الصغيرة والمتوسطة العجم لناحية تحديد تكلفة وسيأسة التوظيف. وستتخلى أأمصارف المركزية للدول فتلجما وتوقعات ارباهما بالقيم الفعلية. الاعضاء التي تبنت الـ"يورو" للمصرف

### الانقسام حيال الـ"يورو"

المركزي الأوروبي عن المساؤوليات الناصة بالسياسة النقدية، ومنا يغترض الا يؤثر انقسام الاتعاد الاوروبي بين دولَ مشاركة في منطقة العملة واخرى غير مشاركة على السوق الداخلية، وينعكس تشنجاً في سوق التنافس بين المؤسسات التابعة للدول المختلفة المشاركة في السوق الداخلية. وقد ثم تحديد آلية لسعر الصرف بين المشـــُاركين في الاتصــاد النقـــُدي والاقــُمــادي وغير المشاركين اجتنابا لتـقابـات سـعر العملة بين مجموعتي

والدخــول في "منطقــة الـ"يورو" سيـقوي النافسة بن الدول الإعضاء ونتيجة لئلك ستنففض اسعار بعض السَّلْع والخدمات. الا إنَّ التَّفَاوُتُ فيَّ الاسعار سيظل قائماً كما مي الحالُّ راهنآ لأن مستوى الضرائب غيبر المباشرة يختلف بين دولة واخرى ممأ يترك اتعكاسكته على الاسعار.

أن الرابحين في منطقة الـ يورو" هم المواطنون الاوروبيون النين سيامسون الإيجابيات التي يحملها الاستقرار الاقتصادي الى حياتهم اليومية كعمال وموظفين ومستهلكين وملاكين ورؤساء مُصَالِحٍ، فَالاِتداد الاقتصادي والنقدي سيرسخ الثقة في الاقتصاد الاوروبيَّ. لماً الايجابيات الأخرى بالنسبة الَّي المواطنين فتتمثل في أستقرار معدلات الفنئدة وتوازن اكبر وافضل للاوضاع

للمالية في القطاع العلم. أمَّا الدُّاسرونَّ فهمُ، في شكل علم، المصارف والمُكَاتَّب التي يقُوم نشاطها على الافادة من الصفقات المائدة إلى عمليات التفاوت في اسعار المرف الأن هذه مصيرها إلى التوقف

التأثير على السيادة ان السياسة النقدية في المندان الوحيد الذي ستحتفظ فيه الدول الأُعَضَاءَ بِالسَّلطاتِ كَامِلَةَ فَي كُلِّ مَّا

مؤسسي مناسب لذلك. ً – تعبيل التخصيص بما في ذلك تخصيص الخيمات العامة التي منها مثلاً خدمات الكمرباء والبياه والنقل والماتف، بشكل يُضمن الشفَّافية والمسائلة ويمنع الاحتكار.

◄ التقرير السنوي لـ"أسكوا" عن التطورات الاقتصادية

ستكون لكثر وعياً في الأستثمار تعديل السياسات التعليمية وتأكيد اهمية التدريب المهني والتعامل مع القطاع الخاص. – ايجــاد للوعي والمشـــاركـــة من وشبيد على دور القطاع الفياص لتحسين الأداء الأقسمادي "ولكن يجب وضع مجموعة ضوابط ليكون طريق وسائل الاعلام، ضمن وسائل أخرى، لتشجيع العمال ألمولطنين العاطلين عن العمل على قبول العمل في منهن تجنيب الآن لاستساب تشاطه محققاً للإهداف المرسومة".

اجتماعية لا اقتصادية. – السماح للعبال الإساني، خصوصاً في بلَّدان مجلس التعاون الخليجي، بالآستثمار في الاسواق الوطنية للاسمم والاوراق المالية.

الولئية المحموم والوراق المالي - وضع انظمية في القطاع المالي تفي بمتطلبات الاقتصاد العالمي. - استخدام الادوات الضربية لمواحمة مشكلة ألموارد العاطلة والقدرة الزائدة، بحيث يتحقق تخصيص لكفأ للموارد المحدودة، وقطاع الاسكان مثال على ذلك – أَلْنَظُر في اقَـامُـة و/او توسيع

المناطق التُجأُّرية الحرة، وتشجيع التبجيارة والاستشمار بين البلدان العربية، والعمل على اقامة سوق عربية مشتركة. – تحسين نظام جمع الضرائب وتوسيع القاعنة الضريبية ـُ اعادة النظر في سياسة دعم

السلع والخسمسات التي توفسرها الْحكومةَ، بمنف تحقيق استَخدام لكفأ للموارد. - أعاْدة النظر في مزايا تثبيت العملة الوطنية على دولار الولايات المتحدة وعيوبها والمقارنة بينهاء

خصوصاً في بلدان مجلس التعاون - أجتـذاب الاستـثـمـار الاجنبي

– تتمة المنشور في الصفحة أ. – تدهور الميازان التبجاري في معظم بلدان "اسكوا".

### توقعلت ١٩٩٩

وألمح التنقرير الى ان توقعات سنة ١٩٩٩ مرهونة بعوامل عدة من ضمنها تغيرات الاسعار والعائدات النفطية، وسرعة تنفيذُ الأصلاحات الاقتنصانية ونصاحتها ندى دول المنطقة، وتطورات عملية السلام، والتطورات المتحلة بالعقوبات ر--- رُر الاقت صادية التي تفرضها الامم المتحدة على العراقُ "ومنْ المتوقع انُ ينمو الناتج المحلى الاجمألي، بالقيمة ١٩٩٩ بعد معندل النمو المزيل الذي تحــقق في ١٩٩٨ وبلغ ٨٥٨٠ في المئة، وان يتجاوز معمل السكان ف المنطقة، ويتوقع أن يكون معدل نمو الناتج المحلى الأجمالي، بالقيمة المقيمة أعلى في البلدان ذات الاقتصاد الاكثر تنوعاً منه في بلدان مجلس التعاون الذليجي وأعلى في ١٩٩٩ منه في مجموعتي البلدان".

ثم تلا المسؤول عن اعداد المسح الاقتمادي السنوي لمنطقة غرب آسياً والنشرة السنوية التوصيات الأتية: – "تعجيل الاصلاحات الاقتصانية

ُ تَأْكَــيـــد تدابيـــر التنويع الاقتصادي، وخـصوصاً في بلدان مُجِلْسِ التَّعَّاوُنِ الْخَلْيَجِيِ، بُواسطة وقف الاعتماد على النفط والاتجاه ندو الغاز الطبيعى والمواد البتروكيميائية والالومنيوم وصناعة خضيضة أخرى وقطاعات الخدمات.

– تنفحذ سياسات تشجع القطاع الخاص على أداء دور لكبر بكثير في الاقتصاد الوطني، وتوفير مناخ

Société demande: I Chef

## ◄ ثعالب وانتصارات

 تتمة المنشور في الصفعة ( – ولاق من انه سيبقى بعد رهيل الرئيس أيل كلينتون كما بقي بعد مارغريت --- م

تاتشر وجورج بوش. تَالْتُا، وَضَّعَ الْعراقيين، إن الضربة التي استهدفت تقويض النظام العراقي وقدراته التسلحية، كما أعلن المملحمون، أصابت مرة جديدة المجتمع العراقي وعمقت مأساته الحياتية. ويكفي أن تكون المنظمات الدولية بدأت بأصلاح المدارس والمستشفيات دليلا على "دقة" تعركات "الثعلب" وما فعلت. هذا طبعا غير ما أصاب الوضع النفسي للعراقيين وهم النين يقترض أن يكونوا اساس التفيير والنموض بالبلاد

سعير وسعوص بسعد. رابعاً، رد الفعل العربي: ولعل من فضائل الضربة لنما اظهرت ان الشارع العربي لا يزال ينبض ولو بطيئا، ولا يزال يتحرك ولو متأخرا. ومن فضائلما ايضاً انما ابرزت المفارقة بين حركة الشارع والكبت الذي يغلي فيه، وركود

يصا بها بجرات معتارته بين حرحه السارح والعبث الذي يعني كيف ورحود حكامه وخوفهم من أن يرتد الكبت عليهم.
خامساء موقع كلينتون: صحيح أن الرئيس الاميركي صادر المبادرة الدولية وحاول تأكيد قدرته على تزعم العالم منفردا، لكنه لم يستطع أن يحسن وضعه الداخلي أو ينجح في تأجيل التصويت على اقالته في مجلس التواب اكثر من عن ساعة. وعليه الآن أن يتنظر حكم الشيوخ.

من ٢٤ ساعة. وعليه الآن أن يتنظر حكم الشيوخ. منه تتائج أوليةً ان بَّلتُّ على شيء، فعلى أنَّ ازعة العراق مرشحة لمزيد من التعقيد. ورَّبِما أكتسَبت النتائج معَّاني اخرَى في ضوءَ الْمَتَعْيَرات السِّيَّاسيَّة

## ◄ احتجاج أميركي على تظاهرة دمشق

واعتبر ان عملية التفتيش انتمت، عندما بُدأتُ لُندُن وواتَّشنطن قَصفُ العراق، وكرر . رفضه عودة لللجنة إلى العراق. في غَــضــون نلك، أيدّت الدكوم الرَّدِنِيَّةَ عَقْدَ قُمَةَ عَرِبِيَةَ، بِينَمَا قُالَتَ المَكُومة الكويتِية لَمَا "لا تعارض" القمة الا انما ترى "المصارحة قبل المصالحة"

وقد رحبت أكثر الدول العربية الاعضاء الـ ٢٦ في جامعة الدول العربية الدعوة الى عقد قمّة عربية شاملة "لأدياء التضامن العربي ومواجَّمَة التحديات والبحث في الوستُحداث على الساحة العربية . وبثت الاذاعــة الســورية ان تظاهرة

سارتُ امس في مدينة ليُر الزور إدتجاجًا على الفاراتُ الأميركية - البريطُانية على العراق. واحتجت واشنطن بشدة لدى سوريا على مهلجمة متظاهرين السفارة الامبركية في دمشق وبيت أنسفير ريأن

مهندس مدني خريج الجلمعة الاميركية

خبرة ؟ – ٥ سنوات للعمل بالسعودية

ارسال الــ C.V فلكس ٢٠٠٠ (٠٠

Medicals International s.a.r.l

has a vacancy for a Medical

Representative. Interested can-

didates should have a M. Sc.

degree in basic science. New graduates only. To schedule an

interview, please fax CV to 04/

Engineering Consultant office re-

quires a fresh graduate mechan-

ical engineer for HVAC design.

Phone: 01/219352

·1/YAAT · · -

— تتمة المنشور في الحفدة 1 — وأشار إلى إن العراق قد رفض رفضاً دارة من الشراع الأراض الأراض قَـاطُعـآ عُـودة ۗ المفـتـشين الدوليين الى اراضيم. وقُال ان الولايات المتحدة، في لتُنظارُ خَلَكُ، مُرتَلَحَةً تُمِلْما إلى ابقَاءُ قَوْةً عسكرية كبيرة في النليج، والاستمرار في تطبيق النظر مع الاحتيفاظ بحقها في توجيبة ضربات جديدة الى العراق "متىُّ كان ذلك شروريا".

الحاصلة في أسرائيل.

وندد نائب رئيس الوزراء العراقي طارق

وسئل عن المقترحات الفرنسية لتأليف

لَّبَنَةُ "أُونُسكُوم جَدِّيدة"، فـأَجاب "أن ما يخطر في بال الفرنسيين ليس واضداً". وكانت باريس اقتترحت أنشاء لجنة وكانت بريس التحريب السبة بها جـبيمة مـوض "أونسكوم"، تكون أقل صرامة من اللجنة الطلية، وتكون على غرار الوكالة البدولية للطاقة النرية التي تتخذ فيينا مقرآ لما.

عــزيز في مــؤتمر مــَــدافي بَرئيسٌ أونسكوم الاوسترالي ريتشارد باتار.

## وظائف

A Leading Co requires salesman, With 2 years exp. in selling build-483840 - 483275 - 885813

مطلوب لمكتب محماماة سكرتيبرة الدرية عربي – فرنسي – انكليــزي تجيّد استُعمالُ الكوّمبيوتر. تُ 

صيدلية في الاشرفية تطلب صيدلياً منَّ الثَّامِنَةُ صباحا الى الثانيـة ظمرا الإفضاية للخبرة. ت: ١/٢٣٦٨٠٢

ing material products. Tel fax 01/

Reputable Pan Arab Company with HO in Beirut/Lebanon is

 Neuro Surgery Bio-medical engineer with experience in the sale and

1. This opportunity is for a young, energetic, preferably operation of medical equipment plus familiarity with operation theaters and procedures.

North American)

Package includes sales commission.

Surgical Equipment Recruitment P.O.Box 13 56 60 Beirut - Lebanon

### .T./T.575Y للبيع أرض في البوشرية محيط عستشفی بیطار ۲۵۰هم. + ارض

١٩٨٩ طرازها مىاركسوري/سسابل

خاصة المنفذ عليه موريس مارون

موسى تنصيلا لنبن طالبة التنفيذ

شركة ريدرز موتورز كومبائي شعم البالغ /٢١٢٠/دا. ما

عسدا اللواهق والمضملة بمسعسر

/٢٥٠٠/ نبأ. والمطروحية بسيير

/--- ۲/دـــاً. او ما يعادله بالعملة

فعلى كراغب بكشراء المضور

في الموعد العصد اعلاء الى مراب

للمدور قسرب فسورم دو بيسروت

متستوبا بالثمن او شيك مقبول

أعلان بيع سيارة

العدد 1333/17

تطرح منده المحكمية <u>الد</u>

بالنزاد العلني يوم الثائسة الولقع فيم ١١/١/٩ الساعة الثبانية

عشرة ظهرا السيارة السجوزة

الرقم ١٦٩١٤٧٦/لبنان ساركة

اودي مستبع ١٩٨٨ طــرازمــا ٢

٨.٢٠٨ خَامَة الْمَنْقَدُ عَلَيْهُ عَبِد اللَّهُ

جرجس ألذراط ننصيلا لعين طالبة

التنفيه شركة ريدرز موتورز

كومبدائي شهيمً. البيلاغُ /١٥٢/٥/ما. ما عدا اللواحق

والمخبنة بسعر /٤٥٠٠/ داً.

والعطروحة بسعر ﴿-٤٢٥-١. او

فعلى الراغب بالشراء المضور

في الموعد المحدث اعلاه الي مرآب

العدور قسرب فسورم دو بيسروت

مصدوبا بالثمن او شيك مقبول

اعلان بيع سيارة

مائر عن محكمة تنفيذ عقود

بالمراد العلني يوم الاتنين الواقع فيه 49/1/E الساعة الواحدة بعد

משבב דמף/אף

رئيس القلم

سعيد حمدان

ما يعادله بالعملة للوطنية.

ود٪ رسم بلدی.

التكليف ١١٤٦٨

السيارات في بيروت

تطرح هذه العدك

صادر عن محكمة تنفيذ عقود

رئيس للقلم

ستيد هنان

ود٪ رسم بلدي. التكليف ۲۱۱۷

السيارات في بيروت

## ·1/1-51-2

شقة ٢٥٠م، ٣ نوم ٤ حمامات ٤ صانونات طعام Cave 2 حديقة عج تراس ۲۲۰مم. كفرحباب. التلفون יב/ידעץ בי

في بيت مىسري ١٠٠٠م. ت

### comptable - exp. min. 4 ans. l Directeur administratif - exp. min. 5 ans. Envoyer C.V. fax 01/201981 A leading company in the com-

puter networking field is looking for a technician with working knowledge in computer. Please call 01/204809 - 219927

Akiki Engineering is in need for an electromechanical engineer. english educated, holding a lebanese druing lisence, min 1 year experience in Lebanon. Interested engineers pls call: 03/811938 or fax CV to: 01/330491

A leading company is looking for :

### SALES MANAGER PLANT MANAGER

The applicants must be qualified with a university degree

and have at least 5 years of experience.

Please fax your C.V. to: 05 800143

### Employment Opening Middle East Marketing Sales Manager

seeking an Area Sales Manager for the marketing and sales of U.S.: State of the art computerized surgical apparatus for: Orthopedic Surgery

2. Ready to travel in the Arab Countries.

3. Training in the U.S.A. or Europe to perform routine service maintenance will be provided.

4. Foreign passport is an asset (European/

Only serious candidates need to send their Cvs to the following address:

## Successful applicants will have to promote schoolbooks

Along with our wide range of various (Arabic / English) titles THE PROPERTY OF ALL FIGHTIONS: WHEN THE PARTY OF THE PART Young university graduates Fluent in English

To apply: Please contact us on: 01/306666 On Fex C.V.s to: 01/701657 C.V.s will be treated confidentially

### عاوم خ شقة فخمة ٢٣٠ مم. سن الفيل حرج تابت قـرب عـمُـلطُوري ومكتبُّ ١٦٠ مِم، سنتــر GGF الْمُكــوانة ·T/TTEYYY الرخل ال

للايجار شاليه مفروشة عيون السيمان (تلال العسل) سعر مغر جدا شوفاجً + شومينيه. التلفون ٢/٢٢٤٢٤٥

الرملة البيضاء شقة جديدة غير مفروشة في مبنى فذم للايجار ٢٠٠ مم. مطلة على البحير والجبل. ت -T/f1711) - -T/YA15-1

للانجار شاقسة جحيحة ٢٠٠مم قريطم ٤ نوم صالونان سفرة ٤ حـمَّاسَات A/C مـوَقَـفَان مَـواد Noshie - 1/191010 51 ....

. للايطار شــقــة ٢٨٥م.م. ٢ نوم مسوقف مسولد 5۱۸۰۰۰ للقلعسة Noshie .T/191010 Meublé ou non - superbe 300m? St-Nicolas - Acharlië - T.B. vae -

tt. confort - 27000\$/an - 24000\$/ an - location pour 3 ans - garantie hancaire exigée - libre début mars 99. Tel: 03/615566 حارة صخر – اوتوستراد المعاملتين

مكتب او عسيسادة للايجسار. تُ

٩/٢١١١٦٢ نميارا ١٦٢٤٩٦٢

اعلان

مادر عن الثقة السجل التجاري

ىيروت

٩٨/١٢/٤ في شركة يونايتند

سببورتس اوف ليهالون شههر

المسلجــة بالرقم ٥٤٠٦٥ نقــرر

تدويل التبركة أعلاه قلى شركة

مغفلة لبناتية رئيس مجلس ادارتها

غياث اسماعيل. فعلى كل ذي

محلحة ان يقدم اعتراضه أو

ملاحطاته خلال معلة عشرة أبلم من

اعلان

عادر من املاة السحل التجاري

بيروت

تاريح ۱۹۹۸/۱۱/۲۷ في شركة

البنيسان للاطرة والانمة شهرل

مولدنغ للمسجلة بالرقم ١٧٤ تغرر

الشركة أعلاه وشطب قيدها من

السجل التجاري رئيس مجلس

ادارتها سعيد على احمد. فعلى كلّ

نى معلمة لن يقدم اعتراضه لو

ملاحظاته خُلال معلة عشرة ابلم من

صادر من ايانة السَّبل التجاري

بيروت

۱۹۹۸/۱۰/۶۰ فی شــرکـــهٔ

الذيمات للتنظيف السريع (سلمان

وشركاه) (تضامن) والمسجلة

بالرقم ٦٦٥٥٩ تقسرر بنساريخ

١٩٩٨/١٢/١٨ تصويل الشركة

اعلاه قل توصيـة بسيطة ولصبع

الشريك المفوض فريال عارف بكد

شربكا موصيط فعلن كل ني

معلمة ان يقعم اعتراض او

ملانظاته ضعن معلة عشرة أبلم

أمين السبل النجاري

رياض تونيو

من تاريخ آخر نشر.

التكليف ٢١٢٤

لمين السجل التجاري

عىقىد تعدبيل تاريح

رباض نوتيو

تاريح أذر نشر.

النكليف ١٧٢٤

ابين السجل التجاري

رياض توتبو

تاريح أذر نشر.

التكليف ٢١٣٤

حمعية شركاه تابع

ليلا.

الظهر المسارة المحجوزة الرقم

۱۷۲۳۲۷۷/آبنان مارکه بیجو

بوكسر طرار 1993 خاصة البنقد

طيها الشركة البتحدة لمناعة

وتعوين الاغذية للمستلة بالسيد

هادي عصان زكا تعصيلا لبين

طلبة التنعيذ شركة استيراد

وتوريع السيارات سيحيا البالغ

واتوشمته بسبعير /١٠٠٠٠/ سأ.

والعطروحة بسعر /٩٠٠٠/سأ.

٢٠٥٤٠ ، سأ. مسا عسدا اللواحق

شعلى الراغب بالتسراء المضور

هي الموعد المحدد اعلاه الى كاراح

البنعينة الكائن في بيروت طريق

النهر شركة البيجو مصدوبا بالثمن

نقناً او شيك مقبول ودءٌ رسم

أعلان قضائي

سة حباتم الاس

قرر حضرة القلضى المشرف على

التغلبسة الاستاذ كريم حرب النشر

عن الرعبة في اقفال الطابق لانتفاء

مصلحة جماعة قدانتين. ولكل ذي

مملحة التق بالاعتراض خلال معلة

خمسة عشر بوما من ناربع قلشر،

تلكلتب اسلبة شمس النبن

في الساعة العادية عشرة من

نمسل المسبت الموافق في

١٩٩٩/١/٩ تصري بلنية حالات

ملقصة عامة لشراءً بيك أب جنيد

على الراغبين الاستراك في هذه

المناقصة ليداع عروشهم مختومة

مركز البلنية بالبريد المضمون او

العاشرة من لُخر يوم عمل يسبق

يمكن الاطلاع على دفتر الشروط

رئبس بلبية حالات

المهندس شارل باسيل

لثناء اوفات الدواء الرسمي في قلم

التكليف ٢١٢٢

أزوم نقل النفايات

رئيس القلم بالبد وتطبل العروض عتى الساعة

لليوم العدد للتلزيب

التكليف ٢١٣٠

البليية

رئيس ال**قلم** 

سعيد همدان

بلدي. التكليف ۲۱۲۱

فى نقليت

واوديت نصار.

اللطمار النسينارة المصحورة الرقم - ٩٩/١٠٧ السناعية الواحدة معبد

### للبيع ارض ٢٠٠٠م بسائل علمنا Debbas Enterprise (Mkalles) has opening for Draftment (Autocad) with min 5 years experience in Mechanical and/or

وارض ۹۸۰م مار روكــز، التلفــون -3APP3/1 - YYY27F/7-Electrical drawings. Fluency in

2 Appts de luxe 300m2 et 160m2 park., A/C. facilitées de paiement, Tel: 01/216147

Bureau de 120m2 Dora imm, Makateb, Tel: 01/241335

شقة للبيع Duplex؛ في منطقة قنابة برمانا يسعبر منفير. للانصال -T/T4-AFT Appt 250ml. 4 c. à c., 2 salons, i

s a.m., 4 s d b., ! ch de bonne. chauf, ind. - parking, Aus. Nahr-El Met. Tel: 01/325539 - 03 63 ..... شقـة ٢ نوم جاهزة للبيع مع سند

تمثيك ٢٥٠٠٠ ذوق عصبح. التلعون · F/155TA-

للبيع مستودعان ٤٠٠م، و٧٠٠م. دون وسيط. بيروت. للمراجعة الماتف

للبيع مستودع ٢٢٠٠مم. وشقة تي بيروت دون وسيط للعراجعة الماتف -T/F-FTEY

١٦٠٢١٢٥ ألفان ماركة سيشروان

صنع 1990 طرازها مناشللا هاصة

الشفذ عليه عاينان عبب اتسائر

تحصيلا لنين طالبة التنفيذ شركة

"داعب حسابك لعسوان" الساتخ

/١٦٢١١/سأ. منا عندا تاواحق

والبضعتة بسبعسر أ٠٠٠٠/ دناء

والنظرومة بسمر /٥٤٠٠ داً. او

فنفلى الرائب بالشبراه المصور

في النوعد المصدد اعلاه الى مرآب

شُركةً للبيجو في بيروث كوريش النهر قرب المطاعن سابقا مصنوبا

بالتمن نقدا او شيك مقبول ودء

اعلان بيع سيارة

العدد : ۱۵٬۱۵۵

عادر عن محكمة تنفيذ عقود

تطرح هذه المحكمة للبيع بالعزاد

العلني يوم الضميس الولقع فيسه

٩٩/١/٧ السلعة الثنية عشرة

ظهرا السيئرة المسجوزة الرقم

23050/ابنان عاركة سيشروان

مقع 1990 طراز سنتسلا خاصة

المنقد عليما يولا تنخون ابو عمود

زوجة جميل باردد تعصبلا لنين

طالبة التنفيذ شركة داغر دغيك

اخوان البالع /٢١٢٤٢/يـا. ما عنا

اللواحق والمحملة بسعر ١٨٠٠٠/

/٧٥٠٠/نــاً. أو ما يعادله بالعملة

. فعل الراغب بالشيراة المصور

في البوعد المعند أعلاه الى سرآب

شركة البيجو في بيروت كورنيش

النهر مصحوبا بالثمن نقدا او شيك

أعلان بيع سيارة

flace 3c73/1P

مادر عن محكمة تنفيذ عقود

تطرح هذه المعكمة للبع بالبزك

العلني يوم القميس الواقع فينه

سعيد حمدان

ما. والعطرومسة بس

مقبول و23 رسم بلَّني. التكليف، ؟ (؟

تلسيارات في بيروت

الوطنية.

رثيس تلقلم

سعيد عمدان

ما يعليك بالعبلة الوطنية

رسم طنۍ

التكليف 1997

السيارات في بيروت

### Davis Langdon Lebanon تطلب مهندسا معماريا خريج الجامعة الاميركية/بريطانيا أو اميركا مع خبرة أ سُنواتُ في بَـجُـالُ ٱلتـعـمـيُم والاشـراف. للاتصـال التلفـون: ۰۱/۲۸۵۹۱۲/۸ فـــاکس

English is a plus. Call: 01/

بطلوب أنسة للعمل في محل اليسة

فردان تتقن اللغة الانكليزية العمر

٤٢ – ٣٠ سنةً. الافضلية لذوي النبرة

48623677 - 480322

عقارات

وللدنه زكية الاشقر، رقم سجله /١٤٩٥/ بيت شـــبـــــاب المتن الشمالي) قضائيا وبتحديد تاريح الوفاة في ١٩٨٨/٨/١٦. التكليف ٢١١٤ البيينة في ١٢/١٢/٨٩

اعلان فقرة حكمية

قرار عن المحكمة الابتنائية تلثالثة

في جسيدة المتن باعسان وفساة

المفقود انطوان الياس الاشَّقرُّ (من

محواليت بمشق ١٩٣٢/٢/١،

في تاريح ١٩٩٨/١٢/٤ عسر

أعلان محكمة استئناف ببروت المدنية

تبليغ راجي ديب عبود منح القرار ٩٨/١٠٧١ الصيغة التنفيذية للحكم الكندي بطلاقك من علائة سالم التكليف ١٥ ٢٦ رئيس القلم

محمد حطنى

اعلان محكمة استثناف بيروت المدنية تبليغ اليانا يوسف البستاني منح القرار ١٩٨/١٠٦٩ الصيفة التنفيذية للحكم الاسترالي بطلاقك من مارون البستاني. التكليف ١١١٥

رئيس القلم محمد عملني اعلان

تبليغ سليم وسميسر توفيق

التكليف 1113

أعلان بيع سيارة المند ٩٦/٤:٧٩

منح القرار ٩٨/١٠٨٣ الصيغة التنفيستية لحكم ابو ظبى الرقم ٩٤/٢٥ بحقكما لعملحة أبرهيم

رئيس ألقام مصد حملدي

صلار عن محكمة تنفيذ عقود السيارات في بيروت تطرح هذه المعكم بالمزاد ألعاني يوم الثائساء للواقع فيه د/١/٦ الساعة الولندة بعد

للظهر السيبارة المعجوزة الرقم

دعوى الرقم ٩٨/٤٥٦٠ من للغرفة الابتنائية الثلتية في

صورة الاستحضار مع مربوطاته

ىعوى للرقم ٩٨/٨٣٩

ووجيه وجرجي جميعهم أولاد نقولا وكسريم وليلها ولدي متضافيل جميعهم من بلنة بترومين لصلا

حريكي بدعـوى ازالة شـيــوع فر تأخذوا مقاما مختارا لكم ضمن نطلق مذه المدكمية وتبيدوا باستتناء للحكم النمائي يعتبر

اعلان

ومجهولين محل الاقامة.

تدعوكم هذه المدكمة لتسلم صورة الاستنعاء مع مربوطاته المرفوع ضمكم من رهيف مخاليل العقارين ٥٦٨ و٥٦٩ من منطقة بتــرومين العــقــاريـة خــالل مــملة عشرين يوما من تاريخ للنشر وان مالاحظاتكم للنطينة على الدعبوي خلال خمسة عشر يوما من تاريخ التبليغ والا فكل تبليغ لكم تعليقا على بلب ردمة هذه المحكمسة

اعلان

۱۹۹۸/۲/۲۵ وسیسف العـقـار في تاريخ ١٩٩٨/١٠/٢ وسجل في تاريخ ٢/١٠/١٩٩٨ العقارات البطروحة: كالنة في قاقعية البسر. ١٨٥.٧١٠ سهماً

> ١٥٥٦ نولار اميركي عنا الكسور الطرح ٩٣٢.٦ دولار أميركي ۲۰۰ نسسهم من اعل ۲۶۰۰ سمو في العقار ١٢٤ ارض قسم سليح وقسم اشجار زيتون مسلحة ١١٣٤٩ مم تضمينما ١١٢٤٩ دولار اميسركي عبنا الكنسور ثمن الطّرح ۲۰ ۵۱۰۷ دولار امسترکي ٨٩.٤٢٠ سمما في العقار ٢٤٤ ارض بعل محلك مطلحة للبناء مُسَاحَةُ ٨٢٤٦٨ مِم. تَخْمَيْهَا ١٨٤٣١ دولار لميركي عنا الكسور المن الطرح ١١٠٥٩.٢٠ دولتر لميركي كامل العقار ٥٥٢ لرضً مشجرة زيتون مسلمته ١٣٦٢ مم. تَعْمِينُهُ ٨٤٤٥ دولار لمبركي

مم. تخمينمها ١١٤٩٢ دولار امـيـركي ثمن الطرح ٢٠ ١٨٩٥ دولار امیرکي. ً كُــلُّمُلُ العــقــاز ٥٨١ ارض مشجرة زيتون وشجرتين تين وعضب مساحته ٢٦٢٦ مهم تخمينه ١٠٤٤٨ دولتر اميركي، ثمن الطرح ۲۲۸۸۸۰ دولار لمیرکی، موعد المزايدة ومكانها، يوم الانتين الواقع فيه ١٨ كانون الثاني

ثمن الطرح ٢٢٦٨.٦ دولار اميركي

كلمل العقار ١٦٠٢ ارض بعل

مشجرة زيتون مساحته آآما

سنة ٩٩٩ لآساعة العاشرة صباحا املُم رئيس دائرة تنفيذ النبطية – قمر العدل. ألنفقات المتوجب دهعماء رسوم الغراغ والدلالق تطرح هذه الدائرة للبيع بالمزاد العلنى الصقبارات الموصوفة اعلاه

قمن له رغبة في الشراء عليه قبل الشروع بالمزايدة لمسا ايداع ثنمن الطرح تقدا في صندوق الغزينة ولما تقسم كشالة وافينة من لسد المصارف المقبولة من الدكومة، وعليه أتخلذ محل اقامة له ضمن نطاق الدائرة والاعد قلمها مقلما

مختارا لم

التسجيل والدلالة اعلان

وَلَامِيةً لَلْجِسرِ. أميسركي ١٦.٦١٦ ٢٧ ليسرة لبنائيهة بعوجب تأبين وكسشف هنساب وقع الصهار في تاريخ ١٩٩٨/٢/٢٢ وسسجل في تاريخ

صلار عن دائرة تنفيذ البترون (الرئيس صاري) بالمعاملة الرقم ١١٧ /٩٨/ المنفذ، يميى غندور – وكيله لهجلمي محمد نديم الجسر المنَّافَـذَ ضـده، بديع عــ الزعبي – شكا

اعلان بيع

بقيمة ١٠٠٩٩ دولار لمبركي عنا الفلادة والملحقات المطروح للبيع للمرة الثانية، ١٨٠٠ سنهما في العقار الرقم ١٧٢٠ شكا وهو عبارة عن ارض بعل سليخ تزرع هيهوب تصحيق تخطيط بالمرســوم ١٢٥٢٠ (٦٩ وضع يد بالقسرار ٧٣/٤٨٤٩ على مسلحة ٤٩٩مم. تصنيق تخطيط بالعربسوم ٩٤/٥٢١٢ منساحته 7871مم. التخمين ٢٤٠٥٥ دولار لمبركي

بحل السطسرح ١٤٤٢٣ دولار الاولى، ١٣٠٠٠ دولار اميركي.

. السني ٦٠.٢٥٢.٩٦ عولار

الى العدعى عليهم، محمد وجمال وسعيد ومدى لحمد سنجر من بلعة العثمرة – عكار اصلا وخاليا مجمولي محل الإقلبة. تنعوكم هذه الهدكمة لتسلم

ورفاقما وموضوعما أزالة مخالفة واعادة حال في العقار الرقم ٢٢٥ المصمرة بعملة عشربن يوما من تاريخ النشر وان تلذذوا مقاما مختارا لكم ضمن لطاق مذه المحكمة وتبدوا ملاحظاتكم الخطية على الدعوى خلال خمسة عشر يوما من تاريخ التبليغ والا فكل تبليغ لكم تعليسقها على بلب ردهة هذه المحكمة باستثثاه الدكم النهائي

مدكمة استثناف يبروت المدنية

من النرفة الابتيائية الثقثة في

كتور – فوز – هنة جميعهم اولاد جرجي حنا فيلض ومفلأيل وأسحق

عدد الله للحمتي

بالنعوى للمقامية من نمى العلي يعتبر صديدا

من لصل ٢٤٠٠ سيمم في العقار ۵۳۸ ارض مشجرة ليمون ورمان وقسم سليخ ١٣٦١ مم. تتمينها

النَّسند التنفسني، سند جد استمقاق ۸/۲۰/و،۱۹۹۱/۹/۲

بدل الطرح المخسفض للمسرة موعد المزايدة ومكانمها، يوم الانتين الواقع فيـه ١٩٩٩/١/٢٥ الساعة الثانية عشرة والنمف بعد للظهر املم رئيس نائرة تنفيذ على الراغب في الشراء ان يدفع

بدل الطرح المقرر نقيدا او عليه تقديم كفالة من المعارف المقبولة كفائتما، وإن يتخذ محلا لاقامته ضعن نطلق دائرة تنفيذ البترون والا عد قلمها مقاما مختارا له، وأن ينفع زيادة على التسمن رسم حميد النذل

علير عن دائرة تُنفيذ النبطية الداهز: ينك فرنسبنك شمل. وكيله العداس معمد شجاب المحجوز عليهما: احمد محمود <u> ملاوی</u> – محمود محمد حالاوی

۲.

العدعن علبستم مساري ونسورح المعروف بجرجس الصاح وفبريما وتعملت ونعى عبد الداح، فلمصور خمأ تدعوكم لدشور بلنسة بوير

البيعة ليسلم اوراق الدسوى الرقع ٢٥٦ ٩٢، العضياسية من العداي فديد همزال، بالباب او مواسطة وكيل علوني، وملك ليقتيم عوابكم على الدعوى همن البعلة الفلوبية. التميس الولقع هيه ١٩٩٨/١/١٩٩٨. والا تنطيق بتسبقهم لدكام الهلاة

237 أعرض وما مليها. رتعس فلظم محمد عويدات

مطلوب رخصة صرافة من اي فشة.

·1/TelTA· is seeking

.T/Y01159

### 38,377,500 - warranty 2 years credit facilities up to 48 months. Available at Impex: 01/426425 -مفروشات

مطلوب ارش بيت مري عين سعادة المنصُوريَّة المِكَلِّسِ الْقُثَارِ مَّـارِ روكـزِ النكولة البوشرية ١١/٤٩٨٥٧٠ –

رائح روفسر قسوغ LSE ۹۲ £.9 من الشركة لون أسود فرش باج جلد

بورش ١٩٧٣ موديل ١٩٧٣ مجندة ATTT33/1 - T.01-7/1. للإتمال من ٩ الى ٥ بـظـ

للبيع لوحية سيبارة الرقم ١٦٤٥ الماتف ٢/٧٢١٢٥٩.

صادر من لعامة للمسحل النجاري

بيروت

١٩٩٨/١١/٦ في الشركة الوطعية

المناعة والتجأرة للمعروشات

"سليب ول" تضامن والسحلة

بالرقم ٦٣٢٨، تغيرع الشيريكين

أعوب اسطعان محجبان وسربوهي

كيشكلك عن محممعا في الحركة

اعلاه لمصلحة رافي اغوب محجبان

وهوانس اعوب مفجيل وتحولت الي

شركة توصبة بسبطة، الشريث

العقوض راقي مضحيان، عمل كل

ني معلمة أن يقتم أغتراضه أو

ملاحظاته ضمن مجله عشرة ادام س

أعلان شهر افلاس

منكبة الافلاس في جبل لبنان شهر

افلاس کل می اسبیرو عواد جقیم

وشركة لسبيرو وجفيم ولولاده

شهم، وهندت تاريح النوفف س

النفع في 14,77,715, وعبيت

القساطي للرثيس ليمن عسويدات

فانسيا مشرفا على التطليسة

والعضاس نبيته الجبردي وكبيلا

فعلي قماني واسداب الدكوق

للبات ببونهم خلال مملة حمسة

عشير يوما من تاريح النشير لدي

وكيل التطليعية في مختبه الكلائن

في جُسبينة السَنْ قَسرب التوبة

الدينة للمسان - ست دوزيف

ابو کسست، بلیك "ب" ن

عن رئيس تلظم

أسلمة شمس كلمين

TPATPA\( - T.YTY?\ 7.

عادرة عن بائره سفيد العش

مرعي قلندات عجمول محل الاعامة

في المعاملة الرفم ١٦٢٨ ١٩٩٤

الى المنفذ عليه الرجيم طوبي

فسي تستريسج ١٩٩٨/١٢/٩

استدعى جورف بشأرة الطباح تنعيد

الدكم المائر عن المنكمة الإسطاية

الرابعية في حيل لينان – حيين

التكليف ٢١٢٥

تساريسج ١٢/١٤ مم أعلمت

لعين السجل التجاري

ريلص نونبو

تاريح ادر مشر.

التكليف ٢١٣٤

بحطالة ممتازة فسول اوبشن

التلف ون ١٨٠١ع٢٠٠ -

# سيارات

-7/277727

A Marketing Manager and Sales representatives

تقافة عام ١٩٩٨ في تعابيـرها

الإدبية والفنية والفكرية ما زالت

تعلني أثبار الصرب، والازمسات

لاتجدد في المعطيات والافكار التمورات، فكانما فابت المغامرة

عُن ثَلَاقَةً مِنْهُ السِنْهُ، المِعْامِرَةُ

الأبدامية التي ينفخما الشغف،

وتدفعها المجاتية، الى حدود الاختبار

ثقافة ١٩٩٨، مراجعة تجمع بين

التوثيق والمراجعة والتحليل،

وتقدمها في حلقات منفصلة، وعلى

مساحات غير شهقه، ليتسنى للقارئ

العلقة الاولى خصصت بمسرح

لم يكن حال المسرح اللبناني في

١٩٩٨ مَذْتَلَفِأُ عِن حَالَهُ فِي الْأَعُوامُ

السابقة من التسعينات، والحركة

المسرحية المتعثرة في وضع خُطة

ناجحة للقيام بالجازآت متميزة

وَالْوَافِقَةِ، مِنْ تَأْدِيةَ الْخُرِي، الْأَنْصِياع

لُظَّاهِرَةَ الاعمالُ التَّجارِيةُ ٱلمِتَفَسَّيَّةُ؛

كاتت على صورة الوضع العام في

﴾ قعاصمة بيبروت. وفي غيباب

المؤسسات التي يمكنها أن ترعى

شُوُون الغن المسرمي في لبنان وتردي الوضع الاقتصادي وبالتااي

النُّفُونُ شَرْكات الانتاج، كان انْ

توزَّعت عَلى صَالات المدينة والضوَّاحيّ

(لا يتعدى عددها الذبس عشرة صالة)

اعمال رعتما ممرجانات محلية

وموسمية او اعمال مقبلة من نجاحاتها

اضف الى نلك بعض البـمـود

للفردية واكثرها لطالعين، آلتي يمكنها

ان تشكل وان مجتمعة ركافَّز حركة

مسرحية يحكى عنها مند نهاية الدرب

في لبنان ويستمر التنظير من حولها

لی ان تختتم التسعینات بصدی الأحلام التي بدأتما، لأن ما قطوت

عليه الانطألقة المسرحية مع انتهاء

الصّرب من كراء واطرُوحَاتٌ واحسلام ومــشـــاريّـع على ورق مـن قــبـلُ المسرحيين (كتاباً ومخرجين وممثلين)

بقيت عند تلك المرحلة فتجمدت

تطلعات أرواد الستينات والسبعينات

في بيروت، وعلى مشارف السنة

التي تُختتم التسعينات وبالتالي القرن

العشرين، استمرار لعنين على اعوام

انقضت من عمر مدينة وبالتالي حنين

يستلمق او لم يستخلص بُذور

حدالقه كما لم يعثر على فضائه

ومناخاته. مل يكملون؟ أم مل يبدأون

ُ السؤال يُوجَّه اليـوم من طلاب

ومبتدكين للى رواد ومحترفين ويثير

الظنون حـول غيـاب البـعَضّ أوّ

اعتكافهم الكلي أو ظهورهم في أعمال

١٩٩٨ المسرحية الكثير من الالوان

في طياتما ويرزت ظامرة عروض

الاعْمالُ الاتية بن الخارج. كما برزتُ

جمود لمسزعيين ومؤسسات في

تنشيط المركة. وانا كان لا بد من

الفرز والضم والتجمع لاستخلاص سبل

الدركة المسرحية في لبنان (باستثناء

و المانسونية وتتحدث عنما المناسونية وتتحدث عنما المنات ال

🐞 تركزت من حولها الجهود ويصعوبات

لكيدة: "مسرح المدينة" بادارة نضال

الاشقر، "مسرح مونو" في جامعة

القديس يوَسفُ، "الروينَ مُوَلَ" في الجامعة اللبنائية الميركية وطبعاً

"مسرح بيروت" في آخر نشاطاته قبل ان يقفل لبوايه، الى المراكز الثقافية،

الروسيء الفرنسي والالماني. وتوزعت

على المسرح الكبير بعض الاعمال

الفنائية أو الراقصة التي يصعب

تنفيذها على الذَّهبات الضيقَّة وبالتاليُّ

نستنتج توجه معظم المسرحيين الى

المسارح المتقشفة اثر الازمة

الاقتصادية التي قد تؤدي الى مأزق

كبير في نشاط الدركة المسرحية في

لبنان، حسب تصاريح الرواد في

احلديث صحافية ومشاركات لعم في

"مسرح بيروت

"مسرح بيروت" في حفلاته الإخيرة

قبل الْاقْفَالُ وَكان البِّرزها متمحوراً حُولُ

"الذكرى الذمسين لنكبة فلسطين

فشاركت الممثلة التونسية جليلة بكار

كتابةً وتبثيلاً في "البحث عن عليدة" من لذراج الفاضل الجماييي وفيه

تماكي عاليدة المرأة او فلسطين،

تبحث عنها في بيروت وتسترجع

وقدم المُفرج الْفرنسي ستيفان اوليني بيسون "£ ساعات في شاتيلا"

عن نص الكاتب الفرنسي جأن جينيه

وشَارِكتُه في التمثيلُ أقلَينَ ليستريّاً.

وقدم كل من ربيع مروة وطوني شكر

وعبلة خوري وسآمر قدورة عرضاً مو

أَقَرَبُ إِلَى التَّولِيفَ مِنْ الْعَمَلِ الْمُسرِحِيُ المتكامل بعنوان "لمذل يا سيدي، أننا

ننتظرك في الدارج"، كـما شاركت

مسرحية الأغتصاب عن نص أسعد

وعيتأ كالتباعة تتمجى للدروب

بعدما وزعت البيوت ارحامها

لتسمع وقع خطى الفائبين

🕏 الجدّيدة، نسترجع الأعمال التي قدمها

ولأنه الضائب في مطلع السنة

خ ندوات تلفزيونية عديدة.

احداث للحرب المدنية.

اسمعه وأراه

يناً على خد

من تاحية لخرى، حملت سنة

لا توازي اعمال الأمس.

نَعْزُهِن رواد مرحلة ومن رواد مسرح لم

كننك لطلمهم ومشاريعهم

DAR EL

AMORE

and Salar-

young សមានស្វាក្សា ប្រ

CV

يران براجع

To ಜ್ಞಾರ್ ⊼ಜ

في مهرجاتات عربية ودولية.

يها مثل هذه المراجعة الشأملة.

والتجريب.

<u>إلا تــمــّـادنية</u>، ومـشـُكلة الجـديــد

للحتمية الطبيعية، ان ابن رشد

ينفصل، بل يقطع مع يأس افلاطون، ليقرر ان المدينة الفاهلة ممكنة على

هذه الإرض وعلى وجنوه اخترى، وان

الطريقة التي اقترحما افلاطون ليست

وجمد الدكتور احمد سحلان، استاذ

للعبرية في كلية الاداب في الرباط

والمتخصص بالمؤلفات الرشيدة فى

الْتراث العبّري، في ان يكُون واضحًّا

ليس فقط في ترجيمة الكتاب، بل

أيضاً في "تصديح" قراءة المترجم اليمودي للنص العربي، الامر الذي

يودى أن معرفة المترجم بالعربية

مُحَدُونَّةً. والى هذا، اجتمَد شَحَلانُ فَي

تقريب عبارة ترجمته من عبارة ابن

رشد، والابتعاد بما قدر الامكان عن

وقد عمل الجابري على "رفع القلق"

عن كثير من تعابير المترجم العبري

التَّى يَبُّدُو أَنَّهُ لَمْ يُستُّوعُبُ فَكُرَّةً

فيلسوف قرطبة، لعدم تخصصه. ويقوم

الجابري بتوظيف المصطلحات العربية

القديمة والفلسفية منها خاصة، بعض

تعابير ابن رشد نفسه، في عمليةً

"التعقل" للنص، فضلا عن توزيعه

فقرات وتجميزه بالفواصل وألنقط

والعناوين والشروح والتعليقات. اما

المُمثَلُ فَيَخُصِمُ – الجابري – بوضع

هذا النص في سياقه من تُطُّور اللَّفكر

السياسيّ فيّ الترآث العرّبي، والتحقيقُ

في أسمَّ الكِّتابُ ومناسُبِّتـهُ وتاريخُ كتابته. ويركز في المقدمة التحليلية على

ابراز مساهمة ابنَّ رشد في هذا النص

سواء على معيد المنمج كمّا على صعيد

المحتوى واعطاء الامثلة على الواقع

العربي الاسلامي، ومن بلده وزمانه

"تَشْيِيد المدينة الفاضلة"، "رئيس

يقع الكتاب في ٢٢٧ مفحة من

انن الصورة عند مالح دياء

تحاول ان تكون الصورة عند دياء

ذات طابع مستقل "استدرك اسماكاً

الى ماء، بعيداً، لمع على مشارف

تنورتك" او "عيناي تجردان العتمة

بينماً القمر خلفي بولد في النافذة" او

"صرفت حياتي تَفعةً واحدة في الفياب" أو "مل حائكة على باب

الصباح ستحوك الفة لعينى البليلتين

أو "سأتوجك بالماء"...

المنضبط الايقاع رغم سلاسته.

المدينة العاصلة. الشروط والتكوين"

والنص من ثلاث مقالات:

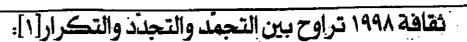
"السياسات غير الفاضلَّةُ".

بكيفية خلصة

القطع الكبير.

عبارتنا المعاصة

الطريقة الوحيدة الممكنة".



### المسرح ما زال وحيداً يكافح ويتخبّط والحدث المسرحي يأتي من الخارج الكانيمي الفيق ارتباطاً يوجوده داخل حرم "جامعة القديس يوسف" وقدم "٢٠، ميل لاين" مع ألمؤلف

الله ونوس من لخراج جواد الاسدي في النكرى في اطار الاعلاة اذ سبق ان عرض العمل في "مسرح بيروت" بالذات، ومن الاعمال التجريبية التي قنمت في "مسرح بيروت" "بوب كورن يُفأدي ابو خليل نصاً واخراجاً وتمثيلاً الى جانب جورج كسدي وناتناشا انطونيللو وبرزت كتجربة تأجحة في سياق الاعمال التي حاولت قول الدرب وداكرتها بكثير من

الثاني لَهُ، اقْتبس النص عن أمي وعشاقها" لدورنمات وشارك في التمثيل الى جاتب عمار شلق، ريمون حصني وطوني معلوف. "مسرح المديئة"

أيمن بيطار قدم عمله "ازمة" وهو

. الذر أيام سقراط" اعتصور الرحبائي.

من الاعتمال المندرجية ضمن "ممرجان ايلول" بادارة باسكال الفعالي، مسرحية "موى آب" للمخرجة نادين توما عرضت على خشبة "مسرح المدينة وشأركت في التمثيل مي

الاوسّترالية مع المصمم والممثل رُلي فورد، وماري سالم (من لصل لبناني) و"المبوط" كانت الابرز في مشمنيتها الدرامية التي كسرت المالوف وجريت في مرحلة ما بعد العداللة. ومن مصر، قدمت "مشادنات" للمخرج هنا عبد الفتاح مع ماجدة الخطيب ولميا الأمير ولبنى مدّمود عن نص للبريطانية كاترين ميس، والعرض تعيز في ناحية تقديمه الى المشاهد اللبناتي وجمآ من المسرح

والمخرج والممثل البريطاني فيليم ملك درموت اعتبر افضل عمل في "ممرجان القامرة" لعام ١٩٩٧ ( لاستحضاره عالماً

ساحراً بتقنيات متقشفة عرضه مسرح

المدينة"، كُنلك مسرحية "المبوط"

المصري لا يجاري معظم الاعمال التجارية الطابع التي تصل الى بيروت من القاهرة، كما استقبل "مسرح المدينة" "فوتبول وخواطر أخرى" ادواردو مانيه، تبعتها مسرحية "الأمير الصفير" لسانت لكزوبري من اخراج آلان بليسون و"قبلة المرأة العنكبوت وفيها المزاوجة بين المألوف والمجاز في أعبة كرة القدم الكاتب الفرنسي أضراح جنو قنديج وتعريبه. أما

ترك انطباعا جيدا لدى المشاهدين في لعبثة الايماء والتأويل المركي والتمثيلي لقصائد جاك بريفير وشاركت في التمثيل عليدة صبرا الى مجموعة من الطلاب والمتخرجين، أجوليا دومنا طقوسية متقشفة نات نبرة تراجينية للمخرج شريف خزندار وهي شبه مونودراما اميراي معلوف مع ثينا اسبر، تلامس المسرح الاغريقي في لغة تجمع بين الكلاسيكيّ والحداثة. "السيد لوف ستار وجازة" للمخرج اي بالريك هاجياع تأليف

هدّة للسنة الى جانب انجازات الطلاب

والمتخرجين اعمالا لمحترفين واستقبل

عروضاً أجنبية، "من جنيد" لرّكي محفوض المدرج في "ممرجان ايلول"

في الصالة الصفرى من "مسرح مونو"







"أبيسان" لروديه عساف جان بياً في قراخت شعرية لجورج شطعة.



"بوب كورن" لفادي ايو خليل،





شلحت وعبلة خوري. للنص لتوما في حدود التُجربةُ الكتابيةُ الاولىُ وصعوباتها تعالج فيها مسألة العلاقة العائلية على كل ما تنطوي عليه من مشاعر وتعقيدات.

التُحنَيط الموميائي في ربط لها مع استاة معاصرة حول عزلة الجسد الذي يعيشها انسان الداضر، انما لم تصلُّ لُلتُجرِيَة إلى القَالب المسرحي الموحي على رَغَم عَناصر الموت النِّيُّ حَضَّرتُ وادواته.

للمسرح" المائزة جلازة افضل تقنيةٌ في "معرجان القاهرة النولي للمسرح التجريبي تكشف باسلوب خلاب عن عللم البحار في لعبة اولاد يلمون بلدوات المنزل.

للبلظين حجرة الانتظار

لينمو شجر الذرج ولم يعد

بكوابيس نائمة الخضرة

وللخارجين الجحيم

من "كتاب الموت" المصري نقلت حبيبة الشيخ مناَّخات وطقُوِّساً من

وفي سياق العروض الاجنبية، الكواريوم" لفرقة المُختبر الايطال

دكرُوبٌ "يلّلا يُنام مرجان" من منافات

مسرح مونو

خرج "مسرح مونو" عن طابعه

تتشابك في رؤوس امهاتنا

تحيى عظامنا بمساميرها

لتقطف ورد المقابر

المتحجرات أفوق العتيات مكذا:

تنتظر أجوبة التوابيت التي

كريستيان رولييه والمخرج اللبناني

غُبريالٌ يمين قدّم كومينيا بعيد

من التسلية المجانية بعنوان "شغلة

فكر" وشارك في التَمثيل بيار

شمعون، زينة ملكي، جيزيل بويز،

العارف والاخراج لوليد فخر للدين

عرضت في اطآر التحضير لاعلان

بيروت عاممة ثقافية عربية لسنة

٩٩٩ٌ وفي الرؤية الاخراجية لفخر

ألدين تبسيط جعل العمل يبسط نمأ

ومن مسرح الطفال، قدم كريم

"أضراب الحرامية" عن نص أسامة

المقيم في فرنسا نبيل الأظنُّ.

داني بستاني وغبريال يمين.

من نجاحات السبعينات.

للف ليلة وليلة.

والاردن واليونان وبلغاريا اضافة آلى

لازاريللي.

المبوط" الاوسترالية

(ما عدا ولحدة محترفة) من سورياً

من حاجته الى التعبير وقد ينتمي او "السماعيل هاملت" للمخرجة السورية يضعف مع اي تغيير قد يطرأ على رلى فتآل عن نص للتونسي حكيم الاوضاع العامة. مرزوقي فقدمها الممثل نوار فرحان بلبل من مونودراما شيقة تدلكي طبعاً سنة ١٩٩٨ المسرحية ومي تراجينياً شكسبير بلغة محلية، وفيّ توافد الفرق الاجنبية ألى مالات "القراءات الشعرية" قدم جان بيا مجموعة من قصائد جورج شحادة وتزامنت القراءات مع حنث صدور

المسرح اللبناني وبئلك يستمر كسر حالة التقوقع والانفلاق التي فرضتما المصرب في لبنان على منعظم المجموعة الشعرية وللمسرحية الكاملة المسرحيين وجعلتهم يعورون حول اشحادة عن "دار النمار النشر"، كما انفسهم وفي حلقة شبه مفرغة. فأذا قدمت ندى كنعو عملاً راقصاً: "نقطة المسرح تواصل، تواصل كائنات ارتكاز" من تصميم فريديريك وشعوب وحضارات ومجتمعات، فلعل في العودة الى الانفتاح تواصل أخر ي رحيى البناني الذي توقف التجربة المسرح البناني الذي توقف قـسـرياً في منعطفات الاصداث السياسية والإرمات اليومية.

الجامعة اللبنانية الاميركية "المهرجان الاول للمسرح للجلمعي في الجامعة اللبنانية الاسركية (LAU) استقطب اتنتي عشرة فرقة اكاديمية

باقات للدروب آلتى تمتىرف

وغرف تقايض شبابيكها

ولمداق تنبح عيونما قرابين

تضليل خطى الغلاب ببيوت تستبدل أبوابما

محمد عابد الجابري، ويصدرها "مركز دراسات الوحدة العربية"، في الذكرى المئوية الثامنة لوفاة فيلسوف قرطبة (١١٢٦ - ١١٩٨)، هـ و "الضروري أعمال لبنائية من اربعة معامد للدراسات المسرحية. ومن الاعمال التي قدمت نذكر بايجاز: "الطبيب

الطّيب" لنيل سيمون (اليونان)

و"معرض الزجاج" لتنيسي وليامز

(بلغاريا) و"تتيغون" لجان اتوي

و"البكاء في الشارع" لرولف لوكبير (لبنان)، "ليلة زفاف البكترا" لذراج

محمد الرفاعي، "قبلة المرأة العنكبوت" .

لجو قديح، و"ياسين" امحمد قارصلي

وغيرها من الاعمال التي اعطت الطابع

ألحى المتنوع والمنفتح لممرجان

كـمَا قَـدَم طَلَابُ الـ (LAU)

"ريتشارد الثالث" لشكسبير من

رينسارد شعف المتحمبير من اخراج زياد ابو عبسي بطولة رياض شيرازي في اطار تقليدي سنوي لتقديم اعمال شكسيرية.

المراكز الثقافية

على رغم الحسار جمهورها وتقلّصه،

فقدم المركز الثقافي الروسي "حدود

قاتا" أمشهور مصطفى ومن "الفرقة

اللبنانية للنمي مسرحية الاطفال

"المنصورة المنصورة" تأليف طارق

جعارة، بوليسية قدمت في المركز

الثقافي الفرنسي عن نص الكاتب

الفرنسي روبير توماس، كما قدمت

مسرحية "بعرض البدر" أخراج باسكال

حرفوش عن نص لسلافومير مروجيك.

المذرجة لينا ابيض عملها "سجن

النساء عن نص "مذَّكراتي في سجن

النساء" لنوال السعداويّ وَّنصّ "حملة

تفتيش، أوراق شخصيةً" للطيفة

الزيات، وفي مبنى عز الدين قدمت

"كويزولا" لتم اتشكر بالانكليزية من

ضمن "ممرجان ايلول" ومسرحية

مقتبسة عن "اوسكار وايلد" لنبيبة

ومن خشبات المسارح المتقشفة

الى الصالات الفخمة أصبح الانتقال

شبه مستحيل الا في حالات نادرة

لاعمال تستدعى الامكنة الفسيحة

لامكان العرض، فقدم منصور

الرحباني عملاً غنائياً استعراضياً ضخماً الرحباني عملاً غنائياً

"أُخْرُ ايَّام سقراط" بطولةٌ رفيق علي

احمد وهدى في كازينو لبنان، وعبد

المليم كركلًا: "الاندلس، المجـد

الضائع"، في مسرح الايفوار، وريمون

جبارة "طآنيوس شاهين" بطولة

انطُواْن كرباجٌ في مسرَّح جُورج الخامس وايضاً لجبارة "شربل" تمثيل

منير معاصري ورفعت طربيه في

صالة "البرت تياتر" الجديدة في

ولبرونو جعارة مسرحية أيسعنن

ويبعدن في مسرح شاتو تريانون مع

جوليا قصار ويبار شمعون. وقدم منير كسروائي "فوق الدكة"

فيُّ البيكانيلليُّ من لفراج بيرج

المهرجلتات للصيفية والموسمية

استنقطبت ليضأ بعض الاعمال

المسرحية فقدم روجيه عساف

"الميسان" في "مهرجان بيت الدين،

والفرنسي جان بيا عرضاً يدعو الى

عالم سأشا غيتري المسردي في

ممرجان البستان. كذلك "الزُّنبقة

والورْدة" خلاصة تنقيبات في ١٤ عملاً

بين كوميديا وتراجيديا أشكسبير

قدمت في "مهرجان البستان" وفرجةً

مسرحية بالفرنسية لفرقة أتيأتر

ايكارلات" تأليف جيل زنفيل واخراجه

بعنوان "سكون" قدمت في "خان

وتستمر ظاهرة الشانسونيه مع

"فرقة الساعة العاشرة" وفرقة

"ليريفولو" وشربل خليل واندريه

جدع وبيار شماسيان وانطوانيت

عقيقي وميشال شيخاتى ومأرك

قديع وغيرهم من الاسماء التي

تتصدر واجهة معارضة ونقد ساخر

أنما في قالب يبعد شيئاً فشيئاً

وينشرخ عن الحركة المسرحية، أنمأ

له طابعه النقدي الجريء الذي يقول

وان بكثير من الفجاجة ما لا يجرؤ

على قبوله بعض السيباسيين المسؤولين، وربما تولد هذا المسرح

يبقى ان ظامرة اذرى اكثر ايجابية

كوليت مرشليان

(العراق)

(غداً عنتهٔ ثانیة)

للذى يحنطنا في امراماته التي

بوفق معمد – شاعر عراقي

له: عبدئيل – شعر – قيد النشر

عضو الاتعاد العام للانجاء والكثّاب

الأفرنج في عبدا.

فازيليان.

الشيخ في معهد غوتيه.

في أمركز غولبالكيان عرضت

" الطلقة النارية الثانية" لبرونو

شومان واخراجه

ما زالت المراكز الثقافية ناشطة

يؤسس لامكان استمراره.

في السياسة – مختصر كتأب السياسة لأفلاطون"، والعنوان من اختيار المشرف علَّى المشروع، وقد نقله عن العبرية الدكتور لحمد شطان، فالنص العربي فُقِدَ وَلُم يعثر له على اثر حتى الآنَّ، وبقي معروفاً فقط بترجمة عبرية يتيمة له، عنما قام المستشرق أرقن روزنتال، وبعده رالف ليرنر، بترجمته الى الانكليزية، وعن هاتين الترجمتين نقل المعربان، د. حسن مجيد العبيدي وفاطمة كاظم النجبي، نصَّ الكتابَّةُ ٱلذَّي صدر عن "دار الطليعة"، منذ اشهر قليلة، تحت عنوان "تلخيص السياسة الأفلاطون".

لم يكن أبن رشد يطمح الى أكثر من دور الشارح لاعمال ارسطو الذي كَأْن مُفْتُونا بُهُ أَيْما افْتَتَانَ. فَكَانِ انْ لقبته اوروبا العصر الوسيط على لسان دائتي بـ"الشارح الإكبر"، على ما في هذا القول من الفتئات واجحاف بحقّ فيلسوفنا. ولما لم يجد لأرسطو كتاباً في السياسة بالعربية، تحول إلى 'جمهورية" أفلاطون يَشرحه ويلخّصه ويعلق عليه، بل ويضيف اليه بما يكفيه، او بالاحرى يكيفه لزمانه

يعتب عمل ابن رشد في "السياسة" لأفلاطون أبرزٌ عمل في الفلسفة العربية والاسلامية الوسيطة. صحيح أنه نص افلاطوني، لكنه نص اعاد آبن رشد بنائه بطريقة جردته من الشوائب الميتنفيزيقية والدكايا الذَّرافية والأقاويلُ غيرُ الْعِلْمِية، لتجعلُ منه نصا سياسيا محضآء نصا يعتبر أعمق من الكتب الاخرى المؤلفة حتى تاريخه في الموضوع، واكثر منها التماقا بالوأقع العربي الاسلامي وبيئته

الكتاب الرابع ضمن "سلسلة التراث الفلسفي العربي – مؤلفات ابن رشد آلتي يشرف عليها الدكتور للضروري في العبياهة نختدم كتاب العجاهة لأفعلطون المكتور أسيحك عران

وراء النكبة آنه نص رشّدی سیاسی متکامل وعمل خطر في تاريخ الفكر السياسي العربي الأسلّامي الوسيطَ، يعتقدُ البعض انه كان السبب الدقيقي وراء

ابن رشد يختصر أفلاطون

تكبة ابن رشد. ويعتبر محمد عابد الجابري ان الكتأب يستجيب همومنا السيأسية المعاصرة، بل يتحدى شجاعتنا وقدرتنا لينوب عنا في نقد اساليب الحكم في محتنا هذه وزماننا هذا". ويعلل ألجابري اختياره العنوان: "الضروري في السياسة" بـ"ما هو ضروري في بناء المعارسة السياسية علىُ المعرفة العلمية، وما هو ضروري وعلمي في "كتاب السياسة" لأُفـلاطـون، المعـروفـة بـــمـاورة الجمم وريَّة"، المصَّاورة الخالدة التَّي يقرأها الناس في كل عصر، فيجدونها تتكلم نيابة عنهم"

ويرى الجابري "ان اختصار ابن رشد كتاب افلاطون ليس سوي تعويض للخصوصية اليوناتية فيه بالخصوصية العربية، وايضا الأنفصال عن تشاؤم صاحب "الجمهورية" من احتمال قيأم مدينة فاضلة على هذ الارض، والنظر الى المسألة من منظار يرى في الشوُّونَ الانسانية شؤوناً تتعلق بالارادة، لا ظواهر خاصعة

حسان الزين

## طراوة وجدانية

🖁 الكتاب: "قمر يابس يعتني بهياتي" المؤلف: صالح مياب

الفكرية والتقافية.

القصيدة، او شبهها، يكتبها الكثيرون، لكن كم من قصيدة كُتبت يكتب عادة وقصائد نفرح بقراعتها منْ ذاك الاتقاد المفترضّ، صالح كشاعر مستقل وخجول يطير خاج ينسى ما يدور حوله من لغَّات ويكتب في مزيج صادق وعفوي من الْمَشَاعِرِ. أَي أَنَّهُ يَضَفِّي أَلَى الْصَنيعَ الكتابي حَالة لصيلةً، مي الحالة

الكتابية مجرد بهلوأنيات لفظية، مجرد زيف شعري لا يلفت ولا يؤثر. مزاجه الدالة. أنَّه أصيل في قوله، حافظ علَى طبيعيته ومدوَّئه في الرؤية الى قصینته. یکتب نیآب بنزاج هو مزاجه، يكتب بنضارة وشفافية كبيرة يرفض دياب التعرف الى "العبث" أو "الُفراع" أو ما شابه مما ويـذمب

بسكون وثقة نحو الطراوة والوجدانية

قعر يابس

الناشر: "دار الجديد" ١٩٩٨

بعيداً من اللغة الشعرية، بعيداً من الحالة الشعرية. والحالة الشعرية مي قوام القصيدة، من ركيزة لعتماً. وذَلكُ لأنه يُـؤسس النَّكتَـابُـة عـامـة، والشعرية منها خاصة، لبس الافكار والالفاظ منعزلة اتما ذلك الشغف العارم الذي يتدحرج مع المنيلة وغاية هذا الكلام، التمييز بين ما كونما نابعة من الحالة التي نكرناها، ىياب في باكـورته، يـفـرضُ صـوتـه الاسراب. فهو عندما يكتب قصيدته شائعة، ويحاول أن يبقى بعيداً من التبعية قدر الأمكان، مما يجعله يرى

بين المرأة والرجل. لكن هذا لا يعنى الشعرية التي بدونما تبقى اللعبة صالح دياب لا يفتصب الكلام ولا تاريخ المغرب يعود من جديد بنضارته في كتاب "فنون وتقاليد من المغرب"

ان المرأة هي محور اسى ما، انما هي الجزء الحافر والمكمل لحالة عامة يعُيِّشها الشَّاعر، هي حالة الوصف الشامل الذي يستحوذ على رغبة دياب الكتابية. ويتراوح الكلام بين بعتني بحياتي بعض الاسترسال وبعض الاقتضاب. فتتتقّل القصيدة من الطولّ العادي في الجزء الاكبر من المجموعة للى اللغة المُكْتُفَةُ فِي الجَزَّءُ الْاخْيِرِ. لكن الكتابتين متصلتان عضوياً، فالمناخ الشعري لا يختلف والنبرة تبقي على مستواهاً في الاتجاهين. تتكون من استعارات خفيفة، فتتلون بألوان مائية رائقة، مادلة، تضيُّ الورقـة وتـزوّدما حنوآ، لكنه العنّـة

الرقيقة. أنه العاشق السائر بمحاذاة الرومنسية، حنون وغير شفوف، هادئ وغير كئيب، حزين بدون مرارة. أنه كالطفل الذي يكتشف العالم والمرأة، فالعالم بأشيائه مادة لتصوير مرهف وشفاف والمرأة كلكن مدعو للحب والجمال وايضآ النعم ويعثر القارئ في قاموس دياب على كلمة "تدم" مكررة غير مرة وغالباً ما يكون مصدره (الندم) العلاقة الثنائية المؤلمة

عباح زوين

## تاريخ المغرب بالفرنسية

وفي نصوص المؤلفين الثلاثة خير الدين مراد وفرنسيس راميراز وكريستيان رولو. من فن الخط العربي الى النداسيات الى فن النسيح والحياكة والنحت والدفر والفُخاريات واعمال الخشِّب، كل الاعمال الدرفية والفنونَّ المتعلقة بتقاليد المغرب يُشير اليما مذا الكتاب مع صور تشكل الديّر الامم بتوقيع المصورين جان – ميشال رويز وسيسيل تريّال. صدر الكتاب عن دار "ĀCR" باللغة الغرنسية



**۵** ابراج (ت: ۹۶۲۹۹۲): ١ – "عَينًا الأفعى" (الكبير والقدير بريان دي يالما في أحدث أعملك، ومناهَّات منَّ الغُـمُوش الْاسـود والتـشـويق ذي المعنى:

مع نيکولس کيدج وغاري سيئيز). ٣- "بمنأى عن الانظار" (كريار اسـود من عسوالم إلمور ليسونارد، مع جسورح كلوني وجنيعر لوبيز، لذراج ستيقن سودربرغ). "المأمس في أذن الصحبان" (رويرت ردفورد ينأى في غربة الميركي المُلَّكَئ. وتأتي إليه إللة نيويورك كريستين سكوت توماس بمآسيهاء ودلالة الي أميركا منددرة تَنُوتَ، إِذْراجِ رَيخُورُد نَحْسَهُ). 2 – "تمل" (تَقَيَاتَ الْتَحْرِيكَ الْكُومِبِيوتَرِيِّ

في خصة السينما حيث العخول منا الى عآلم انتمل المنظم والطريف، لجمعور صغير وعلالي. والاصوات اندوم معروفين). ٥ – "ستة نمارات سبع ليالي" (مغامرة علطفية تلامس الكومينيا مع هاريسون فورد وأن هيشٌّ، إخراج إيقان رَّايتمان). آلتنائي غير المنفصل - ٢° (جزء ثان بعيد زمنيا مع التنائي الراقع جاك لمون ووالدر مالو ونكمة الاعابة الأصيلة،

إخراج موارد دوتس)ً. مِدْيِنَةِ الْمُلِائِكُةُ ۚ (نَسَخَةَ لَمِيرِكِيةً مِن "اجنحة الرّغبة" البديع لْقَندرز، مع نَيكُولاس كيدح إخراج براد سيلّبرلينغ). ٨ – "مولان" (مغامرة جديدة بديعة بالرسوم من بيزني، ومنه المرة في الاجواء الصينية). \* أَتُلَانَتيسَ، الْمنصُورية ات: ۲ ۲۱۱۲۵):

أ- "دائما بعد اليوم" (حكاية سندريالا الشهيرة في اقتباس حرّ غنيّ مشهدياً، مع درو باريمور وانبليكا هيـوســـون، إخراج ٢- ثمة امر في شأن ماري" (كومينيا مازلة وذكية في الأمواء العاطفية، مع بن ستيار وُكاميرون عياز، أخراج بيتر وبوبي فارلي). • اسياس (ت: ٢١٢٥١٦): ١ - "تمنة أمر في شأن مأري" (راجع

برنامح اتلانتیس). رسم معنيس). ٢ – "أسطورة مسدينيّسة" (راجع برنامج أتلانتيس). - - ". آ– "قناع زورو" (الفارس المقنّع الشهير في مفامرة حديثة مليئة بالديوية والدعابا وآلامه للمسميل، مع انطونيسو بالنيراس وانطوني هوبكنز وكاترين زيتا جونزء إخراج أتلانتيس).

ممزوجاً بالتشويق والمغامرة؛ مع تريت ويأيلُس وفلمكي جانسن، إخراج ستيفن سومرز).

الحرب، مع مجموعة من الممثلين اللبناتيين، في شريطٌ حصَّد التَّقَعير وَالجوائز في

الانكلينزية القديمة في اقتباس حبيث للشاشة العريضة مع رالف فابنز وأوما

₹ آمییر (ت: ۲۶۸۸۰۳): ١ - "تمنَّه أمير في شيأن مياري" (راجع برنامج أتلانتيس).

 بلانیت – الزوق (ت: ۲۲۲۲۱۲/۱۰):

٣ - "مدينة الملائكة" (راجع برنامج أبراج).

؟ - أدالمنا بعند الينوم" (راجع برثامح

برنامج أبراج). ٢ – "مولان" (رلجع برنامج أبراج).

"جريمة كلملة" (رلجع برنامج أمباساد).

 آمل" (رابع برنامج أبراج). کونکورد (ت: ۱/۷۲۸٤۲۹):
 ا - تیل (رابع برنامج آبراج).
 "ما الاما الرابع برنامج آبراج).

 "مدينة الدلاكة" (رابع برنامج أبراج).
 "إستعراض ترومان" (إستعارة ضديدة الانتفاد والناعة ضد التلفزيون إ والتلاعب بمياة الأفراد، مع جيم كاري وَإِدّ هاريمي، إخراج يبتر وير). ٣- "إنقاذ المجدّد رايان" (فصل من العرب العالمية الثنائية برؤية سبيابرغ الفذة،

"كلبُ أسود" (مضامرة تشويق مع

بعريـــ سريري. ٤ – "محاكمة وخطأ" (كومينيا مع جيف ىاتىلار). الآس ساليناس (ت: ۲/۹۶۰۹۷۰):

يسبسي. 7 – "ثمـة امـر في شــأن مـاري" (راجع برنامج اثلاثتيس). 2 – "تناع زورو" (راجع برنامج إسباس). ◄ ئي دون، قردان أ- ثمة إمر في شأن ماري" (راجع برنامج

"ظَّمَـــور غـــلمض" (راجع برنامج

(ت: ٤/٣/٦٢٢/٢٠): - أضراب الدرامية ، اخراج وليد النين الساعه ٨٠٢٠ مساء. • مُسرح الأتينيه، جونيه: – "طق، رَبّر"، اشريل خليل مسرح "البرتس" في مركز نايف وماري، المعاملتين (=: PITOTA\P.):

 مسرح البيكاديللي (II: AY - - 3T): – "فوق الدكة" لينير كسرواني، الساعة ٨,٢٠ مساءً، والاحد السلعة ٢٠٠٠ مساء مسرح شاتوتريانون، الزلقا (E: FFYA(3\3·):

 مسرح کازینو لبنان، المعاملتين (ت: ٩/٩٢٢٩٣٢٠): (من الاربعاء الى الاحد من كل اسبوع). مسرح موتو، الاشرفية، (ב: זוֹעיזוֹ): – مسرحية "الامير الصفير" من الطوان دو 🧏

وعروض خاصة للمدارس. - مسرحية "إسماعيل هلملت".

4 متحف سرسق (ت: ۱۸۹۲)؛ َ – الزيارة حتى ١٠٠٠ بعد الظهر، ₽ متحف جبران خليل جبران (a: Y711YF\F•): - يفتح من ٩٠٠٠ صباداً متى عمراً في بشري. • متحف الشمع، جبيل

\* متحف قصر بيت الدين (ت: ۰۵/۵۰۰۰۳):

• متحف كيليكيا، انطليلس (ت: ۲ - ۲۱۵۲۲۵/۱۰):

ئيك الغير ويختح لبلبك اغتلأ الظَّفِياتُ وَالْجُعَادُ قِبْلُ إِنْ تُنْبَى افْكُرُ الْاَخْرِينَ.

المكتب يجب ألا يؤثرا في سير عطائه حلفظ على مدوه أعمانك واعبط ربات فعلك. \* العذراة (٢٤ أب – ٢٢ ايلول). فكر بأيجابية تم إنطاق في عمالت التخاوّل يغود في الانجناء النسن ذكن دائم التفاؤل. 9 البينزان (18 أيلول – 17 شار)، تعشاع كي أيَّا ساعات من المدوء والعودة الى ذاتك عليك لن إ تلمأ الى القرانة وسماع الوسيال حتى تلمم بالسائم الملكي. ◄ العـقـرب (٤٤ ت١ – ٢٦٣٢)، لديك وغبـة

كيفية أكتمرك وانبا ناتي أعمالك ردات فعل على الاحداث المصطق بمشارع مدة معاً. ان تلوی علی التابعة ویسنب التنفيذ من يعيك # العبوت (١٠) شبيط – ٢٠ لالل). لا تخيم

"ستة نمارات سبع ليال" (راجع برنامج أبراج). • لَاساَجْيَس (ت : ٥٦٤٠٠٦):

البلمرة، والقاسية في تطات عندة، مع ﴿ توم مانكس ومات دامون ومصوعة). ٤ – "بمناى عن التظار" (راجع برنامج € لاسیتیه (ت: ۲۲۲۰۰): ١ – "الزعيم" (نسخة سينمائية من 🤻

باتريك سويزي).

٢ - "نَقَمَا بعد اليوم" (راجع برنامج أتلانتيس). ٢ – "غَـــرب بيـــروت" (راجع برنامج الكثيس). إسباس).

"الزعيم" (راجع برنامج السبتيه).

مسرح المدينة، كليمنصو،

– شربل لريمون جبارة.

"يسعدن ويبعدن" لبرونو جعارة.

ويتط يتنات

(ت: ۲۲3۰۵۵/۹۰): - من الساعة ٩٠٠٠ صباحا الى ٢,٠٠٠

 متحف ماري باز للشمع، :( . 7/ 71 1 7 8 9:

- من السائية ١٠.٠٠ صيادا حتى ١٠٠٠ بعد الظمر، ومن الساعة ٤٠٠٠ عصراً حتى ٧,٠٠ مساء، ما عدا الاثنين وآلاحد قبل الظمر.

مشتركة، الكباد قريبة، فكر عنذ الآن،

٣ – ستَّة نمارات سُبع ليألُ (رَاجعُ برَنامج

 مونتريال، الحمراء (ت: ۲۵۲۰۰۹):

> € إيليت (ت: ٢٨٦٠٤٨) ١ - "ثمية أمير في شيان مياري" (راجع برنامج اللانتيس). ٢- "بلامها بعد اليهوم" (راجع برنامج ٣- "غَـرّب بيـروت" (اللبنائي زياد دويري يستعيد نواتى من السيرة الذاتية في

2- "قَناع زورو" (راجع برنامج اسباس). 🗢 اليزيه (ت : ۲۲۰۱۵۷): ١- "قَتَاعٌ رُورُو" (رلجع برنامج اسباس). ۹ اویاساد (ت: ۸۸۲۸۷۲\T۰): ا- "جريمة كاملة" (التلاثي الكالسيكي،
 الزوج والزوجة والعشيق، في مناخات الْجُرِيْمَةُ وَالْتَشُويَقَ، لكن مُعلاةً من عوالم مِيتَشَكُوكَ، مع مَلِكل دوغلاس وغوينيث بالترو، اذراج اتدرو ديفيس). ٢ – "ليبوفُّسكيُّ الكبير" (دعابة الاذوين كوين السودا في امتع تجلياتها مع جون غودمان وجون تورّتورو). ٢ - "النتقمون" (السلسلة التلفزيونية

تورمـان وشون كونري. إخراج جيـريملي

؟ - "ظهـــور غــليض" (راجع برنايج اریسکو بالاس(۱۲/۷ ۹۵۹۰): ١ – "مولان" (راجع برنامج أبراج – نسخة منبلجة بالمربية).

1 – ستة نمارات سبع ليال (راجع برنامج

٢ - "الماس في أذن المصان" (راجع برنامج أيراج). ٣ – "أرماً على الأرض يتمددها سقوط ألنيزك الفضائي ولا منقذ طبعاً سوى الأميركيين المتفوقين!اً شريط ضنامة ومؤثرات فعصب للمذرج مليكل باي، مع بروس ويليس وليڤ تايلر

£ - مودن (راجع برنامج ابراج). ه – "عينا الأهمى" (راجع برنامج أبراج). بلانیت – طرابلس (ت: ۲/٤٤٤٤١): أ - "نمل" (راجع برنامح أبراج). ٢ – "مولان" (رلجع برنامج أبراج). ٤ – "عينا الأفعى" (راجع برنامج أبراج).

ᅋ

يما لعر

الري

₽ سارولا (ت: ٢٥٠٠٦٧): "صعيديٌّ في الجامعة الاميركية" (كوميديا مع محمدٌ هتيدي. اخراج وحيد حامد). 4 سان ایلی (ت: ٤٠٦٧٠٦): ١ - "ظَمَــور غــامض" (راجع برنامج

اتلانتیس)۔ ٣ – "ثمة امر في شيأن مباري" (راجع برنامج اتلانتيس). قلم غيث، ؛ حلة

(L:3\(1.871A\(1.4.)): أ - "صعيدي في الجامعة الاميركية" (راجع برنامج سأرولا). ؟ - " "ثمنَّ لمر في شنأن ساري" (راجع برنامج الالتئيس). المامس في أذن النصان (راجع برتلمج أبراج). 🕯 سودیکو سکویر (ב: עִׁיעִדוֹד):

١ – "طِّهـــور غـــلمض" (راجع برنامج إساس). ٢ = "غرب بيروت" (راجع برنامج إيليت). آمة امر في شأن ماري" (رابع برنامج أحــ "قناع زورو" (راجع برنامج اسباس).
 ٥ – "اسطورة مدينية" (رعب وجـرائم

قتل على الموضَّة الامبركية السَّائنة ۖ إِخْراج جيمي بلانكس). **= فاندوم (ت: ۲۹۹۲33):** المأس في أذن الصان (راجع)

**د** فريواي (ت: ٥٩٥٥٩٠): ر - "مولان" (راجع برنامج أبراج). ٢ - "مــــــينة الملائكة" (راجع برنامج

 عينا الافعى" (رابع برنامح أبراج). و کسلیك (ت: ۹/۹۱۲۵۰۳): 1 - "بمنأى عن الانظار" (راجع برنامج أبراح). ؟ " الثنائي غير العقصل" (راجع برنامج

أيراج).

؟ - "عينا الأفعى" (راجع برنامج أبراج).

أبراج). بردي. 2 – "مولان" (رليع برنامج أبراج). 0 – "بمنأى عن الانظار" (راجع برنامج "مـــــــينة المالككة" (راجع برنامج

كومينيا على إمام المسرحية). ٢ – "صعيني في الجامعة الاميركية" (راجع برنامج سارولا).

أ - "دائماً بعد اليوم" (راجع برنامج

"أَخْر أيام سقراط" أمنصور الرحباني؛

ساتت اكزوبيري، لفراج الان بليسون. الساعة ٨.٣٠ مساء كل يوم جمعة.

– من الساعة ٩٠٠٠ صباهاً الى ٦٠٠٠

دير القمر (تُ: ٤٤٠٥٠٥/ ١٥٠ أو . بر . ب. – من الساعة ٩٠٠٠ مبلط الى ٦٠٠٠ مسات

 المثل (۲۱ أنثر – ۲۰ نيسان)، مشروع يسقط ي العاه ويضمعلُّ. لا تياسُ فرَّبِعا مشَّلَه يُحمل # التور (٢١ نيسان – ٢١ ايلر)، كبادتون عن عمل علبهم ألا يينأسوا فكر بلاماً في زيادة كفاحك ومقدراتك ولا تتوقف عند حدود معينة ¶ المسورَاه (۲۲ ایار – ۲۱ حسزیران)، تنمسرف سريعاً مع التيارات المعبطة، عليك أن تسأل عن السرطان ( ۲۲ حزيران – ۲۲ تموز)، تنفتح لملعك الكواب واسعنة وتكون لنجك الامكانية ¥ الأسد (£1 كمور − ٢٢ أب)، عراج وعويل في

كبيرة في لقاه الاصنقاه وتتظيم نزهة أو سمرة

🗣 للقوس (٢٦٣٦ – ٢١ لدا)، حصك يرشبك الى معرفة الطربق الصحيح ويقودك الى إتفاذ ألنظوات التفعل. € عُبِدي (١٦٤١ – ١٤٥٠). لا تفكر مسبقاً في

لمثيلة لنعمم لعبرد أن يرفع موته، إقطاره حتر ينهى كلايه ثم ولجهه بالدوح المنطقية



الدلل، شجرة العيد في السامات

والارصفة، والاضواء في ولصمات المطلات وعلى الاعمدة. والاستعدادات

تتوالى لاستقبال الطفل يسوع

والاحتفالات عمت المدارس والاندية

ومراكز الجمعيات واهمها امسيات ميلادية من التراتيل والاناشيد

راهبات سيدة الرسل

الفرح، مللوياً كنان مسرح ثلتوية

راهباتٌ سيدةُ الرسلُ، الروضةُ، للسنة

الرابعة على موعد مع حفل غنائى قدمه

تَلْامَذَةَ الْمُرحَلَّةُ الابتَّدائيةَ في أَشْراف

بشرى بشعلاني تضمن أناشيد ميلادية وتراتيم في لقاء فـرح وفـعل ايمان

حضره الرآمبات والاساتذة والاولياء

ووجمت الاخت ماغداليس يمين

رئيسة المدرسة تحية ألى ملك الملوك<sup>ّ،</sup>

طفل المغارة، الى الاله المتجسد يسوع

المِخلُّص النَّني تَخَلَى عن عرش مجده

وتتازل حتى حقارة مفارة اصبحت

الروم الكاثوليك

اقامت مطرانية بينروث وجبيل

وتوابعما للروم الكاثوليك حفلا للاولاد

في العيد في مقرها في بيروت، طريق

وحضر المطران حبيب باشا ونائب

وتخللت الصفل برامج ترفيمية

قدمتها ليليان مع فرقتها تلاها توزيع

المحدايا من المطران باشا والنأئب

فرعون والملكة كليمانس اشقر في

ورُعْت السّيدة منى فرعون حفلا

مماثلًا في المستوصف التابع لكنيسة

المخلص للروم الكنائوليك في

ليز ماك كومب:

ACOUSTIC WOMAN

حفقتان خاصتان وبدعوة من

وُسسة "تيو اوريزون" تحييهما ليز

سأك كومب مغنينة ألجناز والبلوز

والعول في ٢٧ و٨؟ كاتون ألاول في

الاسامبلي مول — الجامعة الاميركية في

بيروت، وتدبي المغنية الاميركية مدية

رُمْزِيةَ لأَمَلُ أَلْجَنُوبَ، حَفْلَةَ أَضَافِيةً

مشاركة منها في مشاعرهم تدت

العلَّامية مماً قدمته عبر فنها من

توضيح وتصويب

إنتخابات الهيئة الإدارية

لجمعيسة البسر والإحسان

الإسلامية لأبناء جباع

اسسم المحسامسي محمسد

حديب مديراً ، فاقتضى

التصويب.

الالف المشار

اليه المشار اليه

يسيرورآ بكل

الاحرف الابجسة

بالتيسلسان

ألالفهائي. يمكنك

الانتسقسال بين

تطلعات نحو الحرية والسلام

ونالت ليز ماك كومب شمرتما

عنوان: ليحل السلام.

دفلة الحنوب

بيروت ميشال فرعون وملكة جمال

لبتان كليسانس اشقر وكهنة

الإبرشيات وشخصيات.

لسمى مقاما من اجمل القصور.

وقدلمي المدرسة.

تحت عنوان "ميلاد المحبة، ميلاد

## الميلاد حيثما حط يبعث الدفء ترحيبا بطفل المغارة زينة وترانيم



في الامسية الميلادية في كغريا. بعد الصلاة في الكنيسة انتقل

المخلصُ الاب أنطوان تُصَرُّء وفي انطلياس ("النمار") احيت سندسموس، آجنة تنسيق عمل حركـات الشّبـّاب الارثونكسيـة في لبنان، امسية ميلادية مرتلة في دار

كاتوليكوسية الأرمن الارثوذكس وحضر عدد من المطارنة ولقيف من الكهنة والشمامسة والرهبان من الكنائس الارتوذك سيبة والقبطيبة والارمنية والسريانية، كما حُضر الامين العام لحركة الشبيبة الارثونكسية شفيق حيدر والأمين العام امراكر التربية الدينية في الكنيسة السريانية الدكت ور ملكو دنيا، وممثل سننسموس في الشرق الاوسط النكتور فادي ابو مراد، واكثر من

٧٠٠ مؤمن عَصَت بهم ارجاء الكنيسة الكبيرة. وتسنى للحضور الاطلاع على التراث الموسيقي للكناكس المشآركة.

وتزامنت بنايات شنمسر رمنة والميلاد في صيدا ("النمار") فأضفت على المدينة وضواحيها اجواء كاملة من الزينة والسمجة في الشوارع حلحطت ومحداذل ألمس والكنائس والاضحواء طوال الليل تسطع في كثلفته

وبدعوة من رعيهة بلدة كفريا (شرق ميدا) وكاهنها الاب سليماً. وهبي رعى مطارنة الموارنة والروم الكآتوليك والروم الارتونكس طانيسوس آلفسوري وجسورج كسويتسر واليأس الكفوري أمسية ميلادية في كُنيسة القديس جاورجيوس فر كفريا لحيتها جوقة رعية سيدة المعنونة الدائمية في فيرن الشبياك

وجوقة ابرشية صيداً العارونية. وفي صور افتتح المطران مارون صادر معرضا للاشغال اليدوية من تنظيم الشبيبة الطالبية المسيحية 'جيك' في قاعة كنيسة سيدة البحار ورعاية بنَّك لبنان والتجارة. وشارك فيه جمعيات ومؤسسات وفئاتون في حضور رئيس معمد قدموس آلاب فيليب يزبك وممثل راعى آلكنيـسـة الكاتوليكيــة في مَــور الاب آمــيل قنصل، وجبال التنضور في اقـــيام

المعرض الذي ضم زينة الميلاد ورأس السنة من لوحات وصور ومدايا جزين ومن جزين ("النمار") انه مع حلول الاعياد اقامت جمعية مار منصور الخيرية غداءها السنوي في المعينة للعجزة النين اعمارهم من السبعين

فما فوق. شملت الدعوة قرى منطقة جزين الممتدة من كفرفالوس حتى بلدة وتظّم فرع الشبياب في الصليب الاحُــمــر اللّبِنَاتِي – جــزينَ وصــول السنين في الثــأتيـة عـشرة والنصف ظمر الاحد الى مطعم "سميراميس"

وكان في استقبالهم الميئة الانارية

واعضاء جمعية مار منصور النيرية،

ت ا ا ح ا ح ا ح ا ح ا ح

<u> ط ط ط ع اغ اف</u>

ا ش| ص| ض| ط | ص| ش | س

د [ص|م إك إل إف إغ

م ان او امان ام ال

ل ما ي ل ما ل

ب| ۱

2

دا

ظ

طاف

1 2

ع }

ق

أعداد: جورج الاسمر

ق

شاركوا اليلاغ عددهم حوالي الثلاثين شخصا طعام الغده متمنين لمم دوام الاهالي والاولاد الى المستسوصف الصحة والحياة المحيدة. ووزعت السيدة فرعون الهدايا وسط وتطوع اعضاء فرع الشبياب في أقلشيد الميلاد في حضور اطباء الصليب الاحصر لخدمتهم وتقديم المستوصف والقيمين وكاهن رعية المساعدة للنين يعجزون عن تناول

طعامهم بأتقسهم وجمعية مار منصور الخيرية تسمر دائمًا على رعلية العجّرة والمسنين في هذه المنطقة فضلاعن الخدمات الانسانية الاخرى التي تقوم بماء ومذا الفداء مقدمة أمساءتات عينية ومادية وعدت الجمعية بما في الاعياد.

(احمد منتش)

ہنت جبیل وفي بنت جبيل ("النمار") تواصلت التحضيرات لعيدي الميلاد ورأس السنة في المنطقة الدَّدوديَّة كما في المناطق. تُحركة شراه البسة والعاب في الاسولَّق وزَّينَة فيُّ العِنازل ولَّلساحاتُّ

وكل على حسب قدرته. واهتم شبيبة نادي ابناء عين ابل بتزيين مدخل البلدة برسومات مضافة مستوحاة من بمجة العيد وفي ساحة الكنيسة استعد الكشافة لتحضير المغارة وتزيين شجرة العيد لليترون وليست البترون ("النمار") حلة

العبد والسنة الجديدة والشوارع زينها تجأر المدينة وولجمات المحال التجارية شسعت بالاضبواء والانوار وضباقت بالشجيرات الطيبة اما الدركة في سوق البترون فأقل - ٤ في البشة مَبَّا كَانِّتُ عَلَيْهُ الْعَامِ الماضيّ وفق ما أوضح رثيسَ جمعيةً

تجار ألبترون فرح خوري. يشري وللمرة الاولي تشارك مدينة بشرى ("النمار") وقرى جبتما في الدركة الكبيرة لزينة الميلاد، فأينما توجمت وانتَقَلت، تلاحظ الشموع ومعارة الطفل يسوع المصنوعة بأتقان وفن.

وتبدو الشوارع المضاءة كلوحة فنية وفي طرابلس ("النمّار") نظمت في كاتَّدرَّائيةً مار مارون امسية انشاد ميلائية، أحيتها جوقة الرعية بقيادة شديد الياس وحضر راعى ابرشيبة طرابلس المارونية المطران يوحنا فؤاد الداج وجمع من المؤمنين. وفي البدء كلمة لضادم الرعيبة

المناسبة محطة من محطلت السعي المتواصل لادراج المؤمنين في تراتهم الليتورجي الخاصء ثم كلُّمة تقدير من المطران الداج وتأكيد على غرورات التجديد الراعوي وتطوير "شهادة محبة الكنيسة لأبنائها" على قاعدة التوفيق الدائم

النسوري يوسف مسويف في كسون

دوما وأحيت للجوقة المصغرة للجامعة الاميركية وجوقة دوما الارتونكسية بقيادة آلارشمندريت وديع شلموب حفلة موسيقية في كنيسة النبي ايليا الارثونكسية في دوما تبعنما مسيرة بالمشاعل المضيَّئة الى ساحة البلَّدة. ميث اقيمت زينة الميلاد ومضارة، اضافية الى نشطان مسلابية ومسرحيات للتلاي وطلاب العدارس

لقد - دوخ - | ا [ ل ] |

بين العدالة والبحبة.

ومدايا للاطفال

الارض – فـي

– ودفئها.

حفل تكريم الباحثين والطلاب الذين فارت مشاريعهم بالمراتب الاولى في المعرض الثاني لمنجزات البحوث الصناعية في البنان في الادارة المحدوث المركزية للجامعة في المتحد، ٱلنَّشِيد ٱلوطني أَفْتتاحاً، ثم كلمة العريف الدكتور اليس ابي فرح عن المسرض وان كايـةِ الهنّدسـةُ في رومية اقامت معرضاً لمشاريع تخرج طُلِّتِهَا عام ١٩٦٦، كما تُحَدِّثُ عَنْ مشاركات فروع كلية المندسة فيه.

والى كلمة عميد كلية للعلوم النكتور محسن جابر على ضرورة تكوين فاعدة علمية وتقنية تؤهل الدولة والجلمعة والمؤسسات البحثية والصناعية والانتاجية لنيل ما تستحقه من التقنيات المعاصرة. وأن "الطاقات العلمية الموجودة في لبنان والجلمعة لا حدود لها". ودَّعا الى نمضة تمدف الى ربط البحث العلمي بالقطاعات للصناعية والانتباجيية واعتماد الصناعيين على الباحثين

اللبنانيين. وتعدث الدكتور جابر عن المؤتمر الاولُ والثاني للبحثُ العُلَمِي ُ والتَنْمِيةُ الصناعـيـة. وشــدد على ضــرورة تنصيص. واستند على السروره تخـصيص مـوازنة للبحث العلمي والأســه مكتب عـلم في الجــامـعـة اللبنانية يعني بالبحث العلمي، وتوجيه قسم من الآعمال ونشلطاتٌ البُلدُثين ندو المواضيع التطبيقية التي تهم القطاعات الانتلجية.

كفوري وتكلم مدير الفرع الثاني لكلية المندسة في الجامعة الدكتور شريل كفورى فدعا الى متابعة "ما يحققه ابنه البالله اللبنانية، خير دليل على توافسر الطاقسات المبشدعسة وعلى

استمرار العمل الجاد". وطالب بتعزيز موازنة الكلية واغناء مختبراتما واعطاء الاولوية للابضاث ولدعم سشساريع نصاية للدروس وتفعيل العلاقة بجمعية المناعيين البنانيين وتعميمها لتشتمل على الكليات والمعاهد في

وركز عميد الكلية الدكتور عطا جبور في كلَّمته على أهداف الرَّسالة التعليمية، ودعا آلى ضرورة ألعمل على هُذَهُ الاسس؛ ُ - تأمين التّـــعليم الهندسي الجامعي المتميز في جبيع التخصصات

الاقتصادية والاجتماعية. – اعتلا مهندسين اكفيه يتمتعون بالممارة والمعرفة العلمية ألتي تؤملهم لفهم التقنيات الدديثة والتعامل معماء – توفير الادوات والسبل التي من شأتماً مساعدة الطالب، بعدُّ

تخرجه، في تطوير التقنيات البتوافرة لتلائم السثة البطية. مواكبة التطورات الديثة في حقول التخصصات الهندسي المضتّلفة، من خلال المراجعة المستمرة للخطط الدراسية لتكون لكثر ملاءمة لمذه التطورات. - تطوير التعاون مع المؤسسات الصناعية ومراكز البحث العلمي.

– تُشْجِيعُ عَمِلْية البحثُ العلي

التطبيقي ألَّذي يسهم في معالجة المشكلات التي تواجعه الصناعــة المطبة ولَّفت الى ان عدد الضريجين من المهندسين النين يبدئون عن فرص عمل تزايد في المرحلة الاخيرة، وان المؤسسات ما عبادت توظف للمهندس الضريح بناء على درجته العلمية التي يحملها فقط، فعملية الاختيار بدأت تأخذ بالدرجة العلمية والدامعة التي تخرج منها المهندس. ولكن الان صارت المؤسسات تطلب

خَرِيجٍ كلَّية إلَّمندسـة في الجامعة اللبنانية مذ تأكدت من مهاراته ومن متمجيته في العمل.

الى كلمة الدكتور دياب قال: (...) "تعسّر بأبناتنا في كليــة المنسسة وفي كلية العلوم الذين تفوقوا وتميزوا والتفوق والتميز في ملتِّينَ الْكَلِيتَينَ لَمِما مَعْنَى خَاصَ فهو تفوق بين متفوقين ومبيز بين ميـزين، فكاني بمم يتـمـيـأون أما بعد هذا العصر وعالم العوامة،

### المعلوف ويشارة يارد النين فاروا العودة الى المقيقة وليس التشبث بجائزة لمشروعهم حول زجاجأت بأفكار ومعلومات لصيحت في نمة بلاستيك وجورج فارس وميلاد التاريخ وجديرة بالنسيان، فالندت تتالى في الجامعة، من جآئزة الانب فارس اللذان فأز مشروعهما عن الغـرنسي في السنة الماضــِــة الى جلازة مؤسسة مخزومي في الشهر صائعةً قوالب تنفذ اي قالب يرسم بثلاثة ابعاد على الكومبيوتر.

المكرمون مع الدكتور دياب والدكتور جبور والدكتور كفوري والدكتور جابر. (محمود الطويل)

الماضي الى تنفوق الذين نكرم اليوم

والذين رعاهم مركز البحوث العلم

وجمعية الصناعيين فألى كلمل

الامتنان لماتين المؤسستين والشكر

وِالْعِيرِفَانِ وَآلَى الْمُسَوُّولِينَ عُنْمَمَاً.

وهنا الطلاب والاساتدة في كليتي العلوم والمندسة ووزع الشهادات

على لاً ٢ طالباً شاركُوا في المعرض.

اما الفائزون بالجوائز فهم ستة

الدكتور أتطوان الديري استاذ في

كلية العلوم، وطلاب الفرع الثاني

لكلية الهندسة بيار نعمة الله وعيلا

مشاريع بمراتب أولى في الصناعة

وكان حفل اعتزاز للعلوم والهندسة

فالمبدع لا ينلم على جومرة ولحدة

والعالمية لا تتم بلا جـدور ولا

بل انه اعد لزيادة في رصد الكنوز.

تنطلق الى الفضاء دون مادة ترابية،

فما تماسك شيء في الكون تماسك العالمية بالمصدر. (...)".

تعرفونهم، فهؤلاء ابناء الجامعة

اللبنانية، فليأتونا بمثلهم وافعالهم

شاهدة على مستوى مؤسستهم

ومن يجهل حقيقةً ذلك فليعرف،

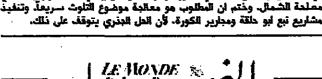
ومنَ لَا يتطلع بأحترام الى الجامعة

فُلِيسَتُعُد الثُّقَّة بِهِأَ لَأَن غَايِتَنَا هِي

وأضاف: (...) "من ثمـ

الهندي والناشف وقعا كتابيهما مع صدور كتابيهما "البلديات في ابنان"، و"العلاقات اللبنانية السورية" وقعهما محافظ للشَّمَال خَلْيل المنديُّ والقانِّي الطُّوانُ الناشف خلال حفل في قاعة جمعية مكارم الاخلاق في طرابلس، حضرة النواب عبد الرحمن عبد الرحمن وعمر مسقاوي وجمّاد الصمد وركيسا بلديتي طرابلس والميناء سمير الشعرائي وعبد القادر علم الدين وعدد من رؤساء البلديات والاداريين والمدامين والقضأة بعد كلمة للزميل محمد الحسن على لهمية الكتابين كمرجع وثائقي تحدث

مراسل شبكة المُستقبل الزميل راشد فتفت عن مسيرة المنافظ الهندي الغنية في الدارة اللبنانية ونوه بالذبرة والعلم لدى القاضى الناشف وقبلُ التوقيع القي المدافظ المندي كلَّمة عرض فيما مضمون الكتابين من النامية التقنية الفتأ الى اعتماده قاعدةً التوثيق في وضع كليمما. ولَشار الَّى أن وزراء الاشغال والبوارد والبَّيكَة ٱلنَّدِن ۖ زاروا طرابلس يوم الجمعة الماضي أطلعوا على الوضع ولننا تحرص على المعادلة النهمة التي هي محة أملنا في طَّرَابُلس وممالَّح لَمَاناً في الكورة وكونَمما يعشيان في خط متوَّاز يصب في



diplomulique



10

🗷 اللاجئون خمسون عاماً خارج ارض الميعاد 🕏 لنونيسيا رواية الدجيم 🕏 العسكر التركي وسياسة المرب الى الامام

🖆 ارمينيا في قفص التطرف القومي

🏗 جورجيا في مولجهة اقلياتها جنوب افريقيا مفارفات العميقة والمطالمة من الدات الفبرة الكاستروية في نابي الطفام والقلافات الفراسة الولايات المنحدة التخابات كانها لم نكن التياسات "البادية" في بريطانيا الاستثناء الايطالي

النصن السوينسري يبعث عن معنى حفوق الانسان في صميم الشرية الكونية السطو على الكائن الني

عاتبة – بشملة (مسترة). ٨ـ ا - للنموع ولتدلل ٢- برادة -معد مأتسر. ٣- ادمب – التي استسنگ عظلما وثبت. ٤-مُحورها. ٥- اظهار العني – هقا قفين. ٦- اردم - حسيما عن تجلن. ٧- جدها في لصطماد .

حل شبكة أمس

ش ل ۱ ي 브 J ق اد ي

2 2 السابقة: النمار

قيله — ولكنه -<del>ىيوجىيئوس</del> · E لم-يڪن-غير – حلجز – ن ل 9 9 Û ۵ ي نور – الشمس

ঃ কুনা**ন্দ্র**ে

ㅂ

أبدث عن هذه الكليات وأشطيها في كل الاتعاماني تبقى لَّك أحرف عدة نؤلف بالتوالِّي كلمة السر.

الكلمة: اديب عربي

أ جوزيه ساراهاغو وكنرانورو أوى الأدب والتكنولوجيا [15] [2] [2] [2] طمر من معبيد ~ عاقيم ٣-، حرفان متشابهان – عاليه. ٤-قطعمُما – ضم موصول د.. عوت جریان القلم – سرآب ۲-قركيم. ٧- يربلي من نفسمها أهماً نسبا النسءَ. أس جنها في الاعتماد على قاشي

يقصر. ال- هممنا - برناب. ٥.. مسيد. (- فشاد ملكوم ؟- عويدة ؟- صائم - معالد. ٤- عسر « هند ٥- د بد ا ج ه ياما ؟- اغ ما يو «

(- المعداد ٢٠ استومه ٢٠ انهز - عقد ٤٠ عد ٥٠ س ع - راع (سامريس - يعر الدخيج -

نصف مدلك – الاستعداد الاس

لمند لاء عبد (مفكوسة) - عند ١٨- ندد (مفكوسة) - معلد ٩- همد - لرنقي.

القضاء

٠. - ١

.....

أحاد بسوي

1110

.

3.1

المرد سرناد الم

--

### الى القضاء

مصمة القضاء ضرورة لا بّد منما لان القضاء خرض واجب لاستقامة

فَيْهِلَا لِلْقَضَاءَ لَمَا كَانَ نَظَلَمُ عَمِد وَحَقٍ. لناً اُختلف فريقان، فلا يفصل بينهما سوى القضاء. واذا فصل القضاء بين فريقين فان كلمته مي المسموعة وان قراره مو المحترم. لَّذَاكُ بَدَّأَت عُملِيات اللَّجُوءَ في الخلافات بُدافزٌ من العُمُد الجديد الى

أولا لن القضاء مو المرجع الأمل لتقبل شكاوي الخلافات بين الفرقاء. وَتُقِيّاً لَانَ الْقَصَاءُ دُو صَدَقيّةً في النظر في مثل مذه الشكاوي. بدأ فتح أُمْلِغَاتَ بِالْمِلْفِ الْدَارِي، وبدأ بالأستقالات والاقالات. وبنوع المُصر بدأ في ولا شك أن مثل مذه الملفات ستفتح على أوسع مدى وسينظر القشاء

في مطاويها النظرة التي ترعى العدالة. وذلك كي يعطي كل ذي حق حقه. وفي تكون الكلمة الفصل قائمة على قولة العقيقة. وكي يكون الدكم الرقُّل سَلِّقَة في هذا المجال، فيكون المنتب مرتدعاً والبريَّ مثلبة رَّادع. ويبنو أن عمليات تحريك الملفات في بعض المؤسسات العامة الأسُأْسيةُ والتساسة تأخذ طُريقها للى العلنُ.

فاضل سعيد عقل

## مأساة صديقك هي لنا

(الى عدلي الحاج) قرأتك لمس في "تمارنا" الفراه، وقرأت ما كتبته عن صديقك الذي يعشق الفه. مأساة صديقك، مأساة الجميع، والدرّن الذي غرق فيه، هو نفسه الذي تشاطرنا امسياتنا وليالينا، في ليامنا، وسأعاتنا فعلا، من الخطيشة عندما يدب اليأس فينا، ونحن عند المحطة ننتظر قطار المحلة المحطة المتطر قطار المحلة المتطر المحطة ويأتي القطار ونحن في العتمة المتعرض الوان الفوء ورقصات التجوم واستعراضات النيازك.

يا استاننا الكبير عدلي، كان الذريف شيئًا عظيما، وكانت القراءة في كتابه المفر، نعمة، وسحراً، وكان الربيع في البساتين حكَّلية حب، ورجاءً، وكان الزمان والفصول، وتعاقب الايلم، شَكَّلًا مَّن أشكالُ الديمومة والأزلية، أما اليَّوم، فَصَارُ هُرُوبُ ٱلْوَقْتُ، ولاَدْقَائُاقُ، تَوَعَا مِنْ الْفَنَاءُ وَلَلُومٌ، وَصَارُ ٱلْذَّرِيفَ، صُورُةُ الكهولة، والربيع رمزا للولادة التي دخلت في عالم العذاب.

لَمْ نَلْكَ؟ لَأَنْهُمْ قَتَاوا فَينَا الرَّجَّاءُ، وكما قَلْت يا استاذ عبلي "لأننا ندن النين مظنا الزنزانة بملء ارادتنا وتركنا الاخرين يجعجعون وانسحبنا صديقاك محق عندما قال لك لنك تكتب بقابك لا بقلمك، لأن كتابتك فعلا هزت مشاعري، والثارت بي الدنين للكتابة، التي دفنتها منذ زمن في الدفاتر العتيقة، حركت لعلسيسي والدي، النا عرنا نشهد جنازة ليامنا وامنياتنا. التافهون يا استاننا يعلون زوليا مقاهينا وانديتنا ومنازلنا، يعربدون فوق

القيم والمثَّلُّ، ويتصدون أنفسُهم تعلة خير وجمال وعلم ومعرفة، وهذه هي خطيَّتُناْ الدَّرِيِّ، كَخَطَيْتُهُ مَحُولنا الزَّنزاتة بِملَّهُ ارْادِتناً. لاَ، لَنْ نَفْتَحُ العِيلَم لنختفيُّ وراقها، بل "سَنْعَمَل للحياة، شَاؤُوا لَمْ أَبُوا"، أو لُسَنَا أَبِنَا؛ الْحَيَاةَ؟ "فَالْحَيَاةَ التَصَارّ للأقوياء في نفوسهم لا للضعفاء"، واتقمة دوماً للمتفوقين.

عبدى منذر ياغى

## . اتحاد المقعدين ما زال ناشطاً لحقوقه التي لم تتمُّ بعد

استمرارا للحملة الحقوقية التى اطلقها أتماد المقعدين الأبنانيين لاقرارمشروع القانون التوجيمي الذي يضمن للمعوق حقوقه، عقد امس ٱلاتدادُ مؤتمراً صحافياً في مركزه في بيروت وأعلنُ خلاله عن تُشاطَاتُه فيُّ في الفعل والحركة ( ...)".

فَّى البدء كانت كلمة فرع جبيل للاتحاد عن الدملة الحقوقية الاتحاد في جبيلٌ وهي من حيثُ المضمون والإمداف متطابقة مع الدملة الاشمل على مستوى الوطن. انما الاختلاف ينحصر في الوسيلة المعتمدة وفي لبيعة ألجمهور المستهدف وشاء فرع الاتماد في جَبِيل ان تَدخُلُ المملة المقوقية من باب التربية لتطول الطلابُ الثناويين في قضَّه جبيلً.

''(...) وتوجــمنا مذا كـــان الى حملتاً اربعة عناوين رئيسية.

من الدولة التمكين المعوق من لعبّ دوره كعنصر انتلجي.

الهندسية. - حول قانون الانتساب الى

المهنيات الرسمية فهي تستبعد الاشخاص المعوقين حتى من تقديم امتحانات الدخول، فمن حقنا ان

– بعيدا ودعت اليه لدارة المعامد الانطوني في بعيداً ورابطُه القدامى وجمعية كشافة الاستقلال احياء لنكرى اعضاء الرابطة والجمعية المتوفين خلال هذا العلم، وهم جورج – حول فرص الدمج الاجتماعي بطرس مالح الطو ونزيه طاتيوس مونس وفرنسوا شفيق اي راشد وغسان حنا سعيد. وجاء في عظة الابلاي سليم: ٣(...)

اننا على مقرية من عيدٌ الميلاد نصليٰ من أجل أخـوة لنا عـشنا وترافـقنا معهم على دروب الحياة، ولكنهم سقطوا على الطريق قبلنا وأوصونأ بأن نتابع السيرة عنهم". بعد القداس، التي رئيس رابطة

القَعلَمي المحامي صباح مطر كُلمة قدم فيما التعازي الى عائلات المتوفين. وختلما، تقبل الاهل والداعون الى

الاحتفال تعازي الطضرين.

المعهد الانطوني والقدامي

احتفل الرئيس العام للرهبانية

الانطونية الاباتي حنا سليم بألقيلس

آلالمي لمس في دير مار انطونيـوس

**دعوا الى نكرى** 

انتقلت الى رحبته تعللي روضة حسين العسيني

زوجة السيد محسن الحسيني اولادها العقيد محمد والمحلبي علّي والرائد حسين والنقيب علوان والنكتور اسماعيل وخديجة وعليا تقبل التمازي ايام الثلثاه والارساه والخميس ٢٢ و٢٦ و٤١ كانون الاول في مُنْزَل ولَّدِها المِصلَّمي علَي في يَسِرُوتَ تُسَّارُعُ كليمتصو بناية غاليري شور الطابق الثالث

قبلة مكتبة البحبة

التسفون آل قدسيني. فتقار قار رحمته تعالى المأسوف عليه فوزي جميل حنا ضاهر زوجة الفقيد كلير لنطولن برغوت ابناه عزيز وعائلته وجميل وعائلته (في

شقيقته نماد ارملة المرحوم انطوان عشي واولادها وعلالتهم (في المهجر) يتعونه بعزيد من الأسى. تقبل التعازي اليوم الثلثة وغدا الاربعة ٢٦ و٢٦ كالنون الأول في منزله في حارة صدر مفرق سندل علما ملك اشقر ومعوض

فسوق ميني مساركت مسزمر التلفسون . 4/45784) التقلت آلى رحمته تعالى المأسوف عليما جنقياف جرجس سمأرة ارملة العرحوم جرجس سمارة اولادها اسكندر وعائلته وعفيف وعائلته وعاطف وملالته وعفاف زوجة جورج معتوق وعلالتهمأ وسلمى أرملة المرحوم فريد سماره

ولولاتها وعلالاتهم أشقيقما عبدألله جرجس سمارة ولولاده وعلالاتمم ينعونها بمزيد من الاسي. تقبل التعازي اليوم الثلثاء ١٢ كانون الاول في منزل الْفُقيدة في جديدة مرجعيون مرسال امين نخلة وأيلم الخميس والجمعة والسبت £1 و01 و٢٦ منه في منزل ولعما اسكندر زوجة جورج سليم فياض تقبل التعازي يوس الثلثة والاربعاء ٢٢ يونايتد سنتر فغال الطابق الثاني. الرجاء اعتبار منه النشرة اشعرا خاصا.

و٢٢ كلتون الأول في منزله في الاشرفية شَارع فرنُ الدايك ملكُ فيأضُ قبالة سوير ماركت الاشرفية انتقلت الى رحمته تعالى فقينتنا الغالية المأصوف على عباها

مميية زكائي الصلح زوجة الدكتور سمير برفوت والدتما المرحومة حكمت صالح التصولي أولادما مشام ورانيا زوجة أيماب عزت وديلا خطية سنبر شعيتو ودلايا أشقاؤها للملدس سأمي الصلح ونزار وسنوسن أرملة المرهوم رضنأ الرفاعي ومي زُوجة الاستلادُ عولي للكعكي. تقـبل التـعـازي في الثــاني والتــافث ٢٢

عطائله قبلة تعلونية الرملة ألبيضاك وشميتو وللرفاعي والكعكي والغراوي والكبي.

> ُ مميبة ركائي الصلح زوجة النكتور سمير برغوت تغبد قله قفقينة بواسع رحبتك

مهيبة زكائي الملح زوجة الدكتور سمير برغوت تغمد الله الفقيعة بواسع رحمته

(ابو منبد) تقبل التمازي للساء والرجال في جباع الجنوب اليـوم الثلثـاء ٢٢ كالدون الأول في بنزل البرحوم الشيخ عبد النبي الحر وفي صور يوسي الاربعاء والذميس ٢٦ و١٤ منه في مَزْلُ بِن شَكِيكَةُ لِلْفَقِيدِ معمد الشيخ

سد اللطيف مفنية قرب المدرسة الجعفرية.

ادارة شركة فندق الكوت دازير شمل. يتعون بعزيد من الاسى فقيدهم الفائي المؤسس والرثيس البير بيترو ابيلا ويتقدمون من علالته ومحبيه بأحر

البير بيترو لييلا ويتقدمون من عائلته ومحبيه بلعر

تنعى بمزيد من الاسى فقيدها الفاتى رجل الاعمال المرحوم ربير البير **نبيلا** 

رجال الاعمال المرحوم

القالي رجل الاعمال المرحوم

البير اييلا وتتقدم من علالته ومحبيه بأحر التعازي. زوج الفقيدة جورج سليم فيلض ولناها المهندس سليم فيناض وعلالته

ويتقممون غن عاقاته ومحبيه بأحر

شجل، وموظفوها ينعون بمزيد من الاسى فقيمهم الفالي المؤسس والركيس البير بيترو ابيلا ويتقدمون من عاقلته ومحبيه بأحر

> من السن فاليدهم الفالي المؤسس والرثيس البير بيترو ابيلا ويتقدمون من علالته ومحبيه بأحر

شمل. وموظفوها ينعون بمزيد من الاسى اليير بيترو ابيلا ويتقمنون من عاقلته ومحبيه بأحر

ينعون بعزيد من الاسى فقيدهم الفائي المؤسس والرثيس البير بيترو أبيلا ويتقدمون من علالته ومحبيه بأحر

البير بيترو لبيلا ويتقدمون من عاقاته ومحبيه باحر

ينعون ببزيد من الاسي فقيدهم الفالي للبؤسس وفرئيس البير بيترو ابيلا ويتقدمون من علالته ومحبيه بلحر

زوجة لأفقيد باربل ابيلا ولناه البير وزوجته ومارئون وزوجته شقيقاه أدوين وعلالته وجوزف وعلالته شَقِّقَاتَهُ نَيْلَيْ وَرُوزِي وَنَّلْسَيْ وعَالَاتَهِنَ ادارة مجموعة شركات البير ابيلا في ثبنان والمالم وموظفوها يتعون بعزيد من الاسى

فقيدهم الغالى \_\_ البير بيترو ابيلا سِوِّرُ. الذي وافته المئية في لندن يوم الجمعة بِ\* ١٦ كانون الإول. يحتفل بالمُلاة عن نفسه الساعة الثانية عشرة والنصف ظهر آليوم الثلثاء ؟؟ منه في كنيسة سيدة الملاككة في بدارو. تقبل التعازي بعد الصلاة في صالون الكثيسة ويومي أأربعاه والخميس ٢٦ و١٤ منه في منزل شــقــيــقــه لدوين ابيــلا في الاشرقية شارع سرسق. الرجاء مدم ورسال اكاليل واعتبار هذه

ادارة مؤسسة البيبر ابيلا شمل يتعون بعزيد من الاسي فقيدهم الفالي المؤسس وللركيس

للنشرة اشعارا خاصك

. البير بيترو ابيلا ويتقعمون من علالته ومحبيه بأحر

الم المركة الشركة اللبنانية التصوين مطار نر قروت شهيل. وموظفوها ينعون بعزيد من به السي فقيدهم الفاي التؤسس والرئيس البير بيترو لبيلا ويتقدمون من عاقلته ومحبيه بأحر التعازي،

ادارة قشركة اللبنانية الاسواق التجارية شجله (ایلا سوبر ستور) وموظفوها ينعون بمزيد من الاسى فاقيدهم الغالي الوسس والرئيس البير بيترو ابيلا

التعازي. ادارة شركة ابيلا للتمية السياحية

أدأرة الشركسة اللبنانيسة للنقل أأجسوي 

ندارة شركة الدارة والقعمات العمالية فليدهم الفلى المؤسس والرئيس

ادارة شركية مثلهات لبنان شجاره

ادارة شركة ستتر تعنايل التجارى شمجه وبوظفوها ينعون بنزيد بن الأسى فالينمم الفظي العؤسس والركيس

لطرة شسركسة مطاعم ييسروت شرجح

تقابة مستخصى وعمال الشركة الابتانية لتموين مطار بيروتُ الدولي ينعون بمزيد مُن الاسي فقيدهم أأغالي المؤسس والرئيس

نقابة عمال ومستخدمي الالعاب في

نقابة موظفي وعمال شركة كازينو لبنلن تنعى بعزيد من الأسى فقيدها الفيالي البير ابيلا

تقابة موظفي ومستخدمي الشركة الأبتأتية التقل الدوي تتعى بمزيد من الاسي فقيدها

والدكتور سرج فيلض شقيقها ألمدابي سعيد لبين نظة وعاثلته سلفما المهندس نقولا سليم فيأض وعاثلته وعموم عاكلات فيناض ونظة وطرزي وعـ آزار وجـدي وطراد وانســـاؤهم ينعـون برزيد من الاسي فقيدتهم المأسوف عليما

و٢٦ كاقون الأول في منزل الفظيمة في الرملة البيضة نزلة السفارة المصرية بناية الأسفون كل الملَّج ويرغوت والنصولي وعزت

ينعون فقينتمم الغالبة المأسوف على مجاما

عونى الكعكي صلحب جريدة الشرق ينعى شقيقة زوجته مي الصلح المرحومة

للماج عصلم برغوت عضو مجلس بلئية ينعى زوجة شقيقه النكتور سبير برغوت

مهيبة زكائي الملح تغمد قله قفقينة بوأسع رحبته الثقل آلى رحبته ثعالى عبيد عائلته

الشيخ عبد السلام محمد الدر

لِتَتَلُّهَا مِنْ رُوجِةً شَارِلُ جَمَا وَعَلَالُتُهَا (في الممدر) ولينا زوجة عبدقله حدا وعلالتما (في فشقاؤها ايلي وابرهيم منير والفتأن منعم فريحة وعلالتهم شقيقلتها نيللي وجنفياف وجولي ومغري

ابن الفقيدة الغير سبع خليل وعاقلته ابتنها مني ارملة العرسوم رشيد كنعان

لولاد شقيقها لأمرحوم مذول وعلالاتهم

اولاد شقيقها المرحوم شعيا وعائلاتهم

اولاد شقيقما للبرحوم ميلاد وعائلاتهم

ارملة المرحوم خوليو ولولادها

لرملة المرحوم لمين ولولائها

ارملة المرحوم اسعد ولولادها

الاسي فلققيدة الغالية

محطة المياه

لولاد شقيلتما المرحومة خولة وعائلاتهم

اسلافها ناصيف وعائلته وطلايوس

وعموم علالات سلامه ويشوعي وخليل

واليلس وداود وكنعان وغسطين وسأسين

وابو علي ومزمر والشمالي وجبور وكعدى

وحشيمة وسعود وسعيد دينعون بنزيد من

أنجلا الياس خليل

الموثودة سلامة

و٢٣ ڪانون الاول في منزل الفاقيدة في

قرنة الممراه قرب منزسة أي سي مفرق

تقبل للتعازي يومي الثلثاء والاربعاء ١٢

زوج الفقيدة للصر قيس فقم ونداما هادي وعاقلته (في قمهجر) ونعر

واولانها وعائلاتهم

وعاثلتمن وللسبآؤهم ينعون فقيدتهم المرحومة متيرة غلتم فريحة يحتفل بالملاة لراحة لأسما الساعة الحادية عشرة قبل ظَهر اليوم الثاثاء ١٦ كالونَّ الأول في كليسة مار الياس الكبرى في الطليفس، ثم ينقل جكماتها بعد الصلاة للَّى بكاسين وتوارئ في مدفن العلالة.

تقبل التعازي ايأم الاربعاء والضم

والجمعة ٢٣ و٢٥ و٢٥ منه في منزل الفقيدة

الرجاء اعتبار مته النشرة اشعارا خاصا

في برمقا مثر شعيا المزكة.

أولاده خليل وقزحيا

يثعون بعزيد من ألاسى فقيدهم المرعوم جرجس يوسف تابت تظبل الشعبازي أيام الثلثية والاربعية والخميس ٢٢ و٢٦ و٤٤ كلقون الاول في مُنزله في آلاشرفية طلعة للعكاوي ملك وقف مستشفى الروم الرجه اعتبار مذه النشرة اشعاراً خاصاً.

and the second

"لأنهم من ناهيــة يشكلون خــزان الطاقات المتفتحة المتأهبة الانخراط في شــتى مـيــانين العلم والعــمل، ولَّكُنَا من ناحية ثانية تؤثر ألحد من رقعة طموحاتنا لتتناسب مع امكاناتنا

وينظم الاتماد مباراة لاختيار افضل نص خطابي دفاعا عن حق المعـوق ف، المساواة والاندماج الاجتماعي. والنصوص المختارة يجري تقويمها على مرحلتين من قبل لجنة تحكيمية تتألف من نضال الاشقر والقاضى عقل فرح ومنصور منود والدكتور عصام خليفة والدكتور الياس خليل والشأعر شوقي بزيع ُوغسان مخيبر والدكتور مروان البسط

والى كلمة التنحاد المركزية اشبر فينها الى تبنيه لخطة عمل كائت بدايتما التحرك السلمي عبر نزول المقعدين للى شوارع العاصمة لتوزيع قصاصات من الورق تدمل عبارات تعبر عن قضيته.

المجتمع كي يعي حجم المشكلة الحقيقية. وتابعنا عملنا كاتحاد في المناطق فكأنت الصملة المطلبسة الحقوقية الثانية في الجنوب وماتان

– حول انخال التأميل البيئوي حيـز التُنَفيـذُ لِبِشَـمَلُ الْعُـواذُقُّ

 مسؤولية الدولة في حماية الإعاقة من الأستهالاك لها كمصالح

شخصية والعماية هذه تأتى عبر قوانين تُطبقُ (...)". لتتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

أنطوان جرجي مطر زوجته اليس حنا سلوم الييروتي

اولاده جورج وعاقلته وجوزف وعاقلته وجوزفين زوجة قطوان الشايب وعاثلتما وُفْيُولُيثُ زُوْجَةَ جَوَزَفُ مُوسى وَعَلَّلْتُمَا وَمَارِي زَوجَةَ لَطُولُن صَفَّر وَعَلَّلْتُمَا وَلِيلَاا زَوجَةً قطون البير وعاقلتها واسما زوجة عبدو

بيطار وعلالتما وغلاة زوجة ميشال في عبود ينعونه بمزيد من الاس تَقَبَلُ الْتَعَارُي يُومِي أَلْثَلِثُهُ والإربعاء ؟؟ و آآ كيتون الاول في منزله في سلط علما و آآ كيتون الاول في منزله في سلط علما \* - تام الآناة المة دسة

المار ونيات انتقلت للى رحمته تعالى المأسوف عليها ليندأ شفيق السكاف لرملة المرحوم ونجع عنطوس السكاف اولادما المصامي جسوزف وطوثي وجسان ولادكتور جورج والمعندس الياس وسعاد زوجة فارس مسلم شقيقتما البرحومة نولغا جوزف سليم تقبل التعازي في منزل ولدما المعامي

جوزف في بيروت شأرع سُلْعَي الصلح بناية

جورج يونس لليوم الثلثاء ٢٢ كانون الاول. الرجاء اعتبار مذه التشرة اشعاراً خاصاً. زوجة الفقيد روز خليل روحانا الفغالي أولاده انطوان سمعان وعاقلته وسمير سمعأن وعلالته وسميرة زوجة اسعد عطظته وعلالتما وسلبية زوجة جوزف بوشمعون وعلألتها يتعون بمزيد من الاسى فقيدهم قمرحوم ميشال فؤاد سمعان تقبل التعازي يومي الثلثاء والأربعاء 11 و٢٢ كالون الاولُ في مُنزله في فرن الشباك

شارع سائت تريز بناية شآم وب، الطابق الرجاه اعتبار هذه التشرة اشعاراً خاصاً. انتقلت للى رحمته تعلى المأسوف عليما جانيت صقال

فرملة للعرحوم فيليب نطس اولادما هورج نحاس وعظلته والقنصل جميل نصاس (في الممجر) واندره نصاس وعاقاته وريموند ارملة المردوم جوزف يُمشوشى وعَقَالتَمَا وودادُ زوجَةُ أَنطُوان عرموني وعالالتها ونورما ارملة المرهوم ف شرباتي وعائلتما وعائلة المرحوم نبيه نداس (في المعجر) وعموم عاثلات نحاس وصقال وانسباؤهم تعونها بمزيد من النسي.

تقبل التمازي يوس التنتله والربعاء ؟؟ و٢٣ كـقون الاول في منزل لينهــا جـورج نعاس في كفرحاب المنطقة الخضراء الشارع الرقم ٦ البناية ١٢. اتتقل الى رحمته تعالى في حاصبيا فاليدنا

لفالى للبرحوم الامير رياض فريد شماب زوجته العيرة هدى شهاب ولداه الامير فريد وللمهندس فكمير جمال شاته سليبة وسعائه ونهلة شهاب

صمراه ألامير عاصم شمك والاستاذ محمد رضا جابر ممر الاميرين خلاد وطارق شماب تقبل التعازي الرجال والنساء في قاعة مسجد الفاروق في الزيدانية الفعيس £2 كانون الاول من الساعة العاشرة صباحاً حتى الثالثة بعد الظهر. الأسفون آل شمايد

زوجة للفقيد ماري نجيب يوسف ععب وروزيت زوجة طوني غاوي وملالتما ومآرثين زوجة اسكندر الدباد وعائلتها

جمعية فرح العطاء في عيد الميلاد، أعلنت "جمعية فرحُّ العطَّهُ \* اتَّهَا تَقْيِم احتَفْالا لَـ ٥٠٠ ولد من مختلف المتلطق اللبنانية

سبحالفني كسباره ورئيس بالأرة

المعلومــاتُ في قـــوى الأمن الداخلي العــقــيــد اشــرف ريفي وعــدد من

نالت الطالبة مرياتا محمد الخياط

الصبوري درجة جيد جيدا على

أطروحتُمُا لَيْلُ الدكتوراه في العلوم

الْاجُتَّماعية، فَرع الديَّمُوغرافيا عن

الديموغـرافـيـة، نموذج غُـرب بعلبك" وتألفت لبنة المناقشة من الدكتـورة

ساره منيمنة والدكتور ابرهيم مارون

والدكتور أسعد الأتلث والدكتورة

رُجَّهُ مكيٌّ والدكتور صلاح أبو صالح،

في حضور عميد معمد العلوم

الأجتماعية في الجامعة اللبنانية الدكتور

"المجال ومخاعيله الاجتماعي

مرياتا الصبوري

نالت جيد جدا

محمد شيا.

الاول على مــســرح الاوديون – جلُّ العطاء، والسِّنَّة السَّابِعَة بزيارات الى

قبل ظهر الدميس المقبل ١٤ كانون

كما تقوم فرق من جمعية فرح مختلف السجون اللبنانية لتقديم كنزة السجين، صباح الاحد المقبل ٢٧ منه.

زوجة للفقيد المرحومة فدوى فلوطي أولاده جوزف وعاذلته وايلي وعاكلته وبول وعلالته وقيس زوجة ادوار معتا شقيقاه عبد الاحد وعلالته

وحسب وعلالته شقيقاته ماري ارملة المرحوم متصور فاتكو وأولادها ومارغو زوجة محمد رعد وعلالتما وجورجيت زوجة فعمون ربيز وعاثلتها يتعون فقيدهم فمرحوم

جورج جبران کوکو البنتكل الى رحمته تعالى امس الاثنين يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثالثة والنصف بعد ظمر أليوم الثلثاء ٢٢ منه في كالتدراثية مار بطرس وبولس للسريان الارثونكس فئ المصيطبة ُ تَقْبِلُ ٱلْتَـعُـارُى قَبِلُ الدَفْنَ وَبِعَـدَهُ فِي صالون الكنيسة أبتدة من الساعة العادية عشرة قبل الظهر حتى السلاسة مساء وغناً الاربعاء ١٣ منه في صالون الكنيمية ابتداةً من الساعة العلايةً عشرة قبل الظهر حتى

لسادسة مساقر الرجاه أبدأل الكاليل بالتبرع للكنيسة واعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً. انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

علي محمود قاضي اولاده محمّود وحسن وعبدآلله ومحمد شقيقاه المرحومان احمد ومحمد ممراه عبد الطيم علصي وخالد ابو القطع. تقبل التعازي في منزلُه في انصار، قضاه

النبطية، طوال أيام السبوع. الأسفون آل قاضي وعموم اهلي الصار. آل الدندشي والعلبي وبقسماطي ينعون بريد من الرخى والتسليم بقضاء الله تعالى \*

عيد آل النندشي العردوم اسعد فياض الدندشي الذي توفياه الله في السيعيونيَّة ودفن مثلك أمس الاثنين ٢٦ كانون الاول. اولاده الممتدس عبلاء وطلال والدكتور فيلض النندشي موره الدك<mark>ت</mark>ور عامر الجندلي

اشقاؤه للدكتور محمد التندشي والمختار زهيسر بقسمسلطي والمرحوم عبثد الكريم اعمآمه هاكم والمرحومان مصطفى ومحمد

أبثاء عمه عموم آل الدندشي السباؤه معمد ومحسن والمهندس نواف والمرحوم جعاد التندشي أصماره محمد بديع القمير والنائب السابق عبد المجيد الراقعي والمرحوم عبد

العزيز الرافعي ابن خاله عُبِيلاله حسين العلي التعزية في الثاني والثالث الثاناء والربعاء \* \*\*\* ٢٢ و٢٦ منه في منزل ابن عبه المعندس نواف الدندشي في طرابلس طريق المينة بنية كبارة الطابق الثامن قبلة بنك عوده من الساعة ١.٢٠ حتى ٢٠٠٠ وللتساء في عنزل شقيقه المنتفر زمير بقسملطي في طرابلس في سمراه بناية جنة الاطفال من الساعة ١١٠٠٠ هني ٢٠٠٠ بعد الظهر طوال ايام

التقات للى رحبته تعلى المأسوف عليما ماري ديب سلوان زوجة جرجس بشارة غنيمة

شقيقة المرحوم ضلمر وجميل والمرحوم

المعلمي جرجس والمعلمي نعمه والمرحومة مارغو أسطفان اسطفان وجمال ومارسيل زوجة جورج عبود وحياق يحتفل بالملاة لراحة نفسها الساعة المآدية عشرة قبل ظمر اليوم الثلثاء ٢٢ كانون الاول في كنيسة مار مارون الانطونية في العدت حارة البطم. تقبل التعازي قبل الصلاة في صالون الكنيسة ويومي ألاربعاه والذميس ٢٦ و١٤ منه في منزلمًا في الانطولية ملك جان ونيس

أبئتها ميرنا

قرب ألعاقوري.

### رعى الوزير نجيب ميقاتي حفل افتتاح معرض "عالم الاطفال" الذي تنظمه شركة "اكسبوتك" وتستضيفه بعد النشيد الوطني، القى رئيس قاعات معرض رشيد كرأمي الدولي مجلس ادارة شركة "اكْسبوتك" أمين اديب كلمة، الشار فيما الى ان مدف للسَّاءِقُ العميد سَّاءِي منقارةٌ والنَّائَّبَةُ الشَّـركـة هو تفـعيل هذا المعـرض نايلة معوض ورئيس بلئية طراباس الكبير وتدريك العجلة الاقتصادية في ألعميد سمير شعرائي ونائب رئيس طرابلس والشمال". مجلس ادارة معرض رشيد كرامي

وحشد من المهتمين.

ميقاتي في معرض عالم الأطفال:

علينا المحافظة على العائلة من الأخطار

ميقاتي ثم كانت كلمة للوزير ميقلتي، قال فيماً: "آنها امناسبةٌ عُزيزَة تُجمعني بكم في مهرجان الطفولة وللفرح، في يوم مُبلوكُ يأتي مع بدأية شُـمـرُّ رمضان الكريم، وقبل ايام من عيد ألميلاد المجيد، وكلاهما مناسبتان يجتمع فيهما افراد العائلة ويلتئم الشـــمَل في اطار يرسم الصـــورة المشـرقة للعائلة اللبنانية التي حمت مجتمعنا في الايام العصيبة، ومنعت

الشخصيات الاجتماعية والاقتصادية

شبابنا من الأنجراف وراء الموبقات. تلك العلالة واجب علينا أن تحفظها من الاخطار والصراعات التي ادت الى تفتت المجتمع الغربي، فمي الضمانة لمستقبل اولادنا، وحماية أولادنا حق لهم في الدين والأنســأتيــة، تبــعــا للاتفاق العالمي لحقوق الطفل لكي ينمو في ظروف طبيعية آبناء شخصتةً

التسانية والأجتماعية. وثلني المناسبات، ان هذا المهرجان يقام في طرابلس عاصمة الشمال التى قدمت للبنان شهده منذ زمن الاستقلال وقدمت رجالا عظماء في كل المراحل.

والمهرجان في معرض رشيد كرامي الدولي معان عميقة، فللمعرض اهميته وللإسم مكانته. ان الممرجان يتنضمن نشاطات تحمل الى عالم الاصلام، الذي يجب تغذيته، وتقع عليكم مسؤولية تنمية الموامب والقــــدرات لدى اولادكم، لأنمم مستقبل الوطن وتروته الحقيقية ودعامته الرئيسية، لنصل الي حيل نلّجح والى ان يكون فيه الانسان الأكفأ في المكان المناسب"، وكانت جولة في المعرض،

رابطة آل ولكد للفيرية الاجتماعية

زوجة الفقيد وردية حبيب عقيقي

شقيقاه سعد وجورج وعلالتلهما

شقيقته عايدة زوجة كريم السكاف

يتعــون بمزيد من الاسى فــقــيــدهم

جوزف اسكندر واكد

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه اليوم الثلثاء

الظمير في كثيبسية مبار تقبلا في بسيد

نقبل التعازي يومي الاربعاء والخميس ٢٦

و15 منه في منزل الفقيد في سد البوشرية

قرب كنيسة مار تقلا شارع المدارس بناية

الرجاء اعتبار منه للنشرة اشعارا خاصا.

بناتها كلير ارملة العرحوم فيليب أيثيا

وعواطف زوجبة ميثلاد يوسف بجاتي

وعليدة زوجة مالك طربيه وعلالتما

والسباؤهم ينعون فقيدتهم المرحومة

لوريس جرجس بجاني

أرملة المرحوم أبرهيم درويش بجأتي

يمل جثمانها الساعة العاشرة مباح

اليـوم الثلثــاء ٢٢ كــالون الاول الى صــالون

كنيسة مار الطونيوس في الكحالة هيث

يحتفل بالصلاة لرلحة نفسما الساعة الثالثة

تكبل التعازي قبل النفن وبعده في

صالون الكنيسة ويومي الاربعاء والنميس ٢٣

و2٤ منه في منزل الفقيدة في الكمالة حي

أتثقلت الى رحمته تعللى المأسوف عليما

ماري بشارة غاتم

اوملة المرحوم عيد يوسف عطالله

أشقاؤها ريشار وسلمى وصوفي زوجة

يحتفل بالملاة لراحة نفسما الساعة

الثلاثة بعد ظهر لليوم الثلثله ؟؟ كاتون

الاول في كثيسة مار الياس الدي في تعلبانيا.

تقبل التعازي في منزل الفقيعة في

تعلبانا يومي الاربعاء والفميس ٢٦ و١٤ منه

وفي منزل ولتما الممنئس أندره يومي

السبت والاحد ٢٦ و١٧ منه في عين الرمالة

شارع كنيسة مار جرجس خلف بولغار كميل

شمعون سيار الدرك ملك صوايا

جان فران ومترييت ارملة المرحوم ميشال

أولادها جوزف وعاثلته

والمهندس للدره وعاثلته

ينعونها بعزيد من الاسي.

علالة شقيقها العرحوم الياس

وريمون

مسلميري

اولاد للفقيدة نديم وعاثلته

ولداه شادي وهادي

ابئته ايليان

المأسوف على شبابه

بليبل الطابق الثاني.

وجوزف وعلالته

ودرويش وعائلته

بجاني ولولائما

بعد الظهر،

الرجوم

## موعد اقصاه الخامس من كاتون الثاني ١٩٩٩ (، ٣- تستنكر الميئة ما يتعرض له الشعب العراقي الشقيق من قصف وتدمير يطول كل المؤسسات المدنية والمحية بستار خرق الانظامة الدولية. والرابطة تود

والعشرين من كُانون الاول ٩٩٨ أ ـُ

ان تذكر العرب بأن من يموت مم أطفال وشيوخ ونساء لشعب عربي فمل يجوز لسكوت عن هذه آلابانة الجماعية؟ ومل يجوز لن تكون النماء العربية غطاء لقضية أخلاقية؟ عُ- تَأْسُفُ الرابطةُ لُوفاة الاستَأَذُ خليل شريم أحد أعضا ومجلس المندوبين،

أساتذة الثانوي الرسمى: محاضر المندوبين

اجتمعت الميثة الادارية لرابطة اسلتذة التعليم الثقوي الرسمي في لبنان

استثنائيا ودرست امورا أدارية وقومت ما يتعرض له شعب العراق من اعتداء

سلفر من الولايات المتّحدة الاميركية وبريطانيًا. وبعد التداول خُلصت الى ما

يتي. (- تذكر الهيئة الادارية مندوبي الثنانويات الرسمية بوجوب الاسراع في ايصال مصاضر انتخابات المندوبين الى أمانة سر الهيئة الادارية قبل الرابع

؟- حددت الهيئة الأدارية مهلة قبول طلبات الترشيح للهيئة الجديدة في

وهي تنوه بما يتمتع به الراحل الكريم من خصال حميدة واخلاق رفيعة. وتدعو الرابطة الاساتذة للمشاركة في نكرى اسبوع الوفاة الاحد ٢٧ كانون الاول

## اللقاء الوطنى احتفل بالطلاب الفائزين

احتفل اللقـه الوطني في جبيل بتلاميـد ثانويات لبنان الرسمية الفائزين في مباراة "الاعلان العالمي لحقوق الانسان". وكانت لمم جوائز وزعما المدير العام مبررة الحصل المسلى العالي الدكتور مطانيوس الطبي واعضاء اللقاء الوطني (الدركة الفكرية الانسانية) في احتفال في قاعة ثانوية جبيل الرسمية وفاز كل من اسما الماشم من ثانوية قرطبا الرسمية في المرتبة الاولى، احسان شمص من ثانوية صيات في المرتبة الثانية، ورشا درباع من ثانوية عمر فروخ —

ييروت في المرتبة الثالثة. النشيد الوطني، الى تقديم من السيدة سامية الزغندي والدكتور فيليب زغيب والقى رئيسُ اللَّقَهُ الوطني خُليلُ السيِّقلي كلمَّة على عزَّم الجمعيَّة حُمَلُ رسَّالة الْانسَانُ المَفْكر والمدافع عن الدق والناشر لشرعتَه، خاصة بين براءم الحلم والأمل، شباب لبنان وشَّاياته، ليتعرفوا على حقوقهم ويعوها ويطالبوا بما بكل الوسائل المشروعة حيث تكون مهدورة ومغيبة، ويُعلفعوا عنها ويحولوها من الواسان المسروعة حيث تحول المسورة ومديدة ويستورة وسورة المدادة. والمديدة المدادة المد الجمعية العامة للأمم المتحدة جـ٩ متقدّما على اعلان حقوق الانسان والمواطن للذي

بصر ً النور مع الثورة الفرنسية، فكلنت بداية الاعتراف بالحقوق الأجتماعيـُ

والاقتصادية ألتى لا يكتمل عقد الحقوق المدنية والسياسية بدونها، لان الحقوق جميعها وحدة لآ تتجزأ وتنبي بعضها بعضا حيث منطلقها انسانية الانسان وغايتها والقى المدير العام الدكتور مطاتبوس الطبي كلمة عن ان عيد شرعة حقوق الانسان يطل علينا واول ما نخلص آليه على أرضِ الواقع والحقيقة أنه لم يقم لهذه المضامين وزن ولا لهذه الاهداف اعتبار ويأتي يوبيل العبد والعالم تدكمه سيطرة جامحة لمنطق القوة وعوامة غامضة فكان القرن العشرون اسوأ قرن عاشته البشرية بما حمله من حروب وويلات وقتل لارواح الناس وتنكيل لصورة الخالق في الخَلق، ويزيد الامر تعقّيدا أن العالم يتحول ألى قرية كونية وسرعة التصال فيما تؤدي آلى سرعة التفصال، الانفصال عن الذات الفردية والجماعية فتضيع حقيقة الأنسّان وحقيقة المجتمع.

تصليف اليبوم الثلثية ؟؟ كنانون الاول نكرى مرور ثلاثة أيام على وفاة المرحومة

(أم وفيق) ارملة المرحوم الحاج ابرهيم سعيد الرز ولناها الداج سعيد ومحمد وفيق قرز شَقِيقُها المُرحومُ مُحمد على حَنَاويُ (أَبُو

.... اصمارها الداج قاسم حيدر والعرجومان البكتور حسن المصري وبمزاد اصفعاني. فتتلى أيّ من النكر النكيم على روهما في حسينية بلدة الفازية من الساعة العاشرة دتّى الدادية عشرة قبل الظهر. تقبل التعازي في بيروت النميس ٢٤ منه

## كُاتُوية فَخَرِ لَلْبِينِ. الأسفون آل الرز وحناوي والسباؤهم.

ذكرى اسبوع تصادف الذميس ٢٤ كانون الاول ذكري فتتل أيُّ من النكر العكيم علَى روحهُ الثلنية والنصف بعد الظمر

ذکری اربعین

الأسفون آل ابو ملتم ورمضان ومقلد

السفير آصف ناصر وزوجته وعلالته يدعون الى مشاركتهم في حفل تأبين حسان تاصر في مرور لربعين بوما على ارتحاله، وذلك في قَاعَةُ جُمُعِيةٌ مَكارِمُ الْخَلَاقُ الْاسْلَامِيةُ في طرابلس قبالة السرايا، اليوم الثاثية ٢٢ كأنون ألاول الساعة الثالثة بعد الظمر. وفي المناسبة تتلى أي من النكر الدكيم في منزل

يتقدم تجمع الجاليات العربية (السورية،

تتقيم البالية البنانية في قازالسنان يطاغ التعاري لسعادة السفير اللبناني في قارتقستان أصف نامر وعائلته وتشاطرهما لمزائهما في مصابهما الاليم بفقتان تطعما

الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. انتقل الى رحمته تعللى المأسوف عليه حسين قلسم مغتية (أبو أحمد)

زوجته غعرة عحمد حمدان أولاده أحمد ومحمود ووسلم بثاته مباح وسوءتنا وسهير. تقبل التسازي ليام قثلثاه والاربعاء والخميس والبمغة ١٢ و٢٢ و١٤ و١٥ كانون الاول في منزله في الشياح شارع عبد الكريم الذليل قبالة سنترال الذليل. الأسفون آل مغنية وحمدتن وبلوط وعبد

ذكرى ئالث

العاجة خديجة محمد حناوي

### النساء في منزل الفَّقينة في رأس النبع قرب المدرسة الماملية للبنات، والرجال في منزل ولدها الماج سعيد الرز في النويريّ قرب

رور اسبوع على وفاة فقيدنا الغالي عبد العزيز محمد سعيد أبو ملحم في حسينية آلبرجاوي في بثر حسن السَّاعة

### والذليل والمقدم وعموم لعالى مليح وبالط وجرجوع

السفير الذي يتقبل التعازي في منزّله في برسا – الكورة من الساعة التاسعة صباحا حتى الثانية بعد الظمر. اللبنانية، العصرية، العراقية، الفلسطينية، اللَّيبيةُ واليمنية) في قازاقستان ببالغ التعازي اسعادة السفير اللبناني الاستاذ أصف ناسر وعلالته في مصابهم الأليم. داركم العامرة يا سعادة السفير كانت

ولا تزال ملافاً لكل عربي في قازاقستان، نَسَأَلُ اللَّهُ العلي القَديرِ أَنْ يَبعدُ عَنَكُم كُلُ مَكْرِوهٍ ويديمكم للجاليات العربية عـوناً رحم الله نجلكم العييب حسان

واسكنه فسيح جنانة والممكم الصبر والسلوان.

رحمه الله واسكنه فسيح جنقه

بدّك تعرف برامج السينما؟ 0000 3

### يتقدم اتداد الطلبة العرب في قازاقستان، بأحر التعازي لسعادة السفير اللبناني في قازاقستان الاستاذ أصف ناصر وعائلته في مصابهما الألَّيم.

كنتم يا سعادة السفير وما زلتم ابآ رؤوفاً للطَّلاب العرب كلفة في قَارَاقُستَان، والطلاب السوريين والبحنيين والعراقيين والردنيين خصوصاً، أذ لا سفارات معتمدة لبلادهم أدى حكومة قازاقستان. كانا اولادكم يا سعادة السفير. نشد على اللديكم ألطيبة الذيرة. نشاطركم لحزانكم

المؤثرة. رحم الله تعالى الحبيب حسان

شكر على تعزية زينة فضلو أبو حيدر وولطما فيليب وفادي عواد يشكرون جسميع الذين أسسوهم في مصابهم بوفاة الوائدة والجدة رينيه أبو حيدر (المولودة هراوي)

بحضورهم او بارسالهم برقيات بالغاكس

او سواه، سائلين الله تعالى الا يصيبهم مكروه اولاد المرحومة ملكة الفوري يوسف صفير ارملة العردوم يوسف حبيب سلامة واحفادها وعاثلاتهم من أل سلامة وصغير وياسمين وعمودي وشويري بشكرون كل من شااركهم في حزنهم بحصوره او ماتصاله الماتغي او السريدي او بتجرعه للكنيمسة والجمعيات الخبرية ويتمنون للحميع العمر

الطويل والراحة لامواتهم

افرام مرقس اوديشو رثيس قسم الوطنيين الاحرار (الاشوريس) – فرع سد البوشرية تتنقدم بجزيل الشكر من جميع الذين آسوها في مصابعا الاليم بفقيدها الغالي بالمضور شخصيا او بالاتصال او بالتبرء

وتخص بالشكر حسزب الوطنيين الاحسرار

وتسأل الله الا يصابوا بمكروه.

تتقدم عموم عائلات "برنس" بالشكر الجنزيل من كل من قسدم اليسمسا التسمسازي وشاركها فى احراتها وأساها فى مصابها الاليم بحضورهم شخصيا او بالاتصال او بارسال برقيات او بتبرعاتهم للكنيسة وما شابه مع تمنياتنا الجارة بالعمر المديد وايام مليئة بالفرح للجميع.

غسان ونائل ودائا وعبد للرؤوف العجة وعمُّومُ الُّ العبة والمائكي وبكداش في بيروت ودمشق ولندن يتقدمون بمزيد من الشكر والتقدير لكل من شارك في صغل تأبين فقيدهم الفالي المرحوم الدكتور عدنان العجة ويخنصون بآلشكر نولة للرثيس سليا الحص راعي للعفل ممثلا بالأستاذ أحمد طبارة ومؤسسة الدكتور نسيب البربير الطبية/

ستشفى مار ظصحة منظمة هذا للدفل ودولة

الرجاء اعتبار هذة النشرة اشعارا خاصا.

الرئيس رشيد الصلح وجميع للعضور.









Pour vos "Iftar"

durant tout le

mois de Ramadan;

Formule Maison:

Choix de soupes, plat du jour,

desserts de Ramadan, fruits.

boissons, jus de fruits, café.

à 23.000L.L.

Formule Mézé:

Choix de soupes,

mezė (15 plats)

desserts de Ramadan, fruits,

boissons, cafe.

à 28.000L.L.

رهضان هبارك

Achrafieh, rue Trabaud

Tel: 01 337452 - 328379

متألقة عبر الزمين

بمناسبة شهر رمضان البارك

تتمنى ادارة

رمضان مبارك للصائمين

وتبؤمن وجببات الافطار

والتخدمسة الى المنسازل

يومياً افطار في مطعـم

ا<mark>وتوستراد الزلقا باللمون ۱/۳/۵/۸ د ۸۹۲</mark>۵ د ۸۹۲۱ م ۱۹۸۸ (۱۰

الحمرا \_ نلعون ٢٤٤١٢٥ \_ ٢٤٤١٦١ \_ ٢٤٤١١١ [ ٢٠١] .





غطاس بلباس بابا نويل داخل أكواريوم ضخم مع اكتر من ٢ آلاف سمكة قرش وسلاحف وأسماك وحيوانات بحرية في مجمع الحياة البحرية في منينةً بيرتُ الاوسترالية. وبايا نويل هنا يضيف ّجواً من التسلية لرواد المجمع في اسبوع الميلاد ويبلغ عددهم اكثر من الف يوميا. وكان مجمع "عالم تدتّ المياد" هذا فسّح قبل فترة لفظاسين مستقلين مرخص لمم للغطس ليلاً في الأكواريوم الفخم المدتوي ٢.٥ ملايين ليتر من الماء لمزيد من التسلية وجنب مناخيل مادية.

## بابا نويل تحت الماء



ينتظر ان تتضاعف خلال السنوات

المقبلة عمليات اصلاح الدماغ، مثل زرع

خلابا او رقاقات الكترونية فيه، الا ان

زرع دماغ كامل سيبقى لوقت طويل

مبرد الكثر تطورا من بين اكثر الكومييوترات تطورا والمؤلف من مئة

مليلًا خُلِيةً عصبية وشبكة معقدة من

ناقَلاَت الرسائلَ الكَيميائية ومع قدراته المنهلة على التأقلم والشفاء

الضير الفرنسي آلان بريعًا من المعمد

الوطُّني للصحة والبحث الطبي (انسرم)

تَحَقَقُ نُقَدَم كَبِيرٌ في فُهِمَ عمل الدماغ لا سيما التصوير الطبي الذي يسمح

بُحْسَابات في صورة مباشرة. ويسمح حقن الرأس بالغراء بتصحيح

تشوه الشرابين بيننا يمكن بفضل

المصاب بأوراء او في بعض حالات

الجراحة الحفاظ على عمل الدماغ

الصرع. واعطت عملية التعفيز

نتائج مذهلة لدى مصابين بعرض

باركنسون يقاومون العلاج اد ان

وَأَخْيِرا نَجِع َفْرِيق اميركي — اسوجي في اظمار ان الخلايا العصبية تتجدد

في احدى مُنْاطق الدماغ، هُو شق

يطُّلق اليُّه اسم "ثلم حَّصانُ البحر"

ويلعب دورا رئيسيا في التعليم والذاكرة. ويجعل مذا الاكتشاف حلم

أثار فرنسيون وسوريون مدينة ترقى الى العصر الحديدي والفترة المللنستية تحت مدينة السويداء (١٠٦ كلم

جنوب دمشق)، وقال جان – ماري

ينتزر مدير المعمد الفرنسي للتأرّ في

الشرق الأوسط ان مده المُدينة التي

اكتشفت عام ١٩٩٨ واطلق عليها

اسم سوائا – ديوئيسياس كانت

"مركّزا سياسيا واقتصاديا مهما" في

المنطقة في نهاية للفترة الملئنستية في القرن الثاني قبل الميلاد. وقال ان المدينة تطورت ابتداء من

مُدينة مرتفعة مع قلعتها المبنية على هضية بركلتية تشرف على الموقع، وان

أثار سور ضفم ومبنى كبير "يحملان على الاعتقاد بانها كانت تضم قصرا".

كشفت وجود جرار تخزين سليمة في قاعة كانت تستخدم متجرآ واوضح ان تاريح بناء هذه المنشآت

وان احدى الغرف تحت الارض حالياً

يقع أبين العصر البرونزي والعصر

وخلال هُذه المرحلة نفسما التي سبقت ضُم المنطقة الى مقاطعة سورياً الرومانية (حوالى العلم ١٠٠ قبل

المُسيح) أمتنت المدينة نحو الشرق

حيث لا تزال بقايا معبد كبير. ومن بين الاكتشافات "المنهلة"، حي

يبقى "غابة عذراء" على حد تعبير

في موّنبلييه (جنوب فرنسا).ّ

برؤية الدماغ وهو يعمل ويقوم

**Beirut Commodore Hotel** Special New Year's Eve



La Brasserie Live Band & Chackers

Le Benihana

Japanese Restaurant

Reservations, Tel. 01-350400





الأشرفية \_شارع عبد الوهاب الإنكليزي تلفون: ۱/۲۰۲۰۰۵ منافق

DARAT MANAGEMENT

## الدماغ يبقى "غابة عذراء" بتلافيفه الأغرب من الخيال

الذاكرة في متناول اليد.

وجرى زرع خلايا عصبية من اجنة امصابين بمرض "زفن منتنفتون"

ويؤدي ألى نَمان وَحركات تشبه

الرقص) مع فريق مارك بشانسكي

(كريتيي – فرنساً) وسيتم التعقق

لاحقا مل مؤلاء المرضى يستعيدون

التحرك، كما حصل لدى قردة بعملية

قدراتهم العقلية ومقدرتهم على

مومليون (عن بالتيمور. في ولاية

مبريلات الاميركية) نَجْع في جعل

مكفوفين يعانون انطلالا في قرنية

العين يرون صورا بسيطة، مثلٌ حرف

كبير، بفُضُّل رقَاقَة الكترونية زرعت

لكن الاطباء والخبراء ما زالوا مع بزوغ

اللَّفية الثالثة عاجزين عن "اصلاح

النَّذَاع الشوكي النَّيِّ نَعرض للقَطع: كما هم يفعلون الآن لذراع مبتورة".

الى نُمَّايِة ٱلْقَرِنَ الثَّانِي ومطلع القرن

الأول قبل الميلاد تقع على الدود

ويتعاون المعمد الفرنسي الاثار في

الشرقُ الاوسط في نمشق مع ً

المديرية العامة الآثار في سوريا

ألمعدد حآليا بالتطور السكاني

عولجت للعقم

والاقتصادي ألسريع أالذى تشمد

وأنجبت ثمانية أحياء

الأميركية نكيم شوكوي التي تابعت علاجا ضد العقم، صباح الاحد في ميوستن (تكساس)، للمرة الأولى فر

العالم، ثمانية لطفال جميعهم أحياء،

بحسب ما قال الدكتور بلتي سلفريك من مستشفى القديس لوقا. وأكد "أنه لمر لا يصدق"، موضحا أن المرأة انجبت

سبعة لطفال هم خمس بنات وصبيان بعد ولادة ابنة اولى في الثامن من

بــــ ورحــ بـــ وي في العامل عن كاتون الاول الجاري. واضاف أن مؤلاء الاطفال الندائح (قبل

الغربية للمدينة.

مدينة حديدية هللنستية

لها مسرح وحيّ ومنشآت

زرع عمائلة.

(مرض وراثي نادر يميب قشرة المخ

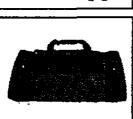
. لَلْمَرَكُةُ فَي النَفاعِ الشُّوكي يعمَّل لدى المولود الجديد قبل أن يسيطر عليه النماع. والمناولات الجارية الان تسعى الى ليجاد طريقة لاعادة



اما زرع الظلايا البشرية "غير التخصَّمة"، ومن الشَّكل الأول للذلايا قبل أن تمبع ذلايا عصبية أو عضية، فاته "يفتح الباب واسعا أمام أعكلنات عدج ثورية" كما يقول الطبيب جبتس تومسون اعد الباحثين الانيركيين النين عققوا هنا التقدم ومأ زالت النين الالكترونية النيوية في مرحلة التجربة الا ان فريق مارك









and the nights get colder. it's time to think about attractive Christmas gifts.



Selection. The Porsche Collection

ألثمانية اول أطفال لدياء للزوجة نكيم شوكوي وروجها ايكيّ، اذ فُقَدت فيْ حمل سابق مطلع ١٩٩٨ ثلاثة اجنة. وستؤدي ولادة الاطفال النمانية ألى فتح النقاش حول خطر الحمل المتعدد الناجم عن علاج العقم ويؤكد الاطباء ان معظم عمليات الدمل هذه تؤدي الى ولادات

رمى ہیں۔ مع مسرح "اوسع" من مسرح بصری (۱۲۰ کلم جنوب دمشق) آلذي يرقى التواني) مم في حالة حرجة لكنما

ر الى القرن الثاني بعد الميلاد. ومناك ليضا مكان للاجتماع على شكل نمف دائري منصص لأعيان المدينة "ما زال يحتفظ بترقيّم المَّقّاعد بالأحرف البونانية" كما قال ننتزر. سيوسي وظهرت ايضا شوارع على جانبيها اعمدة وساحة كبيرة عامة ومنازل وفي وقت لاحق كنيسة من خمسة اجنحة تعود الى القرنين الخامس والسادس

## **IMPEX** Sin-El-Fil. Jisr El-Wati Tel: 01/426425

الأعلانات، برس مبديا - تعلم • الكشرفية، منابة سديا سنتر - المكلوي - صحد ١١١، ١٨١ ميود الكاثرات والمون ١١/١٢٥٠٠٠ - ١١/٥٢١٠١ - ١١/٥٢١٥٠ الكسي ١١٩٢١٥١ م المسرار ماينا هوس م والمري و ١٠٠٠٠٠ غلكس. ١/٨٦٤٧٧٦ - طرفلس شارع عزبي – بناية عوده – تلقون. ٢/٨٤٠٤٣١ ، التوزيع: قشركة البنانية لتوزيع الصنف والمطبوعات شيهال. - شارع العنظري - شرجه ١٠١٦ [ [ 18] - الماء ا -1/T1-14" - -1/T14L00 - 482- -1/T1-14" - -1/T1A--Y

• FRANCE: 35, rue d'Artois - 75008 Paris - Tel. (1) 42 25 83.55 - Fax: (1) 45 63.85 02 • FRANCE: 30, rue o Artois - 70.40 Parts - 10. (1) 45.63.65.02 - 10. (1) 45.63.65.02 - 11. (202) 783 0337 - Fax: (202) 783 0328 - 11. (202) 783 0337 - Fax: (202) 783 0328 - 11. (202) 783 0337 - Fax: (202) 783 0328 - 11. (202) 783 0337 - Fax: (202) 783 0328 - 11. (202) 783 0337 - Fax: (202) 783 0328 - 11. (202) 783 0328 - 11. (202) 783 0337 - Fax: (202) 783 0328 - 11. (202) 783 0328 رئيض التحرير : **انسي الناج** 

مجلس التحرير مدير التحرير التنفيشي : ادمون صعب : راجح القوري يئة وئراث ، جورج ناميف محليات سياسية سحر بعاميري عربيات ودوليات : جمادُ الرّين شوقي ابي شقرا بول شاوول

فقافة : جوزف نصر http://www.annahar.com.lb/

مۇسسھا ١٩٢٦ : جېران تويني تصدر عن النمار" شمل رئيس مجلس الادارة. فسأن تويني المكدر العلم: چيران تويثي

الاطرة والتعريم: دار التعلونية المحقية، شارع مصرف لبنان – ص. بدر ١١/٢٢٣ – بيروت / لبنان – تلغور. ١٠٠٠-١٠/٢٤ (ستتران) – ١١/٣٥٦٧٢٥ (ساشر) – فلكس: e mait: annahar@annahar.com.lb •1/788619

هكاتب العناطق: • طراباس – شارع التل، حي التل، • طراباس – شارع الجديزات، مجمع طراباس، تلفون/ففكس، ١٤٤٦٤٠٠ – ٢٠٤٠٩٠٠٠ - ٣/٢٥٩٦٣٧٠ ، عكار - تلفون. ١/١٩١٣٢٠ - ١/١٣٨٩٦٠ - ميدا - شارع رياض قصاح، هي قلنكرمان، تلقون/فلكس ٢٠١٤٩٧٦٤ - ١٢/٢٢٤٠٠ - ١٢/٢٢٤٠٠٠. • النبطيه – تلفون ٢٦٥ (٢٧/٧٠ - ٢٧٣٦) ٢٠ • صور – تلفون ٢٠٠ (٢١/٧٠ - ٢٩٨١١٦) • جزين – تلفون ١٥٥ - ١٥٠٧٠ ه الشوف – تلفون ١١٠ (٥٠ - ٥/٥٠٠٣٤٣ - مقسم ٢٦٢ - الشويفات – نلفون ٢٦٢٠٦١ . ٥ - ١٤٣٣٤٢٥ - وهلة – نلفور، ٢٥٥٥٥١٠، ه بعلبك - هي القاعد، شارع عبد العليم العجار، تلفون/فتكس: ٨/٢٧١٧٤٤، - ٢/١٤٢٤٨، ع البقاع التوني. راشية - علمية - تلفون ١٥/٦٤٢٥٥، المكاتب الدولية: م القاهرة - تلقون ٢٧٩ -٢٤-؟-٠٦ م يستق - تلقون: ٢٢٢١٦٢- ١ ١-٩٢٢ عمان – تلغون، (۱۱۲۱۲–۱۹۲۱ – فلکس. ۱۱۱۲۶۲–۱۹۲۹

مجو سرات بر کات 🔐 Barakat Jewellerv

CONCORD. کونکورد

الانتاج النطابع التعاونية المحلية شرمال - العدير العام وليد دويتي - شارع عمراء لبنان ص. بـ ١١/٢٢٦ - بيروت/لينل - تلفون، ٢٢٢٩٤٢١ - ١٢٨٢٤٢١٠ - نصب، ١١/٣٤٩٣١، coprint @annahar.com.ib

مضمغ الكومسودور والمعسوات بسروت ماشيب ١٠١٢ و ١٠٠.

الاستراكات، درويج شجم، بنية سنيا سنر - الشرقية المكلي - يروت/لطان